

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وزارة العدل



قوانين السودان

المجلد التاسع

(٢٠٠١ - ٢٠٠٤)

الطبعة التاسعة

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

## وزارة العدل



## قوانين السودان

المجلد التاسع

(٢٠٠١ - ٢٠٠٤)

الطبعة التاسعة

---

مراجعة حتى اليوم الحادى والثلاثين من شهر مارس ٢٠١٥ وفقاً لأحكام قانون الطبعة  
المراجعة للقوانين لسنة ١٩٧٤ .

## قوانين السودان المجلد التاسع

تم إعداد هذا المجلد بواسطة لجنة مراجعة القوانين التابعة لوزارة العدل وتحت

إشراف :-

- ١- السيد/ محمد بشارة دوسة وزير العدل
- ٢- السيد / عصام الدين عبدالقادر الزين وكيل وزارة العدل
- ٣- الخبير القانوني/ على محمد العوض وكيل وزارة العدل الأسبق

### لجنة مراجعة القوانين :

- ١- المستشار العام / نعيمة محمد الحسن شريف رئيساً
- ٢- المستشار العام / عواطف عبدالكريم عبدالرحمن عضواً
- ٣- المستشار العام / نوال عبدالرحيم عثمان عضواً
- ٤- المستشار العام / سهام عثمان محمد أحمد رئيساً مناوباً
- ٥- المستشار العام / ماجدة نورالدين حسين عضواً
- ٦- المستشار العام / معاوية عثمان محمد خير عضواً
- ٧- كبير مستشارين / نعمات حسن ابراهيم عضواً
- ٨- مستشار أول / سناء الطيب الغزالي عضواً ومقرراً
- ٩- مستشار أول/ محمد عثمان الرحيمة عضواً
- ١٠- مستشار ثاني / حسين فريجون سيد أحمد عضواً
- ١١- مستشار ثالث / اقبال الحسن محجوب عضواً

## الكوادر المساعدة :

- ١- الأستاذة / آمال سعيد شريف
- ٢- الأستاذة / فاطمة ابراهيم عبد الله
- ٣- الأستاذ / عيسى عبد الحميد النور
- ٤- الأستاذة / محاسن بشارة محمد أحمد
- ٥- الأستاذة / أمانى النور محمد صالح
- ٦- الأستاذ / مسعود محمد سعيد

وفقاً للمادة ٤ (هـ) من قرار وزير العدل رقم (٤٠) لسنة ٢٠١٢ بتشكيل لجنة الطبعة المراجعة التاسعة لقوانين السودان استعانت اللجنة بالسيد/ مصطفى الرشيد محمد أحمد / مدير إدارة التشريع الأسبق .

## المجلد التاسع

### الفهرست

صفحة	اسم القانون
١	١- قانون الزكاة لسنة ٢٠٠١
٢٤	٢- قانون حماية البيئة لسنة ٢٠٠١
٤٠	٣- قانون جهاز المخزون الاستراتيجي للسلع لسنة ٢٠٠١
٥١	٤- قانون الضريبة على القيمة المضافة لسنة ٢٠٠١
	٥- قانون مخصصات شاغلي المناصب الدستورية التنفيذية والتشريعية وامتيازاتهم وحصاناتهم لسنة ٢٠٠١
٨٤	٦- قانون الصندوق القومي للتأمين الصحي لسنة ٢٠٠١
٩٩	٧- قانون تخطيط التعليم العام وتنظيمه لسنة ٢٠٠١
١٢٢	٨- قانون الرقابة على التأمين لسنة ٢٠٠١
١٣٩	٩- قانون الكهرباء لسنة ٢٠٠١
١٨١	١٠- قانون ديوان الحكم الاتحادي لسنة ٢٠٠١
١٩٤	١١- قانون حظر احتكار سلعة السكر لسنة ٢٠٠١
٢٠٥	١٢- قانون رسم تركيز أسعار سلعة السكر لسنة ٢٠٠١
٢٠٧	١٣- قانون الغابات والموارد الطبيعية المتجددة لسنة ٢٠٠٢
٢٠٩	١٤- قانون صندوق دعم الأنشطة الشبابية والرياضية لسنة ٢٠٠٢
٢٤٩	١٥- قانون إعادة توطين وتعويض المتأثرين بقيام سد مروى لسنة ٢٠٠٢
٢٥٩	١٦- قانون بنك السودان المركزي لسنة ٢٠٠٢
٢٧٠	١٧- قانون مجلس تنظيم مقاولي الأعمال الهندسية لسنة ٢٠٠٣
٢٩٨	١٨- قانون هيئات الشباب والرياضة لسنة ٢٠٠٣
٣١٥	١٩- قانون الهيئات العامة لسنة ٢٠٠٣
٣٤٣	٢٠- قانون التأمين والتكافل لسنة ٢٠٠٣
٣٥٩	

<u>صفحة</u>	<u>اسم القانون</u>
٣٧٠	٢١- قانون الصندوق القومي لدرء آثار المخاطر الزراعية ودعم التأمين الزراعي لسنة ٢٠٠٤
٣٨٠	٢٢- قانون الإحصاء لسنة ٢٠٠٤
٣٩٥	٢٣- قانون التدريب القومي لسنة ٢٠٠٤
٤٠٧	٢٤- قانون حظر الأسلحة الكيميائية لسنة ٢٠٠٤
٤٢٣	٢٥- قانون تنظيم العمل المصرفي لسنة ٢٠٠٤
٤٦١	٢٦- قانون جامعة السودان المفتوحة لسنة ٢٠٠٤

بسم الله الرحمن الرحيم  
قانون الزكاة لسنة ٢٠٠١  
ترتيب المواد

الفصل الأول  
أحكام تمهيدية

المادة :

- ١- اسم القانون .
- ٢- إلغاء واستثناء .
- ٣- تفسير .

الفصل الثاني  
الديوان

- ٤- إنشاء الديوان والإشراف عليه .
- ٥- أهداف الديوان .
- ٦- اختصاصات الديوان وسلطاته .
- ٧- إنشاء المجلس وتكوينه .
- ٨- اختصاصات المجلس وسلطاته .
- ٩- الأمين العام .
- ١٠- اختصاصات الأمين العام وسلطاته .
- ١١- لجنة الإفتاء .
- ١٢- اللجنة العليا للمظالم .
- ١٣- ديوان الزكاة الولائي .
- ١٤- مجلس أمناء الزكاة بالولايات .
- ١٥- أمين الزكاة بالولاية .

الفصل الثالث  
الزكاة

- ١٦- وجوب الزكاة .
- ١٧- الشروط العامة لوجوب الزكاة .

- ١٨- زكاة المعادن .
- ١٩- زكاة عروض التجارة .
- ٢٠- زكاة الذهب والفضة .
- ٢١- زكاة النقود وما يقوم مقامها .
- ٢٢- زكاة الدين والمال المسطو عليه والمغصوب .
- ٢٣- زكاة الركاز .
- ٢٤- زكاة الزروع والثمار .
- ٢٥- ضم أصناف الزروع والثمار إلى بعضها .
- ٢٦- تحصيل زكاة الزروع والثمار التي تم التصرف فيها .
- ٢٧- مبادئ يجب مراعاتها في زكاة الزروع والثمار .
- ٢٨- زكاة الأنعام .
- ٢٩- نصاب زكاة الإبل ومقدارها .
- ٣٠- نصاب زكاة البقر ومقدارها .
- ٣١- نصاب زكاة الغنم ومقدارها .
- ٣٢- ضم الأموال لبعضها .
- ٣٣- زكاة المستغلات .
- ٣٤- زكاة المال المستفاد .
- ٣٥- زكاة الرواتب والأجور والمكافآت والمعاشات وأرباح أصحاب المهن الحرة والحرف .
- ٣٦- غياب صاحب المال الواجبة زكاته .
- ٣٧- الأموال التي لا تجب الزكاة عليها .

#### الفصل الرابع

#### مصارف الزكاة والصدقات والتبرعات والهبات

- ٣٨- مصارف الزكاة والصدقات والتبرعات والهبات .

#### الفصل الخامس

#### الأحكام المالية

- ٣٩- الموارد المالية للديوان .
- ٤٠- موازنة الديوان .



٤١- الحسابات والمراجعة .

## الفصل السادس المخالفات والعقوبات

- ٤٢- التحايل أو التهرب أو الامتناع عن دفع الزكاة .  
٤٣- رفض تقديم إقرار أو مستند أو بيان .  
٤٤- توريد الغرامات إلى الديوان .  
٤٥- طباعة أموال الديوان .  
٤٦- سرية البيانات .

## الفصل السابع أحكام عامة

- ٤٧- إعفاء أموال الديوان من الضرائب والرسوم .  
٤٨- خصم الزكاة من تقديرات ضريبة الدخل .  
٤٩- شهادة أداء الزكاة .  
٥٠- طلب الفتوى .  
٥١- امتياز أموال الزكاة .  
٥٢- سلطة إصدار اللوائح .

بسم الله الرحمن الرحيم

قانون الزكاة لسنة ٢٠٠١ (١)

(٢٠٠١/٦/٢٣)

الفصل الأول

أحكام تمهيدية

- ١ - اسم القانون .  
يسمى هذا القانون، "قانون الزكاة لسنة ٢٠٠١".
- ٢ - إلغاء واستثناء .  
يلغى قانون الزكاة لسنة ١٩٩٠ على أن تظل سارية جميع اللوائح الصادرة بموجبه وتعتبر كما لو كانت قد صدرت بموجب أحكام هذا القانون إلى أن تلغى أو تعدل وفقاً لأحكامه .
- ٣ - تفسير .  
فى هذا القانون ما لم يقتض السياق معنى آخر :
- " ابن السبيل " يقصد به المسافر المنقطع الذي لا يجد ما يبلغه مقصده .
- " الأمين " يقصد به أمين الزكاة بأي ولاية من ولايات السودان المعينة وفقاً لأحكام المادة ١٥ ،
- " الأمين العام " يقصد به الأمين العام لديوان الزكاة المعين وفقاً لأحكام المادة ٩ ،
- " الأنعام " يقصد بها الإبل والبقر والغنم ،
- " البقر " تشمل الجاموس ،
- " بنت لبون " يقصد بها أنثى الإبل التي أكملت من عمرها سنتين ودخلت في الثالثة ،
- " بنت مخاض " يقصد بها أنثى الإبل التي أكملت من عمرها سنة ودخلت في الثانية ،
- " تبيع " يقصد بها ما أكمل من البقر سنة ودخل في الثانية،

(١) قانون رقم ٢٠ لسنة ٢٠٠١ .

- " جزعة " يقصد بها أنثى الإبل التي أكملت من عمرها أربع سنوات ودخلت في الخامسة ،
- " حقة " يقصد بها أنثى الإبل التي أكملت من عمرها ثلاث سنوات ودخلت في الرابعة ،
- " الحول " يقصد به انقضاء سنة بالتقويم الهجري ،
- " الديوان " يقصد به ديوان الزكاة المنشأ بموجب أحكام المادة ٤ ،
- " الركاظ " يشمل كل كنز من ذهب أو فضة أو غيرها من المعادن يوجد مدفوناً في الأرض أو يبرز إلى سطحها أو ينحسر عنه الماء ،
- " رئيس المجلس " يقصد به رئيس المجلس الأعلى لأمناء الزكاة ،
- " الري الصناعي " يقصد به الري بكلفة كالري بالآلات الرافعة ،
- " الري الطبيعي " يقصد به الري دون كلفة كالري بالأمطار والفيضانات والحياض وكل أنواع الري غير الصناعي ،
- " الزكاة " يقصد بها الحصة المقدرة شرعاً من مال المسلم وفقاً لأحكام المادة ١٧ ،
- " الزروع والثمار " تشمل الغلال والثمار والخضروات ومنتجات الغابات،
- " شخص " يقصد به الشخص الطبيعي والشخص الاعتباري،
- " الصدقة " يقصد بها كل مال سوى الزكاة يدفع تطوعاً للديوان وتشمل الأموال التي تصرف على أوجه الخير تطوعاً ،
- " العاملون عليها " يقصد بها العاملون بالديوان وديوان الزكاة الولائي والمتعاونون معهم رسمياً وشعبياً بحسب الحال ،

"عروض التجارة" يقصد به مال للاتجار غير المحرم شرعاً وتشمل

الأراضي والعقارات ومنافعها والزرورع والثمار

والأنعام والدواجن والغابات إذا ملكت للتجارة ،

"الغارمين" الغارم يقصد به من ترتب بذمته دين بوجه مشروع

وعجز عن سداده عند حلوله ولا تشمل الشخص

الاعتباري ،

"الغنم" تشمل الضأن والماعز ،

"الفقراء" الفقير هو من لا يملك قوت عامه أو رب الأسرة

الذي ليس له مصدر دخل ويشمل الطالب المنقطع

للدراسة ،

"في الرقاب" يقصد به فك الأسرى ،

"في سبيل الله" يقصد به نفقات الدفاع عن الدين والوطن ويشمل

نشر الإسلام والدعوة ،

"المال العام" يقصد به كل مال تملكه الدولة بشرط ألا يكون

معداً للاستثمار كالأسهم والحصص في شركة أو

هيئة أو مؤسسة ،

"المال المستفاد" يقصد به منفعة جديدة تبلغ قيمتها النصاب تجب

فيه الزكاة حين الاستفادة ويزكى ثمنه من

قبضه ما لم تكن المنفعة لحاجة أصلية ولم تتحقق

فيه علة النماء ،

"المجلس" يقصد به المجلس الأعلى لأمناء الزكاة ،

"المساكين" المسكين هو الذي لا يملك قوت يومه

ويشمل

العاجز عن الكسب لعاهة دائمة والمريض

الذي يعجز عن نفقات العلاج وضحايا الكوارث ،

"مسنة" يقصد بها أنثى البقر التي أكملت من عمرها السنين

ودخلت في الثالثة ،

" المعدن " يقصد به كل ما تولّد عن الأرض وكان من غير  
جنسها بما يتفق مع المفاهيم العلمية ،  
"المؤلفة قلوبهم" يقصد بهم من اعتنقوا الإسلام حديثاً أو الذين يرجى  
اعتناقهم للإسلام أو تتحقق بإعطائهم مصلحة  
للإسلام والمسلمين ،  
" النصاب " يقصد به النصاب الشرعي للزكاة ،  
" الوزير " يقصد به الوزير القومي المسئول عن ديوان  
الزكاة . (٢)

## الفصل الثاني الديوان

- (١) تنشأ هيئة مستقلة تسمى " ديوان الزكاة " وتكون لها الشخصية الاعتبارية . -٤ إنشاء الديوان والإشراف عليه .
- (٢) يخضع الديوان لإشراف المجلس .
- أهداف الديوان . -٥
- يعمل الديوان على تحقيق الأهداف الآتية :
- (أ) تطبيق فريضة الزكاة وجمع وصرف الصدقات بما يحقق طهارة المال وتزكية النفس .
- (ب) الدعوة والإرشاد إلى أهمية الزكاة والصدقات وبسط أحكامها بين الناس .
- (ج) تأكيد سلطان الدولة المسلمة في جمع وإدارة الزكاة والصدقات وتوزيعها على مستحقيها .
- (د) تلقى وجباية وإدارة وتوزيع الزكاة بما يحقق التراحم والتكافل الاجتماعيين .

(٢) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

يكون الديوان مسؤولاً عن تحصيل الزكاة وإدارتها وتوزيعها ومع عدم الإخلال بعموم ما تقدم تكون له الاختصاصات والسلطات الآتية :

- (أ) تنظيم الشؤون الإدارية والمالية وسائر مناشط الديوان ،
- (ب) تعيين العاملين بالديوان وتحديد شروط خدمتهم وفق هيكل تنظيمي ولائحة خدمة يجيزها مجلس الأمناء طبقاً لما يتطلبه العمل في الديوان من أهلية ،
- (ج) تحصيل الزكاة المستحقة بالطرق التي تحددها اللوائح ،
- (د) طلب وقبول إقرارات دافعي الزكاة واعتمادها ،
- (هـ) دخول الأمكنة والمعابنة والاطلاع على المستندات بغرض تحديد المقدار الصحيح للزكاة ،
- (و) الحجز على الأموال بأنواعها بالقدر الذي يضمن الوفاء بالزكاة التي لم تدفع في وقتها دون عذر مقبول ، وبيعها بالمزاد وفق ما تحدده اللوائح ،
- (ز) إيداع أموال الزكاة في بنك السودان المركزي أو المصرف الذي يحدده المجلس أو مجلس أمناء الولاية بحسب الحال ،<sup>(٣)</sup>
- (ح) تشكيل لجان للتفتيش على أعمال ديوان الزكاة بالولاية ،
- (ط) تشكيل لجان للمظالم تحدد اللوائح عددها واختصاصاتها وسلطاتها ،
- (ى) صرف الزكاة على المصارف المقررة شرعاً بناءً على الأسس التي يضعها المجلس ،
- (ك) العمل على تمليك الفقراء والمساكين وسائل للكسب ما أمكن ذلك حتى يستغنوا عن الزكاة ،
- (ل) المساهمة في الخطط والبرامج لتخفيف وطأة الفقر والمعاناة ،
- (م) ممارسة أي اختصاصات أو سلطات أخرى لتحقيق أهداف الديوان .

(٣) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

٧- إنشاء المجلس وتكوينه .  
ينشأ بالديوان مجلس يسمى "المجلس الأعلى لأمناء الزكاة" ويتكون من :

- (أ) الوزير ،  
رئيساً ،  
(ب) الأمين العام ،  
عضواً ومقرراً  
(ج) عدد من الأعضاء لا يتجاوز العشرين ممن عرفوا بالكفاءة وحسن السيرة يعينهم رئيس الجمهورية بقرار منه بناءً على توصية الوزير على أن يراعى في ذلك تمثيل العلماء وكبار دافعي الزكاة وأجهزة الدولة المختصة مع مراعاة تمثيل الولايات بنسبة مقدره .

٨- اختصاصات المجلس وسلطاته.  
يكون المجلس السلطة العليا التي تتولى الإشراف العام على تحقيق أهداف الديوان ومباشرة اختصاصاته وممارسة سلطاته ومع عدم الإخلال بعموم ماتقدم تكون للمجلس الاختصاصات والسلطات الآتية:

- (أ) إقرار السياسات والخطط العامة للديوان ،  
(ب) مراجعة وإقرار الموازنة السنوية والحساب الختامي ،  
(ج) النظر في كل أمر وفق الأولويات والضوابط الشرعية ،  
(د) القيام بأي عمل أو ممارسة أي سلطة لتحقيق أهداف الديوان،  
(هـ) إعلان النصاب الشرعي للزكاة ،  
(و) تحديد سياسات وموجهات الصرف على البنود المختلفة بحسب الظروف .

٩- الأمين العام.  
يكون للديوان أمين عام يعينه رئيس الجمهورية بتوصية من الوزير ويحدد المجلس مخصصاته .

١٠- اختصاصات الأمين العام وسلطاته.  
يتولى الأمين العام المسؤولية التنفيذية بالديوان ويكون مسؤولاً أمام المجلس عن تنفيذ أعمال الديوان وقرارات المجلس ، ومع عدم الإخلال بعموم ما تقدم تكون له الاختصاصات والسلطات الآتية :

- (أ) اقتراح السياسات وخطط العمل ورفعها للمجلس لإجازتها،

- (ب) الإشراف على الشئون الإدارية والمالية وكافة مناشط الديوان،  
 (ج) إعداد الموازنة السنوية والحساب الختامي ورفعها للمجلس،  
 (د) الإشراف العام على أداء دواوين الزكاة بالولايات ،  
 (هـ) إعداد تقرير سنوي عن أداء الديوان ورفعها للمجلس ،  
 (و) إبرام العقود وفقاً لتفويض المجلس ،  
 (ز) التصرف في أي مبلغ وفقاً للضوابط الشرعية والقانونية ،  
 (ح) الإشراف على زكاة السودانين العاملين بالخارج وإنشاء  
 لجان الزكاة خارج السودان.

لجنة الإفتاء. ١١- تنشأ بالديوان لجنة للإفتاء بموجب قرار يصدره الوزير بناء على  
 توصية المجلس ممن عرفوا بالفقه والاهتمام بقضايا الإسلام والمسلمين  
 وتحدد اللوائح اختصاصاتها وكيفية تنظيم أعمالها .

اللجنة العليا ١٢- تنشأ بالديوان وديوان الزكاة بكل ولاية لجنة عليا للمظالم وتتكون  
 من ذوى العلم والعدل والكفاءة يعينهم المجلس أو مجلس أمناء الزكاة  
 للمظالم .  
 بالولاية بحسب الحال وتكون قراراتها نهائية .

ديوان الزكاة ١٣- ينشأ في كل ولاية ديوان للزكاة يخضع لمجلس أمناء الزكاة بالولاية  
 الولايتي . ويعمل وفقاً للسياسات والخطط العامة للمجلس .

- (١) ينشأ في كل ولاية مجلس أمناء للزكاة ويتكون من :  
 (أ) ثلاثة عشر عضواً ممن عرفوا بالكفاءة وحسن السيرة  
 يعينهم المجلس بتوصية من الوالي على أن يراعي في  
 ذلك تمثيل العلماء وكبار دافعي الزكاة والأجهزة المختصة  
 بالولاية المعنية ،  
 (ب) الأمين العام عضواً ومقرراً ،  
 (ج) يختار مجلس أمناء الزكاة بالولاية المعنية وفق  
 أحكام البند (١) من بين الأعضاء رئيساً له .



(٢) يخضع المجلس المنشأ بموجب أحكام البند (١) لإشراف المجلس الأعلى لأمناء الزكاة والتوجيهات الصادرة منه والتقيد بالسياسات والخطط العامة للديوان .

(٣) تكون للمجلس المنشأ بموجب أحكام البند (١) في حدود اختصاصه المكنى الاختصاصات الآتية :

(أ) إقرار السياسات والخطط التنفيذية لديوان الزكاة بالولاية في إطار السياسات العامة للمجلس ،

(ب) مراجعة وإقرار الموازنة السنوية والحساب الختامي في إطار السياسات العامة لتحقيق أهداف ديوان الزكاة بالولاية.

(١) يعين الأمين العام بالتشاور مع الوزير أميناً للزكاة بالولاية .

(٢) يتولى الأمين المسؤولية التنفيذية المتعلقة بالزكاة بالولاية ومع عدم الإخلال بعموم ما تقدم تكون له الاختصاصات والسلطات الآتية :

(أ) اختصاصات وسلطات الأمين العام وفق ما تنظمه اللوائح ،

(ب) الإشراف على فروع ديوان الزكاة بالولاية وذلك بالتعاون مع الجهات المختصة ،

(ج) اقتراح خطة العمل لديوان الزكاة بالولاية لإجازتها .

(د) إعداد الموازنة السنوية والحساب الختامي للديوان الولائي ورفعها لمجلس أمناء الولاية لإجازتها ،

(هـ) إعداد تقرير سنوي عن أداء ديوان الزكاة بالولاية ورفعها لمجلس أمناء الولاية ،

(و) التنسيق مع وزارة الشؤون الثقافية والاجتماعية بالولاية لتحقيق البرامج الاجتماعية المشتركة .

أمين الزكاة ١٥-  
بالولاية.

## الفصل الثالث الزكاة

تؤخذ الزكاة من كل شخص :

وجوب الزكاة. ١٦-

- (أ) سودانى مسلم يملك داخل السودان أو خارجه مالاً تجب فيه الزكاة مع مراعاة عدم الازدواج في دفع الزكاة ،  
(ب) غير سودانى مسلم يعمل في السودان أو يقيم فيه ويملك مالاً في السودان تجب فيه الزكاة مالم يكن ملزماً بموجب قانون بلده بدفع الزكاة ودفعها فعلاً . أو كان إعفاؤه قد تم بموجب اتفاقية لمنع الازدواج في دفع الزكاة .

(١) يشترط لوجوب الزكاة أن :

الشروط العامة ١٧-

(أ) يكون الشخص مالكاً للنصاب الشرعي ولو تغيرت صفة المال خلال الحول ،

لوجوب الزكاة.

(ب) يحول الحول في الأموال التي يشترط فيها حولان الحول ،

(ج) يكون المال غير متعلق بالاستعمال أو الاستخدام الشخصى حسبما تحدده اللوائح ،

(د) لا يكون الشخص مديناً بدين يستغرق كل ماله أو يفقده النصاب ويستثنى من ذلك زكاة الزروع والثمار بحيث يخصم الدين المتصل بالزرع وثمرته على أن تحدد اللوائح نوعية الديون التي تخصم من الزكاة .

(٢) إذا تعدد الملاك أو اختلط الملك بحيث يجوز اعتباره ملكاً واحداً فتجب الزكاة في المال مجتمعاً إذا بلغ النصاب .

(٣) تطبق أحكام البند (٢) على وجه الخصوص على الشركات وتشمل البنوك الاستثمارية عامة والشراكات والملكية الشائعة وملكية الأسرة .

زكاة المعادن. ١٨- (١) تجب الزكاة في المعادن بجميع أنواعها جامدة وسائلة عند استخراجها .

(٢) يقدر نصاب زكاة المعادن منسوباً إلى الذهب ويكون مقدار الزكاة فيها ربع العشر .

زكاة عروض التجارة. ١٩- (١) تجب الزكاة في عروض التجارة بما في ذلك الديون المرجوة التحصيل بعد خصم ما عليها من التزامات حسبما تحدده اللوائح .

(٢) يكون ميقات زكاة عروض التجارة والأموال المستخدمة فيها إذا حال الحول عليها ويكون ميقات التجارات الأخرى عند بيعها .  
(٣) يقدر نصاب أموال التجارة وعروضها منسوباً إلى الذهب .  
(٤) يكون مقدار زكاة عروض التجارة ربع العشر .

زكاة الذهب والفضة. ٢٠- (١) تجب الزكاة في الذهب والفضة من غير الحلي إذا حال عليها الحول وبلغ وزن :

(أ) الذهب خمسة وثمانين جراماً ،  
(ب) الفضة خمسمائة وخمسة وتسعين جراماً .  
(٢) لأغراض البند (١) لا يشترط أن يكون الذهب والفضة مضروبين .  
(٣) يكون مقدار زكاة الذهب والفضة ربع العشر .

زكاة النقود وما ٢١- (١) تجب الزكاة في النقود المعدنية وأوراق النقد والودائع والأوراق المالية ذات القيمة النقدية والأوراق التي تقوم مقام النقد وذلك إذا يقوم مقامها.

حال عليها الحول وبلغت النصاب سواء كانت مدخرة أو لم تكن .  
(٢) يكون مقدار زكاة الأموال المذكورة في البند (١) ربع العشر .  
(٣) يقدر النصاب الشرعي لزكاة المال منسوباً إلى الذهب للعيار الأكثر تداولاً في السودان ويتم ذلك بواسطة اللجنة المنشأة بموجب أحكام المادة ١١ .

زكاة الدين والمال ٢٢ - تجب الزكاة عن سنة واحدة في مال الشخص غير المستخدم في التجارة الذي استدانه شخص أو المال الذي سطا عليه أي شخص عند استرداد ذلك المال ولو بقي عند المدين أو من سطا عليه أو غصبه أكثر من سنة .

زكاة الركاز. ٢٣ - تجب الزكاة في الركاز ويكون مقدارها الخمس وتخرج عند الحصول عليه .

- زكاة الزروع ٢٤ - (١) تجب الزكاة في الزروع والثمار بأنواعها .  
(٢) يكون نصاب زكاة الزروع والثمار خمسة أوسق وهي تعادل مائة ربع أو خمسين كيلة أو ستمائة وثلاثة وخمسين كيلو جراماً بحسب الحال ، أو ما تساوى قيمته خمسة أوسق فيما لا يكال ولا يوزن من أوسط ما يكال أو يوزن .  
(٣) يكون ميقات استخراج زكاة الزروع والثمار عند طيها وحصادها .  
(٤) يكون مقدار زكاة الزروع والثمار هو العشر إذا سقيت بالري الطبيعي ونصف العشر إذا سقيت بالري الصناعي .

ضم أصناف ٢٥ - لأغراض تحديد نصاب الزروع والثمار تضم الأصناف من الزروع والثمار الجنس الواحد إلى بعضها وتضم كذلك زروع وثمار السنة الواحدة بعضها إلى بعض ولو اختلف ميقات زرعها أو الأرض التي زرعت فيها .

- تحصيل زكاة ٢٦ - (١) تحصل الزكاة ممن باع الزروع والثمار أو وهبها بعد صلاحها .  
(٢) تحصل الزكاة من المشتري أو الموهوب له أو الوارث إذا وقع البيع أو الهبة أو الموت قبل بدء صلاح الزرع والثمار كما لو كان زارعاً .

(١) مبادئ يجب مراعاتها ٢٧- عند تحديد نصاب زكاة الزروع والثمار يراعى الآتي :

(أ) لا زكاة فيما أكل أهل الزرع منها وما أكلت البهيمة  
المستخدمة في الحرث ،  
والثمار .  
في زكاة الزروع

(ب) لا زكاة فيما أكلت السابلة ، وما وهب المالك لآكل ،  
(ج) إذا تفاوتت الزروع أو الثمار رداءة وجودة أخذت الزكاة  
من أوسطها .

(٢) تؤخذ الزكاة من المنتجات الغابية عند قطعها إذا كانت أشجارها  
صالحة للقطع إلا إذا تغير شكل المنتج إلى كتل خشبية أو صار  
فحماً فإنه يعامل معاملة عروض التجارة .

زكاة الأنعام. ٢٨- (١) تجب الزكاة في الأنعام إذا حال عليها الحول ، وتؤخذ من  
مرتعتها أو مواردها، ويستثنى من ذلك الأنعام العاملة في حرث  
الأرض .

(٢) لأغراض النصاب تضم الذكور والإناث وتحسب الصغار  
مع الكبار .

نصاب زكاة الإبل ٢٩- (١) لا تجب الزكاة فيما دون الخمسة من الإبل .  
(٢) تكون زكاة الإبل فيما دون المائة وعشرين على الوجه الآتي :

- (أ) من ٥ إلى ٩ شاة واحدة ،  
(ب) من ١٠ إلى ١٤ شاتان ،  
(ج) من ١٥ إلى ١٩ ثلاث شياه ،  
(د) من ٢٠ إلى ٢٤ أربع شياه ،  
(هـ) من ٢٥ إلى ٣٥ بنت مخاض ،  
(و) من ٣٦ إلى ٤٥ بنت لبون ،  
(ز) من ٤٦ إلى ٦٠ حقة  
(ح) من ٦١ إلى ٧٥ جذعة ،  
(ط) من ٧٦ إلى ٩٠ بنتا لبون ،  
(ي) من ٩١ إلى ١٢٠ حقتان .

- (٣) تكون زكاة الإبل فيما زاد عن المائة وعشرين في كل خمسين حقة وفي كل أربعين بنت لبون على الوجه الآتي :
- (أ) من ١٢١ إلى ١٢٩ ثلاث بنات لبون ،  
(ب) من ١٣٠ إلى ١٣٩ حقة مع بنتى لبون ،  
(ج) من ١٤٠ إلى ١٤٩ حقتان مع بنت لبون ،  
(د) من ١٥٠ إلى ١٥٩ ثلاث حقات ،  
(هـ) من ١٦٠ إلى ١٦٩ أربع بنات لبون ،  
(و) من ١٧٠ إلى ١٧٩ ثلاث بنات لبون وحقة ،  
(ز) من ١٨٠ إلى ١٨٩ أربع بنات لبون مع حقتين ،  
(ح) من ١٩٠ إلى ١٩٩ ثلاث حقات مع بنت لبون ،  
(ط) من ٢٠٠ إلى ٢٠٩ أربع حقات أو خمس بنات لبون .

(١) نصاب زكاة البقر ٣٠- لا تجب الزكاة فيما دون الثلاثين من البقر .

(٢) ومقدارها . يكون مقدار زكاة البقر على الوجه الآتي :

- (أ) من ٣٠ إلى ٣٩ تبيع ،  
(ب) من ٤٠ إلى ٥٩ مسنة ،  
(ج) من ٦٠ إلى ٦٩ تبيعان ،  
(د) من ٧٠ إلى ٧٩ مسنة مع تبيع ،  
(هـ) من ٨٠ إلى ٨٩ مسنتان ،  
(و) من ٩٠ إلى ٩٩ ثلاث أتبعه ،  
(ز) من ١٠٠ إلى ١١٩ مسنة مع تبيعين ،  
(ح) من ١٢٠ فأكثر ثلاث مسنات أو أربعة أتبعه .

(٣) تكون زكاة البقر فيما زاد عن المائة وعشرين في كل ثلاثين تبيع وفي كل أربعين مسنة .

نصاب زكاة الغنم ٣١- (١) لا تجب الزكاة فيما دون الأربعين من الغنم .  
(٢) يكون مقدار زكاة الغنم على الوجه الآتي :

- (أ) من ٤٠ إلى ١٢٠ شاة ،  
(ب) من ١٢١ إلى ٢٠٠ شاتان ،  
(ج) من ٢٠١ إلى ٣٩٩ ثلاث شياه ،  
(د) من ٤٠٠ إلى ٤٩٩ أربع شياه ،  
(هـ) من ٥٠٠ إلى ٥٩٩ خمس شياه ،  
(و) فيما زاد على ذلك ففي كل مائة شاة ، شاة واحدة .

ضم الأموال ٣٢- إذا ملك شخص مجموعة من الأموال التي تجب فيها الزكاة ولم لبعضها .  
يبليغ النصاب أي من تلك الأموال فيجوز ضمها جميعاً لبعض وتقدير قيمتها بالنقد لأغراض النصاب .

زكاة المستغلات. ٣٣- (١) المستغلات هي كل أصل ثابت يدر دخلاً وتتجدد منفعتة .  
(٢) لأغراض البند (١) تشمل زكاة المستغلات صافي أجره العقارات وإنتاج المزارع والمنتجات الحيوانية وما تدره وسائل النقل من صافي دخلها، وأي مورد آخر تقرر لجنة الفتوى بالديوان أنه يصلح وعاء لزكاة المستغلات .  
(٣) تجب الزكاة في المستغلات من غير النقد أو عروض التجارة أو الزروع والثمار والأنعام ولكنها تدر عائداً في استغلالها وتعامل معاملة النقد لتحديد نصابها ومقدار زكاتها.

زكاة المال ٣٤- يعامل المال المستفاد معاملة النقدين في نصابه وزكاته، وهو ما يساوي ربع العشر .  
المستفاد .

- زكاة الرواتب ٣٥- (١) تجب الزكاة :
- (أ) في جملة رواتب العاملين بالدولة والقطاعات الأخرى وفي أجورهم ومكافآتهم ومعاشاتهم ،
- (ب) في أرباح أصحاب المهن الحرة والحرف وذلك عند قبضها إذا بلغت النصاب وكانت زائدة عن الحاجة الأصلية لهم ،
- الأجور والمكافآت والمعاشات وأرباح أصحاب المهن الحرة والحرف .
- (٢) يكون مقدار الزكاة في الأموال المنصوص عليها في البند (١) ربع العشر، ويخصم هذا المقدار من الضريبة المفروضة بموجب أي قانون .
- (٣) لأغراض البند (١) تقدر الحاجة الأصلية بما ينفق على المأكل والمشرب والملبس والمسكن والمركب والعلاج وذلك بوساطة لجنة فنية تعتمدها اللجنة المنشأة بموجب أحكام المادة ١١ .
- غياب صاحب المال ٣٦- (١) إذا لم يكن صاحب المال الواجبة زكاته موجوداً ، يتولى تزكيته الشخص المسئول عن إدارة المال أو الوكيل الشرعي.
- (٢) تزكى أموال السودانيين الموجودة خارج السودان كما لو كانت موجودة داخله وذلك على الوجه الذي تحدده اللوائح .
- (٣) في حالة وفاة صاحب المال الواجب زكاته تؤخذ الزكاة من التركة قبل توزيعها .
- الأموال التي لا تجب الزكاة ٣٧- لا تجب الزكاة على الأموال الآتية :
- (أ) المال العام إذا لم يكن معداً للاستثمار ،
- (ب) أموال الصدقة التي تصرف على أوجه الخير تطوعاً ،
- (ج) الأموال الموقوفة ابتداءً لأعمال البر التي لا تتقطع .
- عليها .



## الفصل الرابع مصارف الزكاة والصدقات والتبرعات والهبات

- مصارف الزكاة والصدقات والتبرعات والهبات .
- ٣٨ - (١) تصرف الزكاة بصورة فورية ما لم تقتض الضرورة ذلك على المصارف الشرعية الآتية :
- (أ) الفقراء ،  
(ب) المساكين ،  
(ج) العاملين عليها ،  
(د) المؤلفة قلوبهم ،  
(هـ) في الرقاب ،  
(و) الغارمين ،  
(ز) في سبيل الله ،  
(ح) ابن السبيل .
- (٢) على الرغم مما ورد في البند (١) لا يجوز المساس بنصيب الفقراء والمساكين وتحويله إلى مصرف آخر ، ويقوم الديوان أو ديوان الزكاة بالولاية بحسب الحال بتوزيعها محلياً لمصارفها الشرعية .
- (٣) تصرف الصدقات والتبرعات والهبات بصورة فورية ما لم تقتض الضرورة غير ذلك في أوجه الخير كافة .
- (٤) تحدد اللوائح صلاحيات الصرف وأولوياته .
- (٥) تصرف الزكاة التي أداها السودانيون بالخارج وفق الأولويات التي يراها المجلس .

## الفصل الخامس الأحكام المالية

- (١) تتكون الموارد المالية للديوان من الآتي :
- (أ) الزكاة المتحصلة بموجب أحكام هذا القانون ،
- (ب) نصيب الديوان من الزكاة المتحصلة من الولايات ،
- (ج) الزكاة المتحصلة من بيوت الزكاة والأفراد والعالم الإسلامي ،
- (د) الصدقات والتبرعات والهبات ،
- (هـ) أي موارد أخرى يوافق عليها المجلس .
- (٢) تتكون الموارد المالية لديوان الزكاة الولائي من الآتي :
- (أ) الزكاة المتحصلة في الولاية ،
- (ب) الصدقات والتبرعات والهبات ،
- (ج) النسبة المتفق عليها من زكاة الشركات ،
- (د) أي موارد أخرى يوافق عليها مجلس أمناء زكاة الولاية.
- (٣) تحدد نسبة أنصبة الزكاة للديوان وديوان الولاية بوساطة المجلس .
- (١) تكون للديوان وديوان الزكاة بالولاية بحسب الحال موازنة مستقلة تعد وفقاً للأسس المحاسبية السليمة .
- (٢) يعد الديوان وديوان الزكاة بالولاية تقديرات الموازنة السنوية لجباية الزكاة ومصارفها والمصروفات الجارية ، قبل شهر من نهاية كل سنة مالية وفقاً لما تحدده اللوائح .
- (٣) يرفع الأمين العام أو الأمين بحسب الحال الموازنة السنوية للزكاة مصحوبة بتقرير عنها للمجلس أو مجلس أمناء الولاية لإقرارها على أن يجيزها المجلس في صورتها النهائية ومن ثم ترفع لمجلس الوزراء .
- موازنة الديوان . ٤٠ -
- الحسابات والمراجعة . ٤١ -
- يحتفظ الديوان وديوان الزكاة بالولاية بحسابات صحيحة وفقاً للأسس المحاسبية السليمة كما يحتفظ بالسجلات الخاصة بها .

## الفصل السادس المخالفات والعقوبات

- التحايل أو التهرب ٤٢- كل من يتحايل أو يتهرب أو يمتنع عن دفع الزكاة الواجبة عليه يعاقب  
أو الامتناع عن دفع الزكاة .  
بغرامة لا تزيد عن مقدار تلك الزكاة وتؤخذ الزكاة جبراً منه بوساطة  
الديوان ويجوز بقرار من الديوان الحجز على أمواله لدى المصارف  
على أن يتم التنفيذ بوساطة المحكمة .
- رفض تقديم ٤٣- كل من يمتنع عن تقديم أي إقرار أو مستند أو بيان يطلب بمقتضى أحكام  
إقرار أو مستند هذا القانون واللوائح الصادرة بموجبه يعاقب بغرامة تساوي عشرة  
أو بيان . في المائة (١٠%) من مقدار الزكاة الواجبة عليه .
- توريد الغرامات ٤٤- تورد الغرامات المنصوص عليها في المادتين ٤٢ و ٤٣ إلى الديوان  
إلى الديوان . أو ديوان الزكاة بالولاية بحسب الحال .
- طبيعة أموال الديوان ٤٥- تعتبر أموال الديوان وديوان الزكاة بالولاية في حكم الأموال العامة  
الديوان . وذلك لأغراض القانون الجنائي .
- سرية البيانات ٤٦- (١) تعتبر سرية جميع البيانات المتعلقة بالزكاة وصرفها ولا  
يجوز الكشف عنها إلا لأغراض تنفيذ أحكام هذا القانون .  
(٢) يعد مرتكباً جريمة من يفشى عمداً البيانات المنصوص عليها  
في البند (١) إذا كان من العاملين بصفة دائمة أو مؤقتة  
مستغلاً وظيفته بقصد الإضرار بصاحب تلك البيانات  
ويعاقب وفقاً لأحكام القانون الجنائي .

## الفصل السابع أحكام عامة

- إعفاء أموال الديوان ٤٧- تعفى أموال الديوان وديوان الزكاة بالولاية وأعمالهما من جميع أنواع  
من الضرائب والرسوم بما في ذلك الرسوم الجمركية .  
والرسوم .

- ٤٨ - خصم الزكاة من  
تقديرات ضريبة  
الدخل .  
عند تقدير ضريبة الدخل الخاصة بأي شخص تخصم الزكاة التي دفعها  
من أمواله المقدرة لضريبة الدخل على ألا يتكرر خصم الزكاة .
- ٤٩ - شهادة أداء الزكاة.  
على الرغم من أي حكم وارد في أي قانون آخر لا يجوز للسلطات  
المختصة منح أي مستندات أو تسهيلات تخول حقوقاً وامتيازات  
مالية إلا بعد إراز صاحب الطلب شهادة بأدائه الزكاة صادرة من  
الأمين العام أو الأمين حسبما يكون الحال وذلك في المسائل الآتية :  
(أ) الدفعيات من الخزينة الحكومية والحكومات الولائية أو  
مؤسسات المجالس المحلية أو خزن الهيئات والمؤسسات العامة  
أو الشركات التي تساهم فيها الدولة بأي نصيب من الأسهم  
مقابل السلع والخدمات حسبما يقرر الوزير ،  
(ب) التسجيل في سجل الشركات والشراكات وأسماء الأعمال  
والعلامات التجارية ،  
(ج) التسجيل أو تجديد التسجيل في سجل المستوردين  
والمصدرين ،  
(د) تسجيل ملكية العقارات ،  
(هـ) الدخول في المزادات الحكومية ،  
(و) إجراءات الحصول على الرخص وتجديدها وتحويل ملكيتها  
فيما يتعلق بالعربات التجارية والأجرة والحاصدات الزراعية  
والجرارات ،  
(ز) إجراءات الحصول على الرخص التجارية وتجديدها ،

(ح) إجراءات التصديق على إنشاء المباني متعددة الطوابق ،  
(ط) أي إجراءات أخرى يقرر الأمين العام بموجب أمر  
يصدره وجوب استخراج شهادة سداد الزكاة بشأنها قبل  
استكمالها .

طلب الفتوى . -٥٠  
يجوز للمجلس أو الأمين العام أن يطلب الفتوى من مجمع الفقه  
الإسلامي في أية مسألة تستدعي ذلك وتكون الفتوى التي يصدرها  
ملزمة .

امتياز أموال الزكاة . -٥١  
الزكاة .  
يكون لأموال الزكاة امتياز على كل مال آخر للمدين .

سلطة إصدار اللوائح . -٥٢  
اللوائح .  
يصدر المجلس بموافقة الوزير اللوائح اللازمة لتنفيذ أحكام هذا  
القانون .

بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون حماية البيئة لسنة ٢٠٠١

### ترتيب المواد

### الفصل الأول

### أحكام تمهيدية

#### المادة :

- ١- اسم القانون .
- ٢- إلغاء واستثناء .
- ٣- تفسير .
- ٤- الأهداف البيئية .

### الفصل الثاني

### المجلس

- ٥- إنشاء المجلس ومقره والإشراف عليه .
- ٦- تشكيل المجلس .
- ٧- اختصاصات المجلس وسلطاته .
- ٨- اجتماعات المجلس والأمانة العامة واختصاصاتها .
- ٩- المجالس المتخصصة .
- ١٠- الموارد المالية للمجلس .
- ١١- موازنة المجلس .
- ١٢- إيداع أموال المجلس .
- ١٣- الحسابات والمراجعة .
- ١٤- المجلس الولائي .
- ١٥- اختصاصات المجلس الولائي .
- ١٦- السلطة المختصة .

### الفصل الثالث

### السياسات والموجهات العامة لحماية البيئة

- ١٧- النقيوم والمتابعة البيئية .

- ١٨- واجبات السلطة المختصة في مراعاة السياسات البيئية .  
١٩- واجب الكافة في الإبلاغ عن المخاطر .

### الفصل الرابع المخالفات والعقوبات

- ٢٠- المخالفات .  
٢١- العقوبات .  
٢٢- المحكمة المختصة .  
٢٣- توقيع العقوبة الأشد .

### الفصل الخامس أحكام عامة

- ٢٤- معايير مكافحة التلوث ووسائله .  
٢٥- إجراءات دخول المنشآت وتفتيشها .  
٢٦- تطبيق أحكام الاتفاقيات الدولية .  
٢٧- سلطة إصدار اللوائح .

بسم الله الرحمن الرحيم

قانون حماية البيئة لسنة ٢٠٠١ (١)

(٢٠٠١/٦/٢٣)

الفصل الأول

أحكام تمهيدية

- ١- اسم القانون .  
يسمى هذا القانون " قانون حماية البيئة لسنة ٢٠٠١ " .
- ٢- إلغاء واستثناء .  
يلغى قانون المجلس الأعلى للبيئة والموارد الطبيعية لسنة ١٩٩١ ،  
على أن تظل سارية المفعول جميع اللوائح والتدابير التي اتخذت  
بموجبه إلى أن تلغى أو تعدل وفقاً لأحكام هذا القانون .
- ٣- تفسير .  
في هذا القانون ، ما لم يقتض السياق معنى آخر : (٢)  
" الأمانة العامة " يقصد بها الأمانة العامة للمجلس الأعلى للبيئة  
والموارد الطبيعية ، المنشأة بموجب أحكام المادة  
٨(٢) ،  
" الأمين العام " يقصد به الشخص المعين بموجب أحكام المادة  
٨(٢) ،  
" البيئة " يقصد بها مجموعة النظم الطبيعية بمكوناتها من  
العناصر الأساسية كالماء والهواء والترربة  
والنبات ، وتشمل أيضاً مجموعة النظم الاجتماعية  
والثقافية التي يعيش فيها الإنسان والكائنات  
الأخرى ويستمدون منها قوتهم ويؤدون فيها  
نشاطهم ،

(١) قانون رقم ١٨ لسنة ٢٠٠١ .

(٢) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ ، قانون ١٨ لسنة ٢٠٠١ .



" التلوث " يقصد به التغيرات التي يحدثها الإنسان في البيئة وما ينتج عنها من آثار للإنسان والكائنات الحية من الإزعاج أو الأضرار أو الأمراض أو الوفاة بطريقة مباشرة أو غير مباشرة أو إفساد العناصر الأساسية للبيئة أو الإخلال بأنظمتها السائدة والمعروفة ويشمل ذلك تلويث الهواء ، الماء ، التربة والنباتات ،

" حماية البيئة " يقصد بها حفظ التوازن الدقيق للبيئة وعدم المساس بهذا التوازن ومنع تلوثها وتدهورها وترشيد الاستغلال حسب طاقة الموارد ، وعدم التسبب في إبادة أي من الكائنات الحية .

" السلطة المختصة " يقصد بها كل أو أي من الأجهزة المختصة بحماية البيئة المنصوص عليها في المادة ١٦ ،

" المجلس " يقصد به المجلس الأعلى للبيئة والموارد الطبيعية المنشأ بموجب أحكام المادة ٥ ،

" المجلس الولائي " يقصد به المجلس الولائي لحماية البيئة المنشأ بموجب أحكام المادة ١٤ ،

" الموارد الطبيعية " يقصد بها الموارد الطبيعية المتجددة وغير المتجددة ،

" الوزارة " يقصد بها الوزارة القومية المسؤولة عن شؤون البيئة ،

" الوزير " يقصد به الوزير القومي المسئول عن شؤون البيئة .

تسعى السلطة المختصة عند ممارستها لاختصاصاتها أو وضع سياساتها لتحقيق الآتي : (٣)

- (أ) حماية البيئة وطهرها وتوازنها الطبيعي والمحافظة على مكوناتها من العناصر الأساسية ونظمها الاجتماعية والثقافية تحقيقاً للسلامة والتنمية المستدامة لصالح الأجيال ،
- (ب) ترقية البيئة والاستخدام المستدام للموارد الطبيعية بغرض تنميتها والمحافظة عليها ،
- (ج) الربط بين قضايا البيئة والتنمية ،
- (د) التأكيد على مسؤوليتها عن حماية البيئة والسعي الجاد لتحقيق هذه الحماية ،
- (هـ) تنشيط دورها ودور الأجهزة التابعة لها ومنع التراخي والقصور في الأداء .

## الفصل الثاني المجلس

- (١) إنشاء المجلس ومقره . ٥ - ينشأ مجلس يسمى ، " المجلس الأعلى للبيئة والموارد الطبيعية " ، وتكون له شخصية اعتبارية ، وصفة تعاقبية مستديمة وخاتم عام ، والحق في التقاضي باسمه .
- (٢) يكون مقر المجلس الرئيسي بولاية الخرطوم .
- (٣) يكون المجلس تحت إشراف رئيس الجمهورية .

(٣) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٤) القانون نفسه .

- تشكيل المجلس . -٦ (١) يشكل المجلس بقرار من مجلس الوزراء برئاسة الوزير وعضوية الوزراء المختصين ومن الأجهزة والهيئات ذات الصلة وعدد من الأعضاء ممن تتوافر فيهم الدراية الكافية والخبرة والاهتمام بشئون البيئة والموارد الطبيعية .
- (٢) يكون الأمين العام للمجلس عضواً ومقرراً .

- اختصاصات المجلس -٧ تكون للمجلس الاختصاصات والسلطات الآتية : (٥)
- ( أ ) رسم السياسة العامة بالتنسيق مع الأجهزة المختصة في المسائل الآتية :
- (أولاً) الموارد الطبيعية بما في ذلك حصرها وتنميتها وترشيد سبل استخدامها وإدارتها وحمايتها من التدهور بصورة متكاملة ومتوازنة بما يؤمن العطاء المستدام والمتزايد والمستمر لها ،
- (ثانياً) حماية البيئة بوجه عام ،
- (ب) تنسيق أعمال المجالس الولائية والجهود الرامية إلى حصر موارد البلاد الطبيعية وتقويمها ، وتحديد استخداماتها في الحال والمستقبل ، ورصد المتغيرات التي تطرأ عليها ، وتحديد المناطق المعرضة لأخطار التدهور والزحف الصحراوي والتلوث البيئي ، ووضع أسبقيات المسوح والدراسات العامة والمتكاملة لتلك الموارد القومية ،
- (ج) وضع برنامج قومي طويل المدى للاستخدام الأمثل والمتوازن للموارد الطبيعية وصيانتها والمحافظة على البيئة ومتابعة تنفيذه بالتنسيق مع الجهات المختصة ،

(٥) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

- (د) المراجعة الدورية للتشريعات ذات الصلة للتأكد من مدى مواكبتها وملاءمتها للمعايير الدولية لتنمية البيئة والموارد الطبيعية واستخدامها وصيانتها والتقدم بتوصيات للجهات المختصة بشأنها ،
- (هـ) تنسيق جهود الدولة فيما يتعلق بالانضمام للاتفاقيات الخاصة بالبيئة ، وتحديد الجهات المناط بها تنفيذ تلك الاتفاقيات ،
- (و) تشكيل لجان فنية متخصصة لمعاونته في أداء أعماله ،
- (ز) العمل على إستقطاب مصادر التمويل الحكومية والشعبية والمحلية والدولية لتنفيذ برامج تنمية الموارد الطبيعية وصيانتها وحماية البيئة بالتعاون مع الجهات المختصة ،
- (ح) تشجيع البحث العلمي في كافة مجالات البيئة والموارد الطبيعية ودعمه بالتنسيق مع المركز القومي للبحوث ،
- (ط) وضع خطة قومية لترقية الوعي البيئي والإستخدام المستدام للموارد الطبيعية وصيانتها والعمل على تضمين ذلك في المناهج الدراسية بالتعاون مع الجهات المختصة ،
- (ى) إجازة الهيكل التنظيمي للأمانة العامة ،
- (ك) وضع لائحة داخلية لتنظيم إجراءات اجتماعاته •
- (١) يجتمع المجلس مرتين في السنة على الأقل ويجوز لرئيسه دعوته للإنعقاد متى ما رأى ذلك ضرورياً، وتحدد اللائحة الداخلية كيفية إدارة الاجتماعات والنصاب القانوني ونظام التصويت فيها .

٨- اجتماعات المجلس والأمانة العامة واختصاصاتها. (١)

(١) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٢) تكون للمجلس أمانة عامة برئاسة أمين عام يعينه مجلس الوزراء بتوصية من رئيس المجلس على أن يحدد القرار مخصصاته بعد توصية وزير المالية والاقتصاد الوطني ووزير العمل والإصلاح الإداري والمجلس الأعلى للأجور ، وعضوية رؤساء أي مجالس فنية أو متخصصة يعينها المجلس .<sup>(٧)</sup>

(٣) تكون للأمانة العامة الاختصاصات الآتية :

( أ ) الإشراف على جميع أعمال المجلس الإدارية والكتابية والمالية وشؤون العاملين به ،

(ب) إعداد جدول أعمال اجتماعات المجلس ولجانه الفنية بالتشاور مع رئيس المجلس ،

(ج) تجميع الدراسات المتكاملة لتنمية البيئة والموارد الطبيعية وصيانتها واستخدامها وتنسيقها ،

( د ) إعداد البيانات والخرط اللازمة لرسم السياسات وتنفيذها بالتعاون مع الجهات المختصة حسبما يقرره المجلس ،

(هـ) حفظ السجلات والمستندات وكل ما يتعلق بالنواحي الفنية والإدارية والمالية بمقر المجلس ،

(و) أي اختصاصات أخرى يكلفه بها المجلس .

المجالس المتخصصة. ٩- (١) يجوز للمجلس أن ينشئ مجالس متخصصة، على أن يراعي الاستفادة من المجالس المتخصصة القائمة .

(٢) تكون المجالس المتخصصة تحت إشراف الجهة المختصة التي يحددها المجلس .

<sup>(٧)</sup> قانون التعديلات المتنوعة رقم (١) لسنة ٢٠٠٦ ، قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٣) تمارس المجالس المتخصصة الاختصاصات والسلطات

الآتية :

(أ) تقديم المشورة الفنية إلى المجلس متى ماطلب منها

ذلك ،

(ب) المساعدة في وضع السياسات العامة للمجلس ،

(ج) تقويم البرامج والمشاريع التي تتمخض عن

السياسات العامة .

الموارد المالية ١٠ -

تتكون الموارد المالية للمجلس من الآتى :

(أ) ما تخصصه له الدولة من اعتمادات ،

(ب) التبرعات والهبات والإعانات ،

(ج) أي موارد أخرى يوافق عليها الوزير .

للمجلس.

موازنة المجلس. (٨) ١١ -

(١) تكون للمجلس موازنة مستقلة تعد وفقاً للأسس المحاسبية

السليمة .

(٢) يعد المجلس خلال ثلاثة أشهر قبل نهاية السنة المالية

مقترحات الموازنة ويرفعها من طريق رئيسه للجهات

المختصة لإجازتها .

إيداع أموال المجلس. ١٢ -

(١) يودع المجلس أمواله في حسابات جارية أو حسابات إيداع

لدى بنك السودان المركزي أو أي مصرف آخر يوافق

عليه بنك السودان المركزي . (٩)

(٢) يتم التصرف في تلك الحسابات وفقاً للكيفية التي تحددها

اللوائح .

(٨) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٩) القانون نفسه .

الحسابات ١٣- (١) يحفظ المجلس حسابات منتظمة ودقيقة عن إيراداته ومصروفاته، وفقاً للأسس المحاسبية السليمة . والمراجعة.

(٢) تراجع حسابات المجلس بوساطة ديوان المراجعة القومي وذلك بعد نهاية كل سنة مالية . (١٠)

١٤- المجلس الولائي . ينشأ بكل ولاية ، بموجب قانون ولائي مجلس ولائي للبيئة والموارد الطبيعية، ويشكل بقرار من الوالي، برئاسة الوزير الولائي المختص وعضوية الوزراء ذوي الصلة بالبيئة ، والأجهزة والهيئات ذات الصلة وعدد من الأعضاء على أن تتوفر فيهم الدراية والخبرة بشئون البيئة والموارد الطبيعية . (١١)

١٥- اختصاصات المجلس الولائي . يمارس المجلس الولائي الاختصاصات الواردة في القانون الولائي ، على أن يراعى في ذلك الاختصاصات الممنوحة للمجلس وفقاً لأحكام هذا القانون، والسياسات التي يضعها المجلس المذكور .

١٦- السلطة المختصة . يعتبر كل من الأجهزة المذكورة فيما يلي هو سلطة مختصة بحماية البيئة والسعي لتحقيق الأهداف المنصوص عليها في المادة ٤ ، والأجهزة هي : (١٢)

( أ ) المجلس، وذلك وفقاً للاختصاصات والسلطات المخولة له بموجب أحكام هذا القانون ،

(١٠) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(١١) قانون رقم ١٨ لسنة ٢٠٠١ .

(١٢) القانون نفسه .

- (ب) الوزارات والأجهزة والمؤسسات القومية المعنية بصحة وحماية البيئة في كافة المجالات الصحية والزراعية والصناعية والإسكانية والاقتصادية والثقافية والاجتماعية وغيرها وفقاً للسلطات الممنوحة لها بموجب القوانين سارية المفعول ،
- (ج) المجالس والوزارات والأجهزة والهيئات الولائية المختصة بحماية وترقية البيئة ،
- (د) الجمعيات والمؤسسات الوطنية والأجنبية المهتمة بترقية وحماية البيئة المصرح لها بالعمل في الدولة باعتبار أن حماية البيئة عمل شعبي يقتضي تمكين المجتمع من لعب دوره في تنظيم الجهد الشعبي على المستويين القومي والوطني ،
- (هـ) الإدارة الأهلية .

### الفصل الثالث

#### السياسات والموجهات العامة لحماية البيئة

- التقويم والمتابعة البيئية.
- ١٧ - (١) على الرغم من أحكام أي قانون آخر بشأن تصديق السلطة المختصة على المشاريع أو البرامج ، يجب على كل شخص يرغب في الدخول في أي مشروع من المرجح أن يؤثر سلباً على البيئة والموارد الطبيعية أن يتقدم بدراسة جدوى بيئية موقفاً عليها من قبل لجنة التقويم والمتابعة التي يشكلها المجلس .
- (٢) يجب أن توضح دراسة الجدوى البيئية للمشروع ما يلي :
- (أ) الأثر المتوقع للمشروع المقترح على البيئة ،



- (ب) الآثار السالبة للمشروع التي يمكن تفاديها عند تنفيذ المشروع ،
- (ج) البدائل المتاحة للمشروع المقترح ،
- (د) إيضاح كاف بأن استغلال الموارد الطبيعية والبيئية على المدى القصير لا يؤثر على عطاء تلك الموارد على المدى البعيد ،
- (هـ) إذا ارتبط المشروع باستغلال الموارد الطبيعية غير المتجددة فيجب أن تضمن الدراسة المذكورة استمرار استغلال تلك الموارد ،
- (و) التحوطات المتخذة لاحتواء الآثار السالبة للمشروع والحد منها .

تقوم السلطة المختصة بمراعاة واتباع السياسات والموجهات الآتية لحماية وترقية البيئة في الدولة :

- (أ) وضع واعتماد مستويات الجودة التي تؤدي إلى حماية البيئة ومنع تدهورها ومتابعة الالتزام بها ،
- (ب) المحافظة على مصادر المياه المختلفة وحمايتها من التلوث وترشيد استخدام المياه ،
- (ج) المحافظة على الهواء والغذاء والتربة والغطاء النباتي وحمايتها من التلوث والتدهور ،
- (د) المحافظة على الحيوانات والكائنات الحية الأخرى وحمايتها من مخاطر الانقراض بالصيد الجائر أو الاعتداء عليها ،
- (هـ) تطوير برامج التعدين والتنقيب وفقاً للمعايير والمواصفات البيئية السليمة ،

واجبات السلطة ١٨ -  
المختصة في مراعاة السياسات البيئية.

- (و) المحافظة على المواقع الأثرية والسياحية وحمايتها من التدهور والاعتداءات عليها ،
- (ز) نشر الوعي والثقافة البيئية بين المواطنين وتنشيط دور الإعلام في مجال حماية البيئة ،
- (ح) إدخال حماية البيئة ضمن البرامج التعليمية بالمدارس والجامعات والمعاهد والمؤسسات التعليمية الأخرى بالدولة،
- (ط) التنسيق والتعاون مع الجمعيات والمؤسسات والمجالس والشخصيات الاعتبارية الوطنية والأجنبية المختلفة المهتمة بالبيئة وحمايتها ،
- (ى) متابعة التنفيذ الصارم لأحكام القوانين البيئية دون المساس بالقوانين المنظمة للأجهزة العدلية .

- (١) - ١٩ - واجب الكافة فى الإبلاغ عن المخاطر .  
يجب على كل شخص سواء كان شخصاً طبيعياً أو اعتبارياً الإبلاغ عن المخاطر التي تهدد البيئة والمخالفات لأحكام هذا القانون وغيره من القوانين الأخرى المتعلقة بصحة البيئة وحمايتها وتقديم المساعدات والإمكانات المطلوبة لحماية البيئة ويكون له الحق في استرداد أي نفقات يتكبدها في سبيل أداء هذا الواجب من أي من السلطات المختصة المعنية التي تقوم بأداء هذا الواجب نحوه .
- (٢) مع مراعاة أحكام القوانين المنظمة للحقوق والإجراءات المدنية يكون لكل شخص الحق حسبة في رفع دعوى مدنية إذا حدث أي ضرر للبيئة دون الحاجة لإثبات علاقته بذلك الضرر .

## الفصل الرابع المخالفات والعقوبات

المخالفات. -٢٠- على الرغم من أحكام أي قانون آخر يعتبر مخالفة لأحكام هذا القانون أي فعل من الأفعال الآتية :

- (أ) تلويث الهواء بإحداث أي تغيير في مكوناته كما أو كيفاً بما من شأنه الإضرار بالإنسان والكائنات الحية الأخرى أو غيرها من عناصر البيئة ،
- (ب) تلويث مصادر المياه كالأنهار والبحار والبحيرات والبرك والجداول والترع والمجاري والمستودعات والخزانات المائية الطبيعية والصناعية وغيرها والتي تحفظ فيها المياه لاستخدام الإنسان أو الحيوان ،
- (ج) تلويث الغذاء بالكائنات الحية كالبكتريا الضارة والديدان والحشرات المسببة للأمراض أو بالمدخلات الطبيعية أو الصناعية أو بالكيماويات أو المعادن الثقيلة أو بالغبار بأنواعه أو الأتربة بأنواعها ،
- (د) تلويث التربة بإضافة مواد أو تركيبات ضارة بمكوناتها أو بزيادة نسبة الأملاح فيها عن الحد المعتاد أو بإلقاء القاذورات والمواد الطبيعية والصناعية الضارة بالصحة في التربة ،
- (هـ) التلويث الوبائي الذي يتسبب في الإصابة بالكائنات الدقيقة المعدية سريعة الانتشار كالكوليرا والطاعون والجذام وغيرها من الأمراض ،
- (و) التلويث الإشعاعي الناتج عن القيام بالتفجيرات النووية أو الانشطار الذري وخلافه ،
- (ز) التلويث الصوتي الناتج عن الأصوات العالية أو الضجيج أو الضوضاء ،
- (ح) التلويث الضوئي بتعريض أي شخص للإضاءة الصناعية الزائدة أو غير المناسبة ،

- (ط) تلوّث الفضاء الناتج عن العمليات الفيزيائية أو الكيميائية أو خلافتها والذي يؤثر على طبقات الغلاف الجوي للأرض أو الفضاء الخارجي،
- (ى) تهديد الحيوانات والكائنات الحية الأخرى بالصيد الجائر أو الاعتداء على بيئاتها ومحمياتها الطبيعية .
- (ك) الإزالة والقطع الجائر للأشجار والتعدي على الغطاء النباتي ،
- (ل) تغيير مسار المجاري الطبيعية للمياه والأنهار والأودية والسيول والتعدي عليها ،
- (م) نشر الكائنات المعدلة وراثياً دون الالتزام بالضوابط المنظمة لذلك .

- (١) -٢١ - العقوبات. (١٣) كل من يخالف أحكام المادة ٢٠ يعاقب بالسجن لمدة لا تتجاوز ثلاث سنوات أو بالغرامة التي لا تتجاوز عشرة آلاف جنيه سوداني أو بالعقوبتين معا كما يجوز مصادرة المواد موضوع المخالفة لصالح السلطة المعنية بالمخالفة .
- (٢) يجوز للمحكمة في حالة الإدانة إيقاف المشروع أو المنشأة أو النشاط في المكان مصدر المخالفة كلياً أو جزئياً أو إلغاء الترخيص كلياً أو جزئياً .
- (٣) تجوز مضاعفة العقوبة المنصوص عليها في البند (١) في حالة تكرار المخالفة .
- (٤) يجوز الحكم بالتعويض لجبر الأضرار المادية الناجمة عن المخالفة لأحكام هذا القانون .

(١٣) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

المحكمة المختصة. ٢٢- ينعقد اختصاص محاكمة المخالفات لأحكام هذا القانون لمحاكم خاصة بالبيئة ينشئها رئيس القضاء وتكون المحاكم الجنائية العادية مختصة في المناطق التي لا توجد فيها محاكم للبيئة .

توقيع العقوبة الأشد . ٢٣- إذا تعارضت عقوبة أي مخالفة لأحكام المادة ٢١ مع أي عقوبة منصوص عليها في أي قانون آخر يعاقب عن نفس المخالفة يجب على المحكمة توقيع العقوبة الأشد .

### الفصل الخامس أحكام عامة

معايير مكافحة التلوث ٢٤- تقوم الوزارة بالتنسيق مع المجلس والسلطة المختصة المعينة لتحديد معايير ووسائل مكافحة التلوث والحد منه في المجالات المختلفة وذلك بغرض الإعلان عنها ونشرها بكافة طرق الإعلام .  
ووسائله .

إجراءات دخول المنشآت وتفتيشها . ٢٥- يجوز للسلطة المختصة بعد الحصول على إذن النيابة المختصة دخول وتفتيش أي منشأة أو مشروع أو مكان أو خلافه وذلك لضبط أو وقف أو منع المخالفات لأحكام هذا القانون .

تطبيق أحكام الاتفاقيات الدولية. ٢٦- دون الإخلال بأى أحكام أخرى في هذا القانون تلتزم السلطة المختصة بتطبيق أحكام الاتفاقيات والبروتوكولات الثنائية والدولية التي وافقت عليها الدولة أو التي توافق عليها أو تنضم إليها مستقبلاً .

سلطة إصدار اللوائح. ٢٧- يجوز للمجلس بموافقة الوزير إصدار اللوائح اللازمة لتنفيذ أحكام هذا القانون .  
اللوائح.

بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون جهاز المخزون الاستراتيجي للسلع لسنة ٢٠٠١

ترتيب المواد

الفصل الأول

أحكام تمهيدية

المادة :

- ١- اسم القانون .
- ٢- تطبيق .
- ٣- تفسير .

الفصل الثاني

إنشاء الجهاز وأغراضه وسلطاته

- ٤- إنشاء الجهاز ومقره .
- ٥- أغراض الجهاز .
- ٦- سلطات الجهاز .
- ٧- مسؤولية الجهاز .

الفصل الثالث

إدارة الجهاز

- ٨- إنشاء المجلس وتشكيله .
- ٩- سلطات المجلس .
- ١٠- الإفضاء بالمصلحة .
- ١١- مكافآت أعضاء المجلس .
- ١٢- تعيين الأمين العام .
- ١٣- واجبات الأمين العام .
- ١٤- تعيين المدير العام .

## الفصل الرابع الأحكام المالية

- ١٥- موازنة الجهاز .
- ١٦- الموارد المالية للجهاز .
- ١٧- استخدام الموارد المالية .
- ١٨- المالية والحسابات .
- ١٩- المراجعة .
- ٢٠- الحسابات الختامية .

## الفصل الخامس أحكام ختامية

- ٢١- سلطة إصدار اللوائح .
- ٢٢- المتابعة .

بسم الله الرحمن الرحيم

قانون جهاز المخزون الاستراتيجي للسلع لسنة ٢٠٠١ (١)

(٢٠٠١/٦/٢٦)

## الفصل الأول

### أحكام تمهيدية

١- اسم القانون . يسمى هذا القانون " قانون جهاز المخزون الاستراتيجي للسلع لسنة ٢٠٠١ " .

٢- تطبيق . يطبق قانون الإجراءات المالية والمحاسبية لسنة ٢٠٠٧ واللوائح الصادرة بموجبه على الجهاز بشأن أي إجراءات مالية وحسابية تجرى (٢) .

٣- تفسير . في هذا القانون ما لم يقتض السياق معنى آخر :  
" الأمين العام " يقصد به أمين عام المجلس، المعين بموجب أحكام المادة ١٢ ،

" الجهاز " يقصد به جهاز المخزون الاستراتيجي للسلع المنشأ بموجب أحكام المادة ٤ ،

" السلع " تشمل جميع سلع الأمن الغذائي الإستراتيجية والضرورية التي يحددها الوزير بموافقة مجلس الوزراء ،

" المجلس " يقصد به مجلس إدارة الجهاز ، المنشأ بموجب أحكام المادة ٨ ،

" الوزير " يقصد به وزير المالية والاقتصاد الوطني . (٣)

(١) قانون رقم ٢٢ لسنة ٢٠٠١ .

(٢) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٣) القانون نفسه .



## الفصل الثاني

### إنشاء الجهاز وأغراضه وسلطاته

(١) ينشأ جهاز يسمى "جهاز المخزون الاستراتيجي للسلع" وإنشاء الجهاز ومقره . ٤-  
وتكون له الشخصية الاعتبارية .

(٢) يكون المركز الرئيسي للجهاز بولاية الخرطوم ويجوز أن ينشئ بموافقة الوزير فروعاً له في أي من ولايات السودان الأخرى متى ما اقتضت طبيعة عمله ذلك .

٥- يعمل الجهاز على تحقيق الأغراض الآتية :

- (أ) جمع المعلومات عن إنتاج السلع ومتابعتها ،
- (ب) تقدير حجم الاستهلاك وتحديد الفوائض أو العجزات ،
- (ج) بناء مخزون استراتيجي من السلع ،
- (د) تقديم أحسن الخدمات وتطويرها وفقاً لمبدأ استرداد التكلفة على الأقل وتحقيق فائض للخزينة العامة ،
- (هـ) المساهمة في زيادة الدخل القومي وتحسين أداء الخدمات التي يقدمها ،
- (و) الدخول في الاستثمارات الخدمية التي يعجز القطاع الخاص منفرداً عن الاستثمار فيها .

٦- سلطات الجهاز .

- (أ) توفير التمويل اللازم لتأمين المخزون الاستراتيجي من السلع ،
- (ب) التنسيق مع الجهات ذات الصلة ، لتوفير وتأمين مخزون استراتيجي من السلع واتخاذ التدابير اللازمة لسد الفجوة الغذائية من الذرة ،

- (ج) تحديد حجم المخزون الاستراتيجي للسلع ،
- (د) إجراء عمليات الإحلال والتخصيص والتوزيع وفقاً للمعايير والضوابط المقررة ،
- (هـ) البيع في السوق المحلي للولايات في حالة العجز في الإنتاج والتصدير من كميات المخزون في حالة وجود فائض ،
- (و) زيادة سعة التخزين بالبلاد لمقابلة التوسع في الإنتاج والوفاء بمتطلبات التجارة والاستهلاك ،
- (ز) مباشرة كافة التصرفات والأعمال وإبرام العقود والاتفاقيات التي من شأنها تحقيق أغراضه ،
- (ح) استخدام من يرى من العاملين ضرورة استخدامهم وفق أحكام القانون لتمكينه من الاضطلاع بمهامه ،
- (ط) القيام بشراء وبيع وامتلاك العقارات والأراضي وتشبيد المباني عليها وصيانتها وإقامة كافة المنشآت اللازمة لتحقيق أغراض الجهاز ، على أن يتم ذلك بموافقة الوزير ،
- (ي) أي سلطات أخرى تكون ملائمة لتحقيق أغراضه .

- مسئولية الجهاز . -٧ (١) يخضع الجهاز مباشرة لإشراف الوزير في المسائل الإدارية والفنية وكذلك المسائل المالية التي تحقق أقصى درجات الكفاية ويجوز للوزير بجانب السلطات المنصوص عليها في هذا القانون أن يصدر توجيهات عامة أو محددة في أي أمر يتعلق بالجهاز يرى أنه يمس الصالح العام ، وعلى المجلس أن يعمل وفق تلك التوجيهات وتنفيذها .
- (٢) يكون توزيع الأرباح والفوائض من مسؤولية الوزير .

## الفصل الثالث إدارة الجهاز

٨- (١) إنشاء المجلس وتشكيله .

ينشأ مجلس لإدارة الجهاز ويشكل من رئيس وعدد من الأعضاء وفق ما يحدده مجلس الوزراء بناء على توصية الوزير وذلك على الوجه الآتي :

(أ) رئيس غير متفرغ يعينه مجلس الوزراء بناء على توصية الوزير ،

(ب) المدير العام ،

(ج) عدد من الأعضاء يعينهم مجلس الوزراء بتوصية من الوزير من ذوي الخبرة والكفاءة والجهات ذات الصلة والاختصاص على أن يكون الأمين العام عضواً ومقرراً .

(٢) لا يجوز الجمع بين منصب رئيس المجلس والمدير العام .

٩- (١) يكون المجلس مسئولاً لدى الوزير عن وضع السياسة العامة للجهاز ، ومراقبة أعماله والسعي لتحقيق أغراضه ومباشرة سلطاته على أسس سليمة .

(٢) دون المساس بعموم أحكام البند (١) تكون للمجلس السلطات الآتية :

(أ) إبرام العقود والاتفاقيات نيابة عن الجهاز ،

(ب) إعداد مشروع الموازنة وحساب الأرباح والخسائر عن كل سنة مالية ،

(ج) تقديم مقترحات شروط خدمة العاملين للوزير لرفعها لمجلس الوزراء لإجازتها ،

(د) تعيين شاغلي الدرجات العليا للجهاز ،

- (هـ) رفع تقارير دورية كل ثلاثة أشهر للوزير عن نشاط الجهاز ومدته بأية بيانات يطلبها ،  
(و) وضع اللوائح الداخلية لتنظيم إجراءات اجتماعاته .  
(٣) يجوز للمجلس في الحالات التي تقتضيها الضرورة تفويض أيّاً من سلطاته للمدير العام أو نوابه أو مساعديه أو أي عضو به وذلك بالشروط والضوابط التي يراها .<sup>(٤)</sup>

الإفضاء بالمصلحة . ١٠- يجب على كل عضو في المجلس ، تكون له مصلحة مباشرة ، أو غير مباشرة في أي أمر ، أو اقتراح معروض على المجلس للنظر فيه ، أن يفضي إلى المجلس بطبيعة المصلحة التي تربطه بذلك الأمر أو الاقتراح ولا يجوز له الاشتراك في أي مداولة أو قرار يصدره المجلس بالنسبة لذلك الأمر أو الاقتراح .

مكافآت أعضاء المجلس . ١١- تدفع لأعضاء المجلس المكافآت التي يحددها الوزير بموافقة مجلس الوزراء .

تعيين الأمين العام . ١٢- (١) يعين الوزير أميناً عاماً للمجلس بالشروط التي يحددها في قرار التعيين .

(٢) يكون الأمين العام مسئولاً عن أداء واجباته أمام المجلس .

واجبات الأمين العام . ١٣- (١) يؤدي الأمين العام كافة الواجبات التي يوكلها له المجلس أو رئيسه .

(٢) مع عدم الإخلال بعموم ما تقدم تكون للأمين العام الواجبات الآتية :

(أ) إعداد جدول أعمال المجلس تحت إشراف رئيسه وحفظ المكاتبات المتعلقة بأعماله ،

<sup>(٤)</sup> قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

- (ب) تسجيل وقائع اجتماعات المجلس وتقديمها للأعضاء والاحتفاظ بمضابط الجلسات ،
- (ج) الاحتفاظ بخاتم الجهاز واستعماله بالطريقة التي تحددها اللوائح ،
- (د) رفع قرارات المجلس وتوصياته للوزير ، وإطلاع المجلس على موقف التنفيذ والتقرير عنها .

- (١) -١٤ تعيين المدير العام .
- يكون للجهاز مدير عام يعين وتحدد مخصصاته بقرار من رئيس الجمهورية بناءً على توصية الوزير .
- (٢) يكون المدير العام ، الموظف التنفيذي الأول المسئول أمام المجلس ويتولى الاضطلاع بالنشاط المالي والإداري والفني للجهاز وفق سياسات المجلس وتوجيهاته ويقوم بتقديم تقاريره الفنية إلى المجلس أو عندما يطلب منه ذلك .

### الفصل الرابع الأحكام المالية

- ١٥ موازنة الجهاز .
- يكون للجهاز موازنة مستقلة يتم إعدادها وفقاً للقوانين واللوائح المتبعة في الدولة .
- (١) -١٦ الموارد المالية للجهاز .
- تتكون الموارد المالية للجهاز من الآتي :
- ( أ ) الاعتمادات التي تخصصها له الدولة ،
- (ب) الأموال التي تؤول إليه من الخدمات والأعمال التي يقوم بها ،
- (ج) العائد من استثمار أمواله ،
- ( د ) أي موارد أخرى يوافق عليها الوزير .
- (٢) يجب على الجهاز أن يقوم بتقييم أصوله مرة واحدة كل خمس سنوات .

- استخدام الموارد - ١٧ (١) تستخدم موارد الجهاز المالية في تحقيق أغراضه فحسب .  
المالية . (٢) دون المساس بعموم ما تقدم ، يستخدم مال الجهاز في

الآتي :

- (أ) إدارة الجهاز وأداء أعماله ،  
(ب) سداد التزامات الجهاز المالية ،  
(ج) مقابلة مصروفات تشغيل الجهاز بما في ذلك الإهلاك والإبدال ،  
(د) دفع رواتب وأجور وعلاوات ومخصصات العاملين وفوائد ما بعد الخدمة ومكافآت رئيس المجلس وأعضائه .  
(٣) يجوز للجهاز بموافقة الوزير أن :

- (أ) يقوم بمسك حساب منفصل للإهلاك والإبدال ، ولا يجوز التصرف فيه إلا للأغراض التي خصصت من أجله ،  
(ب) يستثمر الأموال الواردة في حساب الإهلاك والإبدال بالطريقة التي تحقق أكبر عائد ممكن ،  
(ج) يشطب قيمة الموجودات التالفة أو التي بطل استعمالها بالخصم من البند المخصص لها في حساب الإهلاك والإبدال .

- المالية والحسابات . - ١٨ (١) يجب على الجهاز عند فتح حسابات بالمصارف وفق أحكام القانون، أن يقوم بإخطار المجلس، على أنه يجب أخذ موافقة الوزير عند فتح الحسابات بالعملة الحرة .

- (٢) يعد الجهاز موازنة التنمية وإعادة التأهيل ، وتتم مناقشتها مع الوزارة، على أنه لا يجوز التصرف في أي فوائض أو صافى الأرباح إلا بموافقة الوزير .

- (٣) يرفع المجلس للوزير الموازنة وموازنة التنمية وفقاً للموجهات العامة التي تحددها الوزارة، لإجازتها .

(٤) يحتفظ الجهاز بمال للاحتياطي العام يغذى من وقت لآخر من فائض موارد الجهاز بموافقة الوزير .

المراجعة . ١٩- تراجع حسابات الجهاز سنوياً بواسطة ديوان المراجعة القومي أو أي مراجع قانوني يوافق عليه المراجع العام وتحت إشرافه .<sup>(٥)</sup>

الحسابات الختامية . ٢٠- (١) يرفع المجلس للوزير خلال خمسة أشهر بعد انتهاء السنة المالية التقارير الآتية :

(أ) بيان الحساب الختامي وحساب الأرباح والفوائض،

(ب) تقرير ديوان المراجعة القومي،<sup>(٦)</sup>

(ج) تقرير سير العمل بالجهاز أثناء تلك السنة المالية وبرامجها وخططها للمستقبل فيما يتعلق بالاستثمار والتمويل والإنتاج والتسويق والعمالة .

(٢) يرفع الوزير البيانات والتقارير المشار إليها في البند (١) إلى الجهات المختصة في فترة لا تجاوز شهر يونيو التالي من نهاية السنة المالية .

(٣) تتم مناقشة البيانات والتقارير في اجتماع سنوى خلال شهر يوليو التالي لنهاية السنة المالية ، برئاسة الوزير أو من يفوضه من شاغلي الوظائف القيادية العليا والمراجع العام والمدير العام وذلك :

(أ) لوضع أسس توزيع الأرباح والفوائض ،

(ب) لإقرار التقرير السنوي ،

(ج) لإجازة الحسابات الختامية وتقرير المراجعة ،

<sup>(٥)</sup> قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

<sup>(٦)</sup> القانون نفسه .

(د) للتوصية لمجلس الوزراء بتعديلات مكافآت الأعضاء ،

(هـ) لمناقشة أي مواضيع أخرى تتعلق بمسار عمل الجهاز من النواحي المالية .

## الفصل الخامس

### أحكام ختامية

سلطة إصدار اللوائح (٧) - ٢١ (١) مع مراعاة أحكام قانون الإجراءات المالية والمحاسبية لسنة ٢٠٠٧ واللوائح الصادرة بموجبه يجوز للمجلس بموافقة

الوزير ، إصدار اللوائح اللازمة لتنظيم سير عمل الجهاز بما في ذلك الشكل والطريقة التي تعد بها حسابات الجهاز .

(٢) مع مراعاة أحكام المادة ٩ (٢) (ج) يصدر المجلس لوائح شروط خدمة العاملين بالجهاز .

المتابعة . - ٢٢ يجب على الجهاز توفير كافة المعلومات للوزارة في المواقيت التي تحددها لأغراض المتابعة .

(٧) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .



بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون الضريبة على القيمة المضافة لسنة ٢٠٠١

ترتيب المواد

الفصل الأول

أحكام تمهيدية

المادة :

- ١- اسم القانون وسريانه.
- ٢- تفسير.
- ٣- سيادة أحكام هذا القانون.

الفصل الثاني

الإدارة

- ٤- تحصيل الضريبة.
- ٥- المسؤولية عن الأفعال والأخطاء.
- ٦- تفويض السلطات.
- ٧- مراعاة السرية.
- ٨- أداء القسم.
- ٩- عقوبة الجرائم التي يرتكبها الموظفون أو التي تمسهم.
- ١٠- شكل الإعلانات والإقرارات وغيرها.
- ١١- إبلاغ الإعلانات وغيرها.

الفصل الثالث

فرض الضريبة واستحقاقها

- ١٢- فرض الضريبة على السلع والخدمات.
- ١٣- استحقاق الضريبة.
- ١٤- فئة الضريبة.
- ١٥- تعديل فئة الضريبة.
- ١٥أ- المناطق الحرة.

## الفصل الرابع التسجيل

- ١٦- وجوب التسجيل .
- ١٧- الاحتفاظ بالسجل .
- ١٨- تعديل حد التسجيل .
- ١٩- إلغاء التسجيل .
- ٢٠- التزامات الشخص المكلف وواجباته .
- ٢١- طباعة وختم دفاتر الفواتير الضريبية .

## الفصل الخامس تقدير قيمة السلع والخدمات

- ٢٢- القيمة الواجب الإقرار عنها .
- ٢٣- تعديل القيمة الخاضعة للضريبة .
- ٢٤- تقدير الضريبة عن فترة الأساس .

## الفصل السادس الاستثناءات

- ٢٥- استثناء المكلف إذا لم يقتنع بالتقدير .
- ٢٦- تعديل الأمين العام للتقدير واستثناءه .
- ٢٧- استثناء قرار لجنة ضريبة الدخل .

## الفصل السابع تحصيل الضريبة

- ٢٨- إضافة مقدار الضريبة وتحصيلها .
- ٢٩- فرض الجزاء في حالة عدم تسديد الضريبة في الميعاد المحدد .
- ٣٠- تحصيل الضريبة من طريق الحجز .
- ٣١- عدم جواز إيقاف تحصيل الضريبة .
- ٣٢- اعتبار الضريبة ديناً ممتازاً .
- ٣٣- الضريبة المستحقة لأغراض هذا القانون .
- ٣٤- خصم الضريبة .

- ٣٥- رد الضريبة .  
٣٦- التقادم .

## الفصل الثامن الإعفاءات

- ٣٧- الإعفاءات .

## الفصل التاسع دخول الأمكنة والاطلاع على المستندات

- ٣٨- تمكين الأمين العام أو من يفوضه من دخول الأمكنة .  
٣٩- حجز الحسابات والدفاتر والقوائم والمستندات .  
٤٠- طلب الحضور .

## الفصل العاشر المخالفات والجزاءات

- ٤١- الجزاءات .  
٤٢- المخالفات .  
٤٣- الجرائم والعقوبات .  
٤٤- التهرب .  
٤٥- الموافقة على المحاكمة .  
٤٦- مكان المحاكمة .  
٤٧- الجرائم التي ترتكبها الأشخاص المعنوية .  
٤٨- الضريبة المفروضة واجبة الدفع بغض النظر عن المحاكمة .  
٤٩- سلطة الأمين العام في الصلح في الجرائم .

## الفصل الحادي عشر أحكام عامة

- ٥٠- توزيع حصيلة الضريبة .  
٥١- حظر التصرف في السلع المعفاة من الضريبة أو استعمالها .  
٥٢- التصرف في المضبوطات وأدوات التهرب ووسائل النقل .

- ٥٣- حكم انتقالي .
- ٥٤- حضانة الموظفين .
- ٥٥- سلطة إصدار اللوائح .

بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون الضريبة على القيمة المضافة لسنة ٢٠٠١ (١)

(٢٠٠١/٦/٢٦)

### الفصل الأول

#### أحكام تمهيدية

١- اسم القانون وسريانه. (١) يسمى هذا القانون ، " قانون الضريبة على القيمة المضافة لسنة ٢٠٠١ . "

(٢) تسري أحكام هذا القانون اعتباراً من التاريخ الذي يحدده الوزير بموجب أمر يصدره .

٢- تفسير. فى هذا القانون ، ما لم يقتض السياق معنى آخر : (٢) "الأعمال"

تشمل أعمال البناء والتركيب ، والإصلاحات والبحث العلمي ، والتصميم التجريبي ،

"الأمين العام" يقصد به أمين عام ديوان الضرائب ،

"البيع" يقصد به انتقال ملكية السلعة أو أداء الخدمة من

البائع ولو كانت مستوردة إلى المشتري، ويعد بيعاً لأغراض هذا القانون ما يلى أيهما أسبق :

(أ) إصدار الفاتورة الضريبية ،

(ب) تسليم السلعة أو تأدية الخدمة ،

(ج) أداء ثمن السلعة أو مقابل الخدمة سواء

أكان كله أو بعضه أو دفعه تحت

الحساب أو تصفية حساب ، أو بالأجل

أو غير ذلك من أشكال أداء الثمن وفقاً

لشروط الدفع المختلفة ،

(١) قانون رقم ٢٣ لسنة ٢٠٠١ .

(٢) قانون رقم ٣٢ لسنة ٢٠١٠ ، قانون رقم ٢٤ لسنة ٢٠١٤ .

"التصنيع"

يقصد به تحويل أي مادة عضوية أو غير عضوية بوسائل يدوية أو آلية أو غيرها من الوسائل ، إلى منتج جديد ، أو تغيير حجمها أو شكلها أو مكوناتها أو طبيعتها أو نوعها ، كما يعد تصنيعاً تركيب أجزاء الأجهزة والتغليف وإعادة التغليف والحفظ في الصناديق والطرود والزجاجات أو أي أوعية أخرى ، ويستثنى من ذلك عمليات تعبئة المنتجات الزراعية بحالتها الطبيعية وعمليات التعبئة التي تقوم بها محلات البيع بالقطاعي أو التجزئة عند البيع للمستهلك مباشرة ،

"الجمارك"

يقصد بها الإدارة العامة لشرطة الجمارك ، يقصد به رقم الأعمال الذي على أساسه يتحدد خضوع المكلف لأحكام هذه الضريبة وكل مكلف بلغ رقم أعماله الحد المقرر في المادة ١٦ يعتبر خاضعاً سواء أكان مصنعاً أو تاجراً للجملة أو التجزئة أو مورداً لخدمة ، أو مستورداً أو مصدراً ،

"حد التسجيل"

"الخدمة"

يقصد بها أي نشاط يقدم في مقابل أجر ولا يقع ضمن تصنيف السلع أو الأعمال ،

"الديوان"

يقصد به ديوان الضرائب ، يقصد بها القطعة الالكترونية التي يتم تركيبها في الجهاز المالي أو الطابعة المالية ويتم فيها حفظ بيانات المعلومات المالية ،

"الذاكرة المالية"

"رقم الأعمال"

يقصد به جملة الإيراد الناتج من بيع أي سلعة تخص العمل أو إيرادات ناتجة من الأعمال المهنية أو تقديم خدمات أو العمولات أو عائدات حقوق الامتياز ،

<p>يقصد بها كل مادة طبيعية أو منتج رقمي أو صناعي أو زراعي أو حيواني سواء كان محلياً أو مستورداً ،</p>	"السلعة"
<p>يقصد بها الاثنا عشر شهراً التي تبدأ مع بداية السنة المالية للمكلف وتنتهي بانتهائها ،</p>	"السنة المالية"
<p>يقصد بها شهادة التسجيل التي يصدرها الديوان وفقاً لأحكام هذا القانون ،</p>	"شهادة التسجيل"
<p>يقصد بها الضريبة على القيمة المضافة المفروضة بموجب أحكام المادة ١٢ ،</p>	"الضريبة"
<p>يقصد بها الضريبة على القيمة المضافة المدفوعة لمكفيين مسجلين في مراحل سابقة وتشمل السلع الوسيطة الداخلة في إنتاج سلع أخرى خاضعة للضريبة ،</p>	"الضريبة على المدخلات"
<p>يقصد بها الفاتورة التي تعد وفقاً للأنموذج المقرر والمعتمدة من الديوان سواء كانت ورقية أو الكترونية ،</p>	"الفاتورة الضريبية"
<p>يقصد بها الجهاز الذي يستخدم في استخراج الايصالات المالية والفواتير الالكترونية في المحلات التجارية والصناعية والزراعية والخدمية وتتكون أجزاؤها من جهاز تسجيل البيانات المالية الذي يعمل على حفظ المعلومات المالية في الذاكرة المالية ، والطابعة المالية التي تقوم بطباعة الايصالات المالية وحفظ بيانات المعلومات المالية في الذاكرة المالية ، وجهاز تسجيل البيانات الضريبية الذي يعمل على تسجيل البيانات الضريبية بعد إضافة الذاكرة المالية ،</p>	" الماكينة "

"المستورد"  
يقصد به كل شخص يقوم باستيراد سلع أو خدمات من الخارج إلى السودان عبر الحدود الجمركية ،

"المكلف"  
يقصد به الشخص المكلف بأداء الضريبة وفق أحكام هذا القانون ، سواء أكان منتجاً صناعياً أو تاجراً أو مؤدياً لخدمة ، بشرط أن يبلغ رقم أعماله حد التسجيل وكذلك كل مستورد لسلعة أو خدمة خاضعة للضريبة حتى ولو لم يكن مقصوداً من عمله تحقيق الربح مهما كان رقم أعماله ، وكذلك كل مصدر لسلعة مهما بلغ رقم أعماله ،  
" المنفستو "  
يقصد به وثيقة البيانات العامة الخاصة بنقل الركاب والبضائع ،

"مورد الخدمة"  
يقصد به كل شخص مكلف يقوم بتوريد أو أداء خدمة خاضعة للضريبة ،

"الموظف"  
يقصد به أي من العمال المعيّنين بالديوان الذي يحدده الأمين العام بقرار منه لتنفيذ أحكام هذا القانون ،

"الوزير"  
يقصد به وزير المالية والاقتصاد الوطنى .

سيادة أحكام هذا القانون .  
-٣- تسود أحكام هذا القانون في حالة التعارض مع أحكام أي قانون آخر بالقدر الذي يزيل ذلك التعارض .



## الفصل الثاني الإدارة

٤- (١) يقوم الأمين العام بتنفيذ أحكام هذا القانون وتحصيل الضريبة الضريبة المفروضة بموجبه ويكون مسؤولاً عنها وعن جميع الأمور المتعلقة بها .

(٢) على الرغم من أحكام البند (١) تقوم الجمارك بتحصيل الضريبة على الواردات وإيداع الحصيلة مباشرة لحساب الضريبة .

٥- المسئولية عن الأفعال والأخطاء .  
مع عدم الإخلال بأحكام أي قانون آخر لا تترتب على الأمين العام أو أي موظف أو ضابط جمارك أي مسئولية شخصية عن أي فعل أو خطأ يقع منه بحسن نية أثناء ممارسته للسلطات المسندة إليه بموجب أحكام هذا القانون .

٦- تفويض السلطات .  
يجوز للأمين العام أن يفوض أيًا من الموظفين ، بالقيود التي يراها مناسبة ، في ممارسة أي من السلطات الممنوحة له بموجب أحكام هذا القانون .

٧- مراعاة السرية .  
يجب على كل موظف أو ضابط جمارك يقوم بتنفيذ أحكام هذا القانون أن يراعي سرية جميع المستندات والمعلومات المتعلقة بضريبة أي شخص ، وجميع التعليمات أثناء قيامه بواجباته ويتصرف فيها على أنها سرية ، على أنه ليس من شأن هذه المادة أن تمنع أي موظف أو ضابط جمارك أن يكشف عن أي مستند أو أي معلومات مما يتصل بضريبة أي شخص أو أي تعليمات سرية متصلة بتنفيذ أحكام هذا القانون لأي موظف آخر أثناء تأدية واجباته أو لأي محكمة أو نيابة عامة أو سلطة تحقيق أو أي جهة مخولة قانوناً بذلك لتحقيق أغراض هذا القانون .

أداء القسم. -٨ يجب على كل موظف قبل القيام بأي واجب بموجب أحكام هذا القانون أن يؤدي القسم المبين في الأنموذج الملحق بهذا القانون أمام الأمين العام .

عقوبة الجرائم التي يرتكبها الموظفون أو التي تمسهم. -٩ يعاقب كل موظف أو ضابط جمارك، يخالف أحكام المادة ٧ أو يطلب أو يأخذ لنفسه أو لأي شخص آخر بطريق مباشر أو غير مباشر أي مبلغ أو أي ميزة من أي نوع فيما يتصل بواجباته بموجب أحكام هذا القانون ، مما يكون من شأنه ضياع إيراد الضريبة على الدولة ، أو مما يكون مخالفاً لأحكام هذا القانون بخلاف أي مبلغ يكون مفوضاً قانوناً في استلامه ، وكل شخص يحرص أي موظف أو ضابط الجمارك على فعل ذلك أو يحاول تحريضه ، بالسجن لمدة لا تتجاوز عشر سنوات أو بالغرامة التي تحددها المحكمة أو بالعقوبتين معاً .

شكل الإعلانات والإقرارات وغيرها. (٣) -١٠ (١) يجوز للأمين العام من وقت لآخر أن يقرر شكل أي إعلان أو أي إقرار للضريبة عن السلع والخدمات أو أي أنموذج أو إقرار آخر مما يلزم لأغراض هذا القانون .

(٢) يجوز أن توقع الإعلانات الموجهة من الأمين العام بموجب أحكام هذا القانون من أي موظف يكون مفوضاً في ذلك ويعتبر أي إعلان يبدو أنه موقع بأمر من الأمين العام كما لو كان موقعاً من موظف مفوض على الوجه المتقدم ما لم يثبت العكس .

(٣) يكون كل إقرار للضريبة أو أنموذج أو إعلان أو أي إقرار آخر صادر أو مبلغ أو موجه من الأمين العام بموجب أحكام هذا القانون معتمداً اعتماداً رسمياً كفاً متى كان اسم الأمين العام أو الموظف المفوض في ذلك أو لقبه مطبوعاً أو مختوماً أو مكتوباً عليه .

(٣) قانون رقم ٣٢ لسنة ٢٠١٠ ، قانون رقم ٢٤ لسنة ٢٠١٤ .

- (٤) يجوز لأي شخص أن يقدم إقراره مكتوباً أو إلكترونياً وفق الأسس والضوابط التي يحددها الأمين العام .
- (٥) يكون التواصل بين الديوان والمكلف بأي وسيلة تواصل إلكتروني مناسبة ، كما يجوز للمكلف إكمال معاملاته الضريبية إلكترونياً .

- إيلاغ الإعلانات  
١١ - (١) حيثما نص في هذا القانون على وجوب إيلاغ أي إعلان أو مستند آخر أو توجيه من الأمين العام إلى أي شخص، فيبلغ ذلك الإعلان أو المستند الآخر أو يوجه إلى ذلك الشخص بإرساله بالبريد معنوناً بعنوانه العادي أو بريده الإلكتروني أو آخر عنوان معروف له ، أو لأي صندوق بريد مؤجر باسم ذلك الشخص أو مخدمه أو بالعنوان المبين في آخر إقرار للضريبة يكون قد قدمه هو أو قدم نيابة عنه إلى الأمين العام، أو تركه في ذلك العنوان ، فإذا كان شركة فيجوز أن يكون الإيلاغ أو التوجيه بعنوان الشركة المسجل .
- (٢) متى أبلغ إعلان أو مستند آخر أو وجه بالبريد العادي أو المسجل أو بالبريد الإلكتروني يعتبر في حالة عدم ثبوت العكس أن الإيلاغ قد تم في الوقت الذي يسلم فيه الإعلان ويكفي إثبات أن المظروف المحتوي على الإعلان أو المستند الآخر كان معنوناً وفقاً لأحكام البند (١) وأنه وضع في البريد .

(٤) قانون رقم ٢٤ لسنة ٢٠١٤ .

## الفصل الثالث فرض الضريبة واستحقاقها

فرض الضريبة على ١٢ - تفرض الضريبة على مبيعات السلع المحلية والمستوردة والخدمات والسلع والخدمات.

استحقاق الضريبة. ١٣ - (١) تستحق الضريبة بتحقيق واقعة بيع السلعة أو أداء الخدمة أو العمل وفقاً لأحكام هذا القانون ، ويعتبر في حكم البيع قيام المكلف باستعمال السلعة أو الاستفادة من الخدمة في أغراض خاصة أو شخصية أو التصرف فيها بأي من التصرفات القانونية .

(٢) تستحق الضريبة بالنسبة إلى السلع المستوردة في مرحلة الإفراج عنها من الجمارك بتحقيق الواقعة المنشئة للضريبة الجمركية، وتحصل وفقاً للإجراءات المقررة في شأنها وتتحقق هذه الواقعة بالنسبة لكل مستورد مهما كان رقم أعماله .

فئة الضريبة. (٥) ١٤ - (١) تكون فئة الضريبة على السلع والخدمات والأعمال ١٥% (خمسة عشر في المائة) ويكون فرض الضريبة على السلع والخدمات التي يتم تصديرها للخارج بفئة (صفر) ، وذلك طبقاً للشروط والأوضاع التي تحددها اللوائح .

(٢) على الرغم من أحكام البند (١) تكون فئة الضريبة على خدمات الاتصالات ٣٠% ( ثلاثون في المائة ) .

(٥) قانون رقم ٢٩ لسنة ٢٠٠٧ ، قانون رقم ١٤ لسنة ٢٠٠٦ ، قانون رقم ٢٦ لسنة ٢٠٠٨ ، قانون رقم ٢٣ لسنة ٢٠١١ ، قانون رقم ٣٥ لسنة ٢٠١١ .

- (٣) على الرغم من أحكام البند (١) يجوز للأمين العام بموجب قرار يصدره وضع بعض الضوابط الإجرائية الخاصة بتحديد مبلغ الضريبة على القيمة المضافة من ثمن السلع والخدمات والأعمال يتماشى مع طبيعة نشاط بعض المنتجين والمستوردين ومقدمي الخدمات والأعمال .
- (٤) باستثناء السلع والخدمات المعفاة، لا يجوز تضمين الضريبة لتكلفة بيع السلع أو الخدمة .

تعديل فئة الضريبة. ١٥- يجوز لمجلس الوزراء بموجب أمر يصدره تعديل فئة الضريبة المبينة في المادة ١٤(١) .

- (١) -١٥ المناطق الحرة.<sup>(١)</sup> باستثناء سيارات الاستخدام الخاص لا تستحق الضريبة على ما تستورده مشروعات المناطق والمدن والأسواق الحرة من سلع وخدمات لازمة لمزاولة النشاط المرخص لها به داخل هذه الجهات .
- (٢) على الرغم من أحكام البند (١) تستحق الضريبة على ما يرد من سلع أو ما يؤدي من خدمات أو أعمال خاضعة للضريبة وفقاً لأحكام هذا القانون إلى المناطق والمدن والأسواق الحرة لاستهلاكها المحلي أو الاستفادة من الخدمة أو العمل داخل هذه الأماكن .
- (٣) تستحق الضريبة على ما يستورد من سلع وخدمات خاضعة للضريبة وفقاً لأحكام هذا القانون من المناطق والمدن والأسواق الحرة إلى السوق المحلي داخل البلاد.
- (٤) تعامل الخدمات والسلع المصنعة في مشروعات المناطق والمدن والأسواق الحرة معاملة السلع والخدمات المستوردة من الخارج عند سحبها للاستهلاك أو الاستعمال المحلي أو عند الاستفادة من الخدمة محلياً .

(١) قانون رقم ١٤ لسنة ٢٠٠٦ .

- (٥) تعامل السلع المنتجة محلياً واللازمة لمزاولة النشاط المرخص به للمشروعات داخل المناطق والمدن والأسواق الحرة وفقاً للإجراءات والضوابط التي تحددها اللوائح .
- (٦) لا تستحق الضريبة على السلع العابرة بشرط أن يتم النقل تحت رقابة الجمارك وفقاً للإجراءات إلى يحددها قانون الجمارك لسنة ١٩٨٦ واللوائح الصادرة بموجبه .
- (٧) تحدد اللوائح الإجراءات والقواعد المنظمة للأحكام المنصوص عليها في هذه المادة .

### الفصل الرابع التسجيل

- (١) وجوب التسجيل.<sup>(٧)</sup> - ١٦ - يجب على وحدات الحكومة القومية والحكومات الولائية التي تتعامل في بيع السلع وكل شخص بلغ رقم أعماله في السنة المالية السابقة لتاريخ بدء العمل بأحكام هذا القانون مبلغ مائة ألف جنيه سوداني فأكثر ، أو أي شخص يبلغ رقم أعماله بعد تاريخ العمل بأحكام هذا القانون هذا المبلغ ، أو أي مستورد أو مصدر مهما بلغ رقم أعمالهما ، أن يتقدم إلى الديوان بطلب لتسجيل اسمه وبياناته على النموذج المعد لهذا الغرض ، وذلك خلال المدة التي يحددها الأمين العام، وتحدد اللوائح شكل النموذج والبيانات الواجب إثباتها فيه والشروط والقواعد والإجراءات الخاصة بالتسجيل .
- (٢) يجوز للشخص غير المكلف بالتسجيل أن يتقدم طواعية طالباً تسجيله وفقاً لأحكام هذه المادة ، وفي حالة تسجيله يصبح من المكلفين الخاضعين لأحكام هذا القانون من تاريخ تسجيله .

(٧) قانون رقم ٢٩ لسنة ٢٠٠٧ ، قانون رقم ٣٢ لسنة ٢٠١٠ .

الاحتفاظ بالسجل. ١٧- (١) يحتفظ الديوان بسجل تقييد فيه بيانات طلبات التسجيل بعد

مراجعتها والتحقق من صحتها وتسلم لكل شخص مسجل شهادة بذلك ، وتحدد اللوائح الشروط والقواعد والإجراءات الخاصة بشهادات التسجيل والبيانات التي تتضمنها.

(٢) يجب على كل مكلف إخطار الديوان كتابة بأي تغييرات

تحدث على البيانات السابق تقديمها لطلب التسجيل والتوقف عن مزاوله النشاط الخاضع للضريبة أو تصفيته وذلك خلال فترة لا تتجاوز ثلاثين يوماً من تاريخ حدوث ذلك التغيير أو التوقف أو التصفية . (٨)

تعديل حد التسجيل. ١٨- يجوز للوزير بموافقة مجلس الوزراء أن يعدل حد التسجيل بأمر يصدره .

إلغاء التسجيل. ١٩- يجوز للأمين العام أن يلغي التسجيل في الحالات وبالشروط والأوضاع التي تحددها اللوائح .

التزامات الشخص ٢٠- (١) يجب على المكلف أن :

المكلف وواجباته. (أ) يحرر فاتورة ضريبية عند بيع أي سلعة أو أداء

خدمة أو أي عمل وفقاً لأحكام هذا القانون ، وتحدد اللوائح القواعد والإجراءات التي تكفل انتظام الفواتير وتيسير مراقبتها ومراجعتها ،

(ب) يمسك سجلات ودفاتر محاسبية دقيقة ومنتظمة

يسجل فيها أولاً بأول تفاصيل المبيعات والمشتريات وقيمتها والضريبة التي تم تحصيلها وكافة العمليات التي يقوم بها مدعمة بالمستندات والفواتير الصحيحة ، (٩)

(٨) قانون رقم ١٤ لسنة ٢٠٠٦ .

(٩) قانون رقم ٣٢ لسنة ٢٠١٠ .

ويجب أن يحتفظ بهذه السجلات وصور الفواتير المشار إليها في الفقرة (أ) لمدة خمس سنوات تالية لانتهاء السنة المالية التي أجرى فيها القيد بالسجلات ،

(ج) يقدم إقراراً شهرياً للأمين العام عن الضريبة المستحقة على الأنموذج المعد لهذا الغرض خلال الخمسة عشر يوماً التالية لانتهاء شهر المحاسبة ، ويجوز للأمين العام بقرار منه أن يمد هذه الفترة لمدة أخرى مماثلة إذا اقتضت الضرورة ذلك ،

(د) يقدم الإقرار المنصوص عليه في الفقرة (ج) حتى ولو لم يكن قد حقق بيعاً أو أدى خدمات خاضعة للضريبة في خلال شهر المحاسبة .

(٢) إذا لم يقدم المكلف الإقرار المنصوص عليه في الفقرة (ج) في الميعاد المحدد له ، يكون للأمين العام الحق في تقدير الضريبة عن فترة المحاسبة مع بيان الأسس التي أسند إليها في التقدير ، وكل ذلك دون الإخلال بالمساءلة القانونية .

(١) -٢١ طباعة وختم دفاتر الفواتير الضريبية.  
لا يجوز للشخص المكلف أن يحرر أو يستعمل أي فواتير منفستو عن أي سلعة أو خدمة ما لم تكن الفواتير معتمدة لدى الديوان .

(٢) لا يجوز لأى شخص أو مطبعة أن تقوم بطباعة أي فواتير منفستو بأي وسيلة من وسائل الطباعة ما لم تحصل على موافقة مكتوبة من الأمين العام أو من يفوضه (١٠).

(١٠) قانون رقم ٣٢ لسنة ٢٠١٠ .



## الفصل الخامس تقدير قيمة السلع والخدمات

٢٢- (١) تكون القيمة الواجب الإقرار عنها والتي تتخذ أساساً لتقدير الضريبة بالنسبة للسلع أو ما يؤدي من خدمات أو أعمال خاضعة للضريبة هي القيمة الحقيقية في الأحوال التي يكون فيها بيع السلعة أو تقديم الخدمة من شخص مكلف إلى شخص آخر مستقل عنه وفقاً للمجريات الطبيعية للأمر ، وإلا قدر ثمن السلعة أو الخدمة بالسعر أو المقابل السائد في السوق في الظروف العادية وفقاً للقواعد التي تحددها اللوائح .<sup>(١١)</sup>

(٢) تقدر قيمة السلع المستوردة من الخارج في مرحلة الإفراج عنها من الجمارك بالقيمة المتخذة أساساً لتحديد الضريبة الجمركية مضافاً إليها الضرائب الجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم المفروضة على السلع ماعدا الضريبة على القيمة المضافة المفروضة بموجب أحكام هذا القانون .

تعديل القيمة الخاضعة ٢٣- إذا تبين للأمين العام أو من يفوضه أن قيمة مبيعات المكلف من السلع أو الخدمات تختلف عما ورد بإقراره عن أي فترة محاسبية ، يجوز له تعديل القيمة الخاضعة للضريبة ، وذلك مع عدم الإخلال بأي إجراءات أخرى تقضي بها أحكام هذا القانون ، وللمكلف في جميع الأحوال التظلم من تقدير الأمين العام أو من يفوضه وفقاً للطرق والإجراءات المحددة في هذا القانون .

(١١) قانون رقم ٣٢ لسنة ٢٠١٠ .

تقدير الضريبة عن ٢٤-  
فترة الأساس.

إذا لم يحتفظ المكلف بدفاتر محاسبية منتظمة ودقيقة مدعمة  
بالمستندات أو إذا كانت تلك الدفاتر غير صحيحة أو لم يحتفظ  
بالفواتير الضريبية أو لم يقدم الدفاتر والمستندات في الفترة التي  
حددها الأمين العام ، يكون للأمين العام أو من يفوضه الحق في  
تقدير الضريبة عن الفترة المحاسبية وفقاً للضوابط التي تحددها  
اللوائح. (١٢)

### الفصل السادس الاستثناءات

استثناء المكلف -٢٥- (١) إذا لم يقتنع المكلف بالتقدير الذي فرض عليه وفقاً لأحكام  
هذا القانون ، فيجوز له أن يتقدم باستثناء مكتوب للأمين  
العام خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ إبلاغ المكلف  
بالتقدير . وذلك بشرط سداد ٢٥% من الضريبة المقدرة أو  
ما يراه الأمين العام مناسباً أيهما أقل. (١٣)

(٢) يجب على مقدم الاستثناء أن يرفق مع طلب الاستثناء  
كافة الوثائق والمستندات التي تدعم استثناءه وأن يقدم  
جميع البيانات والحقائق الخاصة بذلك .

تعديل الأمين العام -٢٦- (١) يجوز للأمين العام أو من يفوضه عند النظر في الاستثناء  
للتقدير واستثناءه.

(٢) إذا لم يقبل المستأنف قرار الأمين العام فيكون له الحق في  
استثناء قرار الأمين العام إلى لجنة ضريبة الدخل المشكلة  
بموجب أحكام المادة ٥٤ من قانون ضريبة الدخل لسنة  
١٩٨٦ وذلك خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ إخطاره

(١٢) قانون رقم ١٤ لسنة ٢٠٠٦ .

(١٣) القانون نفسه .

بالتقرار وذلك بشرط سداد ٣٥% من قيمة الضريبة المقدرة . (١٤)

(١) استئناف قرار لجنة ٢٧- (١) يجوز للمكلف أن يستأنف قرار لجنة ضريبة الدخل خلال ثلاثين يوماً من تاريخ إبلاغه به إلى المحكمة المختصة بالطعون الإدارية .

(٢) يجوز للأمين العام أن يستأنف قرار لجنة ضريبة الدخل خلال خمسة وأربعين يوماً من تاريخ إبلاغه به إلى المحكمة المختصة بالطعون الإدارية .

### الفصل السابع تحصيل الضريبة

(١) إضافة مقدار الضريبة ٢٨- (١) مع مراعاة أحكام المادة ١٤(٢) يجب على المكلف أن يضيف مقدار الضريبة إلى ثمن بيع السلعة أو الخدمة المباعة ويحصلها من المشتري وفقاً للفتة المنصوص عليها في هذا القانون .

(٢) يجب على المكلف أن يسدد نقداً أو إلكترونياً حصة الضريبة دورياً للأمين العام وفق إقراره الشهري وفي ذات الموعد المنصوص عليه في المادة ٢٠(١)(ج) ، على أن تتم المحاسبة كل ربع سنة مالية .

(٣) تؤدي الضريبة على السلع المستوردة في مرحلة الإفراج عنها من الجمارك وفقاً للإجراءات المقررة لسداد الرسوم الجمركية ، ولا يجوز الإفراج النهائي عن هذه السلع قبل سداد الضريبة المستحقة بالكامل ولا يجوز للجمارك تأجيل أو تقسيط الضريبة المستحقة .

(١٤) قانون رقم ١٤ لسنة ٢٠٠٦ .

(١٥) قانون رقم ٣٢ لسنة ٢٠١٠ ، قانون رقم ٢٤ لسنة ٢٠١٤ .

- (٤) يعتبر إصدار الفاتورة من مؤدى الخدمة هو الواقعة المنشئة للضريبة وفقاً لأحكام هذا القانون بالنسبة للخدمات ذات الطبيعة المستمرة ، وتحدد اللوائح ماهية هذه الخدمات .
- (٥) لأغراض المحاسبة الضريبية ، يجوز للأمين العام الزام أي شخص يزاول نشاطاً تجارياً أو صناعياً أو مهنيّاً أو حرفياً أو خدمياً باستخدام الماكينة وذلك وفقاً للضوابط والشروط التي يحددها .

(١) فرض الجزاء في حالة ٢٩- عدم تسديد الضريبة في الميعاد المحدد.

إذا لم تدفع الضريبة المستحقة بوساطة المكلف خلال المواعيد المحددة ، فيجوز للأمين العام أو من يفوضه أن يفرض جزاءً مالياً تحدده اللوائح عن كل شهر تأخير ويتم تحصيله مع الضريبة وبذات الإجراءات .

(٢) إذا لم يتم المكلف بسداد الضريبة المستحقة والمبالغ الإضافية على الوجه المبين في هذا القانون ، فيجوز للأمين العام أو من يفوضه رفع دعوى أمام المحكمة المدنية المختصة بمبلغ الضريبة أو أي مبالغ أخرى مستحقة على المكلف وتحصيلها منه كدين مستحق للحكومة مع جميع مصروفات الدعوى .

(٣) فى أي دعوى بموجب أحكام البند (٢) يكون تقديم شهادة موقعة من الأمين العام أو من يفوضه تتضمن اسم وعنوان المدعى عليه وقيمة الضريبة المستحقة بينة كافية بأن قيمة تلك الضريبة مستحقة على ذلك الشخص وسنداً تنفيذياً كافياً للمحكمة لإصدار حكمها بتلك القيمة ولا يشترط لصدور الحكم مثول الأمين العام أو من يفوضه أمام المحكمة .<sup>(١٦)</sup>

(١٦) قانون رقم ٣٢ لسنة ٢٠١٠ .

٣٠- تحصيل الضريبة من يجوز للأمين العام بدلاً عن رفع الدعوى بمبلغ الضريبة المستحقة طريق الحجز.

أن يصدر أمراً بتوقيعه بالترخيص لأى موظف في أن يحجز على بضائع أو أمتعة الشخص المطلوب تحصيل الضريبة منه وكذلك أي ممتلكات أخرى بما في ذلك أرصده المودعة لدى المصارف، ويتم بيع تلك المنقولات والممتلكات والمحجوزات في مدة أقصاها ثلاثين يوماً من تاريخ الحجز وذلك بالمزاد العلني، وأيضاً تسحب الأرصدة المودعة في المصارف بعد موافقة الوزير سداداً للضريبة المستحقة، وكل ذلك وفقاً للقواعد والإجراءات التي تحددها اللوائح (١٧).

٣١- عدم جواز إيقاف تحصيل الضريبة المستحقة المفروضة بموجب أحكام هذا القانون .

على الرغم من أحكام أي قانون لا يجوز للمحاكم إيقاف تحصيل الضريبة المستحقة المفروضة بموجب أحكام هذا القانون .

٣٢- اعتبار الضريبة ديناً ممتازاً. (١٨)

(١) يكون للضريبة المستحقة والمبالغ الأخرى المستحقة للديوان بمقتضى أحكام هذا القانون حق امتياز على جميع أموال المدينين بها أو المكلفين بتحصيلها وتوريدها إلى الديوان بحكم القانون ويكون لها الأولوية على كافة الديون الأخرى .

(٢) على الرغم من أي حكم مخالف في أي قانون آخر ، لا يجوز للجهات المختصة والمحاكم مباشرة إجراءات التصفية أو التفليسة ما لم يقدم صاحب طلب التصفية أو التفليسة شهادة خلو طرف من الضريبة على القيمة المضافة من الديوان .

٣٣- لأغراض الضريبة المستحقة لأغراض هذا القانون. استنفذ المكلف بها مراحل الاستئناف الإدارية المنصوص عليها في المادتين ٢٥(١) و ٢٦(٢) أو انتهت المدة المحددة للاستئناف .

(١٧) قانون رقم ١٤ لسنة ٢٠٠٦ .

(١٨) القانون نفسه .

خصم الضريبة. ٣٤- (١) للمكلف عند حساب الضريبة أن يخصم من الضريبة المستحقة على قيمة مبيعاته من السلع والخدمات ما سبق سداده من ضريبة على المردودات من مبيعاته وما سبق دفعه من هذه الضريبة على مدخلاته وكذلك الضريبة السابق تحميلها على السلع المباعة بمعرفة المكلف في كل مرحلة من مراحل توزيعها طبقاً للحدود وبالشروط والأوضاع التي تحددها اللوائح .

(٢) في حالات التصدير ، إذا كانت الضريبة الواجبة الخصم أكبر من الضريبة المستحقة على مبيعات المكلف الداخلية ، فيجب على الأمين العام رد الفرق وفقاً للإجراءات التي تحددها اللوائح .

رد الضريبة. ٣٥- ترد الضريبة طبقاً للشروط والأوضاع والحدود التي تبينها اللوائح في الحالات الآتية :

- (أ) الضريبة السابق تحصيلها على السلع التي يتم تصديرها سواء صدرت بحالتها أو أدخلت في سلع أخرى ،
- (ب) الضريبة التي حصلت بطريق الخطأ ، وذلك بناء على طلب مكتوب يقدمه المكلف ،
- (ج) أي حالات أخرى حسبما يقرره الأمين العام .

التقادم. ٣٦- (١) يسقط حق المكلف في استرداد الضريبة بمضي أربعة وعشرين شهراً تبدأ من نهاية السنة المالية التي كان يجب أن يقدم خلالها الإقرار .

(٢) يسقط حق الديوان في المطالبة بالضريبة باستثناء حالات التهرب بعد انقضاء خمس سنوات من تاريخ نهاية السنة المالية المستحقة عنها الضريبة في حالة عدم المطالبة بها . (١٩)

(١٩) قانون رقم ١٤ لسنة ٢٠٠٦ .

## الفصل الثامن الإعفاءات

على الرغم من أحكام الفصل الثالث تعفى من الضريبة  
الاعفاءات. (٢٠) - ٣٧ (١) السلع والخدمات الآتية :

(أ) بالنسبة للسلع :

(أولاً) كافة المنتجات الزراعية التي تباع  
بحالتها الطبيعية وذلك وفقاً لما تحدده  
اللوائح ،

(ثانياً) الماشية واللحوم والدواجن ومنتجاتها  
والأسماك والألبان ومنتجاتها،

(ثالثاً) الأسمدة ،

(رابعاً) التقاوى ،

(خامساً) المبيدات الحشرية ومبيدات الحشائش ،

(سادساً) الأدوية للاستعمالات البشرية والبيطرية،

(سابعاً) الدقيق المنتج محلياً ،

(ثامناً) الخبز ،

(تاسعاً) البضائع المستوردة التي يتم إعفاؤها

من الضرائب والرسوم بمقتضى أحكام

قانون الحصانات والامتيازات لسنة

١٩٥٦ ،

(عاشراً) البضائع المستوردة بموجب اتفاقيات

تنص على الإعفاء مع حكومة السودان ،

(٢٠) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ ، قانون رقم ١٤ لسنة ٢٠٠٦ ، قانون رقم ٣٢ لسنة ٢٠١٠ .

(ب) بالنسبة للخدمات :

(أولاً) الخدمات المالية: وتشمل الخدمات المالية للمصارف وشركات توظيف الأموال وصناديق التمويل وبيع الأسهم والسندات والأوراق المالية ،

(ثانياً) أعمال التأمين ،

(ثالثاً) الخدمات التعليمية ،

(رابعاً) الخدمات الطبية ،

(خامساً) إيجار وبيع العقارات والأراضي المعدة لأغراض السكن الخاص وذلك بالكيفية التي تحددها اللوائح ،

(ج) تفصل اللوائح أنواع الخدمات الواردة في الشرائح

(أولاً) ، (ثانياً) ، (ثالثاً) و(رابعاً) من الفقرة (ب) ،

(د) (أولاً) السلع والخدمات التي يقرر مجلس

الوزراء إعفاءها بموجب أمر يصدره

بناءً على توصية الوزير ،

(ثانياً) يجوز لمجلس الوزراء بناءً على توصية

الوزير إلغاء الإعفاء الممنوح بموجب

أحكام الشريعة (أولاً) ،

( ٢ ) على الرغم من أي حكم خاص في أي قانون آخر ينص

على الإعفاء من الضريبة على القيمة المضافة صراحة أو

ضمناً لا يجوز إعفاء أي سلعة أو خدمة أو عمل من

الضريبة إلا وفقاً لأحكام هذا القانون .



## الفصل التاسع دخول الأمكنة والاطلاع على المستندات

تمكين الأمين العام أو ٣٨- يجب على المكلف أن يمكن الأمين العام أو من يفوضه من الدخول من يفوضه من دخول الأمكنة.

نشاطها في سلع وخدمات خاضعة للضريبة أثناء ساعات العمل، والاطلاع على أي حسابات أو قوائم إيرادات أو أي مستندات أخرى أو أخذها للديوان للفحص والمراجعة ، وللأمين العام أو من يفوضه الحق في أن يصطحب معه ما يراه مناسباً من رجال الشرطة ، أو موظفي الديوان لتحقيق هذا الغرض ، ويجب على المكلف أن يقدم أي معلومات يطلبها منه الأمين العام ومساعدته في أداء واجبه. (٢١)

حجز الحسابات والدفاتر ٣٩- يجوز للأمين العام أو من يفوضه عند دخوله أماكن عمل المكلف أن يحجز على أي حسابات أو دفاتر أو قوائم أو مستندات لأي مدة معقولة تحددها اللوائح ، وذلك لفحصها ، وعلى المكلف تنفيذ ما يطلبه الأمين العام أو من يفوضه .

طلب الحضور. (٢٢) ٤٠- يجوز للأمين العام أو من يفوضه أن يطلب من المكلف أو أي شخص بإعلان مكتوب أن يحضر في الزمان والمكان المبينين في ذلك الإعلان بغرض استفساره فيما يتعلق بالسلع والخدمات والضريبة المفروضة عليها وأي مسائل أخرى تتعلق بذلك . (لأغراض هذه المادة يقصد بكلمة شخص: أي شخص يزاول نشاطاً تجارياً ولم يسبق تكليفه وفقاً لأحكام هذا القانون) .

(٢١) قانون رقم ١٤ لسنة ٢٠٠٦ .

(٢٢) القانون نفسه .

## الفصل العاشر المخالفات والجزاءات

- الجزاءات. ٤١ - (١) يجوز للأمين العام فرض جزاءات مالية وإدارية بالإضافة الى الضريبة المستحقة، على كل من يخالف أحكام هذا القانون واللوائح الصادرة بموجبه دون أن يكون عملاً من أعمال التهرب المنصوص عليها فيه وذلك حسبما تفصله اللوائح .
- (٢) يجوز في حالة تكرار المخالفة مضاعفة الجزاء المالي المنصوص عليه وفقاً لأحكام البند (١) .

- المخالفات. (٢٣) ٤٢- تعد مخالفة لأحكام هذا القانون الحالات الآتية:
- (أ) التأخير في تقديم الإقرار وأداء الضريبة عن المدة المحددة في المادة ٢٠(١)(ج) ،
- (ب) تقديم بيانات خاطئة عن المبيعات والمشتريات من السلع أو الخدمات الخاضعة للضريبة عما ورد بالإقرار ما لم يقدم ما يبررها ،
- (ج) مخالفة الإجراءات أو النظم المنصوص عليها في هذا القانون واللوائح الصادرة بموجبه ،
- (د) عدم إخطار الديوان بالتغييرات التي حدثت على البيانات الواردة بطلب التسجيل خلال الموعد المحدد ،
- (هـ) عدم تمكين موظفي الديوان من القيام بواجباتهم أو ممارسة اختصاصاتهم في الرقابة والتفتيش والمعاينة والمراجعة وطلب المستندات أو الاطلاع عليها .

(٢٣) قانون رقم ١٤ لسنة ٢٠٠٦ ، قانون رقم ٣٢ لسنة ٢٠١٠ .

الجرائم والعقوبات. - ٤٣ - مع عدم الإخلال بأي عقوبة أشد يقضى بها أي قانون آخر ، يعاقب كل مكلف يتهرب من أداء الضريبة، أو أي شخص يحرص أو يساعد على التهرب من أداء الضريبة ، بالسجن مدة لا تتجاوز ثلاث سنوات أو بالغرامة ، أو بالعقوبتين معاً ، وفي حالة تعدد المتهمين يحكم عليهم بالتضامن والانفراد. (٢٤)

التهرب. (٢٥) - ٤٤ - يعد تهرباً من الضريبة ويعاقب عليه بالعقوبات المنصوص عليها في المادة ٤٣ ما يأتي :

- (أ) عدم التقدم للديوان للتسجيل في المواعيد المحددة دون سبب كافٍ ،
- (ب) بيع السلعة أو استيرادها أو تقديم الخدمة دون الإقرار عنها وسداد الضريبة المستحقة ،
- (ج) خصم الضريبة كلياً أو جزئياً دون وجه حق بالمخالفة لأحكام وحدود الخصم ،
- (د) استرداد الضريبة أو محاولة استردادها كلها أو بعضها دون وجه حق ،
- (هـ) تقديم مستندات أو سجلات مزورة أو مصطنعة أو بيانات غير صحيحة للتخلص من سداد الضريبة كلها أو بعضها ،
- (و) تقديم بيانات خاطئة عن المبيعات والمشتريات عما ورد في الإقرار ،
- (ز) عدم إصدار المكلف فواتير عن مبيعاته من السلع أو الخدمات الخاضعة للضريبة أو استعمال فواتير مزورة ،
- (ح) عدم إقرار المكلف عن السلع أو الخدمات التي استعملها أو استفاد منها في أغراض خاصة أو شخصية ،
- (ط) انقضاء ثلاثين يوماً على انتهاء المواعيد المحددة لسداد الضريبة دون الإقرار عنها وسدادها ،

(٢٤) قانون رقم ٢٤ لسنة ٢٠١٤ ،

(٢٥) قانون رقم ٣٢ لسنة ٢٠١٠ ، قانون رقم ٢٤ لسنة ٢٠١٤ .

(ى) إصدار غير المكلف لفواتير محملة بالضريبة ،  
(ك) عدم استخدام الماكينة في المعاملات التجارية أو الصناعية  
أو الزراعية أو الخدمية إذا كان ملزماً باستخدامها وفقاً  
للمادة ٢٨(٥) .

الموافقة على المحاكمة. ٤٥- لا يجوز تقديم أي شخص للمحاكمة عن أي جريمة بالمخالفة لأحكام هذا القانون الا بموافقة وزير العدل بناء على توصية من الأمين العام .

مكان المحاكمة. ٤٦- يجوز أن ترفع الدعوى الجنائية على أي شخص متهم في جريمة بالمخالفة لأحكام هذا القانون ويحاكم ويعاقب في أي مكان يكون موجوداً فيه ، على تلك الجريمة كما لو كانت الجريمة قد ارتكبت في ذلك المكان ، وتعتبر الجريمة من كل الوجوه المتعلقة برفع الدعوى الجنائية أو المحاكمة أو العقوبة عنها أو المترتبة عليها أنها ارتكبت في ذلك المكان .

الجرائم التي ترتكبها ٤٧- إذا ارتكبت جريمة بالمخالفة لأحكام هذا القانون من شخص معنوي الأشخاص المعنوية. فإن كل شخص طبيعي كان في وقت ارتكاب الجريمة عضواً في مجلس الإدارة أو مديراً عاماً أو سكرتيراً أو موظفاً مماثلاً آخر لهذه الشركة أو كان يعمل أو يبدو أنه يعمل بهذه الصفة يعتبر مرتكباً لتلك الجريمة ما لم يثبت أنها ارتكبت بغير موافقته أو علمه وأنه بذل كل جهد لمنع ارتكابها كما هو واجبه بالنسبة إلى طبيعة اختصاصاته بتلك الصفة وفي جميع الظروف .

الضريبة المفروضة ٤٨- لا يترتب على رفع الدعوى الجنائية ضد أي شخص لأي جريمة بالمخالفة لأحكام هذا القانون ، أو توقيع العقوبة على أي شخص نتيجة لتلك الدعوى إعفاء ذلك الشخص من المديونية بدفع أي ضريبة يكون أو يجوز أن يكون ملتزماً بها .

إذا ارتكب أي شخص جريمة بالمخالفة لأحكام هذا القانون من غير الجرائم المشار إليها في المادة ٩، فيجوز للأمين العام، في أي وقت قبل إحالة الدعوى الجنائية للمحكمة، النظر في أي تهمة متعلقة بها وأن يسوي تلك الجريمة بطريق الصلح، ويأمر ذلك الشخص بأن يدفع المبلغ الذي يراه مناسباً بما لا يجاوز قيمة الغرامة التي كان ذلك الشخص سيعاقب بها إذا أدين في تلك الجريمة على أنه لا يجوز للأمين العام أن يمارس هذه السلطات بموجب أحكام هذه المادة ما لم يطلب ذلك الشخص من الأمين العام كتابةً أن ينظر في تلك الجريمة بموجب أحكام هذه المادة . (٢٦)

(٢) في حالة قيام الأمين العام بتسوية أي جريمة بموجب أحكام البند (١) فيجب مراعاة الآتي :

(أ) يوضح أمر الأمين العام كتابةً ويرفق به الطلب المكتوب المشار إليه في الحكم الشرطي الوارد في البند (١) ، و

(ب) تبين في ذلك الأمر الجريمة التي ارتكبت والمبلغ الذي أمر بدفعه والتاريخ أو التواريخ التي تم الدفع فيها ، و

- (ج) تعطى صورة من الأمر المذكور للشخص الذي ارتكب الجريمة اذا طلب ذلك ، و
- (د) لا يكون ذلك الشخص عرضة لأي محاكمة بعد ذلك عن تلك الجريمة التي تمت تسويتها بطريق الصلح بموجب أحكام هذه المادة ، و
- (هـ) يكون الأمر الصادر من الأمين العام نهائياً وغير قابل لأي استئناف ، و
- (و) يجوز أن ينفذ ذلك الأمر بذات الطريقة التي ينفذ بها الحكم الصادر من المحكمة بدفع القيمة المبينة في الأمر ، و
- (ز) يتحمل ذلك الشخص جميع الأتعاب القضائية الواجبة السداد .

### الفصل الحادى عشر أحكام عامة

- ٥٠- توزيع حصيلة الضريبة  
توزع حصيلة الضريبة بنسبة ٦٠% للحكومة القومية و ٤٠% للولايات ، ويجوز لمجلس الوزراء بأمر يصدره تعديل هذه النسب إذا اقتضت الضرورة ذلك. (٢٧)
- ٥١- حظر التصرف فى  
السلع المعفاة من الضريبة أو استعمالها.  
مع عدم الإخلال بما نص عليه فى هذا القانون من أحكام خاصة ، يحظر التصرف فى أى من السلع المعفاة من الضريبة أو استعمالها فى غير الغرض الذى أعفيت من أجله خلال السنوات الخمس التالية للإعفاء ، ويعتبر التصرف المشار إليه دون إخطار الديوان وسداد الضريبة المستحقة تهرباً يعاقب عليه بالعقوبات المنصوص عليها فى هذا القانون .

(٢٧) . قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(١) التصرف في ٥٢ - (١) للديوان حق التصرف في المضبوطات وأدوات التهرب ووسائل النقل التي يحكم بمصادرتها وذلك وفقاً للقواعد التي تحددها اللوائح .

(٢) تسري بالنسبة للسلع المستوردة الأحكام المتعلقة بالتصرف والبيع المنصوص عليها في قانون الجمارك .

(٣) يجوز للديوان أن يتصرف في المضبوطات القابلة للتلف أو النقصان أو الفقد ، كما يكون له الحق في إعدام السلع المحظور تداولها ، أو الضارة بالصحة ، أو التي يخشى من طرحها للبيع على أمن وسلامة المواطنين ، وذلك بعد استطلاع رأي الجهات الفنية المختصة . (٢٨)

(٤) تسري بالنسبة للسلع المستوردة الخاضعة للضريبة والتي لم يتم الإفراج عنها من الجمارك أحكام المخالفات والتهرب المنصوص عليها في قانون الجمارك .

(١) حكم انتقالي. (٢٩) - ٥٣ - (١) على الرغم من أحكام هذا القانون ، يجوز للأمين العام إصدار منشورات تنظم وتحدد كيفية معالجة المخزون السلعي التي سددت عنها ضرائب مبيعات أو استهلاك أو إنتاج عند تطبيق أحكام هذا القانون .

(٢) يجوز للأمين العام إصدار منشورات تنظم العقود طويلة الأجل في حالة تغيير سعر الضريبة .

(١) - ٥٤ - (١) لصانة الموظفين . لا يجوز القبض على الأمين العام أو أي من الموظفين أو حبسه أو اتخاذ أي من إجراءات التحقيق الجنائي معه أو رفع دعوى جنائية ضده بصدده أي فعل يتعلق بأداء مهامه إلا بأذن من وزير العدل بعد التشاور مع الوزير .

(٢٨) قانون رقم ١٤ لسنة ٢٠٠٦ .

(٢٩) قانون رقم ٣٢ لسنة ٢٠١٠ .

(٢) على الرغم من أحكام البند (١) يجوز القبض على الأمين العام أو الموظف أو حبسه في حالة التلبس في أي من الجرائم المطلقة ، على أن يخطر الوزير بواقعة القبض أو الحبس حال حدوثها .

سلطة إصدار اللوائح. ٥٥- يجوز للوزير أن يصدر اللوائح اللازمة لتنفيذ أحكام هذا القانون .



أ نموذج صيغة القسم  
(انظر المادة ٨)

أنا .....

أقسم بالله العظيم أن أؤدى بأمانة وشرف الواجبات المطلوب مني أداؤها بموجب أحكام قانون الضريبة على القيمة المضافة لسنة ٢٠٠١، وأن اعتبر جميع المستندات والمعلومات المتعلقة بضرية أي شخص وجميع التعليمات السرية بالنسبة إلى تنفيذ القانون مما يدخل في حيازتي، أو يصل إلى علمي أثناء تأدية واجباتي الرسمية، أنها سرية وأتصرف فيها على هذا الأساس، وأني لن أفشي أياً من هذه المستندات والمعلومات لأي شخص ، ولا أمكن أي شخص من الوصول إلى تلك المستندات ، إلا في الأحوال التي يباح فيها ذلك بموجب القانون.

التوقيع : .....

حرر ووقع أمامي في اليوم ..... من شهر .....

سنة .....

الأمين العام

بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون مخصصات شاغلي المناصب الدستورية

### التنفيذية والتشريعية وامتيازاتهم

وحصاناتهم لسنة ٢٠٠١

#### ترتيب المواد

#### الفصل الأول

#### أحكام تمهيدية

المادة :

- ١- اسم القانون .
- ٢- إلغاء .
- ٣- تطبيق .
- ٤- تفسير .

#### الفصل الثاني

#### المخصصات

- ٥- مخصصات شاغلي المناصب الدستورية .
- ٦- مخصصات أعضاء المجالس التشريعية .
- ٧- تعديل المخصصات والمكافآت .

#### الفصل الثالث

#### الامتيازات

- ٨- امتيازات رئيس الجمهورية ونائبيه .
- ٩- البدلات الإضافية لرئيس الجمهورية ونائبيه .
- ١٠- امتيازات وبدلات رئيس المجلس الوطني .
- ١١- امتيازات شاغلي المناصب الدستورية الأخرى .
- ١٢- بدل السكن .
- ١٣- البدلات الإضافية لشاغلي المناصب الدستورية الأخرى .
- ١٤- عدم جواز منح مخصصات وامتيازات إضافية .

## الفصل الرابع مكافآت نهاية الخدمة والإعفاءات

- ١٥- مكافآت نهاية الخدمة لرئيس الجمهورية ونائبيه ورئيس المجلس الوطني .
- ١٦- مكافآت نهاية الخدمة لشاغلي المناصب الدستورية الأخرى .
- ١٧- مكافآت نهاية الخدمة لأعضاء المجالس التشريعية .
- ١٨- الإعفاءات .
- ١٩- تكاليف المخصصات والامتيازات .

## الفصل الخامس الحصانات

- ٢٠- حصانات رئيس الجمهورية ونائبيه ورئيس المجلس الوطني .
- ٢١- حصانات شاغلي المناصب الدستورية التنفيذية .
- ٢٢- حصانات شاغلي المناصب الدستورية التشريعية .
- ٢٣- حرمة مباني المجالس التشريعية وحفظ النظام داخلها .
- ٢٤- سلطة استدعاء الأشخاص .
- ٢٥- بطاقة الأعضاء .

## الفصل السادس أحكام ختامية

- ٢٦- سيادة أحكام هذا القانون .
- ٢٧- سلطة إصدار اللوائح .
- الجداول :
- الجدول ( أ ) : مخصصات شاغلي المناصب الدستورية والتنفيذية والتشريعية .
- الجدول ( ب ) : بدل السكن لشاغلي المناصب الدستورية والتنفيذية والتشريعية .

بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون مخصصات شاغلي المناصب الدستورية

التنفيذية والتشريعية وامتيازاتهم

وحصاناتهم لسنة ٢٠٠١ (١)

(٢٠٠١/٧/٨)

### الفصل الأول

#### أحكام تمهيدية

- ١- اسم القانون . - يسمى هذا القانون ، " قانون مخصصات شاغلي المناصب الدستورية التنفيذية والتشريعية وامتيازاتهم وحصاناتهم لسنة ٢٠٠١ " .
- ٢- إلغاء . - يلغى :
- ( أ ) قانون مخصصات رئيس وأعضاء مجلس الوزراء ووزراء الدولة وولاة الولايات ونوابهم ووزراء الولايات ومحافظي المحافظات لسنة ١٩٩١ ،
- ( ب ) قانون الحصانات والامتيازات للمجلس الوطني لسنة ١٩٩٦ .
- ٣- تطبيق . - يطبق هذا القانون على شاغلي المناصب الدستورية التنفيذية والتشريعية الآتية : (٢)
- ( أ ) رئيس الجمهورية ونائبيه ،
- ( ب ) رئيس المجلس الوطني ونائبيه ،
- ( ج ) مساعدي رئيس الجمهورية ومستشاريه والوزراء القوميين ووزراء الدولة ،

(١) قانون رقم ٢١ لسنة ٢٠٠١ .

(٢) قانون التعديلات المتنوعة (القوانين المتأثرة بانفصال جنوب السودان ) لسنة ٢٠١٢ رقم ٢٠ لسنة ٢٠١٢ .

- ( د ) الوالى والوزير الولائى والمعتمد ،  
 ( هـ ) رؤساء اللجان الدائمة والأعضاء بالمجلس الوطنى ،  
 ( و ) رئيس ونائب رئيس مجلس الولاية ورائد المجلس الولائى  
 ورئيس الهيئة النيابية ورؤساء اللجان الدائمة بمجلس  
 الولاية وأعضاء مجالس الولايات .

تفسير . - ٤ - فى هذا القانون ، ما لم يقتضى السياق معنى آخر : (٣)  
 " الراتب " يقصد به الراتب الأساسى وعلاوة غلاء  
 المعيشة ،  
 " شاغلو المناصب " يقصد بهم كل من مساعد ومستشار  
 الدستورية الأخرى " رئيس الجمهورية ونائبى رئيس المجلس  
 الوطنى والوالى والوزير القومى ورئيس  
 اللجنة الدائمة بالمجلس الوطنى ورئيس  
 مجلس الولاية ووزير الدولة والوزير  
 الولائى والمعتمد ونائب رئيس مجلس  
 الولاية ورئيس الهيئة النيابية ونائب  
 رئيس اللجنة الدائمة بمجلس الولاية ،  
 " العائلة " يقصد بها التفسير الوارد فى المادة  
 ٤(ب) من لائحة الخدمة المدنية القومية  
 لسنة ٢٠٠٧ ،  
 " المجالس التشريعية " يقصد بها المجلس الوطنى ومجالس  
 الولايات .

(٣) قانون التعديلات المتنوعة (القوانين المتأثرة بانفصال جنوب السودان ) لسنة ٢٠١٢ رقم ٢٠ لسنة ٢٠١٢ .

## الفصل الثاني المخصصات

- مخصصات شاغلي المناصب الدستورية .  
-٥ مخصصات شاغلي المناصب الدستورية وفقاً للجدول (أ) الملحق بهذا القانون .
- مخصصات أعضاء المجالس التشريعية .  
-٦ (١) تحدد مخصصات ومكافآت أعضاء المجلس الوطني بقرار من رئيس الجمهورية بالتشاور مع كل من رئيس المجلس الوطني ووزير المالية والاقتصاد الوطني .<sup>(٤)</sup>
- (٢) تحدد مخصصات ومكافآت أعضاء المجالس التشريعية بالولايات بالتشاور بين رئيس الجمهورية ووالي ورئيس المجلس التشريعي للولاية المعنية .
- تعديل المخصصات  
-٧ ويجوز لرئيس الجمهورية بالتشاور مع كل من رئيس المجلس الوطني ووزير المالية والاقتصاد الوطني تعديل الجداول المنصوص عليها في المادتين ٥ و ١٢ كلما رأى ذلك مناسباً .<sup>(٥)</sup>

## الفصل الثالث الامتيازات

- امتيازات رئيس الجمهورية ونائبيه .  
-٨ تكون لرئيس الجمهورية ونائبيه الامتيازات الآتية :  
(أ) السكن المؤثث مع خدمات المياه والكهرباء والهاتف على نفقة الدولة ويستمر هذا الامتياز لمدة عامين بعد إخلاء المنصب ،  
(ب) تخصيص سيارة للعمل الرسمي وسيارتين للخدمة للاستعمال الكامل على نفقة الدولة أثناء شغل المنصب ويستمر امتياز سيارتي الخدمة لمدة عامين بعد إخلاء المنصب ،

(٤) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٥) القانون نفسه .

- (ج) العلاج على نفقة الدولة له ولعائلته داخل السودان وخارجه على أن يستمر هذا الامتياز لمدة عامين بعد إخلاء المنصب ،
- (د) إجازة سنوية لمدة شهر ، بكامل المخصصات ونفقات السفر له ولعائلته ،
- (هـ) تعليم الأبناء بالمؤسسات التعليمية الحكومية والخاصة بداخل السودان على نفقة الدولة ، ويستمر هذا الامتياز لمدة عامين بعد إخلاء المنصب ،
- (و) الضيافة الدائمة على نفقة الدولة أثناء الخدمة .

- ٩- البدلات الإضافية لرئيس الجمهورية ونائبيه .
- يمنح رئيس الجمهورية ونائباه بدلات إضافية كل سنة أو جزء منها على الوجه الآتي : (٦)
- (أ) بدل لبس يعادل راتب ستة أشهر ،
- (ب) بدل مراجع يعادل راتب ستة أشهر ،
- (ج) تذاكر سفر على الخطوط الجوية السودانية لشخصه هو وثلاثة من أفراد عائلته لأقصى مكان تصل إليه الخطوط الجوية السودانية وفي حالة عدم السفر بمنح بديل نقدي يساوى ٥٠ % من قيمة التذاكر .

- ١٠- امتيازات وبدلات رئيس المجلس الوطني .
- تكون لرئيس المجلس الوطني الامتيازات والبدلات الآتية : (٧)
- (أ) السكن المؤثث مع خدمات المياه والكهرباء والهاتف على نفقة الدولة ويستمر هذا الامتياز لمدة عامين بعد إخلاء المنصب ،
- (ب) تخصيص سيارة للعمل الرسمي وسيارة للخدمة للاستعمال الكامل على نفقة الدولة أثناء شغل المنصب ويستمر امتياز سيارة الخدمة لمدة ستة أشهر بعد إخلاء المنصب ،

(٦) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٧) القانون نفسه .

- (ج) العلاج على نفقة الدولة أثناء شغل المنصب له ولعائلته في داخل السودان أو خارجه إذا تقرر ذلك بوساطة القومسيون الطبي العام ،
- (د) الضيافة الدائمة على نفقة الدولة أثناء الخدمة ،
- (هـ) إجازة سنوية قدرها شهر واحد بكامل المخصصات ونفقات السفر له ولعائلته ،
- (و) بدل لبس يعادل راتب ستة أشهر ،
- (ز) بدل مراجع يعادل راتب ستة أشهر ،
- (ح) تذاكر سفر على الخطوط الجوية السودانية لشخصه هو وثلاثة من أفراد عائلته لأقصى مكان تصل إليه الخطوط الجوية السودانية وفي حالة عدم السفر يمنح بديل نقدي يساوى ٥٠% من قيمة التذاكر .

امتيازات شاغلي المناصب ١١ - تكون لكل من شاغلي المناصب الدستورية الأخرى الامتيازات الدستورية الأخرى .  
الآتية : (أ)

- (أ) السكن مع خدمات المياه والكهرباء والهاتف على نفقة الدولة ويستمر هذا الامتياز لمدة ثلاثة أشهر بعد إخلاء المنصب ،
- (ب) تخصيص سيارة للعمل الرسمي وسيارة للخدمة ويستمر هذا الامتياز لمدة ثلاثة أشهر بعد إخلاء المنصب ، على ألا يشمل امتياز سيارة الخدمة كل من الوزير الولائي والمعتمد ونائب رئيس مجلس الولاية ورئيس الهيئة النيابية ورؤساء اللجان بمجلس الولاية ،
- (ج) العلاج على نفقة الدولة له ولعائلته أثناء شغل المنصب داخل السودان أو خارجه إذا تقرر ذلك بوساطة القومسيون الطبي العام ،

(أ) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .



- ( د ) إجازة سنوية قدرها شهر بكامل المخصصات ،  
( هـ ) بديل نقدي لامتنياز الإعفاء الجمركي لسيارة يدفع مرة واحدة مقداره خمسة عشر ألف جنيه شريطة شغل المنصب لمدة عامين كاملين على أن يعوض من لم يقض فترة العامين بالقدر الذي قضاها بالمنصب منسوباً لمدة العامين .

بدل السكن . ١٢ - يستحق رئيس الجمهورية ونائباه وشاغلو المناصب الدستورية الأخرى في حالة عدم تخصيص سكن حكومي بدل سكن كل شهر حسب الجدول (ب) المرفق بهذا القانون .

البدلات الإضافية ١٣ - يمنح شاغلو المناصب الدستورية الأخرى بدلات إضافية كل سنة أو جزء منها على الوجه الآتي :

- ( أ ) بدل لبس يعادل راتب ثلاثة أشهر ،  
( ب ) بدل ضيافة خاصة يعادل راتب ثلاثة أشهر ،  
( ج ) تذاكر سفر داخل السودان له ولثلاثة من أفراد عائلته مرة كل عام على الخطوط الجوية السودانية ،  
( د ) تذاكر سفر لخارج السودان مرة كل عامين له ولثلاثة من أفراد عائلته لأقصى مكان تصل إليه الخطوط الجوية السودانية وفي حالة عدم السفر يمنح بديل نقدي يعادل ٥٠% من قيمة التذاكر .

عدم جواز منح ١٤ - لا يجوز منح أية مخصصات أو امتيازات أخرى غير تلك المنصوص عليها في هذا القانون إلا بموافقة رئيس الجمهورية .  
مخصصات وامتيازات إضافية .

## الفصل الرابع مكافآت نهاية الخدمة والإعفاءات

- مكافآت نهاية الخدمة ١٥ - يستحق رئيس الجمهورية ونائباه ورئيس المجلس الوطني أو  
لرئيس الجمهورية  
ونائبه ورئيس المجلس  
الوطني .
- مكافآت نهاية الخدمة ١٦ - يستحق شاغلو المناصب الدستورية الأخرى عند إخلاء المنصب أو  
لشاغلي المناصب  
الدستورية الأخرى .
- ( أ ) بدل إجازة نهائية تعادل راتب ثلاثة أشهر عن كل سنة أو  
أى جزء منها يقضيه في المنصب ،  
( ب ) مكافأة نهاية خدمة تعادل راتب ثلاثة أشهر .
- مكافآت نهاية الخدمة ١٧ - يستحق أعضاء المجالس التشريعية مكافآت نهاية خدمة تعادل راتب  
لأعضاء المجالس  
التشريعية .
- ١٨ - الإعفاءات . فيما عدا الرواتب، تكون جميع المخصصات والامتيازات المنصوص  
عليها في هذا القانون معفاة من الضرائب (١٠)
- تكاليف المخصصات ١٩ - تتحمل الحكومة القومية تكاليف مخصصات وامتيازات شاغلي  
والمناصب الدستورية التنفيذية والتشريعية القومية وتتحمل كل ولاية  
تكاليف مخصصات وامتيازات شاغلي المناصب المذكورة بالولاية  
على أن تدرج تلك التكاليف في موازنتها السنوية (١١)

(٩) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(١٠) القانون نفسه .

(١١) القانون نفسه .

## الفصل الخامس الحصانات

٢٠- (١) حصانات رئيس الجمهورية ونائبيه ورئيس المجلس الوطني .  
لا يجوز القبض على رئيس الجمهورية أو أي من نائبيه أو مكان عمله ، أو اتخاذ أي إجراءات جنائية أخرى ضده إلا بعد الحصول على إذن يصدره المجلس الوطني بقرار من نصف أعضائه .

(٢) يتم اتخاذ الإجراءات الجنائية ضد رئيس الجمهورية أو أي من نائبيه أو رئيس المجلس الوطني أمام المحكمة الدستورية .

٢١- حصانات شاغلي المناصب الدستورية التنفيذية .  
فيما عدا حالات التلبس ، لا يجوز القبض على أي من شاغلي المناصب الدستورية التنفيذية القومية أو الولائية، أو تفتيش شخصه أو مسكنه أو مكان عمله أو اتخاذ أي إجراءات جنائية ضده إلا بعد الحصول على إذن مكتوب يصدره رئيس الجمهورية أو الوالي بحسب الحال .(١٢)

٢٢- (١) حصانات شاغلي المناصب الدستورية التشريعية .  
لا يؤخذ أي عضو أمام أية محكمة ولا تتخذ ضده أي إجراءات جنائية بسبب ما يبديه من أفكار وآراء في سبيل تأدية مهامه النيابية في المجلس الوطني أو أي من مجالس الولايات .

(٢) فيما عدا حالات التلبس لا يجوز القبض على أي عضو أو تفتيش شخصه أو مسكنه أو مكان عمله إلا بعد الحصول على إذن مكتوب من رئيس المجلس الوطني أو رئيس المجلس الولائي بحسب الحال .

(١٢) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٣) تحدد اللوائح إجراءات رفع الحصانة عن أعضاء المجلس الوطني أو أي من المجالس الولائية .

(١) -٢٣ حرمة مباني المجالس التشريعية وحفظ النظام بداخلها. تكون لمباني وساحات وملحقات المجالس التشريعية، حرمة من أي أذى ومن دخول أي شخص أو سلطة إلا بإذن من رؤسائها . (١٣)

(٢) يختص رئيس المجلس التشريعي بحفظ النظام داخل المجلس المعني وحرمة وتكون لقراراته في هذا الشأن قوة القانون .

-٢٤ سلطة استدعاء الأشخاص . تكون للمجلس التشريعي سلطة استدعاء أي شخص للمثول أمامه أو أمام أي من لجانه أو الإدلاء بأية شهادة أو مشورة على أن يتم استدعاء العاملين بالدولة عن طريق رؤسائهم . (١٤)

(١) -٢٥ بطاقة الأعضاء . تكون للعضو بطاقة عضوية المجلس الوطني أو مجلس الولاية بحسب الحال تتضمن بيانات كافية عن العضو بالإضافة إلى الحصانات المكفولة له قانوناً .

(٢) يحق للعضو ، بعد إبراز البطاقة المنصوص عليها في البند (١) دخول أي من المرافق العامة عدا المرافق ذات الصبغة العسكرية أو الأمنية .

(١٣) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(١٤) القانون نفسه .

## الفصل السادس أحكام ختامية

٢٦- سيادة أحكام هذا القانون .  
تسود أحكام هذا القانون في حالة التعارض مع أحكام أي قانون آخر  
بالقدر الذي يزيل ذلك التعارض .

٢٧- سلطة إصدار اللوائح .  
يجوز لرئيس الجمهورية إصدار اللوائح اللازمة لتنفيذ أحكام هذا  
القانون .

**الجدول (أ)**  
**مخصصات شاغلي المناصب الدستورية والتنفيذية**  
**والتشريعية (بالجنية في الشهر) (١٥)**  
**(أنظر المادة ٥)**

الجملة	المنحة	بدل موصلات	بدل علاج	بدل تمثيل	علاوة غلاء المعيشة	المرتب الأساسي	المنصب
١٤٢٨	١٧٠	—	—	٢٥٠	١٦٠	٨٤٨	رئيس الجمهورية
١٠٨٥	١٢٥	—	—	٢٠٠	١٠٠	٦٦٠	نائب رئيس الجمهورية
١٠٨٥	١٢٥	—	—	٢٠٠	١٠٠	٦٦٠	رئيس المجلس الوطني
٩٢٥	١٠٥	—	—	١٩٠	٩٥	٥٣٥	مساعد رئيس الجمهورية
٧٢٥	٨٠	—	—	١٧٠	٧٥	٤٠٠	مستشار رئيس الجمهورية
٧٢٥	٨٠	—	—	١٧٠	٧٥	٤٠٠	نائب رئيس المجلس الوطني
٧٢٥	٨٠	—	—	١٧٠	٧٥	٤٠٠	الوالي
٧٢٥	٨٠	—	—	١٧٠	٧٥	٤٠٠	الوزير القومي
٧٢٥	٨٠	—	—	١٧٠	٧٥	٤٠٠	رئيس مجلس الولاية

(١٥) قانون التعديلات المتتوعة (القوانين المناهضة بانفصال جنوب السودان ) لسنة ٢٠١٢ رقم ٢٠ لسنة ٢٠١٢.

٦٣٠	٧٠	—	—	—	١٥٠	٦٠	٣٥٠	وزير الدولة
٦٣٠	٧٠	—	—	١٥٠	١٥٠	٦٠	٣٥٠	الوزير الولائي
٦٣٠	٧٠	—	—	١٥٠	١٥٠	٦٠	٣٥٠	المعتد
٧٣٠	٧٠	٥٠	٥٠	١٥٠	١٥٠	٦٠	٣٥٠	رئيس اللجنة الدائمة بالمجلس الوطني
٧٣٠	٧٠	٥٠	٥٠	١٥٠	١٥٠	٦٠	٣٥٠	رئيس اللجنة الدائمة بمجلس الولاية
٧٣٠	٧٠	٥٠	٥٠	١٥٠	١٥٠	٦٠	٣٥٠	نائب رئيس مجلس الولاية
٧٣٠	٧٠	٥٠	٥٠	١٥٠	١٥٠	٦٠	٣٥٠	رئيس الهيئة النيابية بمجلس الولاية
٧٣٠	٧٠	٥٠	٥٠	١٥٠	١٥٠	٦٠	٣٥٠	رائد المجلس

الجدول (ب)

بدل السكن لشاغلي المناصب الدستورية والتنفيذية والتشريعية (بالجنيه) <sup>(١٦)</sup>

( أنظر المادة ١٢ )

المنصب	بدل السكن بالجنيه
رئيس الجمهورية	١٠٠٠
نائبى رئيس الجمهورية	١٠٠٠
رئيس المجلس الوطني	١٠٠٠
مساعد رئيس الجمهورية	٧٥٠
مستشار رئيس الجمهورية	٥٠٠
نائب رئيس المجلس الوطني	٥٠٠
الوالي	٥٠٠
الوزير القومي	٥٠٠
رئيس مجلس الولاية	٤٠٠
رئيس اللجنة الدائمة بالمجلس الوطني	٤٠٠
رئيس اللجنة الدائمة بمجلس الولاية	٤٠٠
وزير الدولة	٤٠٠
الوزير الولائي	٤٠٠
المعتد	٤٠٠
نائب رئيس مجلس الولاية	٤٠٠
رئيس الهيئة النيابية بمجلس الولاية	٤٠٠
رائد المجلس الولائي	٤٠٠

<sup>(١٦)</sup> قانون التعديلات المتنوعة (القوانين المتأثرة بانفصال جنوب السودان) لسنة ٢٠١٢ رقم ٢٠ لسنة ٢٠١٢.



بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون الصندوق القومي للتأمين الصحي لسنة ٢٠٠١

ترتيب المواد

الفصل الأول

أحكام تمهيدية

المادة :

- ١- اسم القانون .
- ٢- إلغاء واستثناء .
- ٣- تطبيق .
- ٤- تفسير .
- ٥- إلزامية التأمين .

الفصل الثاني

الصندوق

- ٦- إنشاء الصندوق ومقره والإشراف عليه .
- ٧- أيلولة الممتلكات .
- ٨- أغراض الصندوق .
- ٩- سلطات الصندوق .
- ١٠- إنشاء المجلس وتشكيله .
- ١١- شروط العضوية .
- ١٢- مكافآت الأعضاء .
- ١٣- الإفضاء بالمصلحة .
- ١٤- اجتماعات المجلس .
- ١٥- اختصاصات المجلس وسلطاته .
- ١٦- تعيين المدير العام واختصاصاته وسلطاته .

## الفصل الثالث

### أجهزة التأمين الصحي بالولايات

١٧- الإدارات التنفيذية بالولايات .

## الفصل الرابع

### الأحكام المالية

١٨- موارد الصندوق المالية .

١٩- استخدام موارد الصندوق المالية .

٢٠- فحص المركز المالي .

٢١- فئات المؤمن عليهم ونسبة الاشتراك .

٢٢- استقطاع اشتراكات المؤمن عليهم .

٢٣- المصاريف الإدارية .

٢٤- موازنة الصندوق .

٢٥- الاحتفاظ بمال الاحتياطي العام .

٢٦- الاحتفاظ بسجل الأصول .

٢٧- حفظ الحسابات والدفاتر والسجلات وإيداع الأموال .

٢٨- المراجعة .

٢٩- الحساب الختامي والتقارير .

٣٠- التزام صاحب العمل .

## الفصل الخامس

### الخدمات الطبية للمؤمن عليهم

٣١- استحقاق الخدمة الطبية .

٣٢- خدمات الدواء .

٣٣- خدمات طب الأسنان .

٣٤- البطاقة التأمينية العلاجية .

٣٥- التأمين على العاملين بالأجهزة القومية .

## الفصل السادس أحكام عامة

- ٣٦- تحديد نسب مساهمات الإدارات التنفيذية للصندوق .
- ٣٧- الإيفاء بمستحقات الصندوق .
- ٣٨- الجزاءات الإدارية والمالية .
- ٣٩- العقوبات .
- ٤٠- سلطة إصدار اللوائح .

بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون الصندوق القومي للتأمين الصحي لسنة ٢٠٠١<sup>(١)</sup>

(٢٠٠١/٧/٨)

### الفصل الأول

#### أحكام تمهيدية

- ١- اسم القانون .  
يسمى هذا القانون ، " قانون الصندوق القومي للتأمين الصحي لسنة ٢٠٠١ " . (٢)
- ٢- إلغاء واستثناء .  
يلغى قانون الهيئة العامة للتأمين الصحي لسنة ١٩٩٤ ، ومع ذلك تظل جميع اللوائح الصادرة بموجبه سارية إلى أن تلغى أو تعدل .
- ٣- تطبيق .  
(١) مع مراعاة أحكام المادة ٥ تطبق أحكام هذا القانون على أى جهة تستخدم عشرة عمال فأكثر .  
(٢) على الرغم من أحكام البند (١) ، يجوز لصاحب العمل الذي يستخدم أقل من عشرة عمال ، أن يتقدم بطلب للإدارة التنفيذية للموافقة على خضوعه لأحكام هذا القانون . (٣)
- ٤- تفسير .  
فى هذا القانون ما لم يقتض السياق معنى آخر : (٤)  
" الأجر " يقصد به ما يتقاضاه العامل من أجر أساسي والعلاوات والبدلات ذات الصفة الدورية ،  
"الإدارة التنفيذية" يقصد بها الإدارة التنفيذية للتأمين الصحي بالولاية ،

(١) قانون رقم ٣٨ لسنة ٢٠٠١ .

(٢) قانون رقم ٤٣ لسنة ٢٠٠٣ .

(٣) القانون نفسه .

(٤) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ ، قانون رقم ٤٣ لسنة ٢٠٠٣ .

يقصد به الاشتراك الشهري المنصوص عليه في المادة ٢١(٢) ،	" الاشتراك "
يقصد بها البطاقة العلاجية التي تصدر لعلاج المريض وتحديد الفئة التي ينتمي إليها وفقاً لأحكام هذا القانون ،	" البطاقة "
تشمل خدمات الطب العلاجي وفقاً لأحكام هذا القانون واللوائح الصادرة بموجبه ،	" الخدمات الصحية "
يقصد به كل شخص طبيعى أو معنوي يستخدم عاملاً أو أكثر لقاء أجر مهما كان نوعه ،	" صاحب العمل "
يقصد بها الزوج أو الزوجة ومن يعولهم ولا عمل لهم ،	" العائلة "
يقصد به كل ذكر أو أنثى يعمل لقاء أجر مهما كان نوعه في خدمة صاحب العمل وتحت سلطته وإشرافه ،	" العامل "
يقصد بها فئات المجتمع التي لم يرد لها ذكر في هذا القانون وترغب في الاشتراك في التأمين الصحي ،	" الفئات الأخرى "
يقصد به مجلس إدارة الصندوق المنصوص عليه في المادة ١٠(١) ،	" المجلس "
يقصد به مدير عام الصندوق المعين بموجب أحكام المادة ١٦(١) ،	" المدير العام "
يقصد به أي شخص مؤمن عليه يكون فى حاجة إلى الرعاية الطبية ،	" المريض "
يقصد به أي شخص يتم التأمين عليه وفق أحكام هذا القانون ،	" المؤمن عليه "

يقصد به الصندوق القومي للتأمين الصحي المنشأ بموجب أحكام المادة ٦(١) ،	" الصندوق "
يقصد بها وزارة المالية والاقتصاد الوطني القومية ،	" الوزارة "
يقصد به وزير المالية والاقتصاد الوطني القومي ،	" الوزير "
يقصد به وزير الرعاية والضمان الاجتماعي .	" الوزير المختص "

- إلزامية التأمين. (٥) -٥ (١) يكون التأمين إلزامياً وفق أحكام هذا القانون على :
- ( أ ) جميع العاملين في الحكومة القومية والولايات  
وأجهزة الحكم المحلي والهيئات والمؤسسات  
العامة وشركات القطاع العام والقطاع الخاص  
والمختلط وأرباب المعاشات ،
- (ب) أى فئات أخرى يحددها مجلس الوزراء بقرار منه  
بناء على توصية بذلك من الوزير المختص .
- (٢) على الرغم من أحكام البند (١) :
- ( أ ) يجوز لأى شخص لم يذكر في البند (١) الاستفادة  
من التأمين الصحي شريطة إيفائه بمتطلبات  
أحكام هذا القانون ، وتحدد اللوائح كيفية اشتراكه  
وتحصيل الاشتراكات منه ،
- (ب) يعمل الصندوق بالتنسيق مع الصندوق القومي  
للتأمين الاجتماعي ليشمل التأمين كل القطاعات .

(٥) قانون رقم ٤٣ لسنة ٢٠٠٣ ، قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

- (٣) على الرغم من أحكام البند (١) يجوز للمجلس :
- (أ) أن يقرر استثناء أي جهة أو فئة من إلزامية التأمين بأى شروط يراها مناسبة ، مع مراعاة خصوصية علاج القوات المسلحة وقوات الشرطة،<sup>(٦)</sup>
- (ب) اقتراح تاريخ معين لتطبيق إلزامية التأمين لأي فئة للموافقة عليه من الوزير المختص بالتنسيق مع الجهات المعنية .
- (٤) يجب على كل صاحب عمل تسري عليه أحكام هذا القانون أن يتقدم بطلب لقيده اسمه وأسماء العاملين معه لدى الإدارة التنفيذية المختصة التي يقع صاحب العمل في نطاق اختصاصها إذا توافر لديه الحد الأدنى للعاملين المنصوص عليه في المادة ٣ .

## الفصل الثاني الصندوق

- (١) إنشاء صندوق قومي يسمى "الصندوق القومي للتأمين الصحي" وإنشاء الصندوق ومقره ٦- والإشراف عليه.<sup>(٧)</sup> وتكون له شخصية اعتبارية وحق التقاضي باسمه .
- (٢) يكون مقر الصندوق الرئيسي بولاية الخرطوم ويجوز له إنشاء فروع داخل السودان وخارجه .
- (٣) يكون الصندوق مسئول مباشرة لدى الوزير المختص ويجوز له أن يصدر إلى المجلس توجيهات عامة في أي أمر يتعلق بالصندوق يرى بأنه يمس الصالح العام وعلى المجلس أن يعمل وفق تلك التوجيهات .

(٦) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٧) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤، قانون رقم ٤٣ لسنة ٢٠٠٣ .

- أبلولة الممتلكات. ٧- (١) تؤول للصندوق :
- (أ) جميع ممتلكات الهيئة الملغاة بموجب أحكام المادة ٢ ،
- (ب) كافة الحقوق والديون والالتزامات المتعلقة بالهيئة الملغاة .
- (٢) يتم تقدير الممتلكات والحقوق والديون والالتزامات التي تؤول للصندوق بموجب أحكام البند (١) ، ويدرج بـدفاتره مبلغ مساو للقيمة الصافية لذلك .

- أغراض الصندوق . ٨- تكون للصندوق الأغراض الآتية :<sup>(٨)</sup>
- (أ) ادارة نظام قومي للتأمين الصحي بالتنسيق مع الإدارات التنفيذية لتقديم أفضل الخدمات الطبية للمؤمن عليهم وتطويرها وفقاً لمبدأ المشاركة في التكلفة ،
- (ب) وضع الأسس العامة لكيفية المشاركة في تخفيف العبء العلاجي وتخفيف العبء المالي عن الدولة في علاج المؤمن عليهم ،
- (ج) وضع خطط وسياسات التأمين الصحي لترقية الخدمات الطبية التي تقدم للمؤمن عليهم لتواكب التطور في مجال الخدمات الطبية وتقليل العلاج بالخارج ،
- (د) التنسيق مع الإدارات التنفيذية في استقطاب وتدريب وتأهيل الكوادر الطبية ووضع أسس توفير المناخ المناسب لهم من مدخلات العمل الطبي ومعداته وتحسين أوضاعهم المالية وتوفير الاستقرار المناسب والعيش الكريم لهم ،
- (هـ) الإشراف الفني على الإدارات التنفيذية ،
- (و) أي أغراض أخرى تكون لازمة للقيام بمهامه .

(٨) قانون رقم ٤٣ لسنة ٢٠٠٣ .



تكون للصندوق السلطة في مباشرة جميع الأعمال التي تمكنه من تحقيق أغراضه ، ومع عدم الإخلال بعموم ما تقدم تكون للصندوق السلطات الآتية :

- ( أ ) استخدام من يرى من العاملين ضرورة استخدامهم لتمكينه من الاضطلاع بمهامه ،
- (ب) يقوم بموافقة الوزير المختص بتملك وشراء وبيع الأراضي والعقارات ، وكذلك القيام بتشبيد المباني عليها وصيانتها وإقامة كافة المنشآت لتحقيق أغراضه ،
- ( ج ) وضع الضوابط العامة لاستثمار أمواله وأموال التأمين الصحي بالولايات للاستفادة منها لتقديم خدمات طبية أفضل وفقاً لما تحدده اللوائح الصادرة بموجب أحكام هذا القانون ،
- ( د ) طلب أي بيانات أو معلومات تتعلق بالتأمين الصحي بالولايات بغرض تقديم النصح والمساعدة في تطبيق التأمين الصحي بالولاية ،
- (هـ) التنسيق بين الولايات في المسائل التي تتعلق بالتأمين الصحي،
- ( و ) أى سلطات أخرى تكون لازمة للقيام بمهامه .

- (١) إنشاء المجلس وتشكيله. ١٠-
- (١) ينشأ مجلس لإدارة الصندوق يتولى إدارة شؤنه ويباشر نيابة عنه جميع السلطات المنصوص عليها في هذا القانون، ويشكل بقرار من مجلس الوزراء بناءً على توصية الوزير المختص، من رئيس غير متفرغ من ذوي الخبرة والاختصاص ، وعدد من الأعضاء من ذوي الخبرة والاهتمام بالتأمين الصحي والكفاءة على أن يكون ٥٠% من أعضاء المجلس من المستفيدين ويكون المدير العام عضواً ومقرراً .

(٢) يحدد مجلس الوزراء مخصصات رئيس المجلس وامتيازاته .

(٣) لا يجوز الجمع بين منصب رئيس المجلس والمدير العام .

شروط العضوية . ١١ - يشترط في عضو المجلس أن :

(أ) يكون سودانياً محمود السيرة والسمعة ،

(ب) يكون متمتعاً بالأهلية الكاملة ،

(ج) لا يكون قد أدين في جريمة تمس الشرف والأمانة .

مكافآت الأعضاء . ١٢ - تدفع لأعضاء المجلس المكافآت التي يحددها الوزير المختص بموافقة الوزير .

الإفشاء بالمصلحة . ١٣ - يجب على كل عضو في المجلس تكون له مصلحة مباشرة أو غير مباشرة في أي أمر أو اقتراح معروض على المجلس للنظر فيه ، أن يفضى إلى المجلس بطبيعة المصلحة التي تربطه بذلك الأمر أو الاقتراح ولا يجوز له الاشتراك في أي مداولة أو قرار يصدره المجلس بالنسبة لذلك الأمر أو الاقتراح .

اجتماعات المجلس . ١٤ - (١) يعقد المجلس اجتماعاً عادياً مرة كل ثلاثة أشهر على الأقل وذلك بدعوة من رئيسه ، ويجوز له أن يعقد اجتماعاً طارئاً إذا رأى رئيس المجلس ضرورة لذلك أو بناء على طلب مقدم من ثلثي الأعضاء .

(٢) يكتمل النصاب القانوني لاجتماعات المجلس بحضور أكثر من نصف الأعضاء .

(٣) تجاز القرارات بأغلبية أصوات الأعضاء الحاضرين وفي حالة تساوي الأصوات يكون للرئيس صوت مرجح .

يختص المجلس بإدارة شئون الصندوق ، وتصريف أعماله، ووضع السياسة العامة والخطط وبرامج العمل التي يسير عليها ، والإشراف على أدائه ، ومراقبة أعماله ، والسعى لتحقيق أغراضه ، ومباشرة سلطاته على أسس سليمة، ومع عدم الإخلال بعموم ما تقدم ، تكون للمجلس الاختصاصات والسلطات الآتية :

- ( أ ) إجازة مشروع الموازنة السنوية واعتماد حساب الأرباح والخسائر والحساب الختامي ورفعها للوزير المختص للموافقة عليها ،
- ( ب ) إبرام العقود والاتفاقيات نيابة عن الصندوق ،
- ( ج ) تعيين شاغلي الدرجات العليا بالصندوق ،
- ( د ) رفع تقارير دورية كل ثلاثة أشهر للوزير المختص عن نشاط الصندوق ،
- ( هـ ) اقتراح شروط خدمة العاملين للوزير المختص ، ليقوم بدوره بعد موافقة الوزير ، برفعها لمجلس الوزراء لإجازتها ،
- ( و ) وضع القواعد والأسس التي يتم بموجبها تطبيق نظام التأمين الصحي ، وتقديم الخدمات الطبية ، وتسجيل أصحاب العمل والمؤمن عليهم ، وطلب المعلومات اللازمة ،
- ( ز ) التوصية لمجلس الوزراء لتحديد نسب الاشتراكات والمساهمات التي يدفعها أصحاب العمل والمؤمن عليهم ،
- ( ح ) وضع الهيكل الوظيفي للصندوق وإدارته ورفعها لمجلس الوزراء لإجازته ،

- (ط) وضع الأسس المنظمة للعلاقات المالية بين الصندوق والأجهزة القومية والإدارات التنفيذية ،
- (ى) تمثيل السودان في المحافل الدولية والاقليمية فى مجال التأمين الصحي ،
- (ك) تشكيل لجنة أو لجان من بين أعضائه أو غيرهم لدراسة أي موضوع ، وتقديم توصيات بشأنه على أن يحدد المجلس اختصاصاتها وطريقة عملها ،
- (ل) إصدار لائحة داخلية لتنظيم إجراءات اجتماعاته .
- (٢) يجوز للمجلس أن يفوض أي من اختصاصاته أو سلطاته إلى المدير العام أو نائبه أو أى عضو بالمجلس أو أي لجنة يشكلها وفقاً للشروط والضوابط التي يحددها .

- (١) تعيين المدير العام ١٦ - يعين المدير العام بقرار من الوزير المختص بناء على توصية المجلس، على أن يحدد مخصصاته مجلس الوزراء. واختصاصاته وسلطاته.
- (٢) يتولى المدير العام تحت إشراف المجلس ، إدارة أعمال الصندوق وتصريف شؤونه ويكون مسئولاً عن تنفيذ السياسات والبرامج التي يقرها المجلس ويتولى النشاط الإدارى والفنى للصندوق ، ودون الإخلال بعموم ما تقدم ، تكون للمدير العام الاختصاصات والسلطات الآتية :
- (أ) الإشراف على الشئون المالية والإدارية والفنية للصندوق ،
- (ب) تعيين المديرين التنفيذيين لإدارات الصندوق بالولايات ، والكوادر الطبية والعاملين للقيام بأعمال الصندوق ، والإشراف عليهم ومتابعة أعمالهم وتقييم أدائهم ومحاسبتهم وفق اللوائح ،<sup>(٩)</sup>

(٩) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ ، قانون رقم ٤٣ لسنة ٢٠٠٣ .

- ( ج ) إعداد مشروع موازنة الصندوق السنوية ورفعها للمجلس لإجازتها ،
- ( د ) رفع الحسابات الختامية السنوية للصندوق إلى المجلس بعد مراجعتها بوساطة ديوان المراجعة القومي لإقرارها، على أن تكون مشفوعة ببيانات تفصيلية عن مفردات الأصول والخصوم وتقديم الحساب الختامي عن الإيرادات والمصروفات ،
- ( هـ ) متابعة شئون العلاج والوقاية والخدمات الطبية المقدمة للمؤمن عليهم بالتنسيق مع الولايات ورفع تقارير بذلك للمجلس ،
- ( و ) رفع تقارير كل ثلاثة أشهر عن أداء الصندوق ،
- ( ز ) توقيع العقود والاتفاقيات نيابة عن الصندوق ،
- ( ح ) أي اختصاصات أو سلطات أخرى يوكلها إليه المجلس .

### الفصل الثالث

#### أجهزة التأمين الصحي بالولايات

- (١) -١٧- الإدارات التنفيذية بالولايات<sup>(١٠)</sup> تنشأ في كل ولاية بقرار من الوزير المختص إدارة تنفيذية يرأسها مدير تنفيذي يعمل تحت رعاية والي الولاية المعنية وإشراف الوزير المختص على النحو الذي تفصله اللوائح .
- (٢) تخضع الإدارة التنفيذية بالولايات لرقابة مجلس إدارة ولائي ينشأ وفق لائحة تصدر بموجب أحكام هذا القانون تحدد كيفية تشكيله واختصاصاته وسلطاته في إطار السياسة العامة للصندوق والخطة والموازنة السنوية المجازة .

(١٠) قانون رقم ٤٣ لسنة ٢٠٠٣ .

- (٣) يتولى المدير التنفيذي تصريف الأعمال التنفيذية والإدارية والفنية الخاصة بالإدارة التنفيذية في الولاية ويرفع تقارير دورية عن أداء إدارته للمدير العام .
- (٤) تؤول للصندوق جميع ممتلكات الهيئات الفرعية للتأمين الصحي بالولايات وكافة الحقوق والديون والالتزامات المتعلقة بها .
- (٥) تعتبر أموال اشتراكات المؤمن عليهم لدى الصندوق أموالاً عامة وقيمة تكافلية لا يجوز استخدامها إلا في تقديم الخدمات الطبية للمؤمن عليهم .

### الفصل الرابع الأحكام المالية

- ١٨- تتكون الموارد المالية للصندوق من الآتي :
- ( أ ) ما يؤول إليه من أصول وفقاً لأحكام المادة ٧ ،  
( ب ) ما تخصصه له الدولة من اعتمادات كالتزام دعماً للتأمين الصحي،  
( ج ) المساهمات والرسوم التي تؤدي إليه ،  
( د ) ريع استثمار أمواله ،  
( هـ ) الإعانات والتبرعات والوصايا التي يقرر المجلس قبولها .
- استخدام موارد الصندوق ١٩- (١) لا يجوز استخدام أموال الصندوق إلا في تحقيق أغراضه.  
(٢) دون المساس بنص البند (١) يستخدم مال الصندوق في المالية. (١٢)
- الآتي:
- ( أ ) إدارة الصندوق وتنفيذ أعماله ،  
( ب ) سداد التزامات الصندوق ،  
( ج ) مقابلة مصروفات تشغيل الصندوق بما في ذلك الإهلاك والإبدال ،

(١١) قانون رقم ٤٣ لسنة ٢٠٠٣ ،

(١٢) القانون نفسه .

(د) دفع رواتب وأجور وعلاوات ومخصصات العاملين وفوائد ما بعد الخدمة ومكافآت رئيس وأعضاء المجلس .

(٣) يجوز للصندوق بتوصية من الوزير المختص وموافقة الوزير أن :

(أ) يقوم بمسك حساب منفصل للإهلاك والإبدال ولا يجوز التصرف فيه إلا للأغراض التي خصصت من أجله ،

(ب) يستثمر الأموال الواردة في حساب الإهلاك والإبدال بالطريقة التي تحقق أكبر عائد ممكن ،

(ج) يشطب قيمة الموجودات التالفة أو التي بطل استعمالها بالخصم على البند المخصص لها في حساب الإهلاك والإبدال .

فحص المركز المالي (١٣) - ٢٠ (١) يقوم الصندوق بتعيين خبير إكتواري مؤهل يقدم الخبرة الإكتوارية للصندوق والإدارات التنفيذية فيما يتعلق بفحص المركز المالي والفحص الدوري والاختياري وإيداء الرأي حول التغطيات التأمينية والخدمة الطبية المقدمة وأي استشارات فنية أو مالية يتطلبها العمل .

(٢) إذا تبين وجود عجز في أموال التأمين الصحي ولم تكف الاحتياطات المختلفة لتسويته ، يجب على الخبير الإكتواري أن يوضح أسباب هذا العجز والوسائل الكفيلة لتلافيه، وتلتزم الوزارة بتغطية هذا العجز ، فإذا تبين من التقرير وجود مال زائد فيرحل هذا المال إلى حساب خاص لا يجوز التصرف فيه إلا بناء على اقتراح المجلس وموافقة الوزير المختص .

(١٣) قانون رقم ٤٣ لسنة ٢٠٠٣ .

- فئات المؤمن عليهم ٢١- (١) يقسم المؤمن عليهم إلى فئات على الوجه الآتي :
- (أ) العمال وعائلاتهم ،  
(ب) أرباب المعاشات وعائلاتهم ،  
(ج) الأسر الفقيرة ،  
(د) أسر الشهداء ،  
(هـ) العمال لأنفسهم ،  
(و) الفئات الأخرى .
- (٢) تحدد نسب الاشتراك لكل فئة من المؤمن عليهم بقرار من مجلس الوزراء بناءً على توصية المجلس ، على أن يجوز تعديل تلك النسب من وقت لآخر بذات الطريقة كلما دعت الضرورة ذلك .
- استقطاع اشتراكات ٢٢- (١) على الرغم من أحكام أي قانون آخر، يجب على المخدم، بناء على طلب الإدارة التنفيذية، أن يستقطع من راتب المؤمن عليه الإشتراك الشهري حسب النسب المنصوص عليها في المادة ٢١(٢) .
- (٢) تحدد اللوائح كيفية سداد الإشتراكات والرسوم التي يدفعها المخدمين والفئات الأخرى .
- (٣) تؤدي الاشتراكات في نهاية كل شهر .
- (٤) يجوز لديوان الزكاة والمنظمات الأخرى التي ترعى أسر الشهداء ، بالتنسيق مع الإدارات التنفيذية ، دفع الإشتراكات الواجب أدائها بالنسبة للفئتين الآتيتين :
- (أ) الأسر الفقيرة التي تحددها الإدارات التنفيذية على أساس حد الفقر،  
(ب) أسر الشهداء الذين استشهدوا للدفاع عن الوطن وخلفوا ورائهم عائلاتهم .

(١٤) قانون رقم ٤٣ لسنة ٢٠٠٣ .



- المصاريف الإدارية . ٢٣- لا يجوز أن تجاوز المصاريف الإدارية ومصاريف التأسيس للإدارة التنفيذية ، ١٠% من حصيله الإيرادات .
- موازنة الصندوق . ٢٤- (١) تكون للصندوق موازنة مستقلة تعد وفقاً للموجهات العامة التي تحددها الوزارة وترفع للوزير المختص والوزير لإجازتها .
- (٢) يقوم الصندوق بإعداد موازنة التنمية وإعادة التأهيل وتتم مناقشتها مع الوزير المختص .
- (٣) لا يجوز التصرف في أي من فوائض أو صافي الأرباح أو الحوافز إلا بموافقة الوزير .
- الاحتفاظ بمال الاحتياطي العام . ٢٥- يجوز للصندوق أن يحتفظ بمال للاحتياطي العام يغذي من وقت لآخر من فائض موارد الصندوق بموافقة الوزير بعد التشاور مع الوزير المختص .
- الاحتفاظ بسجل الأصول . ٢٦- يجب على الصندوق أن يحتفظ بسجل منتظم للأصول الثابتة والمنقولة ويراجع هذا السجل سنوياً .
- حفظ الحسابات والدفاتر ٢٧- (١) يقوم الصندوق بحفظ حسابات صحيحة ومستوفاة لأعماله والسجلات وايداع الأموال . وفقاً للأسس المحاسبية السليمة وحفظ الدفاتر والسجلات المتعلقة بذلك .
- (٢) يودع الصندوق أمواله في المصارف في حسابات جارية أو كودائع استثمار، على أن يكون التعامل في تلك الحسابات والسحب منها وفقاً للكيفية التي يحددها المجلس .

(٣) يقوم الصندوق بإخطار الوزير عند فتح الحسابات بالمصارف وفق أحكام القانون، على أنه يجب أخذ موافقة الوزير عند فتح الحسابات بالعملة الحرة .

المراجعة . ٢٨- تراجع حسابات الصندوق سنوياً بوساطة ديوان المراجعة القومي أو أى مراجع قانونى يوافق عليه المراجع العام وتحت إشرافه .<sup>(١٥)</sup>

الحساب الختامي ٢٩- (١) يرفع المجلس للوزير المختص خلال خمسة أشهر بعد انتهاء السنة المالية التقارير الآتية :<sup>(١٦)</sup>  
والتقارير .

(أ) بيان الحساب الختامي وحساب الأرباح والفوائض ،  
(ب) تقرير ديوان المراجعة القومي عن الصندوق ،  
(ج) تقرير يوضح سير العمل بالصندوق أثناء تلك السنة المالية وبرامجه وخططه للمستقبل فيما يتعلق بالاستثمار والتمويل والعمالة .

(٢) يرفع الوزير المختص البيانات والتقارير المشار إليها في البند (١) إلى الوزير في فترة لا تتجاوز شهر يونيو التالي لنهاية السنة المالية .

(٣) تتم مناقشة البيانات والتقارير في اجتماع سنوي خلال شهر يوليو التالي لنهاية السنة المالية برئاسة الوزير وحضور الوزير المختص أو من يفوضه من شاغلي الوظائف القيادية العليا والمراجع العام والمدير العام وذلك :

(أ) لوضع أسس توزيع الأرباح والفوائض ،  
(ب) لإقرار التقرير السنوي ،  
(ج) لإجازة الحسابات الختامية والمراجعة ،  
(د) للتوصية لمجلس الوزراء بتعديلات المكافآت ،  
(هـ) لمناقشة أي مواضيع أخرى تتعلق بمسار عمل الصندوق من النواحي المالية .

<sup>(١٥)</sup> قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

<sup>(١٦)</sup> القانون نفسه .

(١) التزام صاحب العمل. ٣٠- يستمر التزام صاحب العمل بأحكام أي اتفاقية جماعية أو لائحة أو نظام خاص بينه وبين العاملين لديه فيما يتعلق بحقوق الرعاية الطبية التي لم يرد لها نص خاص في هذا القانون حسبما تحدده اللوائح .

(٢) مع مراعاة أحكام البند (١) ، لا يجوز أن يضر العامل الذى يتمتع بحقوق الرعاية الطبية الخاصة المطبقة عليه عند صدور هذا القانون وذلك باتباع الإجراءات الآتية :

(أ) يقوم صاحب العمل بحساب اشتراك العامل في التأمين الصحي وفق أحكام هذا القانون ودفعه للصندوق ،

(ب) يحق لصاحب العمل أن يخصم مبلغ الاشتراك الوارد في الفقرة ( أ ) من مستحقات العامل الممنوحة له وفق النظام الخاص بالرعاية الطبية المعمول به معه ورد ما تبقى للعامل من تلك المستحقات .

### الفصل الخامس

#### الخدمات الطبية للمؤمن عليهم

(١) -٣١ استحقاق الخدمة الطبية. (١٧) تراعي الإدارة التنفيذية توفير الخدمات الطبية والصحية للمؤمن عليهم وفقاً للآتي :

(أ) الخدمات الطبية على مستوى الممارس العام ،

(ب) الخدمات الطبية على مستوى الأخصائيين، إذا اقتضى الأمر ذلك العلاج بالمستشفيات،

(ج) الفحص بالأشعة عند الاقتضاء والفحوصات المعملية والمختبرية وغيرها من الخدمات الطبية وما في حكمها ،

(د) صرف الأدوية اللازمة في جميع الحالات المشار إليها في الفقرات ( أ ) ، (ب) و (ج) ،

(١٧) قانون رقم ٤٣ لسنة ٢٠٠٣ .

(هـ) العلاج والرعاية الطبية اللازمة أثناء الحمل والولادة ،

(و) علاج الأورام الخبيثة .

(٢) يكون العلاج والرعاية الطبية المنصوص عليها في البند

(١) في حدود السياسة العامة التي يضعها الصندوق .

(٣) تحدد الإدارة التنفيذية الضوابط التي يتم بموجبها تقديم

الخدمات الطبية للمؤمن عليهم ، وذلك مع مراعاة أحكام هذا القانون .

خدمات الدواء . ٣٢- (١) مع مراعاة السياسة العامة التي يصدرها المجلس في هذا

الشأن، يحدد مجلس الإدارة الولائي المشار إليه في المادة ١٧(٢) مجموعات أو أصناف الأدوية التي يصرح بصرفها للمؤمن عليه .

(٢) لا يجوز لأي شخص أن يعمل على تسهيل حصول المؤمن

عليه على أدوية بغير وجه حق أو لا تتطلب الأصول الطبية صرفها .

(٣) لا يجوز للمؤمن عليه أن يتصرف في الدواء المصروف له

لأي شخص آخر سواء بالبيع أو بأى طريقة أخرى .

خدمات طب الأسنان . ٣٣- تراعي الإدارة التنفيذية تقديم خدمات طب الأسنان للمؤمن عليهم في حالات أشعة الأسنان وخلعها وحشوها وعلاج اللثة .

البطاقة التأمينية العلاجية. (١٨) ٣٤- (١) يقوم الصندوق بمنح المؤمن عليه وعائلته التي تحدد اللوائح عدد أفرادها بطاقة تأمينية علاجية وفقاً للأنموذج

والضوابط التي ينص عليها في اللوائح وتكون هذه البطاقة قومية تمنح حاملها امتياز العلاج في أي مرفق صحي يقدم الخدمة الطبية للتأمين الصحي في أي ولاية .

(١٨) قانون رقم ٤٣ لسنة ٢٠٠٣ .

- (٢) يجب على كل مؤمن عليه الحصول على رقم تأمين في البطاقة التأمينية العلاجية من الإدارة التنفيذية .
- (٣) لا يجوز لأي شخص الحصول على أكثر من بطاقة تأمينية علاجية واحدة .

- (١) -٣٥ التأمين على العاملين بالأجهزة القومية . يعمل الصندوق بالتنسيق مع الإدارات التنفيذية على وضع الأسس والضوابط التي يتم بموجبها التأمين على العاملين في الحكومة القومية والهيئات والمؤسسات العامة وشركات القطاع العام والمصارف القومية وأى مرافق قومية أخرى.
- (٢) تحدد اللوائح التي يصدرها الصندوق الإجراءات الخاصة بالتأمين على العاملين في الأجهزة القومية .

## الفصل السادس أحكام عامة

- ٣٦ تحديد نسب مساهمات الإدارات التنفيذية للصندوق. يحدد مجلس الوزراء بالتشاور مع المجلس نسبة مالية تفرض على الإدارات التنفيذية والبحث العلمي والاتصالات الخارجية وكافة المسائل القومية الأخرى.

- (١) -٣٧ الإيفاء بمستحقات الصندوق. (١٩) لا يحول دون الإيفاء بمستحقات الصندوق حل المنشأة أو تصفيتها أو إغلاقها أو إفلاسها أو دمجها في غيرها أو انتقالها أو الوصية أو الهبة أو البيع أو التنازل أو غير ذلك من التصرفات القانونية التي يترتب عليها تغيير صاحب العمل .

(١٩) قانون رقم ٤٣ لسنة ٢٠٠٣ .

(٢) يجب على السلطات ذات الاختصاص مطالبة صاحب العمل عند التصفية لأعماله أو مغادرته للبلاد نهائياً إبراز شهادة خلو طرف من الصندوق .

(٣) يجب على المسجل التجارى العام إخطار المدير العام بأى تصرفات قانونية يقوم بها صاحب العمل تؤدي إلى تغيير الشخصية الاعتبارية أو تعديلها بضم عناصرها أو فضاها .

(١) -٣٨ الجزاءات الإدارية والمالية (٢٠) يجوز فرض جزاءات مالية وإدارية على كل صاحب عمل لا يقوم بتوريد الاشتراكات المنصوص عليها في هذا القانون ، وذلك وفقاً لما تحدده اللوائح .

(٢) لا يجوز إيقاف الخدمات الطبية للمؤمن عليهم إذا لم يقم صاحب العمل بسداد الاشتراكات .

(٣) تؤول إلى الإدارة التنفيذية جميع المبالغ المنصوص عليها في البند (١) ويكون الصرف منها على الأوجه التي يصدر بتحديدھا قرار من المجلس الولائي .

-٣٩ العقوبات. يعد مرتكباً جريمة كل من يخالف أحكام المادة ٥ ويعاقب عند الإدانة بالسجن لمدة لا تتجاوز ثلاثة أشهر أو بالغرامة أو بالعقوبتين معاً (٢١).

(٢٠) قانون رقم ٤٣ لسنة ٢٠٠٣ .

(٢١) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

- سلطة إصدار اللوائح. (٢٢) - ٤٠ - (١) يجوز للمجلس بموافقة الوزير المختص ، مع مراعاة أحكام قانون الإجراءات المالية والمحاسبية لسنة ٢٠٠٧ واللوائح الصادرة بموجبه، إصدار اللوائح اللازمة لتنظيم سير عمل الصندوق بما في ذلك الشكل والطريقة التي تعد بها حسابات الصندوق ، (٢٣)
- (٢) مع مراعاة أحكام المادة ١٥(١)(هـ) يصدر المجلس لوائح شروط خدمة العاملين بالصندوق .

---

(٢٢) قانون رقم ٤٣ لسنة ٢٠٠٣ .

(٢٣) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون تخطيط التعليم العام وتنظيمه

لسنة ٢٠٠١

ترتيب المواد

الفصل الأول

أحكام تمهيدية

المادة :

- ١- اسم القانون .
- ٢- إلغاء واستثناء .
- ٣- سيادة أحكام هذا القانون .
- ٤- تفسير .

الفصل الثاني

أهداف التعليم العام ووسائله

- ٥- أهداف التعليم العام .
- ٦- وسائل التعليم العام .

الفصل الثالث

مجالس التعليم العام

- ٧- تكوين المجالس التعليمية للتعليم العام .
- ٨- إنشاء المجلس وتشكيله ومقره .
- ٩- مسئولية المجلس .
- ١٠- اختصاصات المجلس وسلطاته .
- ١١- اجتماعات المجلس .
- ١٢- المجلس الولائي لتنظيم التعليم العام .



**الفصل الرابع**  
**التعليم العام**  
**الفرع الأول**  
**الحق في التعليم، أقسامه ومراحله**

١٣- حق التعليم في مرحلة الأساس .

١٤- أقسام التعليم العام .

١٥- مراحل التعليم العام .

١٦- المدارس غير الحكومية .

**الفرع الثاني**  
**إدارة التعليم العام**

١٧- اختصاصات سلطة التعليم العام القومية وسلطاتها .

١٨- اختصاصات سلطة التعليم الولائية وسلطاتها .

**الفصل الخامس**  
**المعلمون**

١٩- مستويات المعلمين ومعايير تحديد المستويات .

٢٠- إعداد المعلمين وتأهيلهم وتدريبهم .

**الفصل السادس**  
**المناهج والامتحانات والتقييم**

٢١- المناهج .

٢٢- مجلس امتحانات السودان .

٢٣- اختصاصات إدارة الامتحانات والتقييم وسلطاتها .

٢٤- لجنة الامتحانات بالولايات .

٢٥- اختصاصات إدارة الامتحانات بالولاية وسلطاتها .

**الفصل السابع**  
**أحكام ختامية**

٢٦- الأراضي المخصصة للمدارس .

٢٧- تسجيل المؤسسات التربوية .

- ٢٨- المجالس التربوية .
- ٢٩- الجزاءات .
- ٣٠- سلطة إصدار اللوائح والقواعد والأوامر .

بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون تخطيط التعليم العام وتنظيمه لسنة ٢٠٠١

(٢٠٠١/٧/٢٣)

### الفصل الأول

#### أحكام تمهيدية

- ١- اسم القانون .  
يسمى هذا القانون، " قانون تخطيط التعليم العام وتنظيمه لسنة ٢٠٠١ . "
- ٢- إلغاء واستثناء .  
يلغى قانون تنظيم التعليم العام لسنة ١٩٩٢، على أن تظل اللوائح الصادرة بموجبه سارية إلى أن تلغى أو تعدل وفقاً لأحكام هذا القانون .
- ٣- سيادة أحكام هذا القانون .  
تسود أحكام هذا القانون ، فيما يتعلق بالمسائل الخاصة بتخطيط التعليم العام وتنظيمه، لدى تعارضها مع أحكام أي قانون آخر للمدى الذي يزيل التعارض بينهما .
- ٤- تفسير .  
في هذا القانون، ما لم يقتض السياق معنى آخر (١).  
" التعليم العام " يقصد به التعليم المنصوص عليه في المادة ١٥ ،  
" الراعي " يقصد به رئيس الجمهورية ،  
" الرئيس " يقصد به رئيس المجلس، الذي يتم تعيينه بموجب أحكام المادة ٨(١) ،  
" سلطة التعليم القومية " يقصد بها وزير التعليم العام القومي والأجهزة التابعة له ،

(١) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

" سلطة التعليم بالولاية "

يقصد بها وزير التربية والتعليم

بالولاية والأجهزة التابعة له ،

" الكتب والوسائل المساعدة "

يقصد بها جميع الإصدارات، المقروءة

والمسموعة والمرئية المتعلقة بالمواد

الدراسية التي يتم إعدادها للتلاميذ

وتشمل المذكرات وكتب الأسئلة

والأجوبة والملخصات الخاصة بالمواد

المنهجية ،

" المجلس "

يقصد به المجلس القومي لتخطيط

التعليم العام وتنظيمه، المنشأ

بموجب أحكام المادة ٨ (١) ،

" المجالس التربوية "

يقصد بها مجالس الآباء والمعلمين

وأصدقاء المدارس، المنشأة بموجب

أحكام المادة ٢٨ ،

" المدرسة "

يقصد بها المكان المهيأ فنياً وصحياً

لعملية التعليم والتربية، وفقاً للمعايير

التي تحددها الوزارة ،

" المدرسة غير الحكومية "

يقصد بها المدرسة أو المؤسسة

التعليمية التي لا تتحمل الدولة أي

عبء مالي في إنشائها أو تسييرها،

وتشمل المدارس المنصوص عليها في

المادة ١٦ (٣) ،

" الوزارة "

يقصد بها وزير التربية والتعليم .

" الوزير "

## الفصل الثاني أهداف التعليم العام ووسائله

يهدف التعليم العام لتحقيق الأغراض الآتية :

أهداف التعليم العام . ٥-

- (أ) ترسيخ العقيدة والأخلاق الدينية في النشء ، وتبصيرهم بتعاليم الدين وتراثه وتربيتهم على هديه، لبناء الشخصية المؤمنة العابدة لله المتحررة والمسئولة، وتركيز القيم الاجتماعية المؤسسة على دوافع العمل الصالح والتقوى ،
- (ب) بناء العناصر الصالحة لمجتمع الاستقلال، والتوكل على الله، والاعتماد على الذات وتغجير الطاقات الروحية والجسدية وتعبئة القوى الاجتماعية والمادية، وإشاعة الطموح إلى مثال حضاري رسالي رائد ،
- (ج) تقوية روح الجماعة والولاء للوطن وتنمية الاستعداد للتعاون، والشعور بالواجب، والبذل للصالح العام، وتعمير الوجدان بحب الوطن والأمة، والإنسانية وبث ثقافة السلام ومراعاة التنوع الثقافي بالبلاد ،
- (د) رياضة عقول النشء، وتثقيفهم بالعلوم والخبرات، وتربية أجسامهم بالتمارين، وتركية نفوسهم بالأعراف والآداب، وتدريبهم على إمعان التفكير والتدبير وإحسان المعاملة،
- (هـ) تشجيع الإبداع، وتنمية القدرات والمهارات، وإتاحة فرص التدريب على وسائل التقنية الحديثة، وتطويرها وتكييفها لخدمة الحق والخير والصلاح، وذلك من طريق التوظيف الأمثل للإمكانات والتحقيق الناجح للتنمية الشاملة ،
- (و) تنمية الوعي البيئي لدى الناشئة، وتعريفهم بمكونات الطبيعة من الماء والهواء والأرض والسماء لمعرفة نعم الله فيها، وحفظها من الفساد، وتنميتها وحسن توظيفها لصالح حياة الإنسان .

(١) من أجل تحقيق أهداف التعليم العام تستخدم الوسائل الآتية :

- (أ) إعداد البرامج والمناهج المتوافقة مع احتياجات المجتمع وتنوعه البيئي والثقافي ،
- (ب) توفير البيئة المدرسية السليمة، منهاجاً وإدارة ومباني، ومن حيث أوجه النشاط المختلفة، والرعاية الصحية ،
- (ج) تدريب المعلمين والقيادات التربوية، في مجال تصميم المناهج وطرق التدريس المناسبة لها وأساليب تحقيق الأهداف التربوية والقياس والتقويم والإدارة التربوية ،
- (د) التمكين للنشاط الطلابي بما يحقق أهداف التربية وغاياتها ،
- (هـ) تشجيع العمل اليدوي وتنمية المهارات والقدرات الفنية ،
- (و) تفعيل المجالس التربوية للربط بين المدرسة والأسرة والمجتمع ،
- (ز) تعزيز المدارس المنتجة وتنميتها حتى تساهم في ترقية البيئة المدرسية وتنمية المجتمع المحلي،
- (ح) وضع الأسس والمعايير لتشجيع الموهوبين والمعوقين والفئات الخاصة الأخرى ورعايتهم ،
- (ط) الاستفادة من الخبرات والإمكانات التربوية، الإقليمية والدولية ، لمواكبة التطور العلمي والتقني .
- (٢) مع عدم الإخلال بأحكام البند (١)، يجوز لسلطات التعليم القومية والولائية أن تستخدم أي وسائل أخرى تراها ملائمة لتحقيق أهداف التعليم العام .<sup>(٢)</sup>

(٢) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

## الفصل الثالث مجالس التعليم العام

- ٧- تكوين المجالس التعليمية للتعليم العام على الوجه الآتي: (٣)
- (أ) المجلس القومي لتخطيط التعليم العام وتنظيمه ،
- (ب) مجلس المركز القومي للمناهج والبحث التربوي، المنشأ بموجب أحكام المادة ٣(١) من قانون المركز القومي للمناهج والبحث التربوي لسنة ١٩٩٦ ،
- (ج) مجلس تطوير وترقية اللغات القومية، المنشأ بموجب أحكام المادة ٤(١) من قانون مجلس تطوير وترقية اللغات القومية لسنة ٢٠٠٨ ،
- (د) المجلس القومي لمحو الأمية وتعليم الكبار، المنشأ بموجب أحكام المادة ٥ (١) من قانون المجلس القومي لمحو الأمية وتعليم الكبار لسنة ١٩٩١ .
- (هـ) أي مجالس أخرى يتم إنشاؤها بموجب أحكام أي قانون أو أمر تأسيس .
- ٨- إنشاء المجلس وتشكيله ومقره .
- (١) ينشأ مجلس قومي يسمى " المجلس القومي لتخطيط التعليم العام وتنظيمه"، ويشكل بقرار من مجلس الوزراء من رئيس وعدد من الأعضاء، بناء على توصية الوزير .
- (٢) يكون مقر المجلس بولاية الخرطوم .
- ٩- مسئولية المجلس .
- يكون المجلس مسؤولاً عن أعماله أمام مجلس الوزراء، ويجوز لمجلس الوزراء أن يصدر للمجلس فيما يتعلق بسياسة الدولة للتعليم العام، توجيهات ذات صبغة عامة أو محددة، ويجب على المجلس أن يراعي تلك التوجيهات .

(٣) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

اختصاصات المجلس ١٠ -  
وسلطاته .

يكون المجلس مختصاً بوضع السياسة العامة للتربية والتعليم، ووضع  
خطط التعليم العام وبرامجه، وإقرارها، وذلك في إطار السياسة  
العامة للدولة، ومع عدم الإخلال بعموم ما تقدم تكون للمجلس  
الاختصاصات والسلطات الآتية :

- (أ) العمل على تحقيق :  
(أولاً) أهداف التعليم العام المنصوص عليها في هذا  
القانون ،
- (ثانياً) التوازن بين الولايات في تنفيذ السياسات العامة  
للتعليم العام والتنسيق بينها ،
- (ب) وضع الأسس والمعايير المتعلقة بتحديد المستويات التعليمية  
والتربوية وفقاً للوائح ،
- (ج) إعداد التقارير الدورية عن أداء المجلس، ورفعها للراعي  
من طريق الرئيس ،
- (د) تقديم المشورة للوزير حول المسائل التنفيذية التي يطلبها ،
- (هـ) السعي لاستقطاب المصادر لدعم تمويل التعليم العام ،
- (و) تكوين اللجان المتخصصة، الدائمة أو المؤقتة، من بين  
أعضائه أو من غيرهم لمساعدته في أداء مهامه، والقيام  
بأي مهام يحددها لها ،
- (ز) إصدار اللوائح الداخلية لتنظيم اجتماعاته ،
- (ح) أي مهام واختصاصات يكلفه بها الراعي ،
- (ط) أي اختصاصات أو سلطات أخرى تكون لازمة لأداء المهام  
الموكولة له .

اجتماعات المجلس . ١١ -

- (١) يعقد المجلس اجتماعين على الأقل سنوياً، بناءً على دعوة  
من الرئيس، ويجوز له أن يعقد اجتماعاً طارئاً بناءً على  
طلب الراعي أو الرئيس أو ثلث الأعضاء .
- (٢) يكتمل النصاب القانوني لاجتماعات المجلس بحضور أكثر  
من نصف الأعضاء .



(٣) تجاز قرارات المجلس بأغلبية أصوات الأعضاء الحاضرين.

المجلس الولائي  
لتنظيم التعليم  
العام .  
-١٢ (١) ينشأ بقانون ولائي، داخل كل ولاية، مجلس لتنظيم التعليم العام على ذات نسق المجلس، ويتم تكوينه على الوجه الذي يحدده القانون الولائي .

(٢) يحدد القانون الولائي اختصاصات المجلس الولائي وسلطاته، ويجوز للوزير الولائي إصدار اللوائح اللازمة لتنفيذ أحكامه .

### الفصل الرابع

### التعليم العام

### الفرع الأول

### الحق في التعليم، أقسامه ومراحله

حق التعليم في  
مرحلة الأساس .  
-١٣ يكون لكل طفل سوداني يبلغ السادسة من عمره، الحق في أن يتلقى تعليمه في مرحلة الأساس .

أقسام التعليم العام .  
-١٤ ينقسم التعليم العام من حيث النوع إلى قسمين هما :  
( أ ) التعليم النظامي، الذي يتكون من مرحلتى تعليم الأساس والثانوي،

(ب) التعليم غير المرهلي، الذي يشمل خلاوى القرآن ومدارس الصناعات، ومراكز التغذية والفلاحة المدرسية وتعليم النابغين والمعوقين .

مراحل التعليم العام .  
-١٥ يتكون التعليم العام من المراحل الآتية :

( أ ) مرحلة التعليم قبل المدرسي، لمدة سنتين، للأطفال من سن الرابعة حتى سن السادسة ،

(ب) مرحلة تعليم الأساس، لمدة ثمانى سنوات ،

( ج ) المرحلة الثانوية، لمدة ثلاث سنوات ،

( د ) مرحلة تعليم اليافعين والكبار والفئات الخاصة .

- المدارس غير الحكومية. (١) - ١٦ تشجع الوزارة مساهمة المجتمع في إنشاء المدارس غير الحكومية لِبسط التعليم العام وتوسيع قاعدته .
- (٢) تنشأ المدارس غير الحكومية والمؤسسات التعليمية وفقاً للتصديق الصادر من سلطة التعليم القومية أو الولاية بحسب الحال . (٤)
- (٣) تشمل المدارس غير الحكومية ما يأتي :
- ( أ ) المدارس الأهلية الخاصة ،
- ( ب ) مدارس الجاليات الأجنبية ،
- ( ج ) المدارس والفصول المسائية وفصول التقوية .
- (٤) تنظم اللوائح الكيفية التي يتم بموجبها التصديق وضبط مسار التعليم غير الحكومي وفق المناهج المقررة بوساطة الوزارة .

### الفرع الثاني إدارة التعليم العام

- اختصاصات سلطة التعليم العام القومية وسلطاتها. (٥) - ١٧ تكون لسلطة التعليم العام القومية الاختصاصات والسلطات الآتية :
- ( أ ) التخطيط التربوي، ووضع الخطط العامة للتنمية والتوسع فيه ،
- ( ب ) وضع الأسس والمعايير للمسائل الآتية :
- (أولاً) التقويم التربوي للتعليم العام، والتقويم في مجالات المناهج والتدريس والتحصيل والبيئة والإدارة المدرسية ،
- (ثانياً) إنشاء مدارس الجاليات الأجنبية بالسودان، ومنح التصاديق المبدئية لها، وينظم القانون الولائي أسس إدارتها والإشراف عليها ،
- ( ج ) وضع الأسس والمعايير وقواعد الربط لمدارس التعليم العام وتحديد مدة السنة الدراسية ،

(٤) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٥) القانون نفسه .

- ( د ) إعداد المناهج الدراسية وإقرارها وتطويرها ،
- ( هـ ) وضع الأسس والضوابط للآتي :
- ( أولاً ) إنشاء المدارس السودانية الخاصة خارج السودان  
والتوصية بالتصديق لها ،
- ( ثانياً ) تحويل التلاميذ بين المدارس النظامية وغير  
النظامية ،
- ( و ) التوصية بإنشاء المدارس السودانية بالخارج، والإشراف  
عليها، ويجوز لها أن تكلف أي جهة تراها مناسبة للإشراف  
على الشهادة الأساسية الخاصة بها ،
- ( ز ) إنشاء المدارس التجريبية للتعليم، بالتشاور مع سلطة التعليم  
بالولاية المعنية، بغرض تجريب المفاهيم التربوية  
المستحدثة ،
- ( ح ) الاختصاص بكل ما يتعلق بالشهادتين الثانوية والحرفية ،
- ( ط ) رسم سياسات التدريب، والاختصاص في المجالات الآتية:  
( أولاً ) تدريب القيادات التربوية ،  
( ثانياً ) التنسيق بين الجهات المختصة لتدريب المعلمين ،  
( ثالثاً ) إعداد المعلمين للحصول على الدرجات الجامعية  
وفوق الجامعية وتأهيلهم ،  
( رابعاً ) توفير الموارد الإضافية للتدريب ،
- ( ي ) رعاية تعليم الفئات الخاصة وإصدار اللوائح والقواعد  
المنظمة لذلك ،
- ( ك ) تنظيم العلاقات الخارجية والعون الأجنبي في مجال التعليم  
العام ،
- ( ل ) أي اختصاصات أخرى ينص عليها هذا القانون .

- اختصاصات سلطة التعليم الولائية وسلطاتها . ١٨ - مع عدم الإخلال بأحكام المادة ١٧ تكون لسلطة التعليم الولائية الاختصاصات والسلطات الآتية: (٦)
- (أ) العمل على تخصيص الأراضي لأغراض التعليم وذلك بالتنسيق مع الجهات المختصة ،
- (ب) إنشاء مرافق التعليم العام بالولاية المعنية في نطاق السياسات والخطط القومية والإشراف عليها ،
- (ج) الإشراف المباشر على شهادة مرحلة التعليم الأساسي ،
- (د) تحديد المسائل الآتية :
- (أولاً) التقويم المدرسي على الوجه الذي يتناسب مع ظروف الولاية، وبما لا يتعارض مع ما تحدده الوزارة ،
- (ثانياً) الأسس والضوابط لتحويل التلاميذ من أي مدرسة إلى أخرى داخل الولاية ،
- (ثالثاً) الزى المدرسي الموحد بالولاية ،
- (هـ) الترخيص لإنشاء المدارس غير الحكومية واعتماد رسومها، ووضع اللوائح المنظمة لأعمالها ،
- (و) إضافة أي مواد دراسية تكميلية ذات خصوصية وفقاً للضوابط العامة التي تضعها السلطة القومية ،
- (ز) أي اختصاصات أخرى ينص عليها هذا القانون أو القانون الولائي .

### الفصل الخامس المعلمون

- مستويات المعلمين ومعايير تحديد المستويات . ١٩ - (١) تحدد الوزارة مستويات المعلمين الفنية في جميع مراحل التعليم وذلك بما يتناسب مع تطور التعليم العام .
- (٢) يحدد القانون الولائي، داخل كل ولاية، المعايير التي تحدد المستويات الإدارية للمعلمين .

(٦) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

- إعداد المعلمين ٢٠- (١) يكون لكل معلم الحق في الإعداد والتأهيل والتدريب المستمر . وتأهيلهم وتدريبهم .
- (٢) تضع سلطة التعليم القومية مناهج معاهد التدريب وأساليبه .
- (٣) يحدد القانون الولائي طرق إعداد المعلمين مهنيًا لتولي التدريس في مراحل التعليم العام المختلفة ويحدد الوسائل اللازمة لذلك .
- (٤) تحدد سلطة التعليم بالولاية وسائل تنفيذ برامج التدريب والموافقت المناسبة لذلك .

### الفصل السادس المناهج والامتحانات والتقويم

- المناهج . ٢١- (١) يتم تدريس المناهج التي توضع وفقاً لأحكام قانون المركز القومي للمناهج والبحث التربوي لسنة ١٩٩٦، في المدارس الحكومية وغير الحكومية، التي تضم طلاباً سودانيين، وتكون اللغة العربية هي اللغة المعتمدة لتدريس المناهج .
- (٢) لا يجوز لأي جهة أن تطبع أيًا من الكتب أو الوسائل المساعدة، أو أن تستخدمها أو تنشرها، ما لم تحصل على تصديق بذلك من الوزارة .
- (٣) مع عدم الإخلال بأحكام البند (٢)، تشجع الوزارة تأليف الكتب وغيرها من الإصدارات في أي من المجالات المتعلقة بالمناهج المقررة والتقانات التعليمية .
- مجلس امتحانات ٢٢- (١) ينشئ الوزير مجلساً يسمى " مجلس الامتحانات والتقويم " ويكون المجلس مسؤولاً لدى الوزير عن الإعداد ووضع القواعد التي تتبع في امتحانات الشهادة الثانوية وإجازة نتائجها .
- (٢) يصدر مجلس الامتحانات والتقويم اللوائح المنظمة لأعماله.

اختصاصات إدارة الامتحانات والتقويم وسلطاتها .

٢٣- تكون لإدارة الامتحان والتقويم بالوزارة الاختصاصات والسلطات الآتية :

- ( أ ) وضع امتحانات الشهادة الثانوية وإجراء الامتحانات ،  
( ب ) إصدار نتائج امتحانات الشهادة الثانوية وحفظها ،  
( ج ) معادلة شهادات التعليم العام وتوثيقها ،  
( د ) تصميم إستمارة الشهادة الثانوية ،  
( هـ ) تقويم الشهادة الثانوية ،  
( و ) أي اختصاصات أو سلطات أخرى منصوص عليها في هذا القانون أو اللوائح الصادرة بموجبه .

لجنة الامتحانات بالولايات .

٢٤- (١) يكوّن وزير التربية والتعليم بكل ولاية لجنة لامتحانات مرحلة التعليم الأساسي وتكون اللجنة مسؤولة عن وضع القواعد الخاصة بامتحانات مرحلة الأساس وبإجازة نتائج الامتحانات .

(٢) يجوز للجنة امتحانات مرحلة التعليم الأساسي أن تصدر اللوائح المنظمة لأعمالها .

اختصاصات إدارة الامتحانات بالولاية والسلطات الآتية :

٢٥- ( أ ) أن تضع بموافقة المركز القومي للمناهج والبحث التربوي، امتحانات مرحلة الأساس بالولاية وأن تقوم بإجرائها ،

- ( ب ) تصميم إستمارة شهادة مرحلة الأساس ،  
( ج ) إصدار نتائج مرحلة الأساس ،  
( د ) تقويم شهادة مرحلة الأساس .

## الفصل السابع أحكام ختامية

- الأراضي المخصصة ٢٦- لا يجوز استخدام الأراضي المخصصة للمدارس إلا للأغراض التعليمية على أن يتم ذلك بوساطة سلطة التعليم المختصة . للمدارس .
- تسجيل المؤسسات ٢٧- لا يجوز تسجيل أي مؤسسة تربوية تعمل في مجال التعليم العام ما لم يتم الحصول على موافقة بذلك من سلطة التعليم المختصة وفقاً لأحكام اللوائح .
- المجالس التربوية . ٢٨- تنشأ مجالس تربوية في كل واحدة من مدارس التعليم العام ، الحكومية وغير الحكومية وذلك على الوجه الذي تحدده اللوائح .
- الجزاءات . ٢٩- (١) يعاقب كل شخص يخالف أحكام المواد أدناه ، على الوجه الآتي :
- ( أ ) المادة ٢١(٢) ، بمصادرة الكتب والوسائل المساعدة ،
- (ب) المادة ٢٦ وفقاً لأحكام المادة ٦١(ب) من قانون التخطيط العمراني والتصرف في الأراضي لسنة ١٩٩٤ ،
- ( ج ) المادة ٢٧ بالغرامة التي تحددها المحكمة .
- (٢) يعاقب كل شخص يخالف أحكام اللوائح الصادرة بموجب أحكام هذا القانون بالغرامة التي تحددها المحكمة .

سلطة إصدار  
اللوائح والقواعد  
والأوامر .

٣٠-

يجوز للوزير أن يصدر اللوائح والقواعد والأوامر اللازمة لتنفيذ أحكام هذا القانون، ومع عدم الإخلال بعموم ما تقدم يجوز للوزير أن يصدر اللوائح الآتية :

- (أ) لائحة تنظيم التعليم العام ،
- (ب) لائحة الامتحانات ،
- (ج) لائحة المجالس التربوية ،
- (د) لائحة التدريب ،
- (هـ) لائحة المدارس غير الحكومية .



بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون الرقابة على التأمين لسنة ٢٠٠١

ترتيب المواد

الباب الأول

أحكام تمهيدية

المادة :

١- اسم القانون .

٢- إلغاء واستثناء .

٣- تفسير .

الباب الثاني

الهيئة وإدارتها وأموالها

الفصل الأول

الهيئة

٤- إنشاء الهيئة ومقرها والإشراف عليها .

٥- أغراض الهيئة .

٦- اختصاصات الهيئة وسلطاتها .

الفصل الثاني

أيلولة الممتلكات واستمرار العاملين

٧- أيلولة الممتلكات والحقوق والالتزامات .

٨- استمرار العاملين .

الفصل الثالث

إدارة الهيئة

٩- إنشاء المجلس وتشكيله .

١٠- اختصاصات المجلس وسلطاته .

١١- اجتماعات المجلس .

١٢- تعيين المدير العام واختصاصاته وسلطاته .

الفصل الرابع

أعضاء المجلس

١٣- المكافآت .

١٤- واجبات أعضاء المجلس .

- ١٥- الإفشاء بالمصلحة .  
١٦- الإعفاء من المنصب وخلوه وملئه .

## الفصل الخامس المالية والحسابات والمراجعة

- ١٧- الموارد المالية للهيئة .  
١٨- استخدام الموارد المالية للهيئة .  
١٩- موازنة الهيئة .  
٢٠- حفظ الحسابات والدفاتر والسجلات .  
٢١- إيداع الأموال .  
٢٢- مال الاحتياطي .  
٢٣- المراجعة .  
٢٤- بيان الحساب الختامي وتقرير ديوان المراجعة القومي .

## الباب الثالث

### الشركات

## الفصل الأول

### سلطة الإشراف والرقابة

- ٢٥- تحديد عدد الشركات .  
٢٦- تقييد أعمال التأمين المباشر .  
٢٧- أنواع التأمين .  
٢٨- الإسهام في تمويل المشاريع التي تمنع الحسائر أو تقللها.

## الفصل الثاني

### عمل الشركات وترخيصها

- ٢٩- بدء مزاولة الشركات أعمال التأمين أو الاستمرار في المزاولة .  
٣٠- شروط منح الترخيص للشركات لمزاولة أعمال التأمين .  
٣١- إجراءات تقديم الطلبات وتجديدها والرسوم .  
٣٢- منح الترخيص ورفضه .  
٣٣- إخطار الهيئة بتعديل البيانات أو تغييرها .

- ٣٤- إلغاء الترخيص .
- ٣٥- الأثر المترتب على إلغاء الترخيص .
- ٣٦- تاريخ صدور شهادة الترخيص وترقيمها .
- ٣٧- التظلم والاستئناف .
- ٣٨- نشر البيانات .
- ٣٩- الاطلاع على البيانات والحصول عليها .

### الفصل الثالث

#### أحكام عامة بشأن التزامات الشركات

- ٤٠- إعادة التأمين .
- ٤١- أموال شركات التأمين .
- ٤٢- احتياطي الأخطار السارية .
- ٤٣- احتياطي المطالبات .
- ٤٤- صندوق التكافل .
- ٤٥- طريقة توظيف الأموال .
- ٤٦- سجلات التأمين .
- ٤٧- حظر رهن الأموال أو بيعها أو التصرف فيها .
- ٤٨- حسابات الشركة .
- ٤٩- بيانات التأمين .
- ٥٠- البيانات الإيضاحية .
- ٥١- الحسابات المراجعة .
- ٥٢- فحص أعمال المؤمن .
- ٥٣- تحويل وثائق التأمين .
- ٥٤- استرداد الأموال المودعة والاعتراض عليه .
- ٥٥- فحص المركز المالي للشركة .
- ٥٦- الإقراض والتمويل .
- ٥٧- فحص اتفاقيات إعادة التأمين .
- ٥٨- الدعاوى المتعلقة بوثائق التأمين .

٥٩- ضم المؤمن طرفاً في الدعوى .

٦٠- الحقوق المكتسبة .

٦١- إغفال تجديد الترخيص .

٦٢- التأمين الجبري.

## الفصل الرابع

### وكلاء التأمين والمنتجون والخبراء

٦٣- الترخيص لوكلاء التأمين والمنتجين وتجديد الترخيص وإلغاؤه .

٦٤- إعداد سجل وكلاء التأمين والمنتجين .

٦٥- الترخيص لخبراء المعاينة وخبراء التسوية وتجديده وإلغاؤه .

٦٦- الاستعانة بخبير المعاينة وخبير التسوية .

٦٧- الترخيص للخبير الاكتواري وتجديد الترخيص وإلغاؤه .

## الباب الرابع

### الأحكام الختامية

٦٨- مخالفات مستخدمي الشركاء وأعضاء مجلس الإدارة والممثلين والعقوبات .

٦٩- مخالفات وكلاء التأمين والخبراء والعقوبات .

٧٠- مخالفات إعادة التأمين والعقوبات .

٧١- سلطة إصدار اللوائح .

- الجداول .

بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون الرقابة على التأمين لسنة ٢٠٠١ (١)

( ٢٠٠١/١١/١٧ )

### الباب الأول

### أحكام تمهيدية

- ١- اسم القانون .  
يسمى هذا القانون، "قانون الرقابة على التأمين لسنة ٢٠٠١" .
- ٢- إلغاء واستثناء .  
يلغى قانون الإشراف والرقابة على أعمال التأمين لسنة ١٩٩٢، على أن تظل جميع اللوائح والأوامر الصادرة بموجبه سارية إلى أن تلغى أو تعدل .
- ٣- تفسير .  
في هذا القانون ما لم يقتض السياق معنى آخر :  
"أعمال التأمين العام" يقصد بها أعمال التأمين المبينة في الجدول (ب) الملحق بهذا القانون ،  
"التكافل" يقصد به أنواع التأمين المبينة في الجدول (أ) الملحق بهذا القانون ،  
"حامل وثيقة التأمين" يقصد به كل شخص يكتسب بموجب وثيقة التأمين ابتداءً، أو حولت إليه وثيقة التأمين، الحقوق المترتبة عليها بطريقة قانونية ،  
"الخبير الاكتواري" يقصد به كل شخص يكون خبيراً في رياضيات التأمين وحاملاً درجة علمية من جهة معترف بها وكل شخص آخر تكون له دراية كافية بعلم رياضيات التأمين يعتمد عليه الوزير كتابة ،  
"خبير التسوية" يقصد به الشخص الذي يقوم بمهمة الكشف وتقدير الأضرار والتعويض ،

(١) قانون رقم ٤٢ لسنة ٢٠٠١ .

<p>"خبير المعاينة" يقصد به الشخص الذي يقوم بمهمة الفحص وتقدير المخاطر ،</p>	
<p>"الرئيس" يقصد به رئيس مجلس إدارة الهيئة ،</p>	
<p>"السنة المالية" يقصد بها الاثنا عشر شهراً التي تبدأ من أول يناير وتنتهى في الحادى والثلاثين من شهر ديسمبر من كل سنة ويجوز للهيئة، لأغراض هذا القانون، أن تمد لأي شركة فترة السنة المالية أو تقصرها،</p>	
<p>"الشركة" يقصد بها أي شركة من شركات التأمين، أو شركات إعادة التأمين تحصل على الترخيص لممارسة أعمال التأمين في البلاد بمقتضى أحكام المادة ٣٢(١) ،</p>	
<p>"عمليات إعادة التأمين" يقصد بها التعاقد الذي يتعهد بمقتضاه كل مؤمن بأن يحمل على عاتقه كل أو بعض الأخطار الناشئة عن عقد التأمين أو الناتجة عن عمليات التأمين المباشر ،</p>	
<p>"الفرع" يقصد به أي من الفروع التي تؤسسها الشركة داخل السودان أو خارجه بغرض مزاولة أعمال الشركة بالنيابة عنها ،</p>	
<p>"المجلس" يقصد به مجلس إدارة الهيئة المنشأ بموجب أحكام المادة ٩(١) ،</p>	
<p>"المدير العام" يقصد به مدير عام الهيئة المعين بمقتضى أحكام المادة ١٢(١) ،</p>	
<p>"المشركون" يقصد بهم حملة وثائق التأمين ،</p>	
<p>"المنتج" يقصد به الشخص المرخص له بالعمل للحصول على أي أعمال تأمين للمؤمن ،</p>	
<p>"الموظف المسئول" يقصد به مدير الشركة وأي شخص مفوض، من قبل مجلس إدارة الشركة ،</p>	

"المؤمن" يقصد به أي من الشركات المرخص لها لمزاولة أعمال التأمين أو إعادة التأمين أو إعادة التكافل وفقاً لأحكام هذا القانون ،

"الهيئة" يقصد بها هيئة الرقابة على التأمين المنشأة بمقتضى أحكام المادة ٤(١) ،

"هيئة المشتركين" يقصد بها الهيئة المكونة من المشتركين ،

"وثيقة التأمين" يقصد بها عقد التأمين المبرم بين المؤمن والمؤمن له ويشمل أحكام العقد وشروطه ،

"الوزير" يقصد به وزير المالية والاقتصاد الوطنى ،

"وسيط التأمين" يقصد به الشخص المتخصص الذي يرخص له ليقوم نيابة عن طالب التأمين بالإجراءات اللازمة لإتمام عملية التأمين ،

"وكيل التأمين" يقصد به الشخص الذي يرخص له للقيام نيابة عن المؤمن بأعمال التأمين،

## الباب الثاني الهيئة وإدارتها وأموالها الفصل الأول الهيئة

- (١) تنشأ هيئة عامة مستقلة تسمى "هيئة الرقابة على التأمين"، وتكون لها الشخصية الاعتبارية.
- (٢) يكون المقر الرئيسى للهيئة بولاية الخرطوم، ويجوز لها أن تنشئ مكاتب فرعية في أي ولاية أخرى، إذا دعت الحاجة لذلك.
- (٣) تخضع الهيئة لإشراف الوزير.
- ٤ - إنشاء الهيئة ومقرها والإشراف عليها.

أغراض الهيئة. -٥

تكون للهيئة الأغراض الآتية :

- (أ) الإشراف والرقابة على جميع أعمال التأمين وتنظيمها،
- (ب) إسداء المشورة للوزير في الآتي :
- (أولاً) وضع السياسة العامة المتعلقة بتنفيذ أحكام هذا القانون ،
- (ثانياً) المسائل المتعلقة بالتأمين وشركات التأمين ،
- (ج) العمل على تقديم أحسن الخدمات، وتطويرها وفقاً لمبدأ استرداد التكلفة على الأقل ،
- (د) الإسهام في زيادة الدخل القومي، وتحسين الخدمات التي تقدمها،
- (هـ) أي أغراض أخرى تتطلبها طبيعة نشاط الهيئة.

اختصاصات الهيئة -٦

تكون للهيئة الاختصاصات والسلطات الآتية :<sup>(٢)</sup>

- (أ) الإشراف والرقابة على الشركات ،
- (ب) التوصية للوزير لتحديد عدد الشركات العاملة في البلاد ،
- (ج) الترخيص للشركات، وفقاً للشروط الواردة في هذا القانون ،
- (د) رفع تقرير للوزير عن كل المسائل المتعلقة بالتأمين وشركات التأمين ومدى بالبيانات اللازمة التي يطلبها ،
- (هـ) إنشاء فروع لها أو مكاتب في أي مكان داخل السودان، إذا اقتضت طبيعة عملها وذلك بعد الحصول على موافقة الوزير،
- (و) استخدام العاملين وفقاً لأحكام هذا القانون للقيام بمهامها ،
- (ز) رفع كفاءة العاملين، من طريق التأهيل والتدريب داخل البلاد وخارجها ،
- (ح) تعيين مصف أو الموافقة على تعيينه من داخل الهيئة، أو خارجها وذلك للقيام بتصفية أي شركة تقرر الهيئة تصفيتها، أو توافق على ذلك ،

وسلطاتها .

(٢) قانون رقم ٧ لسنة ٢٠٠٦ .



- (ط) تملك العقارات والمنقولات والأراضي وشرائها وبيعها وتشبيد المباني عليها وصيانتها وإقامة جميع المنشآت لتحقيق أغراضها على أن يتم ذلك بموافقة الوزير ،
- (ى) إبرام العقود والاتفاقيات ،
- (ك) اقتراض الأموال ،
- (ل) تقديم النصح والمشورة الفنية والإدارية للشركات التي تواجهها مشاكل فنية أو إدارية وإصدار التوجيهات اللازمة لحفظ حقوق حملة وثائق التأمين ،
- (م) إنشاء أي نوع من الصناديق أو اتخاذ أي إجراء أو ترتيبات، تقتضيها طبيعة عمل التأمين أو دعم وحماية صناعة التأمين في السودان وذلك بعد الحصول على موافقة الوزير ،
- (ن) إلزام الشركات بالإسهام في نشر الوعي التأميني بين المواطنين والعمل على تطوير مشاريع تقليل الخسائر ،
- (س) القيام بجميع التصرفات والأعمال التي تؤدي لتحقيق أغراضها وفقاً لأحكام هذا القانون .

## الفصل الثاني

### أيلولة الممتلكات واستمرار العاملين

- (١) يؤول للهيئة ما يقرره الوزير من الممتلكات والحقوق والالتزامات التي كانت للهيئة العامة للإشراف والرقابة على أعمال التأمين .
- (٢) يتم تقدير الممتلكات والحقوق والالتزامات التي تؤول للهيئة بموجب أحكام البند (١) ويدرج في دفاتها مبلغ مساو للقيمة الصافية لذلك .
- ٧- أيلولة الممتلكات والحقوق والالتزامات .
- ٨- استمرار العاملين .
- يستمر العاملون الذين كانوا في خدمة الهيئة في الخدمة، ويتم استيعابهم في هيكل وظائفها بذات شروط خدمتهم .

## الفصل الثالث إدارة الهيئة

- (١) إنشاء المجلس -٩- وتشكيله .  
ينشأ مجلس لإدارة الهيئة، يتولى شئونها، ويقوم نيابة عنها  
بأداء الواجبات وتنفيذ الاختصاصات وممارسة السلطات  
التي تمكنه من تحقيق أغراضها .
- (٢) يشكل المجلس بقرار من مجلس الوزراء على الوجه  
الآتي :

(أ) رئيس غير متفرغ ، ويجوز لمجلس الوزراء تعيين  
رئيس متفرغ بناءً على توصية الوزير، على ألا تكون  
له أي صلة بأي من شركات التأمين أو الوكلاء أو  
الوسطاء ،

(ب) المدير العام، عضواً ومقرراً ،

(ج) عدد من الأعضاء من ذوى الكفاءة والخبرة على أن  
يكون من بينهم ممثل لهيئات الرقابة الشرعية لشركات  
التأمين .

(٣) لا يجوز الجمع بين منصبى الرئيس والمدير العام .

(٤) يكون المجلس مسئولاً عن أعماله أمام الوزير وتحت إشرافه،  
ويجوز للوزير أن يصدر للمجلس توجيهات ذات صبغة عامة  
فيما يتعلق بالسياسات العامة للهيئة .

اختصاصات المجلس -١٠- وسلطاته .  
لتنفيذ أغراض الهيئة، يكون المجلس مختصاً بوضع السياسة العامة  
للهيئة والإشراف على أعمالها وتنفيذ اختصاصاتها وممارسة سلطاتها  
على أسس فنية سليمة ومع عدم الإخلال بعموم ما تقدم، تكون  
للمجلس الاختصاصات والسلطات الآتية :

(أ) إقرار الهيكل الإداري والتنظيمي للهيئة، ومراجعته كلما كان  
ذلك ضرورياً ،

- (ب) الموافقة على مشروع الموازنة السنوية التي يرفعها إليه المدير العام بمقتضى أحكام المادة ١٢(٢)(هـ) (أولاً) وتقديمها للجهات المختصة من طريق الوزير وفقاً لأحكام المادة ١٩ ،
- (ج) إعداد بيان الحساب الختامي للهيئة ورفعها للوزير مع التقارير الأخرى وفقاً لأحكام المادة ٢٤ ،
- (د) الموافقة على منح الترخيص للشركات لمزاولة أعمال التأمين وإعادة التأمين أو رفض الطلب وفقاً لأحكام المادة ٣٢ ،
- (هـ) رفع تقارير للوزير عن جميع المسائل المتعلقة بالتأمين وشركات التأمين ومدته بالبيانات التي يطلبها،
- (و) الموافقة على التقرير السنوي عن نشاط قطاع التأمين ،
- (ز) فرض الرسوم مقابل الخدمات التي تؤديها الهيئة ،
- (ح) اقتراح شروط خدمة العاملين للوزير للموافقة عليها ورفعها لمجلس الوزراء لإجازتها ،
- (ط) تعيين شاغلي الوظائف العليا بالهيئة،
- (ي) قبول المنح والهبات بموافقة الوزير ،
- (ك) تكوين أي لجنة أو لجان لمعاونته في تنفيذ اختصاصاته، على أن يحدد لها اختصاصاتها ،
- (ل) إصدار اللوائح الداخلية لتنظيم اجتماعاته ،
- (م) تفويض أي من سلطاته للرئيس، أو المدير العام، أو أي من نوابه، أو مساعديه أو أعضاء المجلس، وذلك وفقاً للشروط والضوابط التي يحددها .

اجتماعات المجلس . ١١ - (١) يعقد المجلس اجتماعاً عادياً مرة كل ثلاثة أشهر بناء على دعوة يوجهها إليه الرئيس، وفي حالة غيابه، بدعوة من المدير، ويجوز للمجلس في حالة الضرورة، أن يعقد اجتماعاً طارئاً إذا طلب الرئيس أو ثلث الأعضاء ذلك .

(٢) يترأس الرئيس اجتماعات المجلس وفي حالة غيابه يترأس الاجتماع العضو الذي ينتخبه الأعضاء لإدارة ذلك الاجتماع .

(٣) يكتمل النصاب القانوني لاجتماعات المجلس بحضور أغلبية الأعضاء .

(٤) تجاز قرارات المجلس بالأغلبية البسيطة، وفي حالة تعادل الأصوات يكون للرئيس صوت مرجح .

(١) -١٢ تعيين المدير العام واختصاصاته وسلطاته.  
يكون للهيئة مدير عام من الأشخاص ذوى الاختصاص والمؤهلات المناسبة والخبرة في مجال التأمين، يعينه ويحدد مخصصاته رئيس الجمهورية، بناء على توصية الوزير .

(٢) يكون المدير العام هو الموظف التنفيذي الأول المسئول عن إدارة الهيئة وفقاً لسياسة المجلس وتوجيهاته، ومع عدم الإخلال بعموم ما تقدم تكون للمدير العام الاختصاصات والسلطات الآتية :

(أ) تنفيذ السياسات التي يضعها المجلس ،  
(ب) الإشراف على الشركات ومتابعتها وفقاً لتوجيهات المجلس ،

(ج) الترخيص لوسطاء التأمين ووكلاء التأمين والمنتجين وخبراء المعاينة وخبراء التسوية والخبراء الإكتواريين ،

(د) فحص سجلات الشركات ووسطاء التأمين ووكلاء التأمين وخبراء المعاينة وخبراء التسوية والخبراء الإكتواريين وتقبيد البيانات فيها وفقاً لما تحدده اللوائح ،

(هـ) إعداد المسائل الآتية :

(أولاً) مشروع الموازنة السنوية ورفعها للمجلس

للموافقة عليها بمقتضى أحكام المادة ١٩ ،

(ثانياً) التقارير السنوية عن نشاط قطاع التأمين

ورفعها للمجلس ،

(و) تحصيل الرسوم التي يفرضها المجلس بمقتضى أحكام

المادة ١٠ (ز)، وذلك مقابل الخدمات التي تؤديها

الهيئة ،

(ز) صرف جميع الأموال المخصصة لمصروفات

التشغيل، وفقاً للميزانية المصدق بها ،

(ح) إبرام العقود والاتفاقيات وفقاً لما تحدده اللوائح

المالية ،

(ط) تعيين العاملين بالهيئة لتصريف أعمالها وفقاً

للوائح ،

(ي) القيام بأي أعمال ضرورية أخرى لتنفيذ اختصاصاته

وممارسة سلطاته على أن يخطر المجلس بذلك .

(٣) لا يجوز للمدير العام أن يجرى أي تغييرات جوهرية في

إدارة الهيئة ما لم يحصل على موافقة بذلك من المجلس .

(٤) يجوز للمدير العام أن يفوض أيضاً من اختصاصاته أو

سلطاته لأي من مساعديه وفقاً للشروط والضوابط التي

يحددها .

## الفصل الرابع أعضاء المجلس

- ١٣- المكافآت .  
تدفع لأعضاء المجلس المكافآت التي يحددها الوزير .
- ١٤- واجبات أعضاء المجلس .  
(١) يجب على كل عضو من أعضاء المجلس أن يؤدي عمله باهتمام وإخلاص وحسن نية .  
(٢) لا يجوز لأي من أعضاء المجلس أن يكون في وضع تتعارض فيه مصلحته الخاصة مع مصلحة الهيئة ويحظر عليه بوجه خاص أن :  
(أ) يمارس أي نشاط يماثل نوع نشاط الهيئة وينطوي على منافستها - بطريق مباشر أو غير مباشر سواء بنفسه، أو بوساطة أي شخص آخر وكيلاً كان أم مديراً لأي جهة أخرى ،  
(ب) يقترض أو يحصل على أي تسهيل ائتماني خاص بضمان من الهيئة .
- ١٥- الإفضاء بالمصلحة.  
إذا اعتزم أي من أعضاء المجلس الدخول بشخصه أو بوساطة أحد أفراد أسرته بطريق مباشر أو غير مباشر في أي تعامل مع الهيئة قد يؤدي إلى منفعة خاصة له، أو لأحد أفراد أسرته، أو إذا كانت له مصلحة شخصية في أي موضوع معروض في اجتماع أمام المجلس، فيجب عليه أن يفضى للمجلس بتلك المنفعة، أو المصلحة ومداها، ولا يجوز له الاشتراك في أي مداولات أو قرار يصدره المجلس في هذا الصدد .

- الإعفاء من المنصب ١٦ - (١) يعفى عضو المجلس من منصبه في أي من الحالات الآتية :  
 وخلوه وملئه.
- (أ) عدم اللياقة الطبية ،  
 (ب) تخلفه بغير إذن، أو عذر مقبول عن حضور ثلاثة اجتماعات متتالية ،  
 (ج) إخلاله بأي من الواجبات المنصوص عليها في المادة ١٤ ،  
 (د) إدانته في جريمة مخلة بالشرف أو الأمانة .
- (٢) يخلو منصب عضو المجلس في أي من الحالات الآتية :  
 (أ) صدور قرار بإعفائه من منصبه بموجب أحكام البند (١) ،  
 (ب) قبول استقالته ،  
 (ج) وفاته .  
 (٣) يملأ المنصب، في حالة خلوه وفقاً لأحكام البند (٢)، طبقاً لأحكام المادة ٩ (٢) .

### الفصل الخامس

#### المالية والحسابات والمراجعة

- الموارد المالية ١٧ - تتكون الموارد المالية للهيئة من الآتي :
- (أ) ما تخصصه لها الدولة من اعتمادات ،  
 (ب) ما تحصل عليه من أموال مقابل الأعمال والخدمات التي تؤديها ،  
 (ج) ما تقترضه من أموال بمقتضى أحكام المادة ٦ (ك) ،  
 (د) المنح والهبات التي يقبلها المجلس بموافقة الوزير وفقاً لأحكام المادة ١٠ (ى) .

استخدام الموارد ١٨ - (١) تستخدم الموارد المالية للهيئة لتحقيق أغراضها، ومع عدم المالية للهيئة .

(أ) إدارة الهيئة وتنفيذ أعمالها ،

(ب) سداد التزامات الهيئة المالية ،

(ج) مقابلة مصروفات تشغيل الهيئة بما في ذلك الإهلاك والإبدال ،

(د) دفع رواتب العاملين بالهيئة وأجورهم وعلاواتهم ومخصصاتهم وفوائد ما بعد الخدمة ومكافآت أعضاء المجلس ،

(هـ) أي وجوه أخرى للصرف يوافق عليها الوزير .

(٢) يجوز للهيئة بتوصية من المجلس وموافقة الوزير أن :

(أ) تحفظ حساباً منفصلاً للإهلاك والإبدال ، ويحظر التصرف فيه في غير الأغراض التي خصص من أجلها ،

(ب) تستثمر الأموال المخصصة لحساب الإهلاك والإبدال بالكيفية التي تحقق أكبر عائد ممكن ،

(ج) تشطب قيمة الموجودات التالفة أو التي أبطل استعمالها بالخصم على البند المخصص لها في حساب الإهلاك والإبدال .

موازنة الهيئة . ١٩ -

تكون للهيئة موازنة مستقلة، تعد وفقاً للأسس المحاسبية السليمة لإعداد الموازنة التي تقرها الدولة، ويجب على المجلس أن يرفع، من طريق الوزير، للجهات المختصة، قبل نهاية كل سنة مالية بوقت كاف، تلك الموازنة مبيناً فيها تقديرات الإيرادات والمصروفات للسنة المالية القادمة وذلك للموافقة عليها وإدراجها في الموازنة العامة .



- ٢٠- حفظ الحسابات والدفاتر والسجلات.
- ٢١- إيداع الأموال .
- ٢٢- مال الاحتياطي.
- ٢٣- المراجعة .
- ٢٤- بيان الحساب الختامي وتقرير ديوان المراجعة القومي.
- ٢٠- تحفظ الهيئة الآتي :
- (أ) حسابات صحيحة ومنتظمة ومستوفاة لأعمالها، وفقاً للأسس المحاسبية السليمة والدفاتر والسجلات المتعلقة بذلك ،
- (ب) سجلاً منتظماً للأصول الثابتة والمنقولة، وتتم مراجعته سنوياً .
- (١) تودع الهيئة أموالها في المصارف في حسابات جارية أو حسابات إيداع ويحدد المجلس كيفية التعامل في تلك الحسابات والسحب منها .
- (٢) يجب على الهيئة أن تخطر الوزير، عند فتح الحسابات بالمصارف ويجب الحصول على موافقته عند فتح حسابات بالعملة الأجنبية .
- ٢٢- تحفظ الهيئة من فائض مواردها مالا للاحتياطي، تتم تغذيته من وقت لآخر، بموافقة الوزير بعد التشاور مع المجلس .
- ٢٣- تتم مراجعة حسابات الهيئة سنوياً بواسطة ديوان المراجعة القومي أو أي مراجع قانوني آخر يوافق عليه المراجع العام ويعمل تحت إشرافه . (٣)
- (١) يرفع المجلس للوزير سنوياً خلال خمسة أشهر من انتهاء السنة المالية المستندات الآتية : (٤)
- (أ) بياناً بالحساب الختامي ،
- (ب) تقرير ديوان المراجعة القومي عن الهيئة ،
- (ج) تقريراً يوضح سير العمل بالهيئة أثناء السنة المالية وبرامجها وخططها للمستقبل .

(٣) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٤) القانون نفسه .

- (٢) تتم مناقشة البيانات والتقارير في اجتماع سنوي خلال شهر يوليو التالي لنهاية السنة المالية برئاسة الوزير وحضور أعضاء المجلس والمراجع العام أو من يفوضه والمدير العام وذلك من أجل الآتي :
- (أ) إقرار التقرير السنوي ،
- (ب) إجازة الحساب الختامي والمراجعة ،
- (ج) التوصية لدى الوزير لتحديد مكافآت أعضاء الهيئة العليا للرقابة الشرعية .

### الباب الثالث الشركات الفصل الأول سلطة الإشراف والرقابة

- ٢٥- تحديد عدد الشركات.
- يكون للوزير بناء على توصية الهيئة وفقاً لأحكام المادة ٦(ب)، الحق في أن يحدد بموجب أمر، من وقت لآخر، عدد الشركات العاملة في البلاد .
- ٢٦- تقييد أعمال التأمين المباشر .
- لا يجوز لأي شخص أن يتعاقد على عمليات التأمين المباشر مع أي شركة ما لم تكن الشركة خاضعة لأحكام هذا القانون، ويجوز للوزير بناء على توصية من المجلس أن يسمح إذا اقتضت الحاجة لذلك، بإجراء التأمين لدى شركات التأمين الأخرى .
- ٢٧- أنواع التأمين.
- تنقسم أعمال التأمين، لأغراض هذا القانون إلى نوعين ، النوع الأول المحدد في الجدول (أ) ، والثاني المحدد في الجدول (ب) الملحقين بهذا القانون .
- ٢٨- الاسهام في تمويل المشاريع التي تمنع الخسائر أو تقللها.
- (١) يجوز للوزير، بناء على توصية من المجلس، أن يطلب من شركات التأمين الإسهام في المشاريع التي تمنع وقوع الخسائر أو تقللها .

(٢) يجب على شركات التأمين، في حالة قيامها بمبادرة للإسهام في تمويل المشاريع التي تمنع الخسائر أو نقلها إخطار الهيئة .

## الفصل الثاني عمل الشركات وترخيصها

(١) -٢٩ بدء مزاولة الشركات أعمال التأمين أو الإستمرار في المزاولة .  
على الرغم من أي حكم مخالف في قانون الشركات لسنة ٢٠١٥، لا يجوز لأي شركة أن تزاول أعمال التأمين في البلاد أو أن تستمر فيها، ما لم تحصل من المجلس على ترخيص بمزاولة تلك الأعمال .

(٢) لا يجوز تسجيل أي شركة مالم يحصل طالب التسجيل على موافقة مبدئية بذلك من المجلس .

(١) -٣٠ شروط منح الترخيص للشركات لمزاولة أعمال التأمين .  
يشترط على مقدم الطلب للحصول على الترخيص لمزاولة أعمال التأمين أن يستوفى الشروط الآتية وهي أن :

(أ) يتقدم بطلبه للهيئة وفقاً للطريقة والشروط المنصوص عليها في هذا القانون واللوائح الصادرة بمقتضاه ،  
(ب) لا يقل رأس المال الاسمي والمدفوع عن المبلغ الذي تحدده اللوائح ،

(ج) يرفق بطلبه دراسة الجدوى الفنية والاقتصادية ،

(د) يدفع الرسوم المقررة بمقتضى أحكام اللوائح .

(٢) يجوز للهيئة ان تطلب من مقدم الطلب استيفاء أي شروط أو تقديم أي مستندات إضافية تراها ضرورية للبت في طلب الترخيص ، ويعتبر الطلب ملغياً إذا لم يقيم مقدم الطلب، بدون عذر مقبول باستيفاء تلك الشروط أو تقديم المستندات خلال تسعين يوماً من تاريخ إخطاره بذلك .

(٣) لا يجوز لأي شركة تأمين بعد صدور هذا القانون أن تسهم في إنشاء أي شركة تأمين أو تأسيسها أو إنشاء فروع بالخارج ما لم تحصل على موافقة مكتوبة بذلك من الوزير .

(٤) تمنح الشركات التي يتم الترخيص لها لأول مرة بموجب أحكام هذا القانون مدة لا تزيد عن سنة من تاريخ حصولها على الموافقة، للوفاء بالتزاماتها المنصوص عليها في هذه المادة، فإذا فشلت في الوفاء بتلك الالتزامات يعتبر الترخيص ملغياً .

إجراءات تقديم الطلبات وتجديدها ورسومها  
٣١- تحدد اللوائح إجراءات تقديم طلبات الترخيص وتجديدها وتحديد الرسوم المقررة لذلك .

منح الترخيص ورفضه  
٣٢- (١) يمنح الترخيص للشركة إذا استوفت الشروط والضوابط واتبعت الإجراءات المنصوص عليها في هذا القانون واللوائح الصادرة بمقتضاه وذلك خلال مدة أقصاها تسعون يوماً، تبدأ من تاريخ تقديم طلب الترخيص ويكون الترخيص وفقاً للشكل الذي تقرره اللوائح، ويبين فيه نوع أو أنواع التأمين التي تم للشركة الترخيص بمزاولتها.

(٢) يجب على المجلس إخطار الشركة في حالة رفض طلبها، مع بيان أسباب الرفض .

إخطار الهيئة بتعديل البيانات أو تغييرها  
٣٣- (١) يلتزم المؤمن بإخطار الهيئة بأي تعديل أو تغيير يطرأ على البيانات الواردة في طلب الترخيص أو الوثائق أو المستندات المرفقة به والتي سبق أن وافق عليها المجلس وتم الترخيص بمقتضاها .

(٢) لا يجوز للمؤمن أن يجرى التعديل أو التغيير وفقاً لأحكام البند (١)، ما لم يحصل على موافقة بذلك من المجلس ويجوز للمجلس أن يرفض إجراء التعديل أو التغيير إذا كان في ذلك إضرار بحقوق حملة الوثائق أو إخلال بأحكام هذا القانون على أن يقوم بإخطار مقدم الطلب كتابة بقرار الرفض .

(٣) إذا كان التعديل أو التغيير المطلوب إجراؤه شاملاً لأسس أعمال التأمين أو الشروط أو المزايا أو القيود التي تنظمها وثائق التأمين، فيجب على المؤمن إذا كان يباشر إحدى عمليات التكافل أن يقدم مع الإخطار المنصوص عليه في البند (١) شهادة من الخبير الإكتواري تثبت أن تلك الأسس والشروط والمزايا والعقود سليمة وصالحة للتنفيذ .

(١) إلغاء الترخيص . ٣٤- (١) يجوز للمجلس إلغاء الترخيص الممنوح للشركة وفقاً لأحكام المادة ٣٥(١)، إذا :

(أ) لم يدفع للهيئة الرسوم المقررة ،  
(ب) ثبت أن المؤمن قد منح الترخيص دون أن يستوفى شروط الترخيص ورفض استيفائها ،  
(ج) ثبت :

(أولاً) أن الشركة لا تلتزم بنظامها الأساسي، أو أحكام هذا القانون أو اللوائح الصادرة بمقتضاه ،  
(ثانياً) بعد المراجعة أو الفحص أن حقوق الوثائق معرضة للضياع أو أن المؤمن عاجز عن الوفاء بالتزاماته ،

(د) نقص رأس المال المدفوع عن الحد المبين في المادة ٣٠(١)(ب) وعجزت الشركة عن إكماله في المدة المحددة لذلك ،

(هـ) امتنع المؤمن عن تقديم دفاتره ومستنداته للمجلس لمراجعتها أو فحصها وفقاً لأحكام هذا القانون أو رفض تسليم الوثائق والبيانات المفروض عليه تقديمها وفقاً لأحكام هذا القانون ،

(و) لم يحتفظ المؤمن بالاحتياطات المنصوص عليها بالمواد ٤٢، ٤٣ واحتياطي صندوق التكافل المنصوص عليه في المادة ٤٤ ،

(ز) صدر : (أولاً) حكم بإشهار إفلاس المؤمن ،  
(ثانياً) قرار بالموافقة على تحويل العقود التي أصدرها المؤمن إلى مؤمن آخر عن جميع أعمال التأمين التي زاولها وذلك وفقاً لأحكام هذا القانون ،

(ح) توقف المؤمن عن مزاوله أعمال التأمين وطلب استرداد أمواله وفقاً لأحكام هذا القانون .

(٢) يجوز أن يكون إلغاء الترخيص كلياً أو جزئياً بحسب الحال، على ألا يسري الإلغاء الجزئي إلا على الأعمال المنصوص عليها في القرار الصادر بها .

(٣) لا يجوز للمؤمن الذي صدر القرار بإلغاء الترخيص الممنوح له، أن يتصرف في أمواله أو الضمانات المقدمة منه إلا بعد اتباع الإجراءات المنصوص عليها في هذا القانون .

(١) الأثر المترتب -٣٥-  
على إلغاء الترخيص .  
يترتب على إلغاء الترخيص، إيقاف المؤمن عن مزاوله العمل في فروع التأمين المنصوص عليها في الترخيص من تاريخ الإلغاء .

(٢) يكون الإلغاء الكلي نهائياً ويعتبر القرار كما لو كان أمراً صادراً من محكمة مختصة بتصفية أعمال المؤمن بموجب أحكام المادة ١٥٥(و)، من قانون الشركات لسنة ٢٠١٥ .

(٣) يجب على المؤمن في حالة صدور القرار بإلغاء الترخيص، أن يودع فوراً لدى الهيئة جميع المستندات المنصوص عليها في اللوائح، والتي تتضمن المعلومات التي قد تطلبها الهيئة بشأن الوثائق المذكورة في البند (٤).

(٤) يعين المجلس حارساً يكون مسؤولاً أمام المدير العام عن المحافظة على موجودات المؤمن والمستندات وعن الوفاء بالتزاماته وتعهداته القائمة تجاه حملة الوثائق .

(٥) إذا تم إلغاء الترخيص كلياً في حالة عمليات التكافل، فيتم تحويل صندوق التكافل إلى مؤمن آخر يعتمده المجلس وذلك بعد إجراء الفحص والتقويم وفقاً لما تحدده اللوائح ويتحمل المؤمن المعتمد التزامات وتعهدات المؤمن الذي ألغى ترخيصه .

(٦) يجب على المدير العام أن يعين مصفياً لأعمال المؤمن عند صدور القرار بتصفية أعماله وتكون للمصفي ذات الاختصاصات الممنوحة للمصفي الرسمي بمقتضى أحكام المادة ١٦٦ من قانون الشركات لسنة ٢٠١٥ ويمارس سلطات المصفي الرسمي الواردة بالمادة ١٨٠ من قانون الشركات لسنة ٢٠١٥ على أن يراعى في ممارسة هذه السلطات أحكام المادة ٣٧ من هذا القانون .

تاريخ صدور شهادة الترخيص وترقيمها. ٣٦- يجب على كل مؤمن أن يدون في جميع الأوراق المروسة التي يستخدمها رقم شهادة الترخيص الممنوحة له وتاريخ صدورها .

التظلم والاستئناف. ٣٧- يجوز لكل شخص من الأشخاص المبيينين أدناه أن يتظلم أو يستأنف للوزير، بحسب الحال من القرار الصادر ضده على الوجه الآتي :

(أ) لمقدم الطلب في حالة رفض المجلس طلبه بالترخيص له بمزاولة أعمال التأمين بمقتضى أحكام المادة ٣٢(٢)، على أن يتقدم بتظلمه خلال ستين يوماً من تاريخ إخطاره بالرفض ،

(ب) للمؤمن في حالة صدور قرار من المجلس :

(أولاً) برفض طلبه بشأن إجراء أي تعديل أو تغيير وفقاً لأحكام المادة ٣٣(٢)، على أن يتقدم بتظلمه ضد هذا القرار خلال ستين يوماً من تاريخ تسلمه القرار ويكون قرار الوزير في هذه الحالة نهائياً ،

(ثانياً) بإلغاء ترخيصه بمقتضى أحكام المادة ٣٤(١)(ب)، على أن يتقدم باستئنافه ضد قرار الإلغاء خلال ستين يوماً، تبدأ من تاريخ صدور القرار ويجب في حالة تأييد الوزير لقرار الإلغاء، أن ينشر التأييد في الجريدة الرسمية خلال ثلاثين يوماً من تاريخ صدور قرار التأييد .

لا يجوز للمؤمن أن ينشر أياً من البيانات الواجب تقديمها بمقتضى أحكام هذا القانون، ما لم تكن هذه البيانات مطابقة لتلك التي تم تقديمها للهيئة على أنه يجوز نشر مقتطفات من تلك البيانات إذا كانت مطابقة تماماً للبيانات الأصلية المقدمة .

نشر البيانات . ٣٨-

(١) يجوز لأي شخص ذي مصلحة يقرها المدير العام، أن يطلع على الأوراق والبيانات المقدمة وفقاً لأحكام هذا القانون، ويجوز له كذلك الحصول على صور أو شهادات أو مستخرجات منها أو من القرارات الصادرة من المجلس أو من السجلات المنصوص عليها في هذا القانون باستثناء الأسس الفنية لأسعار أعمال التأمين وذلك بعد سداد الرسوم المقررة .

الاطلاع على ٣٩-  
البيانات والحصول  
عليها.

(٢) يجب على الشركات أن تطلع حاملي وثائقها على البيانات المتعلقة بوثائقها وأن تسلمهم نسخاً منها إذا طلبوا ذلك .



### الفصل الثالث

#### أحكام عامة بشأن التزامات الشركات

- ٤٠- إعادة التأمين. يجب على كل الشركات أن تعيد التأمين على جميع أعمال التأمين أو أي جزء منها لدى شركة إعادة التأمين الوطنية وذلك وفقاً للنسب التي يحددها الوزير بناء على توصية بذلك من المجلس .
- ٤١- أموال شركات التأمين. يجب على كل شركة، بعد انقضاء مدة سنتين من تاريخ حصولها على الترخيص لمزاولة أعمال التأمين وفقاً لأحكام هذا القانون، أن تودع لدى أي مصرف يعمل في السودان نسبة من فائض أعمال التأمين التي يحددها الوزير بناء على توصية بذلك من المجلس .
- ٤٢- احتياطي الأخطار السارية. يجب على كل شركة تزاوّل أعمال التأمين العام أن تحتفظ باحتياطي لمقابلة الأخطار السارية وذلك بالنسب التي تحددها الهيئة من وقت لآخر .
- ٤٣- احتياطي المطالبات. يجب على كل شركة تزاوّل أعمال التأمين العام أن تحتفظ بمال احتياطي لمواجهة المطالبات التي لم تتم تسويتها حتى نهاية السنة المالية، أو تلك التي تم تقدير قيمتها ولم يتم سدادها بعد أو التي حدثت ولم تبلغ بها الشركة حتى إعداد الحسابات .
- ٤٤- صندوق التكافل. (١) يجب على كل شركة تزاوّل عمليات التكافل سواء كان عملها مقصوراً على هذا النوع أو تزاوّل في الوقت ذاته أعمال التأمين العام، أن تنشئ صندوقاً يسمى "صندوق التكافل" يوضع فيه الاحتياطي الحسابي الذي يقرره الخبير الإكتواري وتوافق عليه الهيئة .
- (٢) يحظر استخدام أموال الصندوق المذكور في البند (١)، بطريق مباشر أو غير مباشر في أي أغراض أخرى غير عمليات التكافل .

طريقة توظيف ٤٥ - تحدد الهيئة الكيفية التي يتم بها استمرار توظيف أموال الاحتياطيّات والصندوق الواجب تخصيصها وفقاً لأحكام المواد ٤٢، ٤٣ و ٤٤. (٥)

سجلات التأمين . ٤٦ - (١) يجب على كل شركة تأمين أن تحتفظ لديها لكل نوع من أنواع التأمين، بالسجلات الآتية: (٦)

(أ) سجل الوثائق الذي تقيد به جميع الوثائق التي تبرمها الشركة مع بيان أسماء حملة الوثائق وعناوينهم وتاريخ إبرام كل وثيقة ومدة التأمين ، وأي تعديل أو تغيير يطرأ عليها وانتقال ملكيتها ،

(ب) سجل التعويضات الذي تقيد به جميع المطالبات المقدمة إلى الشركة وبيان تاريخ تقديم كل مطالبة واسم مقدمه وعنوانه ورقم الوثيقة ومبلغ المطالبة ومبلغ الاحتياطي المقدر للحدث وتاريخ دفع التعويض، وفي حالة رفض المطالبة يذكر تاريخ الرفض وأسبابه ،

(ج) أي سجلات أخرى تحددها اللوائح .

(٢) يجب على كل شركة إعادة تأمين أن تحتفظ بسجلات

تشتمل على بيانات العمليات الاتفاقية والاختيارية والأموال الموظفة باسمها وأي سجلات أخرى تحددها اللوائح .

حظر رهن الأموال ٤٧ - لا يجوز لأي شركة أن ترهن أي عقار أو أيّاً من أموال الاحتياطي أو صندوق التكافل الواجب تخصيصها وفقاً لأحكام المواد ٤٢، ٤٣ و ٤٤ أو تبيعه أو تتصرف فيه، فيما عدا ما خصصت له ما لم تحصل على موافقة بذلك من المجلس .

حسابات الشركة. ٤٨ - (١) يجب على كل شركة أن تحفظ حسابات منفصلة للعمليات

الخاصة بالمساهمين تبين فيه الأرباح أو الخسائر وأن تحفظ كذلك حسابات أخرى للعمليات الخاصة بحملة الوثائق تثبت

(٥) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٦) القانون نفسه .

فيه الفائض أو العجز على ان تحفظ حسابات صحيحة ومستوفاة لكل واحد من أنواع التأمين على حدة .

(٢) على الرغم من أحكام البند (١)، يجوز للمجلس أن يطلب من الشركة أن تحفظ حساباً خاصاً لواحد أو أكثر من أنواع أعمال التأمين التي تدخل في فرع واحد .

بيانات التأمين. -٤٩- (١) يجب على كل شركة أن تقدم سنوياً للهيئة في الميعاد وبالشكل الذي تحدده اللوائح، المستندات الآتية :

(أ) بيانات بالآتي :

(أولاً) الإيرادات والمنصرفات والاحتياطيات الفنية أو أي نوع من التعهدات لدى الشركة والاحتياطي الخاص بالتعويضات التي لم تتم تسويتها وذلك لكل واحد من أنواع التأمين على حدة ،

(ثانياً) أموال الشركة الواجب حفظها تنفيذاً لأحكام هذا القانون واللوائح الصادرة بمقتضاه مدعمة بالمستندات التي تطلبها الهيئة ،

(ب) حساباً للفائض والعجز وحساباً للأرباح والخسائر ،

(ج) الموازنة العمومية وتقرير مجلس الإدارة للمساهمين وهيئة المشتركين ،

(د) شهادة بمقدرتها على الوفاء بالشكل والطريقة التي تحددها اللوائح تثبت المسائل الآتية :

(أولاً) في حالة الشركة التي تزاوُل أعمال التأمين العام، أن قيمة موجوداتها تجاوز قيمة التزاماتها وذلك بالنسبة التي يحددها المجلس من جملة إيرادات الأقساط في السنة المالية الأخيرة غير إيرادات الأقساط المحصلة عن التكافل ،

ثانياً) في حالة الشركة التي تزاوّل عمليات التكافل، أن الالتزامات بالنسبة إلى تلك العمليات لا تتجاوز قيمة صندوق التكافل الوارد ذكره في المادة ٤٤ وجميع الالتزامات الأخرى بالنسبة للتكافل على الوجه المبين في آخر موازنة .

(٢) يجب أن تعدّ المستندات المنصوص عليها في البند (١)

أعلاه طبقاً للنماذج التي تقررها اللوائح، وأن تشمل جميع العمليات التي يقوم بها المؤمن داخل السودان وخارجه .

(٣) يجب أن تكون البيانات والأوراق المقدمة للهيئة موقعاً

عليها بإمضاء مدير الشركة والمراجع القانوني ويشمل التوقيع جميع أنواع التأمين الواردة في الجدول (أ) الملحق بهذا القانون .

(٤) يجب على كل شركة تعجز عن تقديم شهادة تثبت مقدرتها

على الوفاء وفقاً لأحكام البند (١)(د) أن :

(أ) تقدم بناء على طلب الهيئة الخطة المقترحة لإعادة

مركزها المالي ليكون على الوجه الأمثل ،

(ب) تقترح الكيفية التي يتم بها تطبيق خطتها لإعادة

مركزها المالي أو تطبيق الكيفية التي تقترحها الهيئة

إذا لم تقبل الهيئة الكيفية المقترحة للشركة ،

(ج) تلتزم بالكيفية التي قبلتها الهيئة .

٥٠ - البيانات الايضاحية.

يجب على كل شركة أن تقدم إلى الهيئة البيانات الايضاحية التي تطلبها عن المستندات والأوراق المقترحة بموجب أحكام هذا القانون ويجب على الشركة كذلك أن تقدم الايضاحات اللازمة عن الشكاوى التي تقدم للهيئة من حملة الوثائق أو المستفيدين منها أو غيرهم .

- الحسابات والمراجعة. ٥١ - (١) يجب على كل شركة أن تقدم للهيئة حسابات مراجعة عن كل سنة مالية مدعمة بشهادة من مراجع قانوني وشهادة من هيئة الرقابة الشرعية وفقاً لأحكام هذا القانون.
- (٢) تراجع حسابات الشركة سنوياً من قبل مراجع قانوني توافقت عليه الهيئة ويشترط ألا يكون مستخدماً بالشركة أو مديراً أو عضواً بمجلس إدارتها ما لم توافقت عليه الهيئة .
- (٣) يجب على المراجع القانوني أن يخطر الشركة بأي نقص أو خطأ أو مخالفة لاحظها أثناء فحصه لتقوم بمعالجته، ويجب عليه كذلك أن يقوم بإبلاغ الهيئة إذا لم تقم الشركة بإتمام النقص أو تصحيح الخطأ أو إزالة المخالفة خلال شهرين من تاريخ الإخطار .
- (٤) يجوز للهيئة أن تستعين بالمراجع العام عند فحصها للحسابات المراجعة .

- فحص أعمال ٥٢ - (١) تقوم الهيئة بفحص أعمال المؤمن إذا توفر لديها من الأسباب ما يحملها على الاعتقاد بأن :
- (أ) حقوق حملة الوثائق معرضة للضياع ،
- (ب) المؤمن قد :
- (أولاً) أصبح عاجزاً عن الوفاء بالتزاماته .
- (ثانياً) خالف أيّاً من أحكام هذا القانون أو اللوائح الصادرة بمقتضاه .
- (٢) تفحص الهيئة أعمال المؤمن بناء على طلب عدد من المساهمين ممن يملكون مائلاً يقل عن ١٠% من رأس المال أو بناء على طلب أي عدد من حملة الوثائق ممن دفعوا ما لا يقل عن ٢٥% من الأقساط المكتتبة .
- (٣) يتم تعيين خبير لإجراء الفحص المشار إليه في البند (١)، أو البند (٢) على أن تدفع له الأتعاب مقابل أداء

العمل على الوجه الآتي، في حالة الفحص المشار إليه  
في:

(أ) البند (١)، يقوم المؤمن بدفع الأتعاب ،

(ب) البند (٢) يقوم كل من :

(أولاً) المؤمن بدفع الأتعاب، إذا ثبت بعد الفحص

أنه قد تسبب في ارتكاب ذلك الخطأ أو

التقصير ،

(ثانياً) مقدم الطلب لتعيين الخبير ، بدفع الأتعاب إذا

لم يثبت وجود أي خطأ أو تقصير من جانب

المؤمن ،

(ثالثاً) المؤمن لهم أو المساهمين بدفع تأمين يقدره

المدير العام وذلك مقابل أتعاب الخبير إذا

ثبت عدم ارتكاب المؤمن لخطأ أو تقصير

من جانبه .

تحويل وثائق التأمين. ٥٣ - (١)

يجب على كل شركة ترغب في تحويل وثائقها من  
الحقوق والالتزامات المترتبة عليها عن جميع أو بعض  
العمليات التي تزاولها إلى شركة أخرى أو أكثر، أن تتقدم  
بطلبها إلى المجلس وفقاً للشروط الواردة باللوائح على أن  
تقوم بإخطار حملة الوثائق بذلك .

(٢) يرفع المجلس طلب الشركة المذكور في البند (١)، إلى

الوزير مع توصية في هذا الصدد توطئة لصدور قرار  
الوزير .

(٣) يجوز للوزير أن يصدر قراره بالموافقة على تحويل الوثائق إذا تبين له أن هذا الإجراء لا يضر بمصلحة أصحاب الحقوق من حملة الوثائق التي أبرمتها ولا يضر بمصلحة المستفيدين منه أو الدائنين من حملة الوثائق ولا يترتب على تحويل الوثائق حرمان أي حامل وثيقة من المطالبة بإنهاء عقد التأمين بسبب التحويل المذكور .

(٤) إذا وافق الوزير على التحويل، فتنقل الأموال الخاصة بالوثائق المحالة على الشركة التي تم تحويل الوثائق إليها على أن تراعى في هذه الحالة الأحكام المتعلقة بنقل الملكية .

(٥) يتم نشر قرار التحويل في الجريدة الرسمية خلال ثلاثين يوماً من تايخ إصداره .

استرداد الأموال - ٥٤ (١) يجب على كل شركة :  
(أ) تعتزم وقف عملياتها بالسودان، عن أي واحد أو أكثر من أنواع التأمين أن تخطر الهيئة بذلك،  
(ب) تقرر وقف عملياتها بالسودان عن أي واحد أو أكثر من أنواع التأمين وترغب في استرداد جميع أموالها المودعة وفقاً لأحكام هذا القانون أو بعضها، أن تتقدم بطلبها في هذا الصدد إلى الهيئة وذلك وفقاً للشروط وبالطريقة التي تحددها اللوائح .

(٢) إذا تقدم أي شخص له مصلحة باعترض للهيئة على استرداد الشركة لأموالها المودعة خلال المدة المحددة في اللوائح، فلا تسترد الشركة تلك الأموال ما لم يتم التوصل إلى اتفاق أو إصدار قرار بشأن هذا الاعتراض ويجوز للمجلس على الرغم من ذلك أن يأذن للشركة باسترداد أموالها المودعة على أن يتم حجز مبلغ يساوي التزاماتها تجاه صاحب الاعتراض بما في ذلك المصاريف التي يستلزمها حفظ أصول الشركة .

فحص المركز المالي ٥٥ - (١) يجب على كل مؤمن يزاول أياً من أنواع التأمين المذكور في الجدول (أ)، الملحق بهذا القانون، أن يفحص المركز المالي لكل واحد من أنواع التأمين الذي يزاوله وتقدر قيمة الاحتياطيات الحسابية مرة على الأقل كل ثلاث سنوات ويقوم بالفحص أحد الخبراء الاكتواريين المعتمدين .

(٢) يقوم الخبير الاكتواري المذكور في البند (١)، بإعداد تقارير منفصلة عن جميع أعمال التأمين التي أبرمها المؤمن داخل البلاد وخارجها على أن يتضمن التقرير البيانات التي تحددها اللوائح ويجب إجراء هذا الفحص إذا رغب المؤمن في تحديد نسب الفائض والأرباح التي توزع على حملة الوثائق والمساهمين .

(٣) يقوم المؤمن بإرسال صورة من التقرير المذكور في البند (٢) إلى الهيئة على أن ترفق به المستندات الآتية :

(أ) بيان عن وثائق التأمين السارية المفعول من تاريخ إجراء الفحص طبقاً للأنموذج الذي تقرره اللوائح،  
(ب) إقرار من المؤمن بأن جميع البيانات والمعلومات اللازمة للتوصل لتقرير صحيح عن تعهداته، قد تم وضعها تحت تصرف الخبير الاكتواري .



(٤) يجب أن يشتمل التقرير المذكور في البند (٣) على قيمة الأعمال التي يشملها صندوق التكافل والتي أبرمها المؤمن داخل البلاد وخارجها .

(٥) يرفق المؤمن صورة من تقرير الخبير الاكتواري مع الحساب الختامي الخاص بالسنة المالية التي تم إجراء الفحص فيها، على أن تكون الأموال في صندوق التكافل في نهاية تلك السنة المالية مطابقة تماماً لما جاء في تقرير الخبير الاكتواري ووفقاً لبنود الموازنة العمومية للمؤمن .

(٦) إذا لم يقدّم المؤمن بإرفاق صورة من تقرير الخبير الاكتواري وفقاً لأحكام البند (٥) مع الحساب الختامي فيجوز للهيئة إمهاله لتقديم التقرير المطلوب .

(٧) إذا تبين وجود اختلاف بين تقدير الأموال في صندوق التكافل وفقاً لتقدير الخبير الاكتواري والحسابات الخاصة للسنة المالية التي تم الفحص فيها، فتطلب الهيئة من المؤمن تصحيح الحسابات الخاصة بتلك السنة والسنة التي تليها على الأكثر .

(٨) إذا لم يلتزم المؤمن بأحكام البندين (٦) و (٧) فيكون للهيئة الحق في عدم اعتماد الحسابات المراجعة وإيقاف رخصة المؤمن مؤقتاً إلى أن يتم الالتزام بالأحكام المذكورة .

(٩) يكون للهيئة الحق في تعيين خبير اكتواري لفحص الحسابات وتقديم الشهادة المطلوبة وذلك على نفقة المؤمن إذا :

(أ) لم يقدم المؤمن شهادة الفحص خلال (٢٧٠) يوماً

من نهاية السنة المالية المعنية ،

(ب) قررت الهيئة ضرورة إعادة الفحص .

(١٠) يجب على الخبير الاكتواري، إذا تبين له أن صندوق التكافل لا يغطي التزامات المؤمن المنصوص عليها في المادة ٤٩، أن يبين ذلك في تقريره وأن يرسل فوراً صورة من ذلك التقرير للهيئة .

الإفراض والتمويل. ٥٦ - (١) لا يجوز للمؤمن، ما لم يحصل على موافقة من الهيئة ، أن:

(أ) يقرض بطريق مباشر أو غير مباشر أيّاً من أعضاء مجلس إدارته أو المساهمين، أو أي جهة أخرى أو يتعهد بسداد ديونهم لجهة أخرى أو يمنح أي ضمان آخر ،

(ب) يمول أيّاً من أعضاء مجلس إدارته أو المساهمين .

(٢) يستثني من أحكام البند (١) أعضاء مجلس إدارة الشركة بحكم مناصبهم وذلك فيما يتعلق باستحقاقاتهم وفقاً لعقود أعمالهم الخاصة أو لوائح الشركة .

فحص اتفاقيات إعادة ٥٧ - يقدم كل مؤمن للهيئة جميع اتفاقيات إعادة التأمين التي يعقدها والتأمين. ويجوز للهيئة أن توجه بإيقاف العمل بجميع الاتفاقيات أو بعضها أو أي جزء منها إذا اقتضت المصلحة العامة ذلك .

الدعاوى المتعلقة ٥٨ - على الرغم من أي حكم وارد في أي وثيقة للتأمين متعلقة بأعمال التأمين في السودان، يكون لحامل هذه الوثيقة الحق في رفع الدعاوى بوتائق التأمين. المتعلقة بوثيقة التأمين أمام أي محكمة مختصة .

ضم المؤمن طرفاً في ٥٩ - يجوز للمحكمة أن تضم المؤمن طرفاً في دعوى يكون فيها التزام الدعوى. أحد الطرفين مشمولاً بوثيقة التأمين .

الحقوق المكتسبة. ٦٠- فيما عدا ما نص عليه صراحة في هذا القانون، لا يجوز أن يفسر أي من أحكام هذا القانون، بحيث يؤثر على أي حق مكتسب للمؤمن له بموجب أي وثيقة للتأمين .

إغفال تجديد ٦١- إذا أغفل المؤمن تجديد الترخيص الممنوح له بمقتضى أحكام هذا القانون في الوقت المحدد لذلك، فيلزم بالرسوم الإضافية التي تقررها اللوائح، ويجوز للمجلس، في حالة تكرار إغفال تجديد الترخيص لأكثر من مرتين، أن يتبع الإجراء الذي يراه مناسباً وفقاً لأحكام القانون واللوائح الصادرة بمقتضاه .

التأمين الجبري. ٦٢- يجوز للوزير بناء على توصية بذلك من الهيئة أن يأمر أي شخص أو فئة من الأشخاص بتأمين ممتلكاتهم، أو مصالحهم إذا كانت هناك حاجة اقتصادية عامة تدعو لذلك .

## الفصل الرابع وكلاء التأمين والمنتجون والخبراء

الترخيص لوكلاء ٦٣- (١) لا يجوز لأي شخص أن يزاول أعمال التأمين بصفة وكيل للتأمين رئيسي أو فرعي، أو منتج ما لم يكن حاصلًا من الهيئة على ترخيص ساري المفعول .  
التأمين والمنتجين  
وتجديد الترخيص  
والغاؤه.

(٢) تمنح الهيئة وكيل التأمين أو المنتج الترخيص، الذي يكون ساريًا لمدة سنة ويتم تجديده بناء على طلب الوكيل أو المنتج وذلك بعد استيفاء الشروط المنصوص عليها في اللوائح .

(٣) يجوز للمدير العام، بالتشاور مع الشركة، أن يلغي ترخيص أي وكيل للتأمين أو منتج، إذا تبين له أنه قد خالف الشروط التي تم بمقتضاها منحه الترخيص أو أنه قد خالف أي شروط أخرى تحددها اللوائح .

(٤) لا يجوز لأي شخص أن يعمل وكيلاً للتأمين أو منتجاً لأكثر من شركة في ذات الوقت، إلا بعد الحصول على موافقة مكتوبة بذلك من الشركات المعنية .

(٥) يجب على كل وكيل من وكلاء التأمين أن يدون على كل مستند يصدره رقم ترخيصه وتاريخ انتهاء سريانه .

يجب على كل شركة أن تقدم للهيئة، بالإضافة إلى الحسابات السنوية سجلاً خاصاً تدون فيه اسم كل واحد من وكلاء التأمين والمنتجين وعنوان كل واحد منهم والعمولات التي يتقاضاها، وأي بيانات أخرى تطلبها الهيئة .

إعداد سجل وكلاء  
التأمين والمنتجين. ٦٤-

(١) لا يجوز لأي شخص أن يعمل خبيراً للمعاينة أو خبيراً للتسوية ما لم يكن مؤهلاً وحاصلاً على ترخيص بذلك من الهيئة وفقاً للشروط التي تحددها اللوائح .

الترخيص لخبراء  
المعاينة وخبراء  
التسوية وتجديده  
والغاؤه. ٦٥-

(٢) يسري الترخيص لمدة سنة واحدة ويجوز تجديده بناء على طلب يقدمه للهيئة خبير المعاينة، أو خبير التسوية، وذلك وفقاً للشروط والضوابط المنصوص عليها في اللوائح .

(٣) يكون للهيئة الحق في إلغاء الترخيص الممنوح لأي خبير للمعاينة أو خبير للتسوية، إذا تبين لها أنه قد خالف شروط الترخيص أو أي شروط أخرى تحددها اللوائح .

(١) لا يجوز للمؤمن أن يستعين بأي خبير للمعاينة أو خبير للتسوية من غير العاملين معه فيما عدا الخبير المرخص له وفقاً لأحكام المادة ٦٥ (١) .

الاستعانة بخبير  
المعاينة وخبير  
التسوية. ٦٦-

(٢) يجوز للمؤمن في أي حالة تتطلب خبرة فنية لا تتوفر في السودان أن يستعين بخبير للمعاينة أو خبير للتسوية من الخارج على أن يحصل على موافقة بذلك من المدير العام .

الترخيص للخبير ٦٧- (١) يجب على كل خبير اكترواري أن يحصل على ترخيص بذلك من الهيئة، على أنه يشترط الحصول على موافقة الهيئة قبل التعاقد، في حالة الخبير الإكترواري الأجنبي. والإغاؤه.

(٢) يقدم الخبير الإكترواري للهيئة طلباً للحصول على الترخيص المذكور في البند (١)، أو لتجديد الترخيص وفقاً للشروط والضوابط المنصوص عليها في اللوائح وبعد دفع الرسوم المحددة لذلك في اللوائح .

(٣) يكون للهيئة الحق في إلغاء الترخيص الممنوح للخبير الإكترواري إذا تبين لها أنه قد خالف شروط الترخيص أو أي شروط أخرى تحددها اللوائح .

#### الباب الرابع الأحكام الختامية

مخالفات مستخدمى ٦٨- (١) يكون مرتكباً لمخالفة كل واحد من الأشخاص الآتي بيانهم :  
الشركة وأعضاء مجلس الإدارة والممثلين والعقوبات.

(أ) مدير الشركة وكل عضو في مجلس إدارتها أو ممثليها في حالة إصدار أي وثيقة قبل حصوله على الترخيص أو قيامه بأي من أعمال التأمين بعد صدور القرار بإلغاء ترخيصه ،

(ب) كل شخص يقوم بأي من أعمال التأمين بخلاف النوع الذي صدرت به شهادة الترخيص .

(٢) يعاقب بالسجن لمدة لا تجاوز سنة واحدة، أو بالغرامة، أو بالعقوبتين معاً، كل من يرتكب مخالفة لأحكام البند (١).

يكون مرتكباً لمخالفة كل شخص من الأشخاص الآتي  
بيانهم :

والخبراء والعقوبات.

(أ) وكيل التأمين أو مندوبه وكل شخص آخر يزاول  
أعمال التأمين لحساب الشركة إذا زاول عمله بدون أن  
يحصل على ترخيص بذلك بمقتضى أحكام هذا  
القانون ،

(ب) خبير المعاينة وخبير التسوية إذا زاول عمله قبل :  
(أولاً) الحصول على الترخيص اللازم لذلك وفقاً  
لأحكام هذا القانون واللوائح الصادرة  
بمقتضاه ،

(ثانياً) تجديد الترخيص له في الوقت المحدد لذلك  
وفقاً لأحكام المادة ٦٥(٢)،

(ج) الشركة التي تستخدم وكيلاً للتأمين أو خبيراً للمعاينة  
أو خبيراً للتسوية بدون حصوله على الترخيص  
اللازم بموجب أحكام هذا القانون .

(٢) توقع على الوجه الآتي العقوبات المبينة فيما يلي على كل  
شخص يرتكب أياً من المخالفات الآتية :

(أ) مخالفة أحكام البند (١)(أ) و (ب)(أولاً)، بالسجن لمدة لا  
تجاوز سنة أو بالغرامة، أو بالعقوبتين معاً ،

(ب) مخالفة أحكام البند (١)(ب)(ثانياً) و(ج)، بالغرامة .

(٣) تكون عقوبة السجن، في حالة تكرار الإدانة بارتكاب  
مخالفة أحكام هذه المادة، هي ضعف العقوبة المقررة في  
البند (٢) .

- ٧٠- مخالفات إعادة التأمين والعقوبات.
- يعاقب كل مستخدم في الشركة يرتكب بوصفه هذا مخالفة لأحكام المادة ٥٧ بالسجن لمدة لا تجاوز سنة أو بالغرامة أو العقوبتين معاً.
- ٧١- سلطة إصدار اللوائح.
- يجوز للوزير، بناء على توصية بذلك من المجلس أن يصدر اللوائح اللازمة لتنفيذ أحكام هذا القانون .

الجدول (أ)  
التكافل

طبيعة عمليات التأمين	بيان نوع التأمين	رقم
ويشمل أنواع التكافل التي تتعلق بالحياة البشرية والأخطار التي تتعرض لها أو تطرأ عليها كالوفاة والعجز والشيخوخة والمرض .	التكافل	/١



**الجدول (ب)**  
**أعمال التأمين العام**

رقم	بيان نوع التأمين	طبيعة عمليات التأمين
١	التأمين ضد الحريق	
٢	التأمين على السيارات	يقصد به تأمين المركبات والآليات المرخص لها بالسير على الطرقات .
٣	التأمين ضد الحوادث المتنوعة	
٤	التأمين ضد المسؤولية المدنية	يقصد به التأمين الذي يغطي المؤمن له عن مسؤوليته تجاه الغير في الحوادث التي ينجم عنها ضرر جسماني أو ضرر مادي لممتلكاتهم .
٥	التأمين البحري	
	(أ) التأمين ضد أخطار النقل	يقصد به تأمين الأشياء ضد الفقد و/أو التلف في أثناء نقلها بالبحر أو الجو أو البر .
	(ب) تأمين أجسام السفن	يقصد به تأمين السفن والآلات والمعدات الموجودة عليها ويشمل تأمين حفارات البترول البحرية والمنصات البحرية. كما يشمل المسؤوليات المترتبة على امتلاكها و/أو تشغيلها .
٦	التأمين الجوي	
	(أ) أجسام الطائرات	يقصد به تأمين الطائرات والآلات والمعدات الموجودة عليها كما يشمل المسؤوليات المترتبة على امتلاكها و/أو تشغيلها
	(ب) مسؤولية إدارة المطارات	يقصد به تأمين المسؤولية الناتجة عن امتلاك و/أو تشغيل المطارات .
٧	تأمين النقود المرحلة	يقصد به التأمين الذي يغطي الأوراق النقدية والمالية وما في حكمها في أثناء نقلها من مقر المؤمن له إلى الجهات المحددة بالوثيقة وبالعكس .

<p>ويقصد به تأمين عقود الإنشاء والتركيب وعطب الماكينات وانفجار الغلايات والأجهزة الإلكترونية كما يشمل الروافع والمصاعد وما يترتب على ذلك من أضرار بالممتلكات المجاورة والمسئولية تجاه الغير .</p>	<p>التأمين الهندسي</p>	<p>٨</p>
<p>ويشمل هذا النوع أية عمليات تأمين لم تضمن في أي نوع من الأنواع المتقدم ذكرها في الجدول (أ) والجدول (ب) بعد إجازة الهيئة العليا للرقابة الشرعية .</p>	<p>عمليات التأمين المتنوعة</p>	<p>٩</p>

بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون الكهرباء لسنة ٢٠٠١

ترتيب المواد

الفصل الأول

أحكام تمهيدية

المادة :

- ١- اسم القانون .
- ٢- تفسير .

الفصل الثاني

توليد الطاقة الكهربائية ونقلها  
وتوزيعها واستهلاكها

- ٣- توليد الطاقة الكهربائية .
- ٤- نقل الطاقة الكهربائية وخطوط النقل .
- ٥- توزيع الكهرباء .
- ٦- طلب الترخيص ومنحه .
- ٧- الشروط الواجب توافرها عند طلب الترخيص .
- ٨- الشروط الواجب توافرها في العقود .
- ٩- مراعاة القوانين ذات الصلة .
- ١٠- قياس الكهرباء .

الفصل الثالث

الاستثمار في مجال الكهرباء

- ١١- الاستثمار في مجال الكهرباء .

## الفصل الرابع الجهاز

- ١٢- إنشاء الجهاز والإشراف عليه .
- ١٣- اختصاصات الجهاز .
- ١٤- سلطات الجهاز .
- ١٥- التأمين .

## الفصل الخامس أحكام ختامية

- ١٦- سلطات الوزير .
- ١٧- التعويض .
- ١٨- حظر توليد الكهرباء أو نقلها أو توزيعها إلا بموجب ترخيص .
- ١٩- الالتزام بتنفيذ العمل .
- ٢٠- الجرائم والعقوبات .
- ٢١- سلطة إصدار اللوائح .

بسم الله الرحمن الرحيم

قانون الكهرباء لسنة ٢٠٠١ (١)

(٢٠٠١/١١/٢٠)

## الفصل الأول

### أحكام تمهيدية

- ١- اسم القانون .  
يسمى هذا القانون " قانون الكهرباء لسنة ٢٠٠١ " .
- ٢- تفسير .  
في هذا القانون ، ما لم يقتض السياق معنى آخر (٢):  
" التوزيع " يقصد به توزيع الطاقة الكهربائية بوساطة شبكات الجهد المتوسط والمنخفض من ٣٣ كيلو فولت فأقل ،  
" التوليد " يقصد به إنتاج الطاقة الكهربائية ،  
" الجهاز " يقصد به الجهاز الفني للتنظيم والرقابة المنشأ بموجب أحكام المادة ١٢ (١) ،  
" جهاز قياس " يقصد به أي جهاز أو عداد أو طريقة تعتمد لقياس استهلاك الطاقة أو القدرة الكهربائية في مختلف مستويات الجهد الكهربائي ،  
" زبون " يقصد به أي جهة أو شخص يتم تزويده بالكهرباء بموجب عقد ،  
" شبكة التوزيع " يقصد بها شبكة توزيع الطاقة الكهربائية بوساطة خطوط الجهد المتوسط والمنخفض وملحقاتها ،  
" الشبكة القومية " يقصد بها شبكات النقل العابرة المتصلة ومحطات التحويل على نطاق القطر ذات

(١) قانون رقم ٤١ لسنة ٢٠٠١ .

(٢) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

الجهد العالي ٦٦ كيلو فولت فأعلى، بما في ذلك مركز التحكم والمقتضيات اللازمة لضمان السلامة والحماية ،

"قوائم الأسعار " يقصد بها قوائم أسعار إمداد الكهرباء والخدمات للزبون بالفئات التي يحددها الجهاز ،

" محطة التوليد " يقصد بها أي محطة لإنتاج الطاقة الكهربائية وتشمل المولدات والأبنية والإنشاءات المستعملة لهذا الغرض والأراضي التابعة لها ،

" معدات الكهرباء " يقصد بها الآلات والماكينات والخطوط الكهربائية والمفاتيح والمحولات والعدادات والموصلات والمصاييح وأي أجهزة أو معدات أخرى تستعمل لتوليد الكهرباء أو إمدادها أو نقلها أو توزيعها أو استخدامها ،

" المنشآت الكهربائية " يقصد بها أي منشآت أو محطات توليد أو خطوط ومحطات نقل أو شبكات توزيع أو ماكينات أو معدات أو أجهزة أو أدوات لأغراض توليد الطاقة الكهربائية أو إمدادها أو نقلها أو توزيعها أو تحويلها والتحكم فيها ،

" الموزع " يقصد به أي جهة أو شخص مرخص له بتوزيع الطاقة الكهربائية على الزبائن وفقاً لأحكام هذا القانون ،

يقصد به نقل الطاقة الكهربائية على خطوط الجهد العالي من ٦٦ كيلو فولت فما فوق ،	" النقل "
يقصد بها الهيئة القومية للكهرباء المنشأة بموجب أمر التأسيس أو أي هيئة أخرى تحل محلها ،	" الهيئة "
يقصد بها وزارة الموارد المائية والكهرباء ،	" الوزارة "
يقصد به وزير الموارد المائية والكهرباء .	" الوزير "

## الفصل الثاني توليد الطاقة الكهربائية ونقلها وتوزيعها واستهلاكها

- ٣- توليد الطاقة الكهربائية .
- (١) يجوز لأي جهة أو شخص مرخص لهما وفق أحكام هذا القانون توليد الطاقة الكهربائية وإنشاء محطات التوليد .
- (٢) على الرغم من أحكام البند (١) ، يجوز لأي شخص أو جهة توليد الطاقة الكهربائية وإنشاء محطات توليد خاصة بأغراضها وفقاً للأسس والضوابط المقررة .
- ٤- نقل الطاقة الكهربائية وخطوط النقل .
- تكون الهيئة مسؤولة عن نقل وإدارة الطاقة الكهربائية عبر الشبكة القومية ، وتلتزم الهيئة بالسماح للشركات المرخص لها بتوليد الطاقة الكهربائية استخدام الشبكة القومية وفقاً للشروط والضوابط المقررة .
- ٥- توزيع الكهرباء .
- (١) يجوز للوزير بالتشاور مع الهيئة الترخيص لأي جهة أو شخص بتوزيع الطاقة الكهربائية في المناطق التي توزع فيها الهيئة .
- (٢) مع مراعاة أحكام البند (١) ، يجوز الترخيص لأي جهة أو شخص بتوزيع الطاقة الكهربائية في المناطق التي لم يرخص بتوزيع الكهرباء فيها .

طلب الترخيص -٦- (١) مع مراعاة قانون تشجيع الاستثمار القومي لسنة ٢٠١٣ يقدم طلب الحصول على ترخيص لتوليد أو توزيع الكهرباء ومنحه .  
على الأنموذج المقرر وفقاً لأحكام هذا القانون واللوائح الصادرة بموجبه .<sup>(٣)</sup>

(٢) تخول الرخصة المشار إليها في البند (١) لحاملها أثناء سريانها حق العمل في المجال المرخص به وتنفيذ الأعمال الضرورية لأغراض الرخصة ، ولا يجوز له العمل في أي مجال آخر مالم يرخص له بذلك .

(٣) يجوز للوزير بناء على توصية الجهاز منح التراخيص الخاصة بتوليد الطاقة الكهربائية أو توزيعها داخل السودان .

(٤) تنظم العلاقة لأغراض توليد الكهرباء أو نقلها أو توزيعها من طريق عقود أو اتفاقيات تبرم وفقاً لأحكام هذا القانون .

الشروط الواجب -٧- يجب أن تتوفر في طالب الترخيص الشروط الآتية :  
توافرها عند طلب الترخيص .  
(أ) الكفاءة الفنية والخبرة الكافية في مجال صناعة الكهرباء ،  
(ب) المقدرة المالية على تنفيذ التزاماته التعاقدية ،  
(ج) التزامه بالسياسات العامة للدولة المقررة في مجال الكهرباء ،  
(د) تسجيل فرع له في السودان في حالة الشركات الأجنبية ،  
(هـ) في حالة الشركات الوطنية أن تكون مسجلة وفقاً لأحكام قانون الشركات لسنة ١٩٢٥ ،  
(و) تسجيل اسم عمل له في حالة الشراكات أو الأشخاص ،  
(ز) أي شروط أخرى يطلب الجهاز استيفائها عند طلب الترخيص .

<sup>(٣)</sup> قانون رقم ٤١ لسنة ٢٠٠١ ، قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .



الشروط الواجب توافرها في العقود . -٨ عند إبرام عقد مع أي جهة أو شخص لتوليد الطاقة الكهربائية أو توزيعها يجب بالإضافة إلى الشروط الأخرى أن يتضمن العقد :

(أ) الشروط المتعلقة بالسلامة العامة وسلامة التمديدات

الكهربائية والمواصفات القياسية المعتمدة والشروط البيئية وأي شروط أخرى يراها الجهاز ضرورية لهذا الغرض وعلى الجهة أو الشخص المرخص له الالتزام بذلك ،

(ب) إعداد البرامج التوسعية اللازمة وشبكات التوزيع

وملحقاتها وتقديمها للجهاز عند الطلب لمناقشتها وإقرارها على أن تلتزم الجهات المعنية بتنفيذ المشاريع والأعمال المعتمدة في البرامج المذكورة خلال الفترة الزمنية المحددة لها ،

(ج) الشروط الواجب توافرها لضمان سلامة الربط والتشغيل .

مراعاة القوانين ذات الصلة . -٩ يجب على الجهات المعنية بتوليد الطاقة الكهربائية أو توزيعها والمرخص لها بموجب أحكام هذا القانون،

مراعاة أحكام القوانين المعمول بها بما في ذلك ما يتعلق بالطرق والمياه والمجاري والاتصالات السلكية وللاسلكية والأراضي والبيئة والمواقع الأثرية .

(٢) مع مراعاة أحكام البند (١) ، يجب على الموزع التأكد من

سلامة التمديدات الكهربائية ومطابقتها للمواصفات والشروط المعتمدة لهذا الغرض قبل إيصال التيار الكهربائي للزبون .

قياس الكهرباء . -١٠ تقاس الكهرباء بواسطة أجهزة قياس معتمدة من قبل الجهاز ويحق للجهاز الكشف على هذه الأجهزة وفحصها ومعايرتها .

## الفصل الثالث الاستثمار في مجال الكهرباء

- (١) - ١١ الاستثمار في مجال الكهرباء .  
مع عدم الإخلال بقانون تشجيع الاستثمار القومي لسنة ٢٠١٣ يجوز لأي جهة أو شخص سوداني أو غير سوداني أن يستثمر أمواله في أي مشروع لتوليد الطاقة الكهربائية أو نقلها أو توزيعها، ولا يجوز الترخيص له إلا بعد الحصول على موافقة الجهاز بعد تقديم دراسات الجدوى اللازمة. (٤)
- (٢) يخضع المشروع الاستثماري لأحكام قانون تشجيع الاستثمار القومي لسنة ٢٠١٣ أو أي قانون آخر يحل محله أو يعدله ويتمتع بكافة الامتيازات والضمانات والإعفاءات المنصوص عليها فيه .

## الفصل الرابع الجهاز

- (١) - ١٢ إنشاء الجهاز والإشراف عليه .  
ينشأ جهاز " يسمى الجهاز الفني للتنظيم والرقابة " ويضم عدداً من العاملين من ذوي الخبرة والاختصاص ، على ألا يكون لأي منهم مصلحة مباشرة أو غير مباشرة بأعمال توليد الطاقة الكهربائية أو نقلها أو توزيعها .
- (٢) يكون الجهاز تحت إشراف الوزير .
- (٣) يكون للجهاز هيكل إداري ووظيفي يجيزه مجلس الوزراء بناءً على توصية الوزير ووزير المالية والاقتصاد الوطني ووزير العمل والإصلاح الإداري والمجلس الأعلى للأجور . (٥)
- (٤) يحدد مجلس الوزراء بناءً على توصية الوزير شروط خدمة العاملين بالجهاز .

(٤) قانون رقم ٤١ لسنة ٢٠٠١ .

(٥) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ ، قانون التعديلات المتنوعة رقم (١) لسنة ٢٠٠٦ .

تكون للجهاز الاختصاصات الآتية :

- (أ) وضع السياسات والقواعد العامة المتعلقة بتوليد الطاقة الكهربائية ونقلها وتوزيعها ورفعها للوزير للموافقة عليها ،
- (ب) تنظيم ورقابة الأنشطة المتعلقة بتوليد الطاقة الكهربائية وتنظيمها بالتشاور والتنسيق مع الجهات المعنية ، وذلك مع مراعاة استراتيجيات الدولة والسياسات الخاصة بمجال الطاقة الكهربائية ،
- (ج) تقديم الاستشارات الفنية للدولة في كل ما يتعلق بصناعة الكهرباء وفي هذا الإطار يكون هو المستشار الفني للدولة ويقوم بتقديم الاستشارات المهنية والفنية لأي جهة أو شخص يطلبها ،
- (د) مساعدة الأشخاص والجهات الراغبة في الاستثمار في مجال الكهرباء في الحصول على التراخيص والأراضي اللازمة لأعمالها بالتنسيق مع الجهات المعنية بالاستثمار ،
- (هـ) التوصية للوزير للموافقة على أسعار الطاقة الكهربائية ، وقوائم الأسعار ،
- (و) وضع المواصفات والأنماط والمقننات الفنية للمعدات والآلات والماكينات والأجهزة الإلكترونية لضمان توحيد النظام الكهربائي في السودان .
- (ز) تحديد شروط السلامة العامة الواجب توافرها في المنشآت الكهربائية وأعمال التمديدات الكهربائية وإصدار التعليمات اللازمة وذلك بالتشاور مع الجهات المعنية ،
- (ح) تحديد المتطلبات اللازمة لتنفيذ الشروط البيئية الواجب توافرها في المنشآت الكهربائية وفقاً لقوانين البيئة ،
- (ط) أي اختصاصات أخرى يكلفه بها الوزير .

في سبيل ممارسة الجهاز لاختصاصاته المبينة في هذا القانون، تكون للجهاز جميع السلطات اللازمة لتحقيق تلك الاختصاصات ، ومع عدم المساس بعموم ما تقدم تكون للجهاز السلطات الآتية :

- (أ) الدخول للمنشآت الكهربائية للتأكد من التزام الأشخاص والجهات المرخص لها بتوليد الكهرباء أو نقلها أو توزيعها بالموصفات والمقننات الفنية وإجراءات السلامة طيلة فترة الامتياز وعلى تلك الجهات والأشخاص تمكين الجهاز من ذلك ،
- (ب) السماح للمتعاقد بالتصرف في كمية الكهرباء الزائدة في حالة قيام المتعاقد بتوليد طاقة كهربائية زائدة عن الكمية المتعاقد عليها بالتشاور مع الوزير ،
- (ج) ضبط العلاقة بين الأطراف المعنية بصناعة الكهرباء وتنظيمها في مجال التوليد والنقل والتوزيع والاستهلاك ،
- (د) مراعاة حقوق الأطراف المعنية وواجباتهم وفقاً للشروط والضوابط التي يحددها ،
- (هـ) مراقبة الأنشطة المتعلقة بتوليد الطاقة الكهربائية ونقلها وتوزيعها بما في ذلك التوسعات أو التمديدات التي تقوم بها الجهات المعنية للتأكد من أنها تتم وفقاً للتعليمات التي يصدرها ،
- (و) وضع لائحة داخلية لتنظيم أعماله .

على جميع الأشخاص والجهات المرخص لها بتوليد الطاقة الكهربائية ونقلها وتوزيعها التأمين على المنشآت الكهربائية وتأمين الطرف الثالث .

## الفصل الخامس أحكام ختامية

سلطات الوزير . ١٦ - (١) بالإضافة إلى أي سلطات أخرى منصوص عليها في هذا القانون تكون للوزير السلطات الآتية .

(أ) الموافقة على السياسات والقواعد العامة المتعلقة

بتوليد الطاقة الكهربائية ونقلها وتوزيعها وإجازة الخطط والبرامج اللازمة لتنفيذ تلك السياسات ،

(ب) القيام بالاتصالات اللازمة مع الدول الأخرى

لأغراض الربط الكهربائي وتبادل الكهرباء وإبرام الاتفاقيات اللازمة لذلك بموافقة مجلس الوزراء ،

(ج) إجازة المواصفات والأنماط والمقننات الفنية

للمعدات والآلات والماكينات والأجهزة الكهربائية لضمان توحيد النظام الكهربائي في السودان ،

(د) الموافقة على أسعار الطاقة الكهربائية وقوائم

الأسعار التي يرفعها له الجهاز .

(٢) يجوز للوزير أن يفوض أي من سلطاته المنصوص عليها

في البند (١) إلى أي شخص أو جهة وذلك بالشروط والضوابط التي يراها مناسبة .

التعويض . ١٧ -

على الأشخاص والجهات المرخص لها بتوليد الطاقة الكهربائية أو

نقلها أو توزيعها أن تدفع للمتضرر تعويضاً عادلاً عن أي ضرر

ناتج عن القيام بأعمالها بمقتضى أحكام هذا القانون ، يلحق بأي

إنسان أو حيوان أو مال منقول أو غير منقول ، فإذا لم يتم الاتفاق

على مقدار التعويض تدفع الجهة ذات العلاقة التعويض الذي تقرره

المحكمة المختصة ما لم يتفق الطرفان على التحكيم .

لا يجوز لأي جهة أو شخص أن يقوم بتوليد الكهرباء أو نقلها  
أو توزيعها بأي مكان في جمهورية السودان ما لم يرخص له بذلك  
وفقاً لأحكام هذا القانون .

حظر توليد الكهرباء ١٨-  
أو نقلها أو توزيعها  
إلا بموجب ترخيص .

لا يجوز لأي جهة أو شخص تعاقب بموجب اتفاقية كهرباء أو منح  
ترخيصاً ، الاحتفاظ بمنطقة أو مناطق الترخيص دون أن يقوم فيها  
بالأعمال المتفق عليها أو المرخص بها بشكل مستمر ما لم يمنحه  
الوزير استثناء مؤقتاً لأسباب معقولة .

الالتزام بتنفيذ العمل . ١٩-

(١) يعد مرتكباً جريمة كل شخص :

الجرائم والعقوبات . ٢٠-

(أ) يقوم بتوليد الكهرباء أو نقلها أو توزيعها دون أن  
تكون لديه اتفاقية كهرباء أو يكون مرخصاً له  
بموجب أحكام هذا القانون ويعاقب بالغرامة التي  
تحددها المحكمة وفي حالة استمرار ارتكاب  
الجريمة يعاقب بغرامة إضافية تحددها المحكمة  
عن كل يوم تستمر فيه الجريمة ،

(ب) يقوم بمباشرة أي أعمال كهرباء خارج منطقة  
الترخيص مخالفاً بذلك أحكام الاتفاقية أو  
الترخيص ويعاقب بالغرامة التي تحددها المحكمة  
وفي حالة الاستمرار في المخالفة يجوز إلغاء  
الاتفاقية أو الترخيص .

(٢) مع عدم الإخلال بأحكام البند (١) ، كل من يقوم بمباشرة  
أي أعمال كهرباء مخالفة لأحكام هذا القانون واللوائح  
الصادرة بموجبه يعاقب بالسجن مدة لا تتجاوز شهراً واحداً  
أو الغرامة أو العقوبتين معاً .

يجوز للوزير بالتشاور مع الجهاز أن يصدر اللوائح اللازمة لتنفيذ أحكام هذا القانون ومع عدم الإخلال بعموم ما تقدم يجوز أن تتضمن تلك اللوائح :

- (أ) أسس ومواصفات توليد الطاقة الكهربائية ونقلها وتوزيعها ،
- (ب) العلاقات بين الأطراف المعنية في مجال صناعة الكهرباء ،
- (ج) كيفية الرقابة والتفتيش على أجهزة القياس ،
- (د) الأضرار والتعويضات الناتجة عن قيام الشركات بأعمالها .

بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون ديوان الحكم الاتحادي لسنة ٢٠٠١

ترتيب المواد

الفصل الأول

أحكام تمهيدية

المادة :

- ١- اسم القانون .
- ٢- تفسير .

الفصل الثاني

الديوان

- ٣- إنشاء الديوان وتكوينه ومقره والإشراف عليه .
- ٤- اختصاصات الديوان .
- ٥- الهيئة العليا للديوان وتشكيلها .
- ٦- اختصاصات الهيئة .
- ٧- اجتماعات الهيئة .
- ٨- وزير ديوان الحكم الاتحادي .
- ٩- اختصاصات وزير ديوان الحكم الاتحادي .

الفصل الثالث

إدارة الديوان

- ١٠- تعيين الأمين العام .
- ١١- اختصاصات الأمين العام وسلطاته .



## الفصل الرابع الأحكام المالية

- ١٢- الموارد المالية للديوان .
- ١٣- أوجه الصرف .
- ١٤- حفظ الحسابات والدفاتر والسجلات وإيداع الأموال .
- ١٥- موازنة الديوان .
- ١٦- مراجعة الحسابات .

## الفصل الخامس أحكام عامة

- ١٧- سلطة إصدار اللوائح .

بسم الله الرحمن الرحيم

قانون ديوان الحكم الاتحادي لسنة ٢٠٠١ (١)

(٢٠٠١/١٢/٦)

## الفصل الأول

### أحكام تمهيدية

- ١- اسم القانون .  
يسمى هذا القانون " قانون ديوان الحكم الاتحادي لسنة ٢٠٠١ " .
- ٢- تفسير .  
في هذا القانون ، ما لم يقتض السياق معنى آخر :  
" الأمين العام " يقصد به الأمين العام للديوان المعين بموجب أحكام المادة ١٠ ،  
" الديوان " يقصد به ديوان الحكم الاتحادي المنشأ بموجب أحكام المادة ٣ (١) ،  
" الصندوق " يقصد به الصندوق القومي لدعم الولايات المنشأ بموجب أحكام المادة ١١٦ (٢) من دستور جمهورية السودان الانتقالي لسنة ٢٠٠٥ ، (٢)  
" المجلس الأعلى " يقصد به المجلس المنشأ بموجب أحكام قانون للموارد " قسمة الموارد المالية لسنة ١٩٩٩ ، (٣)  
" منسقية التوأمة " يقصد بها الوحدة التي تشرف على عملية التوأمة بين الولايات والمحليات ، (٤)  
" الهيئة " يقصد بها الهيئة العليا للديوان المنشأة بموجب أحكام المادة ٥ ،  
" الوزير " يقصد به وزير ديوان الحكم الاتحادي المعين بموجب أحكام المادة ٨ .

(١) قانون رقم ٤٨ لسنة ٢٠٠١ .

(٢) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٣) قانون قسمة الموارد المالية لسنة ١٩٩٩ ، ألغى بموجب قانون بإلغاء قانون قسمة الموارد المالية لسنة ٢٠٠٦ .

(٤) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

## الفصل الثاني الديوان

- (١) إنشاء الديوان وتكوينه ٣- ومقره والإشراف عليه .  
ينشأ ديوان يسمى "ديوان الحكم الاتحادي" وتكون له شخصية اعتبارية وله حق التقاضي باسمه .
- (٢) يتكون الديوان من :  
(أ) الصندوق القومي لدعم الولايات ،  
(ب) المجلس الأعلى للموارد ،  
(ج) المجالس المنصوص عليها وفقاً للمادة ١١٢ (٢) من دستور جمهورية السودان الانتقالي لسنة ٢٠٠٥ (٥)،  
(د) منسقية التوأمة ،  
(هـ) الأمانة العامة ،  
(و) أي مجالس أو جهات أخرى يقرر القانون أو رئيس الجمهورية إشراف الديوان عليها .
- (٣) يكون مقر الديوان بولاية الخرطوم .
- (٤) يخضع الديوان لإشراف رئيس الجمهورية .

اختصاصات الديوان . ٤-  
ينولي الديوان حركة الحكم الاتحادي والولائي تنسيقاً واتصالاً وائتماراً بين الولاية والأجهزة الولائية مع رئاسة الجمهورية والأجهزة القومية، ومع عدم الإخلال بعموم ما تقدم تكون للديوان الاختصاصات الآتية : (٦)

- (أ) الإشراف على الصندوق القومي لدعم الولايات والمجلس الأعلى للموارد ،  
(ب) رصد حركة التنمية والتعمير على المستويات المختلفة تحقيقاً للتنمية المتوازنة ،  
(ج) تطوير نظام الحكم الاتحادي والإشراف العام على سير تطبيقه وتقويمه .

(٥) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٦) القانون نفسه .

- (د) العمل بالتنسيق مع الولايات على تطوير نظام الحكم المحلي والولائي ،
- (هـ) تنسيق العلاقة بين أجهزة الدولة القومية والولائية والفصل في التنازع بينهما ،<sup>(٧)</sup>
- (و) تيسير الاتصال وتبادل المعلومات فيما بين الأجهزة القومية والولائية ،
- (ز) تبادل الخبرات والتجارب في مجال السلطات التنفيذية بين الأجهزة القومية والولائية بالتعاون مع الأجهزة ذات الصلة،
- (ح) عقد المؤتمرات والندوات وورش العمل فيما يتعلق بالحكم الاتحادي تحقيقاً للتكامل والتعاون بين أجهزة الحكم الاتحادي والولائي ،
- (ط) تنسيق الجهود وتوجيه الأجهزة الولائية في حالة اتخاذها لتدابير تعوق عبور الأشخاص أو السلع أو خدمات الاتصال ما لم تأذن لها الأجهزة القومية المختصة ،
- (ى) تنسيق الخطط والسياسات بين الأجهزة القومية والولائية في إطار الخطة العامة للدولة ،
- (ك) تنسيق السياسات المالية والضريبية في الولايات في ضوء السياسات المالية الكلية للدولة ،
- (ل) تنسيق أداء المشروعات المشتركة بين الأجهزة القومية والولائية والمهام المفوضة بين تلك الأجهزة ،
- (م) إنشاء شبكة قومية للمعلومات والاتصال بالديوان تتولى موافاة الأجهزة القومية والولائية بالبيانات والمعلومات المطلوبة بالتنسيق مع الجهات المختصة ،
- (ن) إعداد البحوث والدراسات المقارنة في مجال الحكم الاتحادي ووضع مناهج التدريب والتتقيف بالأدبيات والمعارف على مستويات العاملين جميعهم بأجهزة الدولة ،
- (س) أي اختصاصات أخرى يكلفه بها رئيس الجمهورية .

<sup>(٧)</sup> قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

الهيئة العليا لديوان - ٥ - (١) تنشأ بالديوان هيئة تسمى " الهيئة العليا للديوان " وتشكل على الوجه الآتي : (٨)

- ( أ ) النائب الأول لرئيس الجمهورية رئيساً  
( ب ) نائب رئيس الجمهورية عضواً  
( ج ) مساعد رئيس الجمهورية عضواً  
( د ) وزير ديوان الحكم الاتحادي عضواً ومقرراً  
( هـ ) وزير رئاسة مجلس الوزراء عضواً  
( و ) مستشار رئيس الجمهورية عضواً  
للشؤون القانونية  
( ز ) مستشار رئيس الجمهورية عضواً  
للشؤون الأمنية  
( ح ) وزير المالية والاقتصاد الوطنى عضواً  
( ط ) وزير العدل عضواً  
( ي ) وزير العمل والإصلاح الإدارى عضواً  
( ك ) وزير العلاقات بالمجلس الوطنى عضواً  
( ل ) تسعة من ولاية الولايات يعينهم  
رئيس الجمهورية بالتناوب على أعضاء  
النحو الذي تحدده اللوائح  
( م ) خمسة أعضاء من ذوي الخبرة  
والاختصاص في الإدارة والحكم أعضاء  
يعينهم رئيس الجمهورية
- (٢) يجوز لرئيس الهيئة الاستعانة بمن يرى من ذوي الخبرات المتخصصة متى رأى ذلك مناسباً .

(٨) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ ، قانون رقم ١٠ لسنة ٢٠٠٢ ، قانون التعديلات المتنوعة ( القوانين المتأثرة بانفصال جنوب السودان ) لسنة ٢٠١٢ رقم ٢٠ لسنة ٢٠١٢ .

اختصاصات الهيئة . ٦- تتولى الهيئة اقتراح السياسات العامة للديوان في مجال الحكم الاتحادي وتطويره والتقويم المستمر لتجربته وتبني مبادرات إصلاحه ، ومع عدم المساس بعموم ما تقدم تكون للهيئة الاختصاصات الآتية :

- (أ) اقتراح إصلاح القوانين والنظم الخاصة بالحكم الاتحادي ونظمه ،
- (ب) إجازة الهيكل التنظيمي والوظيفي للديوان وفقاً لهيكل الأجر الموحد ،<sup>(٩)</sup>
- (ج) إجازة الموازنة السنوية للديوان ورفعها للجهات المختصة للموافقة عليها ،
- (د) وضع اللوائح المنظمة لأعمالها ،
- (هـ) أي اختصاصات أخرى في مجال الحكم الاتحادي يكلفها بها رئيس الجمهورية .

- اجتماعات الهيئة . ٧- (١) تعقد الهيئة اجتماعاً دورياً كل ثلاثة أشهر ويجوز لها عقد اجتماع طارئ بدعوة من رئيسها أو بناء على طلب ثلثي الأعضاء .
- (٢) يكتمل النصاب القانوني لاجتماعات الهيئة بحضور أكثر من نصف الأعضاء .
- (٣) تتخذ قرارات الهيئة بأغلبية أصوات الأعضاء الحاضرين وفي حالة تساوي الأصوات يكون للرئيس صوت مرجح .

وزير ديوان الحكم الاتحادي . ٨- يعين رئيس الجمهورية وزيراً لديوان الحكم الاتحادي ويكون مسئولاً أمامه .

(٩) قانون التعديلات المتنوعة رقم (١) لسنة ٢٠٠٦

- (١) الوزير هو المسؤول التنفيذي الأعلى للديوان وحلقة الوصل بين رئاسة الجمهورية والولايات وقناة تبادل المعلومات وتسود قراراته بالديوان ويختص بالآتي:<sup>(١٠)</sup>
- (أ) متابعة تنسيق وتوفيق العلاقات بين السلطات القومية والولائية والعلاقات بين الولايات ،
- (ب) رعاية مناطق التمازج القبلي ،
- (ج) دعم جهود فض المنازعات القبلية والإشراف على الصلح القبلي ،
- (د) التوأمة بين الولايات والمحليات ،
- (هـ) تخطيط وتنسيق التدريب للكوادر العاملة في مؤسسات الحكم الولائي والمحلي ،
- (و) إجراء البحوث ورصد المعلومات في مجال الحكم الاتحادي والمحلي ،
- (ز) تنمية العلاقات الخارجية الثنائية في مجالات الحكم الاتحادي والمحلي ،
- (ح) رفع تقارير دورية لرئيس الجمهورية والهيئة ومجلس الوزراء عن أداء أجهزة شئون الحكم الولائي ،
- (ط) الإشراف على صندوق دعم الولايات ومجلس قسمة الموارد .
- (٢) يجوز للوزير الاستعانة بمن يرى من ذوي الخبرة والتخصصات الفنية لمعاونته في أداء مهامه .

<sup>(١٠)</sup> قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

## الفصل الثالث إدارة الديوان

١٠- تعيين الأمين العام .  
يكون للديوان أمين عام من ذوي الخبرة والاختصاص يعينه رئيس الجمهورية بقرار منه بناء على توصية الوزير ووزير المالية والاقتصاد الوطني ووزير العمل والإصلاح الإداري والمجلس الأعلى للأجور ويحدد القرار مخصصاته وامتيازاته. (١١)

١١- اختصاصات الأمين العام وسلطاته .  
مع مراعاة أحكام المادة ٩ يكون الأمين العام مسئولاً عن حسن إدارة الديوان خدمة للسياسة العامة الموضوعة له ويعمل تحت إشراف الوزير ومع عدم الإخلال بعموم ما تقدم ، تكون له الاختصاصات والسلطات الآتية :

- (أ) اقتراح الهيكل التنظيمي والوظيفي وفقاً لهيكل الأجور وتقديمه للوزير لرفعه للهيئة لإجازته ، (١٢)
- (ب) اقتراح الموازنة السنوية وتقديمها للوزير لإجازتها بوساطة الهيئة ،
- (ج) تنفيذ الموازنة بعد إجازتها وفق أحكام القوانين المالية المنظمة لذلك ،
- (د) إعداد البحوث والدراسات والتقارير وتوفير البيانات اللازمة لإنفاذ خطة الديوان ،
- (هـ) الإعداد لاجتماعات الهيئة التنسيقية والاجتماعات والمؤتمرات التداولية والزيارات الميدانية ،
- (و) التنسيق مع وكلاء الوزارات والأجهزة الأخرى ذات الصلة بعمل الديوان ،

(١٠) قانون التعديلات المتنوعة رقم (١) لسنة ٢٠٠٦ ، قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(١١) قانون التعديلات المتنوعة رقم (١) لسنة ٢٠٠٦ .



- (ز) اقتراح الدراسات حول مشروعات قوانين الحكم الاتحادي ورفعها للوزير ،
- (ح) الإشراف على الإدارات بالديوان ومتابعة أداؤها ،
- (ط) تعيين العاملين بالديوان وفقاً لقانون الخدمة المدنية القومية والهيكل الوظيفي المجاز ،
- (ى) إعداد التقارير الدورية عن أداء الديوان ورفعها للوزير ،
- (ك) إبرام العقود والاتفاقيات نيابة عن الديوان وفقاً للقوانين المالية والمحاسبية ،
- (ل) الإشراف على القوى العاملة بالديوان وفقاً للقوانين ،
- (م) أي اختصاصات أخرى يكلفه بها الوزير .

### الفصل الرابع الأحكام المالية

- الموارد المالية للديوان. ١٢- تتكون الموارد المالية للديوان من :
- (أ) ما تخصصه له الحكومة القومية من اعتمادات ، (١٣)
- (ب) المساهمات الولائية ،
- (ج) أي موارد مالية أخرى .
- أوجه الصرف . ١٣- تصرف أموال الديوان لمقابلة تكاليف قيامه بالاختصاصات الموكلة له وذلك وفقاً للإجراءات المالية والمحاسبية المعمول بها في الدولة .
- حفظ الحسابات والدفاتر ١٤- (١) يقوم الديوان بحفظ حسابات صحيحة ومستوفاة وفقاً للأسس المحاسبية السليمة وحفظ الدفاتر والسجلات المتعلقة بذلك .
- (٢) يودع الديوان أمواله في المصارف في حسابات جارية أو كودائع استثمارية على أن يكون التعامل في تلك الحسابات والسحب منها وفقاً للكيفية التي تحددها اللوائح .

(١٣) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

موازنة الديوان . ١٥- (١) تكون للديوان موازنة مستقلة تعد وفقاً للأسس المحاسبية السليمة التي تقرها الدولة من وقت لآخر .

(٢) يرفع الوزير الموازنة السنوية للديوان للهيئة العليا متضمنة الإيرادات والمصروفات وفقاً للخطة المجازة قبل بداية السنة المالية الجديدة .

مراجعة الحسابات . ١٦- يقوم ديوان المراجعة القومي بمراجعة حسابات الديوان في نهاية كل سنة مالية ويرفع تقريراً للهيئة<sup>(١٤)</sup>.

### الفصل الخامس أحكام عامة

سلطة إصدار اللوائح . ١٧- يجوز للوزير أن يصدر اللوائح اللازمة لتنفيذ أحكام هذا القانون، ومع عدم الإخلال بعموم ما تقدم يجوز أن تتضمن اللوائح المسائل الآتية :

- (أ) إجراءات تنظيم أعمال المؤتمرات والملتقيات التنسيقية ،  
(ب) أي مسائل أخرى تدخل في اختصاصه .

(١٤) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون حظر احتكار سلعة السكر لسنة ٢٠٠١

### ترتيب المواد

#### المادة :

- ١- اسم القانون .
- ٢- تفسير .
- ٣- حظر الاحتكار .
- ٤- العقوبات .
- ٥- المخالفات الإدارية .

بسم الله الرحمن الرحيم

قانون حظر احتكار سلعة السكر لسنة ٢٠٠١ (١)  
(٢٠٠١/١٢/١٢)

- ١- اسم القانون. - يسمى هذا القانون ، " قانون حظر احتكار سلعة السكر لسنة ٢٠٠١ . "
- ٢- تفسير . - في هذا القانون ما لم يقتض السياق معنى آخر :  
"احتكار سلعة" يقصد بها الحصول والسيطرة على سلعة بهدف التحكم في أسعارها أو توزيعها .
- ٣- حظر الاحتكار . - على الرغم من أحكام أى قانون آخر ، أو أمر صادر بموجبه يحظر احتكار سلعة السكر ، ويعد كل شخص أو جهة، يحتكر سلعة السكر مرتكباً لجريمة ويعاقب عليها وفقاً لأحكام المادة ٤ .
- ٤- العقوبات . - يعاقب كل من يخالف أحكام المادة ٣ بالسجن مدة لا تتجاوز سنتين أو بالغرامة أو بالعقوبتين معاً مع مصادرة السلعة موضوع الجريمة.
- ٥- المخالفات الإدارية . - كل عامل يستغل وظيفته أو يستعمل سلطته على وجه لا يتفق مع أحكام هذا القانون يكون مرتكباً لمخالفة إدارية ويحاسب وفقاً لقانون محاسبة العاملين بالخدمة المدنية القومية لسنة ٢٠٠٧ . (٢)

(١) رقم ٤٧ لسنة ٢٠٠١ .

(٢) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

بسم الله الرحمن الرحيم

قانون رسم تركيز أسعار سلعة السكر لسنة ٢٠٠١

ترتيب المواد

المادة :

- ١- اسم القانون .
- ٢- الرسم .
- ٣- تحصيل الرسم .
- ٤- سلطة إصدار اللوائح .

بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون رسم تركيز أسعار سلعة السكر لسنة ٢٠٠١

(٢٠٠١/١٢/١٢)

- ١- اسم القانون. يسمى هذا القانون ، " قانون رسم تركيز أسعار سلعة السكر لسنة ٢٠٠١ .
- ٢- الرسم. يجوز لوزير المالية والاقتصاد الوطني بأمر يصدر منه ، وينشر في الجريدة الرسمية ، أن يفرض رسم تركيز أسعار على سلعة السكر المستوردة عدا المستوردة التي منشؤها أفريقيا (الكوميسا) .
- ٣- تحصيل الرسم. تحصل الإدارة العامة لشرطة الجمارك الرسم الذي يحدده أمر وزير المالية والاقتصاد الوطني المنصوص عليه في المادة ٢ ، وتورده للخزينة العامة فور التحصيل .
- ٤- سلطة إصدار اللوائح والقواعد والأوامر<sup>(٢)</sup> يجوز لوزير المالية والاقتصاد الوطني إصدار اللوائح والقواعد والأوامر اللازمة لتنفيذ أحكام هذا القانون .

<sup>(٢)</sup> قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

بسم الله الرحمن الرحيم  
قانون الغابات والموارد الطبيعية  
المتجددة لسنة ٢٠٠٢  
الباب الأول  
أحكام تمهيدية

المادة :

- ١- اسم القانون .
- ٢- إلغاء واستثناء .
- ٣- تفسير .

الباب الثاني  
إدارة الغابات والموارد الطبيعية المتجددة  
الفصل الأول  
الهيئة

- ٤- إنشاء الهيئة ومركزها الرئيسي والإشراف عليها .
- ٥- أغراض الهيئة .
- ٦- اختصاصات الهيئة وسلطاتها .

الفصل الثاني  
إدارة الهيئة

- ٧- إنشاء المجلس وتشكيله .
- ٨- تعيين المقرر وواجباته .
- ٩- اختصاصات المجلس وسلطاته .
- ١٠- الإفضاء بالمصلحة .
- ١١- مكافآت الرئيس وأعضاء المجلس .
- ١٢- اجتماعات المجلس .
- ١٣- تعيين المدير العام .
- ١٤- اختصاصات المدير العام وسلطاته .

## الفصل الثالث الأحكام المالية

- ١٥- أيلولة الممتلكات والحقوق والالتزامات .
- ١٦- موارد الهيئة المالية .
- ١٧- استخدام موارد الهيئة .
- ١٨- موازنة الهيئة .
- ١٩- فتح الحسابات بالمصارف وحفظ سجلات الأصول .
- ٢٠- حسابات الإهلاك والإبدال .
- ٢١- الاحتياطي العام .
- ٢٢- الحسابات والمراجعة .
- ٢٣- الحساب الختامي والتقارير .
- ٢٤- استمرار العاملين في الخدمة .
- ٢٥- تصفية الهيئة .

## الباب الثالث المناطق المحجوزة

- ٢٦- اعتبار المناطق المحجوزة من قبل مناطق محجوزة بموجب أحكام هذا القانون .
- ٢٧- إجراءات حجز المنطقة .
- ٢٨- نزع ملكية الأرض بغرض حجز المناطق .
- ٢٩- إعلان مناطق محجوزة بناء على طلب الملاك .
- ٣٠- اعتبار إعلان المناطق المحجوزة للمصلحة العامة .
- ٣١- إلغاء الحجز .
- ٣٢- استغلال المناطق المحجوزة .
- ٣٣- إدارة المناطق المحجوزة .
- ٣٤- تحديد الطرق العامة والمسارات والمجاري وموارد المياه في إعلان حجز المنطقة.
- ٣٥- خريطة المنطقة المحجوزة .
- ٣٦- سلطة إغلاق طريق عام أو مجرى أو مورد للمياه .
- ٣٧- الأفعال المحظورة في منطقة محجوزة .
- ٣٨- أفعال محظورة خارج المناطق المحجوزة .



## الباب الرابع

### حماية الغابات والموارد الطبيعية المتجددة

### خارج حدود المناطق المحجوزة حماية عامة

- ٣٩- حماية الأشجار والموارد الطبيعية المتجددة لأغراض خاصة .
- ٤٠- الحصول على ترخيص عند قطع الأشجار واستغلالها .
- ٤١- التبليغ عن الحرائق أو جرائم الغابات والمراعي .
- ٤٢- وجوب المساعدة في إطفاء الحريق .
- ٤٣- تحويل الأشجار المقطوعة إلى منتوجات غابية .
- ٤٤- المصانع الخاصة لنشر الخشب التي تستخدم طرق ميكانيكية .

## الباب الخامس

### الحجز والاستيلاء وشرطة حماية الغابات

- ٤٥- حجز المال الذي استعمل في ارتكاب جريمة غابات .
- ٤٦- حجز الماشية التي تدخل المنطقة المحجوزة .
- ٤٧- الحجز على محصول الغابات والمراعي لاستيفاء المبالغ المستحقة للهيئة .
- ٤٨- القبض بدون أمر .
- ٤٩- شرطة حماية الغابات والموارد الطبيعية المتجددة .
- ٥٠- حمل السلاح واستعماله .

## الباب السادس

### الجرائم والعقوبات

- ٥١- عقوبة الأفعال المحظورة .
- ٥٢- عقوبة تزييف العلامات .
- ٥٣- عقوبة الجرائم الأخرى .
- ٥٤- سلطة المحكمة في التعويض عن الضرر .
- ٥٥- سلطة المحكمة في المصادرة .
- ٥٦- المحكمة المختصة .
- ٥٧- سلطة المدير العام في الصلح في جرائم الغابات والموارد الطبيعية .
- ٥٨- سلطة وزير العدل في الصلح في قضايا الغابات والموارد الطبيعية .

## الباب السابع أحكام عامة

- ٥٩- افتراض ملكية محصول الغابات أو المراعي .
- ٦٠- عدم المسؤولية عن الخسارة .
- ٦١- سلطة إصدار اللوائح والقواعد والأوامر .

بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون الغابات والموارد الطبيعية

المتجددة لسنة ٢٠٠٢ (١)

(٢٠٠٢/١١/١٩)

### الباب الأول

### أحكام تمهيدية

١- اسم القانون. - يسمى هذا القانون ، " قانون الغابات والموارد الطبيعية المتجددة لسنة ٢٠٠٢ . "

٢- الغاء واستثناء. (١) يلغى قانون الغابات لسنة ١٩٨٩ .

(٢) يلغى قانون الهيئة القومية للغابات لسنة ١٩٨٩ .

(٣) على الرغم من الإلغاء الوارد في البندين (١) و (٢) تظل

سارية المفعول جميع اللوائح والقواعد والأوامر والإعلانات

الصادرة بموجب أي من القانونين المذكورين إلى أن تلغى

أو تعدل بموجب أحكام هذا القانون .

٣- تفسير. - فى هذا القانون ما لم يقتض السياق معنى آخر :

" أرض تحت تصرف يقصد بها : (٢)

الحكومة " ( أ ) أي أرض مسجلة باسم الحكومة

أو اعتبرت كذلك بموجب

قانون الأراضي غير المسجلة

لسنة ١٩٧٠ (الملغى) أو قانون

المعاملات المدنية لسنة

١٩٨٤ أو قانون تسوية

الأراضي وتسجيلها لسنة

، ١٩٢٥

(١) قانون رقم ١١ لسنة ٢٠٠٢ .

(٢) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(ب) أي غابة أو ثغر أو أرض  
غير مأهولة أو غير مستثمرة  
لم يفصل في الدعاوى المتعلقة  
بها أو لم تجر بشأنها أي  
تسوية بموجب قانون تسوية  
الأراضي وتسجيلها لسنة  
١٩٢٥ ،

" جريمة غابات " يقصد بها كل جريمة يعاقب عليها هذا القانون أو اللوائح أو الأوامر التي تصدر بموجبه ،  
" شجرة " يقصد بها أي شجرة بما في ذلك الشجيرات والنخيل والقنا والخيزران والأدغال والنباتات الطبيعية والنباتات المفترشة أو المتسلقة في جميع مراحل نموها ،  
" شرطي " يقصد به أي شرطي من قوة شرطة حماية الغابات والموارد الطبيعية المتجددة ،  
" العوائد " يقصد بها القيمة التعويضية عن محصول الغابات الطبيعية خارج المناطق المحجوزة ،  
" ماشية " تشمل الجاموس والبقر والثيران والخيل والبغال والحمير والجمال والضأن والماعز وصغار كل تلك الحيوانات ،  
" المدير العام " يقصد به مدير عام الهيئة القومية للغابات والموارد الطبيعية المتجددة المعين بموجب أحكام المادة ١٣ ،

"محصول غابات"

يشمل :

- (أ) الخشب والفحم النباتي ولحاء  
الشجر والصمغ بجميع أنواعه،  
(ب) الأشجار وأوراق الأشجار  
والثمار والزهور والفاكهة وأى  
أجزاء أخرى أو أي محصول  
منها لم يرد ذكره فيما تقدم ،  
(ج) العسل والشمع والحريير  
والشرنق داخل الغابات ،  
(د) الأشجار العلفية والأعشاب  
والحشائش الرعوية أو أي  
محصول علف أخضر أو  
جاف طبيعي أو مصنع أو  
مخلفات محاصيل تستخدم  
لأغراض الرعي .

"منطقة محجوزة "

يقصد بها أي منطقة أو جزء من منطقة  
أعلنت بمقتضى أحكام هذا القانون غابة  
قومية أو غابة ولائية أو غابة أخرى  
سواء كانت مغطاة بالأشجار أو العشب  
أو لم تكن اعتبرت كذلك أو حمى ،

" غابة قومية "

يقصد بها أي غابة قومية محجوزة  
تابعة للهيئة أو غير محجوزة خاصة في  
الأراضي الهامشية ومساقط المياه  
بغرض توفير الاحتياجات القومية من  
منتجات الغابات والمراعي وحماية  
البيئة،

" غابة ولائية "

يقصد بها أي غابة محجوزة تابعة  
للولاية أو المحلية بغرض توفير  
الاحتياجات الولائية والمحلية من  
منتجات الغابات والمراعي وحماية  
البيئة،

" غابات أخرى "

تشمل :

(أ) الغابات الخاصة بالأفراد التي  
توزع في أي أرض زراعية  
مملوكة أو مؤجرة لهم أو اعتادوا  
زراعتها أو حول منازلهم ،  
(ب) الغابات الشعبية التي ينشئها  
المواطنون في مزارعهم  
وحول المدن والقرى ،

" حارس غابات "

(ج) الغابات التابعة للمؤسسات ،  
يقصد به أي شخص معين بالاسم أو  
معين بخلاف ذلك بموجب أمر صادر  
من الهيئة أو الولاية بموافقة الهيئة  
ليكون حارس غابات ليمارس السلطات  
والاختصاصات المنصوص عليها في  
هذا القانون أو اللوائح أو الأوامر  
الصادرة بموجبه ،

" وسائل النقل "

تشمل جميع وسائل النقل البرية والجوية  
والنهرية والبحرية كما تشمل الدواب  
التي تستخدم للنقل بجميع أنواعها ،

<p>يقصد به أي شجرة أو جزء من شجرة تكون سقطت من تلقاء ذاتها أو قطعت ، وتشمل كل الخشب سواء كان مقطوعاً أو معداً للصناعة أو خلاف ذلك ،</p>	<p>" خشب "</p>
<p>يقصد بها الهيئة القومية للغابات والموارد الطبيعية المتجددة المنشأة بموجب أحكام المادة ٤ ،</p>	<p>" الهيئة "</p>
<p>يقصد به وزير الزراعة والري ، يقصد به وزير المالية والاقتصاد الوطني ،</p>	<p>" الوزير المختص " " الوزير "</p>
<p>يقصد بها حركة المواطنين الذين يملكون الثروة الحيوانية بغرض التربية وينتقلون بها بين الولايات في رحلتهم الموسمية في فصل الخريف والصيف ، يقصد بها الطرق التي يجتاز عبرها الرعي العابر الأرض المخصصة للزراعة في رحلته الموسمية بين الخريف والصيف حسبما تحدده السلطات المختصة وفق أحكام القانون ،</p>	<p>" حركة الرعي العابرة " " المسارات "</p>
<p>يقصد بها الخطوط الفاصلة بين الأراضي الزراعية والمواقع الرعوية وفقاً لما تحدده الهيئة بالتنسيق مع السلطات المختصة بالولاية ،</p>	<p>" خطوط المرعى "</p>
<p>يقصد بها المساحات من الأراضي التي تزال عنها النباتات لمنع انتشار الحرائق ،</p>	<p>" خطوط النار "</p>

يقصد بها النقاط التي يعبر فيها الرعي العابر طرق المرور السريع وخطوط السكك الحديدية ،	" المعابر "
يقصد به أي محصول زراعي طبيعي أو مصنع يستخدم لأغراض الرعي ،	" إنتاج مراعي "
يشمل نباتات المراعي الطبيعية ومخلفات المحاصيل والنباتات الخضراء والمصنعة التي تستخدم لغذاء الماشية ،	" العلف "
يقصد به جزء من أرض المرعى الخاص الذي يتم حجزه كحمى عام أو خاص لأي أغراض أخرى وفق ما تحددته اللوائح ،	" حمى "
تشمل أرض المرعى العام أو الخاص التي يتم استصلاحها عن طريق نثر البذور والمعاملات الفلاحية الأخرى ،	" مراعي مستزرعة "
يقصد بها المروج الطبيعية وأرض الحشائش المخصصة للرعي ،	" مراعي طبيعية "
يقصد به أي نهر موسمي أو دائم أو وادي أو حفير أو ميعة أو المياه في خزان أو طلمبة ماء أو عد أو بئر ،	" مورد مياه "
يقصد بهم العاملون في الخدمة بالهيئة ،	" العاملون "
يقصد بها الغابات القومية والولائية والغابات الأخرى ،	" الغابات "



" الموارد الطبيعية " يقصد بها الموارد الطبيعية المتجددة وتشمل الغابات ومحصول الغابات وموارد المياه والمراعي والعلف والتربة ونباتات المراعي الطبيعية والأعلاف الخضراء ،

" المجلس " يقصد به مجلس إدارة الهيئة المنشأ بموجب أحكام المادة ٧ ،

" الوزارة " يقصد بها وزارة المالية والاقتصاد الوطني القومية .

## الباب الثاني إدارة الغابات والموارد الطبيعية المتجددة الفصل الأول الهيئة

- (١) تنشأ هيئة مستقلة تسمى "الهيئة القومية للغابات والموارد الطبيعية المتجددة" وتكون لها شخصية اعتبارية وخاتم عام والحق في التقاضي باسمها .
- (٢) يكون المركز الرئيسي للهيئة بالخرطوم ويجوز لها بموافقة الوزير المختص أن تنشئ فروعاً في أي مكان داخل السودان أو خارجه .
- (٣) تكون الهيئة مسؤولة مباشرة لدى الوزير المختص ويجوز له أن يصدر للمجلس توجيهات عامة في أي أمر يتعلق بالهيئة يرى بأنه يمس الصالح العام ، وعلى المجلس أن يعمل وفق تلك التوجيهات .

---

\* قانون الهيئات العامة لسنة ٢٠٠٣، قانون رقم ١٠ لسنة ٢٠٠٣، ألغي أي قانون بإنشاء مؤسسة عامة أو هيئة عامة أو أي أوامر تأسيس بإنشاء مؤسسات عامة أو أحكام قانونية منشئة للهيئات أو مؤسسات عامة في قوانين أخرى، وعلى الرغم من ذلك تظل تلك الهيئات والمؤسسات العامة قائمة إلى أن تصدر أوامر التأسيس الخاصة بها بموجب أحكام هذا القانون ما لم يقرر غير ذلك خلال مدة لا تتجاوز ستة أشهر من تاريخ صدور هذا القانون.

تكون للهيئة الأغراض الآتية :

- ( أ ) تكثيف عمليات التشجير لأغراض الحماية والإنتاج واستقطاب الجهد الشعبي في هذا المجال ،
- ( ب ) تشجيع قيام الغابات والمراعي وُدخال المحاصيل العلفية والمراعي المحسنة في الدورة الزراعية والعمل على توفير الشتول والبذور المحسنة وتقديم النصح الفني للقطاعين العام والخاص ،
- ( ج ) تطوير إنتاج الأصماغ وخاصة الصمغ العربي والاهتمام بمنتجات الغابات غير الخشبية والأعلاف ،
- ( د ) تشجيع المشاركة الشعبية وتقديم نماذج للتنمية المستدامة ،
- ( هـ ) الدخول في الاستثمارات الخدمية التي يعجز القطاع الخاص منفرداً عن الاستثمار فيها ،
- ( و ) تسهيل حركة الرعي العابر بالتنسيق مع الولايات ذات الصلة ووضع الضوابط اللازمة لها بفتح المسارات والمعابر وخطوط النار وخطوط المرعى وتوفير الخدمات بها.

تكون للهيئة في سبيل تحقيق أغراضها الاختصاصات والسلطات الآتية :

- ( أ ) الإشراف الفني على الغابات والمراعي والموارد الطبيعية على نطاق القطر ،
- ( ب ) تدريب الكوادر الفنية وتأهيلها في مجال الغابات والموارد الطبيعية ،
- ( ج ) بث الوعي بين المسؤولين والمواطنين فيما يتعلق بالغابات والموارد الطبيعية ،

- ( د ) إجراء الدراسات والبحوث ووضع الخطط اللازمة لحصر الغابات والموارد الطبيعية على نطاق القطر ومسحها وتطويرها ،
- ( هـ ) زيادة رقعة الغابات والمراعي والموارد الطبيعية من طريق حجزها وكذلك زيادة المساحات المطلوبة لها بما لا يقل عن ٢٥% من مساحة البلاد ،
- ( و ) التنسيق بين الجهات المختلفة فيما يتعلق بالسياسات العامة للغابات والمراعي والموارد الطبيعية وإعداد مشاريع مكافحة التصحر وتنفيذها ،
- ( ز ) التنسيق مع الجهات المختصة بتحديد مجالات استخدام الأرض واستثمارها بغرض إنشاء الغابات والمراعي وتطويرها وتشجيع التشجير الزراعي ،
- ( ح ) التعاون مع الجهات العاملة في مجال البحوث ذات الصلة في الغابات والمراعي والموارد الطبيعية وتشجيع البحوث التطبيقية ،
- ( ط ) تشجيع الاستثمار في مجالات الغابات والمراعي والموارد الطبيعية بالتنسيق مع الجهات المختصة في الدولة ،
- ( ي ) استخدام من ترى من العاملين لتمكينها من الاضطلاع بمهامها ،
- ( ك ) التملك بموافقة الوزير المختص وشراء وبيع الأراضي والعقارات والقيام بتشبيد المباني عليها وصيانتها وإقامة كافة المنشآت لتحقيق أغراضها ،
- ( ل ) فرض الرسوم أو زيادة العوائد على منتجات الغابات والصمغ العربي والمراعي والموارد الطبيعية وفقاً لما تحدده اللوائح .

## الفصل الثاني إدارة الهيئة

- (١) إنشاء المجلس وتشكيله. ٧-
- ينشأ مجلس لإدارة الهيئة يتولى شئونها ويمارس نيابة عنها جميع السلطات المنصوص عليها في هذا القانون .
- (٢) يشكل المجلس، بقرار من رئيس الجمهورية بناء على توصية بذلك من الوزير المختص ، من رئيس غير متفرغ من بين الشخصيات ذات المؤهلات العالية والخبرة ، وعدد من الأعضاء يمثلون الجهات ذات الصلة والاختصاص، على أن يكون المدير العام عضواً .
- (٣) يستمر كل واحد من الأعضاء من غير الذين بحكم منصبهم في منصبه لمدة سنتين اثنتين وتجوز إعادة تعيينه .
- (٤) لا يجوز الجمع بين منصبى رئيس المجلس والمدير العام .
- (١) تعيين المقرر ٨-  
وواجباته .
- يعين المجلس مقررأ له بالشروط التي يحددها في أمر التعيين .
- (٢) يقوم المقرر بأداء الواجبات الآتية ، وهي :
- ( أ ) إعداد جداول أعمال اجتماعات المجلس تحت إشراف رئيس المجلس وحضور جميع اجتماعاته وتسجيل جميع وقائع الاجتماعات وتقديمها للأعضاء والاحتفاظ بمضابطها ،
- ( ب ) الاحتفاظ بخاتم الهيئة واستخدامه لختم الوثائق التي يحددها المجلس ، والتوقيع باعتماد ذلك الخاتم مع رئيس المجلس ، على أن يقوم هو بتدوين بيان بالوثائق المختومة في سجل ينشأ لهذا الغرض ،
- ( ج ) إرسال قرارات المجلس وتوصياته إلى الجهات المختصة ، وإطلاع المجلس على موقف التنفيذ ،
- ( د ) أى واجبات أخرى يكلفه بها المجلس أو رئيسه .

يختص المجلس بوضع السياسة العامة للهيئة ومراقبة أعمالها والسعى إلى تحقيق أغراضها وممارسة سلطاتها على أسس سليمة ، ومع عدم الإخلال بعموم ما تقدم تكون للمجلس الاختصاصات والسلطات الآتية :

( أ ) وضع خطط وبرامج الغابات والمراعي

واستخدامات الأراضي الزراعية وحصرها وتنميتها ووضع النظم والأساليب التي تؤمن حسن استغلالها وتحقيق الحماية الكاملة للبيئة ومتابعة تنفيذ ذلك ،

( ب ) إبرام العقود والاتفاقيات نيابة عن الهيئة ، مع

مراعاة أحكام قانون الإجراءات المالية والمحاسبية لسنة ٢٠٠٧ ، (٣)

( ج ) اقتراح مشروعات القوانين التي تحقق تنفيذ

السياسات المعتمدة لتنمية الغابات والمراعي واستخدامات الأراضي الزراعية ،

( د ) وضع الخطط والسياسات المنظمة لحركة

الرعي العابرة على المستوى القومي ،

( هـ ) إجازة الموازنة السنوية للهيئة وحساب الأرباح

والخسائر والحساب الختامي ورفعها للجهات المختصة ،

( و ) اقتراح شروط خدمة العاملين للوزير المختص

ليقوم بعد موافقة الوزير برفعها لمجلس الوزراء لإجازتها ،

( ز ) استثمار أموال الهيئة الفائضة بالطريقة التي

توافق عليها الوزارة بتوصية من الوزير المختص ،

(٣) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

( ح ) رفع تقارير دورية للوزير المختص عن نشاط  
الهيئة ،

( ط ) رفع التوصيات فيما يتعلق بتعيين شاغلي الوظائف  
القيادية بالهيئة للوزير المختص ليقوم بدوره  
برفعها لرئيس الجمهورية للتصديق بالتعيين ،

( ي ) إجراء الاتصالات واستقطاب المعونات الفنية  
والمادية داخل البلاد وخارجها في مجال الغابات  
والمراعي واستخدامات الأراضي الزراعية  
ومكافحة التصحر ،

( ك ) تشكيل لجنة أو لجان فنية لمعاونته في أداء  
مهامه واختصاصاته وممارسة سلطاته وتحديد  
اختصاصات تلك اللجان وكيفية عملها ،

( ل ) وضع لائحة داخلية لتنظيم أعماله وإجراءات  
اجتماعاته .

( ٢ ) يجوز للمجلس أن يفوض أيًا من سلطاته للمدير العام أو أي  
عضو بالمجلس أو أي من اللجان التي يشكلها وذلك  
بالشروط والضوابط التي يراها مناسبة .

الافضاء بالمصلحة . ١٠ -  
يجب على رئيس المجلس وكل عضو في المجلس تكون له مصلحة  
مباشرة أو غير مباشرة في أي أمر أو اقتراح مطروح على المجلس  
للنظر فيه أن يفضى إلى المجلس بطبيعة المصلحة التي تربطه بذلك  
الأمر أو الاقتراح ولا يجوز له الاشتراك في أي مداولة أو قرار  
يصدره المجلس بشأنه .

مكافآت رئيس ١١ -  
تدفع الهيئة لرئيس المجلس وأعضائه المكافآت والمخصصات التي  
يحددها الوزير المختص بموافقة الوزير . (٤)

(٤) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

اجتماعات المجلس . ١٢ - (١) يعقد المجلس اجتماعاً دورياً كل ثلاثة أشهر على الأقل ، على أنه يجوز لرئيس المجلس أو نصف الأعضاء دعوة المجلس لاجتماع طارئ إذا دعت الضرورة لذلك .

(٢) يكتمل النصاب القانوني لاجتماعات المجلس بحضور أكثر من نصف الأعضاء وتجاز القرارات بأغلبية أصوات الأعضاء الحاضرين بمن فيهم الرئيس ، على أن يظل النصاب القانوني متوفراً .

تعيين المدير العام . ١٣ - يكون للهيئة مدير عام من ذوي المؤهلات العلمية العالية والخبرة الكافية ، يتم تعيينه وتحديد مخصصاته بقرار من مجلس الوزراء بناءً على توصية بذلك من الوزير المختص .<sup>(٥)</sup>

اختصاصات المدير ١٤ - (١) يكون المدير العام هو الموظف التنفيذي الأول للهيئة ، ويختص بوجه عام بحسن إدارتها وتسيير أعمالها، وفقاً لقرارات المجلس وتوجيهاته .

(٢) تكون للمدير العام الاختصاصات والسلطات الآتية ، وهي :  
( أ ) إعداد تقديرات الموازنة السنوية ، متضمنة لتقديرات إيرادات الهيئة ومصروفاتها ، خلال السنة المالية ، وتقديمها للمجلس ،

(ب) الصرف ، وفقاً للموازنة المصدق بها على ألا يجوز له الصرف في أي من وجوه الصرف المخصص لها من بند معين لآخر إلا بموافقة المجلس ،

(ج) الاضطلاع بالنشاط الإداري والمالي والمهني للهيئة وتوجيه طاقات العاملين للاستفادة القصوى منها في الإدارات والمواقع المختلفة ،

<sup>(٥)</sup> قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

- ( د ) اتخاذ القرارات، ووضع الخطط الكفيلة لتحقيق مستوى رفيع للأداء بالهيئة ،
- ( هـ ) تعيين العاملين في الدرجات دون القيادية ،
- ( و ) تحديد حراس الغابات من بين العاملين بالهيئة أو من غيرهم وفق الشروط والضوابط المقررة ومنحهم بطاقة إثبات حرس غابات .
- ( ز ) تمثيل الهيئة في تعاملها مع الغير ، وفي حالة التمثيل في المنظمات الدولية والإقليمية ، يجب الحصول على موافقة الوزير المختص ،

### الفصل الثالث الأحكام المالية

- ( ١ ) - ١٥ أيولة الممتلكات والحقوق والالتزامات .  
تؤول للهيئة الأموال والحقوق والالتزامات الآتية:  
( أ ) جميع الأموال والأصول التي كانت تملكها الهيئة القومية للغابات والإدارة العامة للموارد الطبيعية التابعة لوزارة الزراعة والغابات ،
- ( ب ) جميع حقوق الهيئة القومية للغابات والإدارة العامة للموارد الطبيعية غير المتعلقة بالعاملين الذين لم تختارهم الهيئة ،
- ( ج ) أي أموال أو أصول أو أنصبة، في المشاريع القائمة التي تسند إليها إدارتها .
- ( ٢ ) يتم تقييم الممتلكات والأصول والالتزامات التي تؤول للهيئة بموجب أحكام البند (١) وتدرج بدفاتر الهيئة القيمة الصافية لذلك .

- ١٦ - تتكون موارد الهيئة المالية من الآتى :
- ( أ ) ما تخصصه لها الدولة من اعتمادات ،
- ( ب ) ما يؤول إليها من أموال وحقوق وفقاً لأحكام المادة ١٥ ،



- (ج) أى أموال تنقل إليها من مال الاحتياطي بموافقة الوزير ،  
 (د) عائد استثمار رأس المال ،  
 (هـ) الرسوم التي تفرض على منتجات الغابات والموارد الطبيعية ،  
 (و) العائد من بيع منتجات الغابات القومية والإيرادات المتحصلة كرسوم على منتجات الموارد الطبيعية ،  
 (ز) ما تحصل عليه من أموال من طريق الاقتراض ،  
 (ح) التبرعات والهبات ، التي يقبلها المجلس بموافقة الوزير المختص ،  
 (ط) ما يؤول للهيئة من المصادرات والتعويض في المحاكم ،<sup>(٦)</sup>  
 (ى) أي موارد أخرى يوافق عليها الوزير المختص .

استخدام موارد الهيئة. ١٧-

يجب أن تستخدم موارد الهيئة المالية في تحقيق أغراضها فحسب ، ومع عدم الإخلال بعموم ما تقدم ، تستخدم تلك الموارد في الآتي:

- (أ) إدارة الهيئة وتنفيذ أعمالها ،  
 (ب) سداد التزامات الهيئة المالية ،  
 (ج) مقابلة مصروفات الهيئة بما في ذلك الإهلاك والإبدال ،  
 (د) دفع رواتب وأجور وعلاوات ومخصصات العاملين وفوائد ما بعد الخدمة ومكافآت رئيس المجلس وأعضائه .

موازنة الهيئة. ١٨-

- (١) تكون للهيئة موازنة مستقلة تعد وفق الأسس المحاسبية السليمة التي تقررها الدولة من وقت لآخر .  
 (٢) تعد الهيئة موازنة التنمية وإعادة التأهيل وتتم مناقشتها مع الوزير المختص ، ولا يجوز التصرف في أي فوائض أو صافي الأرباح أو الحوافز ، إلا بموافقة الوزير .

<sup>(٦)</sup> قانون رقم ١١ لسنة ٢٠٠٢ .

(٣) يرفع المجلس الموازنة وموازنة التنمية وفقاً للموجهات العامة التي تحددها الوزارة للوزير المختص والوزير لإجازتها .

(٤) يكون توزيع الأرباح والفوائض من مسئولية الوزير بالتشاور مع الوزير المختص .

١٩- (١) فتح الحسابات بالمصارف وحفظ سجلات الأصول. يجب على الهيئة أن تخطر الوزير من طريق الوزير المختص عند فتح الحسابات بالمصارف ، كما يجب أخذ موافقة الوزير عند فتح حسابات بالعملة الحرة ، ويكون التعامل في تلك الحسابات وفقاً لما تحدده اللوائح .

(٢) يجب على الهيئة أن تحتفظ بسجل منظم للأصول الثابتة والمنقولة ويراجع هذا السجل سنوياً .

(٣) يجب على الهيئة تقييم أصولها مرة كل خمس سنوات .

٢٠- (١) حسابات الاهلاك والابدال. تحتفظ الهيئة بحسابات للإهلاك والإبدال ، ولا يجوز لها التصرف في حسابات الإهلاك والإبدال إلا للأغراض التي خصصت من أجلها .

(٢) يجوز للهيئة استثمار الأموال الواردة في حساب الاهلاك والإبدال بالطريقة التي تحقق أكبر عائد ممكن .

(٣) يجوز للهيئة أن تشطب قيمة الموجودات التالفة أو التي بطل استعمالها بالخصم على البند المخصص لها في حساب الإهلاك والإبدال .

٢١- (١) الاحتياطي العام. تحتفظ الهيئة بمال للاحتياطي العام يغذى من وقت لآخر من فائض موارد الهيئة بموافقة الوزير بعد التشاور مع الوزير المختص .

(٢) يحدد المجلس بعد التشاور مع الوزير المختص وموافقة الوزير ، طريقة التصرف في مال الاحتياطي العام ، والمبالغ التي تخصم منه وأى أوجه أخرى لاستخدام أمواله ، على أنه لا يجوز استخدام أي جزء من المبالغ المضمنة في مال الاحتياطي العام في غير أغراض الهيئة .

(١) الحسابات والمراجعة. ٢٢- يجب على الهيئة أن تمسك حسابات منتظمة وأى سجلات ذات صلة بها .

(٢) يقوم ديوان المراجعة القومي أو أي مراجع قانوني يوافق عليه المراجع العام أو تحت إشرافه بمراجعة حسابات الهيئة في نهاية كل سنة مالية . (١)

(١) الحساب الختامي ٢٣- يرفع المجلس للوزير المختص خلال خمسة أشهر بعد انتهاء السنة المالية التقارير الآتية :

(أ) بيان الحساب الختامي وحساب الأرباح والفوائض ،

(ب) تقرير ديوان المراجعة القومي عن الهيئة ،

(ج) تقرير يوضح سير العمل بالهيئة أثناء تلك السنة

المالية وبرامجها وخططها للمستقبل فيما يتعلق بالاستثمار والتمويل والإنتاج والتسويق والعمالة.

(٢) يرفع الوزير المختص البيانات والتقارير المشار إليها في البند (١) إلى الوزير في فترة لا تتجاوز شهر يونيو التالي من نهاية السنة المالية .

(٣) تتم مناقشة البيانات والتقارير في اجتماع سنوي خلال شهر يوليو التالي لنهاية السنة المالية برئاسة الوزير وحضور الوزير المختص أو من يفوضه من شاغلي الوظائف القيادية العليا والمراجع العام وذلك :

(١) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

- (أ) لوضع أسس توزيع الأرباح والفوائد ،  
 (ب) لإقرار التقرير السنوي ،  
 (ج) لإجازة الحسابات الختامية المراجعة ،  
 (د) للتوصية لمجلس الوزراء بتعديلات مكافآت الأعضاء ،  
 (هـ) لمناقشة أي مواضيع أخرى تتعلق بمسار عمل الهيئة من النواحي المالية .

استمرار العاملين ٢٤- تختار الهيئة العاملين بها من الذين كانوا في الهيئة الملغاة والإدارة العامة للموارد الطبيعية والولايات عند بدء العمل بهذا القانون ومن غير العاملين بها وفقاً للوصف الوظيفي والشروط التي يقرها المجلس ويوافق عليها الوزير المختص خلال فترة لا تزيد عن اثني عشر شهراً من تاريخ سريان هذا القانون ، على أن يعامل بقية العاملين في الهيئة الملغاة والإدارة العامة للموارد الطبيعية والولايات وفقاً للقوانين السارية .

تصفية الهيئة. ٢٥- لا يجوز تصفية الهيئة في أي وقت الا بمقتضى قانون بذلك ، وتؤول جميع موجوداتها إلى الدولة .

### الباب الثالث المناطق المحجوزة

اعتبار المناطق ٢٦- (١) تعتبر المناطق المحجوزة بموجب أحكام قانون الغابات لسنة ١٩٨٩ محجوزة كما لو تم حجزها وفق أحكام هذا القانون وذلك مع مراعاة الحقوق التي كانت خاضعة لها تلك المناطق قبل بدء العمل بهذا القانون . بموجب أحكام هذا القانون .

(٢) يجب على الهيئة بالتنسيق مع الجهات المختصة إعداد الخرائط والنماذج التي تحدد أراضي المراعي وخط المرعى ومناطق الأحمية والمزارع الرعوية والمسارات والطرق والدروب وموارد المياه ، على أن يتم إجازتها بوساطة الوزير المختص بناءً على توصية المجلس .

(١) إجراءات حجز المنطقة. ٢٧- (١) تقوم الهيئة عند إخطارها بقرار الوزير المختص بحجز أي منطقة في أرض تحت تصرف الحكومة باتخاذ إجراءات نزع ملكية أي حقوق وفقاً لقانون نزع ملكية الأراضي لسنة ١٩٣٠ على أن تستثنى من ذلك النزع الحقوق التي لا ترغب الهيئة بالتشاور مع المجلس في نزعها بسبب أن ممارستها لا تضر بالمنطقة المزمع حجزها .

(٢) يعلن الوزير المختص بعد تكملة الإجراءات المنصوص عليها في البند (١) بموجب أمر ينشر في الجريدة الرسمية أن تلك المنطقة منطقة محجوزة ويحدد في ذلك الأمر :  
(أ) ما إذا كانت المنطقة المحجوزة غابة قومية أو ولائية أو أخرى ،

(ب) الحقوق غير المنزوعة واسم الشخص أو الأشخاص الذين يتمتعون أو الجهة التي تتمتع بتلك الحقوق .

(٣) تنشأ الأحمية بأمر من الوزير المختص بناء على توصية من المدير العام بعد تشاور الأخير مع السلطات المختصة بالولاية .

نزع ملكية الأرض ٢٨ - (١) فيما عدا المناطق المذكورة في المادتين ٢٦ و ٢٧ لا يجوز بغرض حجز المناطق.

ملكية الأراضي لسنة ١٩٣٠ ، على أنه يجب على ضابط نزع الملكية قبل أن يتصرف بموجب أحكام المادة ١٤ من ذلك القانون أن يرسل للهيئة قائمة بالحقوق التي يدعيها أي شخص بالنسبة إلى تلك المنطقة وذلك بغرض تحديد الحقوق التي لا ترغب الهيئة في نزعها بحيث تنزع ملكية الأرض وهي خاضعة لتلك الحقوق .

(٢) يعلن الوزير المختص بعد تكملة الإجراءات المنصوص عليها في البند (١) بموجب أمر ينشر في الجريدة الرسمية أن تلك المنطقة محجوزة على أن يحدد في ذلك الأمر :

(أ) ما إذا كانت المنطقة المحجوزة غابة أو حمى ،

(ب) الحقوق غير المنزوعة واسم الشخص أو الأشخاص الذين يتمتعون أو الجهة التي تتمتع بتلك الحقوق .

إعلان مناطق محجوزة ٢٩ - إذا طلب مالك أرض أو طلب مالكو حصص لا يقل مجموعها عن ثلثي الأرض من الوزير المختص إعلان تلك الأرض منطقة محجوزة وفق ما يتفق عليه من شروط خاصة بالتعويض ومدة الحجز فيجوز للوزير المختص بعد معرفة آراء ذوي الشأن الذين يعارضون ذلك الطلب ، أن يحدد تلك الأرض ويعلن بموجب أمر ينشر في الجريدة الرسمية أنها منطقة محجوزة .

٣٠ - اعتبار إعلان المناطق المحجوزة للمصلحة العامة . يعتبر للمصلحة العامة في معنى قانون نزع ملكية الأراضي لسنة ١٩٣٠ ، كل إعلان باعتبار أي أرض منطقة محجوزة بموجب أحكام هذا القانون .

الغاء الحجز . ٣١- لا يجوز إلغاء حجز أي منطقة أو أي جزء منها أعلنت غابة أو حمى بعد اكتمال إجراءات حجزها ، على أنه يجوز لرئيس الجمهورية بناء على توصية مجلس الوزراء وللمصلحة العامة بموجب أمر ينشر في الجريدة الرسمية ، أن يعلن من تاريخ يحدده، إلغاء حجز تلك الغابة أو الحمى أو جزء منها على أن لا يعيد ذلك الأمر أي حقوق في تلك المنطقة تم اسقاطها أو نزعها عند إعلان حجز المنطقة ما عدا حقوق مالكي أي أرض تم إعلانها منطقة محجوزة بموجب أحكام المادة ٢٩ .

استغلال المناطق المحجوزة . ٣٢- يجب ألا تستغل المناطق المحجوزة أو التي لم تكتمل إجراءات حجزها إلا في :  
( أ ) إنتاج محصول الغابات ،  
( ب ) أي أغراض يستلزمها إنتاج محصول الغابات ،  
( ج ) أغراض الرعي أو الوقاية أو الترفيه أو الزراعة وفقاً لما تحدده اللوائح .

إدارة المناطق المحجوزة . ٣٣- (١) تدار المناطق المحجوزة على الوجه الآتي :  
( أ ) الغابات القومية بوساطة الهيئة أو من تفوضه ،  
( ب ) الغابات الولائية تديرها الولاية أو من تفوضه وفق السياسات والخطط الفنية التي تضعها الهيئة ،  
( ج ) الغابات المنشأة وفق أحكام المادة ٢٩ تدار بوساطة مالكيها وفق الشروط الخاصة بالغابات المحجوزة في هذا القانون أو أي أوامر أو قواعد تصدر بموجبه ،  
( د ) الأهمية بوساطة الهيئة أو الولاية أو الأفراد أو السلطات المحلية حسبما تحدده اللوائح ،

(هـ) الغابات الأخرى :

- (أولاً) الغابات الخاصة ، بوساطة مالكيها ،  
(ثانياً) الغابات الشعبية ، بوساطة اللجان التي  
يختارها مواطنو المنطقة ،  
(ثالثاً) غابات المؤسسات ، بوساطة المؤسسة  
أو من تفوضه .

- (٢) على الرغم من أحكام البند (١) تخضع المناطق المحجوزة  
والغابات الأخرى على نطاق القطر للإشراف الفني للهيئة  
ويجوز لها في هذا الشأن أن تصدر أي توجيهات أو تتخذ  
أي إجراءات لحماية الغابات والأهمية .  
(٣) يجوز للهيئة أو الولاية بموافقة الهيئة منح الامتياز لأي  
جهة حكومية أو غير حكومية أو شعبية بموجب عقد لإدارة  
كل أو جزء من المنطقة المحجوزة وفقاً لما تحدده  
اللوائح .

- (١) -٣٤- تحديد الطرق العامة -  
والمسارات والمجاري  
وموارد المياه في  
إعلان حجز  
المنطقة .  
يجب عند صدور أمر بإعلان منطقة محجوزة بموجب  
أحكام هذا القانون أن يحدد ذلك الأمر في كل حالة :  
( أ ) الطرق أو الدروب أو المسارات التي تشق الأرض أو  
تمر عليها وتكون مفتوحة لحركة المرور العام على  
تلك الأرض أو غيرها ،  
(ب) أي مجاري أو موارد للمياه تكون مفتوحة للاستعمال  
العام في تلك الأرض ،  
( ج ) أي شروط (إن وجدت) يصرح بموجبها في استعمال  
تلك الطرق والدروب والمسارات ومجاري المياه  
ومواردها ولا يكون استعمالها إلا وفقاً لتلك الشروط  
المعلنة بالقدر الذي تسمح به سواء كانت مستعملة  
من قبل أم لم تكن .



(٢) تكون الطرق والدروب والمسارات وموارد المياه ومجاريها التي تشق المناطق المنصوص عليها في المادة ٢٩ أو تمر عليها مفتوحة للاستعمال العام دون غيرها وذلك بالقدر ووفقاً للشروط المبينة في أوامر حجز تلك المناطق .

خريطة المنطقة المحجوزة. -٣٥ عند نشر أمر بإعلان منطقة محجوزة يجب على المدير العام أن :  
(أ) يودع لدى مكتب تسجيلات الأراضي القومية ومكتب تسجيلات الأراضي الولائي خريطة تبين المنطقة المعلن حجزها وكل الطرق والدروب والمسارات وموارد المياه ومجاريها المعلن فتحها للاستعمال العام ، (٧)  
(ب) يحدد المنطقة بأعمدة من حجر أو (خرسانة) أو حديد أو أي مادة أخرى أو بالكيفية التي يوجه بها وتوضع تلك الحدود في الخريطة المودعة وفقاً لأحكام الفقرة ( أ ) ،  
(ج) يوجه بفتح خطوط نار لا يقل عرضها عن مترين حول محيط تلك المنطقة .

سلطة إغلاق طريق عام أو مجرى أو مورد للمياه . -٣٦ يجوز للمدير العام أو من يفوضه بموافقة الولاية أن يأمر بإغلاق أي طريق أو درب أو مسار أو مجرى أو مورد للمياه كان مفتوحاً للاستعمال العام في أي منطقة محجوزة وذلك للمصلحة العامة بشرط وجود أو إيجاد البديل المعقول .

الأفعال المحظورة في منطقة محجوزة. -٣٧ (١) لا يجوز لأي شخص أن يفعل أو أن يتسبب في أي من الأفعال الآتية في أي منطقة محجوزة أو لم تتم إجراءات حجزها :  
(أ) إشعال النار أو إضرارها أو حملها أو الاحتفاظ بها ،

(٧) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

- (ب) فيما عدا الأشخاص الذين يديرون الغابات والمراعي والأهمية وفقاً لأحكام المادة ٣٣ لا يجوز الدخول في المنطقة المحجوزة أو البقاء فيها ،
- (ج) قطع أي محصول غابات أو جمعه أو أخذه أو إتلافه أو تحويله لمنفعة خاصة أو التعرض له بأي طريقة أخرى ،
- (د) رعي الماشية أو إدخالها أو التسبب في إدخالها أو تركها أو بقائها في الغابات والحمى المحجوزة،
- (هـ) إدخال أي مواد ضارة سائلة أو غير ذلك أو رمي أو دفن أي نفايات ،
- (و) إزالة أو نقل أو هدم أو تغيير أو إتلاف أو التعرض لأي علامة حدود أو شجرة تكون علامة ظاهرة أو سور ،
- (ز) شراء أو استلام محصول غابات تمت حيازته بطريقة غير مشروعة ،
- (ح) زراعة أراضي المراعي أو إتلافها عن طريق الحمولات الزائدة ،
- (ط) إزالة العلف أو الحشائش بدون إذن ،
- (ى) التصرف أو الشراء أو تحويل الملكية أو الحيازة بغرض الاستخدام لأغراض أخرى ،
- (ك) دخول الأهمية أو البقاء فيها من غير إذن مكتوب.

(٢) على الرغم من أحكام البند (١) ، يجوز للجهة المنوط بها إدارة المناطق المحجوزة وفق أحكام المادة ٣٣ التصريح لأي شخص بإتيان أي فعل من الأفعال المنصوص عليها في البند (١) (أ) و (د) للأغراض العلمية أو الترفيهية أو للأغراض التي تستلزمها تنمية محصول الغابات أو المراعي وإنتاجه وذلك بالشروط والضوابط التي ينص عليها في ذلك التصريح .

- أفعال محظورة خارج المناطق المحجوزة. -٣٨ (١) لا يجوز نقل أو محاولة نقل أي محصول غابات بأي وسيلة نقل بدون الحصول على تصريح من السلطة المصرحة، على أن يطابق ذلك التصريح المحصول المنقول أو المحاول نقله مع ما ورد في التصريح من ناحية النوع والكمية والتاريخ والجهة المنقول منها والجهة المراد النقل إليها وأي شئ آخر ينص عليه ذلك التصريح وفقاً للأنموذج المحدد في اللوائح .
- (٢) لأغراض البند (١) يكون المدير العام أو من يفوضه هو السلطة المصرحة .
- (٣) يجب على قائد وسيلة النقل أن يحمل التصريح معه في جميع الأوقات التي يتم فيها نقل ذلك المحصول وأن يبرزه متى ما طلب منه .
- (٤) لا يجوز شراء أو استلام محصول الغابات دون إبراز تصريح النقل من السلطة المصرحة .

## الباب الرابع حماية الغابات والموارد الطبيعية المتجددة خارج حدود المناطق المحجوزة حماية عامة

حماية الأشجار -٣٩- يجوز للوزير المختص أو وزير الزراعة بالولاية بحسب الحال كلما رأى ذلك ضرورياً لحماية أي نوع خاص من الأشجار حظر قطع الأشجار في مناطق الغابات المحجوزة فحسب أو في مناطق الأشجار ذات النمو المؤكد أو حماية التربة وموارد المياه والمراعي وغيرها من الموارد الطبيعية في منطقة ما أو حماية الطرق البرية والجسور وشواطئ الأنهار وغيرها من طرق المواصلات ، أن يصدر أوامر تنشر محلياً وأن ينص في تلك الأوامر على الأحكام التي تحظر أو تقرر في أي من المسائل الآتية :

- (أ) قطع الأشجار بصفة عامة أو أي نوع منها أو قطع أي فصيلة محددة العمر من ذلك النوع ،  
(ب) إضرار النيران في مناطق الغابات والأحمية المحجوزة أو بالقرب منها ،  
(ج) إنتاج محصول الغابات والمراعي وجمعه وترحيله .

الحصول على ترخيص ٤٠- (١) لا يجوز لأي شخص أن يقطع أو يأخذ أو يستهلك أو يستغل لأي غرض من الأغراض أية شجرة نامية أو ساقطة في أرض تحت تصرف الحكومة غير المناطق المحجوزة أو يستغل أو يستهلك أي شجرة أو ناتج عنها الا بمقدار ما يكون قد تحصل مسبقاً على رخصة أو تصريح بذلك من المدير العام أو من يفوضه .

(٢) بالرغم من أحكام البند (١) ومع مراعاة أحكام المادة ٣٩ يكون للأفراد والجماعات الشعبية والمؤسسات الذين يزرعون أشجار الغابات في المناطق المشار إليها في المادة ٢٩ الحق في استغلال الأشجار ومنتجاتها في الأغراض التي يرونها مناسبة وفق الضوابط المحددة في اللوائح الصادرة بموجب أحكام هذا القانون .

٤١- التبليغ عن الحرائق أو جرائم الغابات والمراعي .  
يجب على كل شخص يعلم بحدوث حريق في أي منطقة محجوزة أو بالقرب منها أو يعلم بارتكاب جريمة غابات أو مراعي أو بنية ارتكابها أن يبلغ عن ذلك بسرعة معقولة إلى أقرب حارس غابات أو عمدة أو شيخ أو رئيس محلية .

٤٢- وجوب المساعدة في اطفاء الحريق .  
يجب ،في حالة حدوث حريق أو وقوع كارثة أو أي حادث ينجم عنه خطر يهدد منطقة محجوزة أو أي مال فيها، على كل شخص يوجد في المنطقة المحجوزة أو بالقرب منها مساعدة أي حارس غابات أو شرطي أو ناظر أو عمدة أو شيخ أو وكيل نيابة أو قاضي أو أي موظف عام يطلب منه مساعدة معقولة في إخماد ذلك الحريق أو حماية ذلك المال من الخطر أو الخسارة وفي حالة عدم وجود أي من المذكورين يجب على أي شخص أن يتخذ ما يستطيعه من الاحتياطات المعقولة لتحقيق الأغراض سالفه الذكر .

٤٣- (١) تحويل الأشجار المقطوعة إلى منتوجات غابية.  
عند تخصيص أرض لأي مشروع مهما كان نوعه فيجب إخطار الهيئة بوقت كاف لأخذ موافقتها من ناحية وجود أي غابات من عدمها وعدد الأشجار وطريقة التصرف في هذه الأشجار وإمكانية ذلك والآثار المترتبة على إزالتها على البيئة .

(٢) مع مراعاة أحكام البند (١) ، يجب على مالك الأرض أو

المستأجر تحويل أشجار تلك الغابات عند قطعها إلى

منتوجات غابية وإخطار الهيئة بعمليات القطع لمراجعة

النسب الواردة في البند (٣) .

(٣) مع عدم الإخلال بأحكام البند (١) يجب أن تترك النسب

الآتية في حالة الاستثمار الزراعي كأحزمة أو مراعيع

شجرية لأغراض الوقاية والإنتاج وحفظ الأصول

الوراثية :

( أ ) نسبة لا تقل عن ١٠% من جملة مساحة

المشروع المطري ،

(ب) نسبة لا تقل عن ٥% من جملة مساحة المشروع

المروي.

لا يجوز إقامة أي مصنع لنشر الخشب الخام مما تستخدم فيه الطرق

الميكانيكية لتهيئة الأخشاب المحلية المستديرة (الكتل الطبيعية أو

المزروعة) إلا بعد الحصول على ترخيص من الهيئة بناء على

توصية مدير الغابات بالولاية ومراعاة الشروط المبينة في ذلك

الترخيص وفق ما تحدده اللوائح .

٤٤ - المصانع الخاصة  
لنشر الخشب التي  
تستخدم طرق  
ميكانيكية.

## الباب الخامس

### الحجز والاستيلاء وشرطة حماية الغابات

٤٥ - (١) إذا كان هناك ما يحمل على الاعتقاد بأن جريمة غابات أو

مراعي قد ارتكبت فيما يتعلق بأي محصول غابات أو

مراعي فيجب على أي حارس غابات أو شرطي أو ناظر

أو شيخ أو عمدة أن يحجز ذلك المحصول مع وسائل النقل

وأي أشياء أخرى استعملت أو كان هناك ما يحمل على

الاعتقاد بأنها قد استعملت في ارتكاب تلك الجريمة .

حجز المال الذي  
استعمل في  
ارتكاب جريمة  
غابات.

(٢) يجب على كل شخص يقوم بالحجز بموجب أحكام البند (١) على أي محصول للغابات أو مراعي أو أي وسيلة نقل أو أي شيء آخر أن يضع على الشيء المحجوز علامة تميز بأنه محجوز عليه وأن يبلغ ذلك في الحال لأقرب وكيل نيابة أو مركز شرطة .

(٣) يجب وضع المحجوزات تحت رقابة مركز الشرطة أو رقابة سلطات الهيئة ولا يجوز فك حجزها إطلاقاً إلا في حالة شطب البلاغ أو صدور حكم المحكمة المختصة بالبراءة .

(٤) (أ) إذا تم الحجز على محصول للغابات أو المراعي قابل للتلف أو على أي حيوانات حية فيجوز بيعها بعد الحصول على تصديق صادر من وكيل النيابة أو القاضي المختص واتباع الإجراءات المنصوص عليها في قانون الإجراءات المدنية لسنة ١٩٨٣ .

(ب) يجوز إعدام المحصول المذكور في الفقرة (أ) إذا تعذر بيعه أو فسد وذلك بأمر من وكيل النيابة أو القاضي حسبما يكون الحال ،

(ج) لا يجوز فك الحجز عن المحصول أو وسيلة النقل إلا بعد انتهاء المحاكمة وبأمر من القاضي .

٤٦- (١) يجوز لأي حارس غابات أو شرطي أن يقبض ويحجز أي ماشية تدخل أي منطقة محجوزة .

(٢) تقوم المحلية بوضع قواعد لكل حظيرة (زريبة هوامل) تنص على دفع جزاءات مالية محددة عن كل رأس من الماشية يتم حجزه وعلى منصرفات احتجاز الماشية وبيعها في حالة عدم دفع الجزاءات المالية والمصرفات .

- (١) - ٤٧ - الحجز على محصول الغابات والمراعي لاستيفاء المبالغ المستحقة للهيئة .
- يكون للهيئة أو الولاية بحسب الحال حق الامتياز الأول على محصول الغابات والمراعي لاستيفاء جميع المبالغ الواجب دفعها لأي منهما بالنسبة لذلك المحصول ، ويجوز للهيئة أو إدارة الغابات الولائية أن تحجز على ذلك المحصول وتحتفظ به إلى حين دفع المبلغ المستحق .
- (٢) إذا لم يدفع المبلغ المستحق في ظرف شهر من تاريخ استحقاق الدفع فيجوز بيع المحصول بالمزاد العلني وصرف حصيلة البيع أولاً لدفع مصروفات المزاد ثم استيفاء المبلغ المستحق .
- (٣) يؤول ما تبقى من حصيلة البيع - إن وجد - لصالح الهيئة أو إدارة الغابات الولائية حسبما يكون الحال إذا لم يطالب به الشخص المستحق له خلال سنة من تاريخ البيع .

- (١) - ٤٨ - القبض بدون أمر .
- يجوز لأي حارس غابات أو شرطي أو شيخ أو عمدة أو ناظر أن يقبض بدون أمر قبض أي شخص يكون هناك سبب معقول يحمل على الاعتقاد بأن له علاقة بأي جريمة غابات أو مراعي إذا امتنع ذلك الشخص عن إعطاء اسمه وعنوانه أو أعطى اسماً أو عنواناً وكان هناك ما يحمل على الاعتقاد بأنه غير صحيح أو ما يحمل على الاعتقاد بأن ذلك الشخص سيختفي .
- (٢) يجب على كل شخص يلقي القبض على الوجه المبين في البند (١) أن يأخذ أو يرسل الشخص المقبوض عليه في الحال إلى الشيخ أو العمدة أو الناظر أو أقرب مركز للشرطة .



- (١) شرطة حماية الغابات ٤٩ - تنشأ للهيئة قوة شرطة حماية الغابات وتخضع للإشراف الفني لمدير عام الشرطة ويكون لها سلطات الشرطة بموجب قانون شرطة السودان لسنة ٢٠٠٨ حسبما يتم تفويضه لها فيما يتعلق بأى جريمة غابات ترتكب أو يكون هناك اعتقاد معقول بأنها ارتكبت سواء كان مرتكب الجريمة أو الشخص المشتبه فيه موجوداً أو غير موجود في ذلك الوقت .
- (٢) يكون تعيين وشروط خدمة أفراد شرطة حماية الغابات بالهيئة وفقاً للوائح وشروط خدمة قوات الشرطة وتخضع للمدير العام إدارياً ومالياً .
- (٣) يجوز لمدير عام الشرطة أن يفوض ما يراه من سلطاته المخولة له بموجب قانون شرطة السودان لسنة ٢٠٠٨ إلى المدير العام .

- (١) حمل السلاح ٥٠ - مع مراعاة أحكام المادة ٤٩ يجوز للمدير العام أن يصرح بعد موافقة السلطات المختصة بترخيص حمل السلاح واستعماله.
- (٢) واستعماله بالنسبة إلى حراس الغابات على أن يعين هؤلاء بالإسم ويحدد نوع السلاح المصرح بحمله وباستعماله.
- (٢) يجوز لأي شرطي أو حارس غابات مصرح له بحمل السلاح أن يستعمل ذلك السلاح وفقاً لضوابط ودواعى الاستخدام التي تحددها السلطة المرخصة .<sup>(٩)</sup>

(٨) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٩) قانون رقم ١١ لسنة ٢٠٠٢ .

## الباب السادس الجرائم والعقوبات

عقوبة الأفعال المحظورة. ٥١ - (١) كل شخص يرتكب أيًا من الأفعال المحظورة بموجب الفقرات (أ) ، (هـ) ، (و) و (ز) من المادة ٣٧ ،

يعاقب بالسجن مدة لا تقل عن سنة ولا تجاوز خمس سنوات أو بغرامة لا تقل عن ضعف قيمة الضرر الناتج عن ارتكاب ذلك الفعل أو بالعقوبتين معاً .

(٢) كل شخص يرتكب أي فعل من الأفعال المحظورة بموجب أحكام الفقرات (ب)، (ج) و (د) من المادة ٣٧ وأحكام المادة ٣٨ و ٤٠ ، يعاقب في حالة الإدانة الأولى بالسجن مدة لا تقل عن سنة ولا تجاوز خمس سنوات أو بغرامة لا تقل عن ضعف قيمة الضرر الناتج عن المخالفة أو بالعقوبتين معاً وفي حالة تكرار المخالفة يعاقب عند الإدانة بالسجن مدة لا تقل عن سنتين ولا تجاوز عشر سنوات أو بغرامة لا تقل عن ثلاثة أضعاف قيمة الضرر الناتج عن المخالفة أو بالعقوبتين معاً .

عقوبة تزيف العلامات. ٥٢ - كل شخص يلصق أي علامة على أي شجرة أو على أي خشب بدون الحصول على إذن من أي من موظفي الهيئة أو يغير أي

علامة موضوعة قانوناً على أي شجرة أو على أي خشب أو يشوه أو يضيف أي شيء مما ذكر دون الحصول على إذن بذلك من الجهة المختصة ، يعاقب بالسجن مدة لا تقل عن سنة ولا تجاوز خمس سنوات أو بغرامة لا تقل عن ضعف قيمة الضرر الناتج عن المخالفة أو بالعقوبتين معاً .

- عقوبة الجرائم الأخرى. ٥٣- كل من يرتكب أي مخالفة لأي من أحكام هذا القانون أو لأي لائحة أو أمر صادر بموجبه ولم ينص على أي عقوبة لها ، يعاقب بالسجن مدة لا تقل عن ستة أشهر ولا تجاوز سنتين أو بالغرامة أو العقوبتين معاً .
- سلطة المحكمة في التعويض عن الضرر. ٥٤- يجوز للمحكمة في حالة إدانة أي شخص بقطع أي شجرة أو أي جزء منها أو تسبب في إلحاق الضرر بها أو إتلاف لمرعى أو أي مورد طبيعي باستعمال النار أو بغير ذلك خلافاً لأحكام هذا القانون ، أن تأمر ذلك الشخص ، بالإضافة إلى أي عقوبة أخرى ، بدفع تعويض لا يقل عن ضعف قيمة الضرر الناتج عن المخالفة ، للجهة التي تدير المنطقة المحجوزة بموجب أحكام المادة (٣٣) (١) .
- سلطة المحكمة في المصادرة. ٥٥- بالإضافة إلى أي عقوبة أخرى منصوص عليها في هذا القانون أو أي قانون آخر يجب على المحكمة عند إدانة المتهم أن تأمر بالمصادرة لصالح الهيئة لأي مال تم حجزه بموجب أحكام المادة ٤٥ بما في ذلك وسيلة النقل أو المنشار أو المصنع الذي يدار ميكانيكياً مما يكون قد استخدم في ارتكاب جريمة الغابات أو المراعي أو أي مورد طبيعي إذا ثبت أن مالك الوسيلة يعلم أو يوجد ما يحمله على الاعتقاد في ارتكاب هذه الجريمة . (١٠)
- المحكمة المختصة. ٥٦- تجرى محاكمة أي شخص يكون متهماً بموجب أحكام هذا القانون ويتم الفصل في أي إجراءات تتم بموجبه أمام قاضى جنایات من الدرجة الثانية أو محكمة أعلى درجة .

(١٠) قانون رقم ١١ لسنة ٢٠٠٢ .

سلطة المدير العام - ٥٧ - (١) يجوز للمدير العام أو من يفوضه أن يجري صلحاً في أي جريمة غابات ارتكبها أي شخص أو بشأن أي فعل يشتبه لأسباب معقولة بأنه ارتكب بالمخالفة لأحكام هذا القانون وذلك بأن يقبل من ذلك الشخص دفع مبلغ لا يقل عن قيمة محصول الغابات زائداً الرسوم والغرامات التي يجوز فرضها .

(٢) يجب أن يطلق سراح الشخص الذي أجري معه الصلح (إذا كان مقبوضاً عليه) بعد دفعه المبلغ المذكور في البند (١) ولا يجوز أن تتخذ ضده أي إجراءات أخرى عن ذات الجريمة أو الفعل .

سلطة وزير العدل - ٥٨ - يجوز لوزير العدل في أي قضية غابات أو أي طلب لإعادة النظر فيها أو أي استئناف ضد أي حكم نهائي صادر في قضية غابات أو موارد طبيعية في أي من مراحل تلك الإجراءات أن يجري صلحاً فيها أو يسحبها حسبما يراه مناسباً إذا اقتنع بأن أي عقوبة أو غرامة أو مصادرة قد تم توقيعها عن جريمة ارتكبت دون قصد الغش أو أنه من غير الملائم الاستمرار في تلك الإجراءات .

(١) قانون رقم ١١ لسنة ٢٠٢٠ .

## الباب السابع أحكام عامة

٥٩- افتراض ملكية محصول الغابات أو المراعي .  
في حالة نشوء أي نزاع حول ملكية أي محصول غابات أو مراعي أثناء سير أي إجراءات اتخذت بموجب أحكام هذا القانون أو ترتبت على فعل تم بمقتضاه، فيفترض أن الهيئة تملك ذلك المحصول حتى يثبت العكس .

٦٠- عدم المسؤولية عن الخسارة .  
لا تكون الهيئة مسؤولة عن أي خسارة أو ضرر قد يصيب أي مال أثناء توقيع الحجز عليه بموجب أحكام هذا القانون ولا يكون مسؤولاً أي حارس غابات أو شرطي غابات عن تلك الخسارة أو ذلك الضرر إلا إذا كان قد تسبب في إحداث ذلك بإهماله أو بسوء نية أو بطريق الغش .

٦١- سلطة إصدار اللوائح والقواعد والأوامر .  
(١) يجوز للمجلس ، بموافقة الوزير المختص أن يصدر اللوائح اللازمة لتنفيذ أحكام هذا القانون فيما يتعلق بالهيئة، ومع عدم الإخلال بعموم ما تقدم ، يجوز أن ينص في تلك اللوائح على المسائل الآتية ، وهي :

( أ ) تنظيم سير عمل الهيئة ، بما في ذلك الطريقة التي تعد بها حساباتها ، وتنظيم المخازن ، وإدارة المشتريات ،

( ب ) تنظيم إدارات الهيئة ، واختصاصات تلك الإدارات ، والعاملين بها وكذلك الوصف الوظيفي للعمل .

- (٢) مع مراعاة أحكام البند (١) ، يجوز للوزير المختص ببناء على توصية المدير العام أن يصدر اللوائح والقواعد والأوامر اللازمة لتنفيذ أحكام هذا القانون ، ومع عدم الإخلال بعموم ما تقدم تنص تلك اللوائح على الآتى :
- ( أ ) نوع الوظيفة التي يصرح لشاغلها حمل السلاح واستعماله ،
- ( ب ) طريقة التدريب ومكانه وزمانه بالنسبة إلى الأشخاص الذين يصرح لهم بحمل السلاح واستعماله والجهة الحكومية التي تشرف على التدريب ،
- ( ج ) طريقة الحصول على ذلك السلاح وحفظه وصيانته وتفتيشه ،
- ( د ) نماذج تصاريح نقل محصول الغابات والمراعي .
- (٣) يجب أن تنشر القواعد والأوامر الصادرة بموجب أحكام هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ومع ذلك إذا كانت الأوامر ذات أثر محلي فحسب فيعمل بها بعد نشرها محلياً .

بسم الله الرحمن الرحيم  
قانون صندوق دعم الأنشطة الشبابية  
والرياضية لسنة ٢٠٠٢

ترتيب المواد

الفصل الأول

أحكام تمهيدية

المادة :

- ١- اسم القانون .
- ٢- تفسير .

الفصل الثاني

إنشاء الصندوق وأغراضه واختصاصاته والإشراف عليه

- ٣- إنشاء الصندوق ومقره والإشراف عليه .
- ٤- أغراض الصندوق .
- ٥- اختصاصات الصندوق .
- ٦- إنشاء الصناديق الولائية .

الفصل الثالث

إدارة الصندوق

- ٧- إنشاء المجلس وتشكيله ومسئوليته .
- ٨- اختصاصات المجلس وسلطاته .
- ٩- تعيين المدير العام .
- ١٠- اختصاصات المدير العام وسلطاته .

## الفصل الرابع الأحكام المالية

- ١١- موارد الصندوق المالية .
- ١٢- موازنة الصندوق .
- ١٣- استخدام موارد الصندوق .
- ١٤- حفظ الحسابات والدفاتر والسجلات وإيداع الأموال .
- ١٥- المراجعة .
- ١٦- بيان الحساب الختامي وتقرير ديوان المراجعة القومي .

## الفصل الخامس أحكام ختامية

- ١٧- تصفية الصندوق .
- ١٨- سلطة إعفاء أموال الصندوق من الضرائب .
- ١٩- اعتبار أموال الصندوق أموالاً عامة .
- ٢٠- سلطة إصدار اللوائح .



بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون صندوق دعم الأنشطة الشبابية

والرياضية لسنة ٢٠٠٢

(٢٠٠٢/١١/١٩)

### الفصل الأول

#### أحكام تمهيدية

١- اسم القانون .  
يسمى هذا القانون "قانون صندوق دعم الأنشطة الشبابية والرياضية لسنة ٢٠٠٢".

٢- تفسير .  
في هذا القانون ما لم يقتض السياق معنى آخر :<sup>(١)</sup>  
" الصندوق " يقصد به صندوق دعم الأنشطة الشبابية والرياضية المنشأ بموجب أحكام المادة ٣(١) ،  
" المدير العام " يقصد به مدير عام الصندوق المعين بموجب أحكام المادة ٩ ،  
" المجلس " يقصد به مجلس إدارة الصندوق المنشأ بموجب أحكام المادة ٧(١) ،  
" الوزير " يقصد به وزير الشباب والرياضة .

### الفصل الثاني

#### إنشاء الصندوق وأغراضه واختصاصاته والإشراف عليه

٣- إنشاء الصندوق  
١) ينشأ صندوق يسمى "صندوق دعم الأنشطة الشبابية والرياضية" وتكون له شخصية اعتبارية وخاتم عام وله مقره الإشراف عليه .  
الحق في النقاضي باسمه .  
٢) يكون المقر الرئيسي للصندوق بالخرطوم .  
٣) يكون الصندوق تحت إشراف الوزير .

(١) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

أغراض الصندوق . ٤-

تكون للصندوق الأغراض الآتية :

- (أ) توفير موارد مالية لدعم وتطوير مناشط القطاع الشبابي والرياضي،
- (ب) الارتقاء بالنشاط الشبابي والرياضي وفقاً للتطورات العالمية والإقليمية في هذا المجال .

اختصاصات الصندوق. ٥-

تحقيقاً لأغراض الصندوق المنصوص عليها في المادة ٤ تكون للصندوق الاختصاصات الآتية :

- (أ) تحقيق رسالة دعم الأنشطة الشبابية والرياضية تخطيطاً وتنفيذاً في إطار السياسة العامة للدولة ومتطلبات المجتمع ، وتقديم أحدث ما وصلت إليه تقنيات العلم الحديث في مجالات الأنشطة الشبابية والرياضية ،
- (ب) بناء العلاقات الخارجية وتوثيق الروابط وعرى التعاون مع الأجهزة والهيئات المماثلة في الدول الشقيقة والصديقة والمنظمات الدولية ،
- (ج) العمل على تطوير الأنشطة الشبابية والرياضية من خلال إنشاء وتنمية البنية الأساسية وتوفير المتطلبات الضرورية والوسائل والمعينات اللازمة لذلك ،
- (د) استنفار جهود المجتمع وتوجيهها لدعم وتفعيل النشاط الشبابي والرياضي ،
- (هـ) العمل على تنويع الاستثمارات وسياسات الدعم مما يساعد على تحقيق العائد المناسب لدعم وتطوير الأنشطة الشبابية والرياضية ،
- (و) بسط الثقافة الاستثمارية واتجاهات تنمية الموارد المالية والبشرية بين تنظيمات العمل والهيئات والاتحادات الشبابية والرياضية ،
- (ز) تهيئة المناخ الملائم لتشجيع الملكات المبدعة في كافة ضروب ومناشط الشباب والرياضة .

(١) -٦ إنشاء الصناديق الولائية .  
يجوز لكل ولاية أن تنشئ صندوقاً لدعم الأنشطة الشبابية والرياضية داخل حدود الولاية على نسق الأحكام الخاصة بالصندوق القومي .<sup>(٢)</sup>

(٢) يكون الصندوق الولائي تحت إشراف الوزير الولائي المختص بالشباب والرياضة .

### الفصل الثالث

#### إدارة الصندوق

(١) -٧ إنشاء المجلس وتشكيله ومسئوليته .  
ينشأ مجلس لإدارة الصندوق يتولى إدارة شئونه ويباشر نيابة عنه الواجبات والاختصاصات التي تمكنه من تحقيق أغراضه .

(٢) يشكل المجلس على الوجه الآتي :

(أ) رئيس من ذوي الخبرة والكفاءة والاختصاص في

العمل الشبابي والرياضي يعينه ويحدد مخصصاته

وامتيازاته مجلس الوزراء بعد توصية وزير

المالية والاقتصاد الوطني ووزير العمل

والإصلاح الإداري والمجلس الأعلى للأجور ،<sup>(٣)</sup>

(ب) المدير العام عضواً ومقرراً ،

(ج) عدد مناسب من الأعضاء من ذوي الكفاءات في

مجال الشباب والرياضة والاستثمار يعينهم الوزير

ويراعي فيهم تمثيل الجهات ذات الصلة

والاختصاص على ألا يزيد عددهم عن عشرة

أعضاء .

(٣) يكون المجلس مسؤولاً عن أعماله لدى الوزير .

(٢) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٣) قانون التعديلات المتنوعة رقم (١) لسنة ٢٠٠٦ ، قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

تكون للمجلس الاختصاصات والسلطات التي تمكنه من تحقيق أغراضه ، ومع عدم الإخلال بعموم ما تقدم تكون له وسلطاته .

الاختصاصات والسلطات الآتية :

- (أ) وضع السياسات العامة للصندوق وخطط العمل وبرامجه وذلك في إطار السياسة العامة للدولة ،
- (ب) إجازة مقترحات الموازنة السنوية التي يرفعها له المدير العام ،
- (ج) وضع الخطط والبرامج لتحسين موارد الصندوق وتطوير عمله ،
- (د) الموافقة على الصرف وفقاً لما تنص عليه اللوائح المالية التي يصدرها المجلس ،
- (هـ) متابعة الأداء فيما يتعلق بنشاط الصندوق والوحدات التابعة له ،
- (و) تكوين اللجان الدائمة أو المؤقتة لمساعدته في أداء مهامه ،
- (ز) إجازة الهيكل التنظيمي والوظيفي للصندوق وفقاً لهيكل الأجور وإقرار ترشيحات الترقى بناءً على توصية المدير العام ،<sup>(٤)</sup>
- (ح) التصديق على العقود والاتفاقيات ،
- (ط) وضع لائحة داخلية لتنظيم إجراءات اجتماعاته .
- (٢) يجوز للمجلس أن يفوض للمدير العام بعضاً من سلطاته واختصاصاته وفقاً للأسس والضوابط التي يراها مناسبة .

(٤) قانون التعديلات المتنوعة رقم (١) لسنة ٢٠٠٦ .

تعيين المدير العام. ٩- يكون للصندوق مدير عام لتصريف شؤونه وتسيير أعماله يعينه مجلس الوزراء بناءً على توصية الوزير ويحدد قرار التعيين مخصصاته وامتيازاته بعد توصية الوزير ووزير المالية والاقتصاد الوطنى ووزير العمل والإصلاح الإدارى والمجلس الأعلى للأجور. (٥)

اختصاصات المدير ١٠- (١) يكون المدير العام المسئول التنفيذى الفنى الأول ويتولى الإشراف على النشاط المالى والإدارى للصندوق وفقاً لأحكام هذا القانون ومع عدم الإخلال بعموم ما تقدم تكون له السلطات الآتية :

(أ) إعداد مشروع الموازنة السنوية وتقديمها للمجلس،

(ب) الصرف على الموازنة المصدق بها وفقاً للقوانين واللوائح المالية ،

(ج) القيام بجميع أعمال التشييد وفقاً للموازنة المصدق بها وموافقة المجلس ،

(د) التوقيع على الوثائق نيابة عن الصندوق ،

(هـ) تعيين العاملين بالصندوق بالدرجات دون القيادية العليا وفقاً لقوانين ولوائح الخدمة العامة، (٦)

(و) اتخاذ أي إجراءات يعتبرها ضرورية أو مناسبة فيما يتعلق بأعمال الصندوق .

(٢) لا يجوز للمدير العام أن يجري أي تغييرات جوهرية في الإدارة التنفيذية للصندوق بدون موافقة المجلس .

(٥) قانون التعديلات المتنوعة رقم (١) لسنة ٢٠٠٦ ، قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٦) قانون التعديلات المتنوعة رقم (١) لسنة ٢٠٠٦ .

## الفصل الرابع الأحكام المالية

- موارد الصندوق المالية . ١١ - (١) تتكون موارد الصندوق المالية من الآتي :
- (أ) ما تخصصه له الدولة من الدعم والاعتمادات ،
- (ب) العائد من دخل مناشط واستثمارات المؤسسات والهيئات الشبابية والرياضية التابعة للوزارة ،
- (ج) دعم وتبرعات الاتحادات والشركات والجاليات والروابط الشبابية والرياضية داخل البلاد وخارجها ،
- (د) العائد من استثمارات أموال الصندوق ،
- (هـ) القروض والهبات والأوقاف التي يوافق عليها المجلس ،
- (و) أي أموال أخرى يحصل عليها نتيجة نشاطه أو نظير الأعمال أو الخدمات التي يؤديها للغير ،
- (ز) العائد من دخل الدولة في المباريات والمنافسات وذلك دون المساس بحق الفئات الأخرى من الدخول المتعارف عليها .
- (٢) فيما عدا ما هو مصدق في الموازنة لا يجوز التصرف في موارد الصندوق أو الصندوق الولائي إلا بموافقة الوزير أو الوزير الولائي حسبما يكون الحال .
- موازنة الصندوق . ١٢ - يكون للصندوق موازنة مستقلة تعد سنوياً وفقاً للأسس المحاسبية السليمة وتتضمن التقديرات السنوية للإيرادات والمنصرفة للسنة المالية القادمة .

- استخدام موارد الصندوق . ١٣- (١) تستخدم موارد الصندوق لتحقيق أغراضه فحسب .
- الصندوق . (٢) مع عدم الإخلال بعموم ما تقدم تستخدم تلك الموارد في الآتي :
- (أ) دعم وتطوير الأنشطة الشبابية والرياضية ،
- (ب) إدارة وتسيير أعمال الصندوق ،
- (ج) أي أوجه صرف أخرى لازمة لتحقيق أغراض الصندوق وفقاً للموازنة المصدقة .
- (٣) تحدد اللوائح ضوابط استخدام موارد الصندوق لتحقيق أغراضه .
- ١٤- (١) حفظ الحسابات والدفاتر والسجلات وإيداع الأموال . يقوم الصندوق بحفظ حسابات صحيحة ومستوفاة للإيرادات والمنصرفات وفقاً للأسس المحاسبية السليمة والسجلات المالية المتعلقة بذلك في مكان أمين ولا يجوز إتلافها إلا وفق الإجراءات القانونية .
- (٢) يودع الصندوق أمواله في المصارف التي يحددها المجلس في حسابات جارية أو حسابات ودائع على أن يكون التعامل في تلك الحسابات وفقاً للكيفية التي يحددها المجلس .
- ١٥- المراجعة . يقوم ديوان المراجعة القومي أو من يفوضه في ذلك بمراجعة حسابات الصندوق بعد نهاية كل سنة مالية .<sup>(٧)</sup>
- ١٦- بيان الحساب الختامي وتقرير ديوان المراجعة القومي .<sup>(٨)</sup> يرفع المجلس للوزير خلال ثلاثة أشهر من نهاية السنة المالية البيانات والتقارير الآتية :
- (أ) بيان الحساب الختامي للصندوق وحساب الأرباح والخسائر ،

(٧) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٨) القانون نفسه .

(ب) تقرير ديوان المراجعة القومي عن الحساب الختامي للصندوق ،

(ج) تقرير يوضح سير العمل في الصندوق أثناء السنة المالية الماضية ويتضمن الإعانات والبرامج والخطط التي تتعلق بالاستثمار والتمويل في المستقبل .

### الفصل الخامس أحكام ختامية

- ١٧- تصفية الصندوق . لا يجوز تصفية الصندوق إلا بمقتضى قانون .
- ١٨- سلطة إعفاء أموال الصندوق من الضرائب . تعفى جميع أموال الصندوق وممتلكاته من كافة أنواع الضرائب والعوائد والرسوم وذلك وفق ما يقرره الوزير بموافقة وزير المالية والاقتصاد الوطني .
- ١٩- اعتبار أموال الصندوق أموالاً عامة . لأغراض القانون الجنائي تعتبر جميع أموال الصندوق أموالاً عامة .
- ٢٠- سلطة إصدار اللوائح . يجوز للمجلس بموافقة الوزير إصدار اللوائح اللازمة لتنفيذ أحكام هذا القانون .



بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون إعادة توطين وتعويض المتأثرين

بقيام سد مروى لسنة ٢٠٠٢

ترتيب المواد

الفصل الأول

أحكام تمهيدية

المادة :

- ١- اسم القانون .
- ٢- تفسير .

الفصل الثاني

### أجهزة تخطيط وإدارة المشروع

- ٣- اللجنة السياسية العليا واختصاصاتها .
- ٤- المدير التنفيذي واختصاصاته .
- ٥- اختصاصات المفوض .
- ٦- ضباط التعويض والمثمنون .

الفصل الثالث

### إجراءات التعويض

- ٧- معاينة وتقسيم الأراضي وتوصيفها .
- ٨- تقديم المطالبات .
- ٩- البت في المطالبات من غير الأشخاص ذوي المنفعة .
- ١٠- تمثيل الأشخاص ذوي المنفعة أمام المفوض .
- ١١- قيام المفوض بتحليف اليمين ومباشرة اختصاصات أخرى .
- ١٢- تحديد مدة لمطالبات التعويض .
- ١٣- إعلان التعويض .
- ١٤- حق طلب إعادة النظر .
- ١٥- دفع التعويض .

## الفصل الرابع إجراءات إعادة التوطين

- ١٦- تحديد مواقع إعادة التوطين .
- ١٧- تقسيم منطقة إعادة التوطين إلى قطع وتخصيصها .
- ١٨- إعلان تخصيص القطع .

## الفصل الخامس أحكام ختامية

- ١٩- لجنة التحكيم .
- ٢٠- اللوائح والأوامر .

بسم الله الرحمن الرحيم  
قانون إعادة توطين وتعويض المتأثرين  
بقيام سد مروى لسنة ٢٠٠٢ (١)  
(٢٠٠٢/١٢/١٤)

الفصل الأول  
أحكام تمهيدية

١- اسم القانون .  
يسمى هذا القانون " قانون إعادة توطين وتعويض المتأثرين بقيام سد مروى لسنة ٢٠٠٢ " .

٢- تفسير .  
في هذا القانون ، ما لم يقتض السياق معنى آخر : (٢)  
" أرض " يقصد بها المباني والأشياء المتصلة بالأرض على سبيل الدوام وكل ما على الأرض وكل منفعة فيها ،

" أرض مسجلة " يقصد بها أرض تمت تسويتها وسجلت وفقاً لأحكام قانون تسوية الأراضي وتسجيلها لسنة ١٩٢٥ ،

" الشخص ذو المنفعة " يقصد به كل شخص سجل اسمه في مكتب تسجيلات الأراضي بوصفه ذا حق في أية أرض أو مالكا لها أو ذا منفعة بها مما يكون داخل أي جزء من المنطقة المغمورة أو يكون قائماً عليها ،

" ضباط التعويض " يقصد بهم ضباط التعويض الذين يعينهم المفوض وفق أحكام المادة ٦ ،

(١) قانون رقم ١٦ لسنة ٢٠٠٢ .

(٢) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

" اللجنة " يقصد بها اللجنة السياسية العليا المشار إليها في المادة ٣ ،

" اللجنة الفنية المختصة " يقصد بها اللجنة التي تشكلها اللجنة السياسية العليا لاقتراح فئات التعويض للأراضي والمغروسات والمباني وفق أحكام المادة ٣(٣) (ب) ،

" المثلثون " يقصد بهم المثلثون المعينون بموجب أحكام المادة ٦(٣) .

" المدير التنفيذي " يقصد به المدير التنفيذي لوحدة تنفيذ سد مروى المعين وفقاً لأحكام المادة ٤(١) ،

" المشروع " يقصد به مشروع سد مروى ،

" المفوض " يقصد به مفوض الشؤون الاجتماعية والبيئية المعين وفقاً لأحكام المادة ٤(٣) (ج) ،

" منطقة إعادة توطين " يقصد بها المنطقة المعلن تخصيصها لإعادة توطين الأشخاص ذوي المنفعة، الواقعة والمبينة على خريطة المنطقة والمودعة لإطلاع الجمهور بمكتب مدير عام الأراضي ورئيس تسجيلات الأراضي ومفوض الشؤون الاجتماعية والبيئية ،

" المنطقة المغمورة " يقصد بها كل ما يكون في المنطقة المتأثرة بقيام سد مروى والموضحة بالطول والعرض والرسم المخطط والملون والمودع لإطلاع الجمهور بمكتب مدير عام الأراضي ورئيس تسجيلات الأراضي ومفوض الشؤون الاجتماعية والبيئية .

## الفصل الثاني أجهزة تخطيط وإدارة المشروع

(١) تكون اللجنة السياسية العليا المشكلة لتنفيذ المشروع على الوجه الوارد بالقرار الجمهوري رقم (٣٦٣) لسنة ٢٠٠١ هي لجنة المشروع .  
اللجنة السياسية العليا ٣- واختصاصاتها .

(٢) تختص اللجنة بالإشراف السياسي على المشروع وإجازة خطته العامة ووضع سياسات الترويج واستقطاب التمويل والاستثمارات الخارجية اللازمة لإنفاذ المشروع .

(٣) لأغراض تنفيذ أحكام هذا القانون وعلى الرغم من عمومية نص البند (٢) تختص اللجنة بالآتي :

(أ) متابعة تنفيذ خطة إعادة توطين وتعويض المتأثرين بقيام المشروع ،

(ب) تشكيل لجنة فنية مختصة لاقتراح فئات التعويض للأراضي والمغروسات والمباني وأي حقوق أخرى ، على أن يراعى في تشكيلها تمثيل المتأثرين بقيام المشروع ،

(ج) تحديد فئات التعويض للأراضي والمغروسات والمباني وأي حقوق أخرى على الرغم من أي نص مخالف في أي قانون آخر بناءً على توصية من اللجنة الفنية المختصة بموجب أمر ينشر في الجريدة الرسمية ووسائل الإعلام الأخرى .

(١) -٤ المدير التنفيذي  
يكون للمشروع مدير تنفيذي يتم تعيينه بقرار من رئيس الجمهورية .  
اختصاصاته .

(٢) يكون المدير التنفيذي مسؤولاً إدارياً عن المشروع .

- (٣) على الرغم من عمومية نص البند (٢) ولأغراض تنفيذ أحكام هذا القانون يختص المدير التنفيذي بالآتي :
- (أ) الإشراف على المشاريع اللازمة لإعادة التوطين وما يتصل بها من عمل شعبي ورسمي مع حكومات الولايات المعنية وحسب توجيهات اللجنة ،
- (ب) تنفيذ خطة إعادة توطين وتعويض المتأثرين بقيام المشروع ،
- (ج) تعيين المفوض .

اختصاصات المفوض.٥-

- يختص المفوض بالآتي :
- (أ) الإشراف على تحديد مواقع التوطين وتعميرها وترحيل الأشخاص ذوى المنفعة المتأثرين بالمشروع إليها ،
- (ب) الإشراف على كافة الجوانب البيئية المتصلة بقيام المشروع ،
- (ج) تقسيم الأراضي في المنطقة المغمورة وحصص المغروسات والمباني والممتلكات المتصلة بالأرض ،
- (د) حصر حقوق التعدين والتعجير وأي حقوق أخرى ،
- (هـ) تحديد فئات التعويض للممتلكات الثابتة التي لم تقم اللجنة بتقدير فئاتها بتوصية من ضباط التعويض والمثمنين ،
- (و) الإشراف على ضباط التعويض والتصديق على قراراتهم أو تعديلها .

ضباط التعويض ٦-

- (١) يجوز للمدير التنفيذي بناءً على توصية من المفوض إصدار أمر ينشر في الجريدة الرسمية بتعيين أشخاص مؤهلين في وظائف ضباط تعويض لمساعدته في أداء مهامه .

- (٢) يجوز للمفوض أن يفوض إلى ضباط التعويض كل أو بعض سلطاته أو اختصاصاته بالنسبة لأي أرض أو جزء منها في المنطقة المغمورة .
- (٣) يقوم بمعاونة المفوض مثنون يعينهم المفوض بعد التشاور مع المدير التنفيذي .

### الفصل الثالث

#### إجراءات التعويض

- (١) معاينة وتقسيم ٧-  
الأراضي وتوصيفها .  
على الرغم من أي نص مخالف في أي قانون آخر يتولى المفوض معاينة جميع الأراضي في المنطقة المغمورة وتدوين وتقسيم ما يكون منها :
- (أ) أراضٍ غير معمرة (مسجلة أو غير مسجلة)،  
(ب) أراضٍ معمرة (مسجلة أو غير مسجلة) .
- (٢) تحرر قائمة عن جميع الأشياء الأتي بيانها مع تحديد أعدادها وأنواعها وكافة المعلومات التي تعين في تقدير قيمتها :
- (أ) أشجار النخيل ،  
(ب) أشجار الفواكه ،  
(ج) الأشجار الأخرى ،  
(د) المباني ،  
(هـ) الأشياء الأخرى المتصلة بالأرض على الدوام ،  
(و) حقوق التعدين والتحجير ،  
(ز) أي حقوق أو منافع أخرى .
- (٣) توصف جميع الأراضي المعمرة بموجب البندين (١) و(٢) بوصف " الأراضي المقسمة " .

(٤) لا يجوز المطالبة بتعويض عن أي مبنى شرع في تشييده أو أية أشغال شرع في إقامتها بعد معاينة وتقسيم الأراضي وتوصيف ما عليها، ما لم يثبت مقدم المطالبة بما يقنع المفوض أن هناك ظرفاً موضوعية دعت له لأن يستكمل تشييد ذلك المبنى أو إقامة تلك الأشغال .

(١) -٨ . تقديم المطالبات .  
تقدم مطالبات التعويض بالشكل المقرر في الأورنيك الملحق بهذا القانون إلى المفوض موقعة من الشخص ذي المنفعة أو من وكيله القانوني أو الوصي عليه المعين تعييناً صحيحاً .

(٢) إذا كان لعدد من الأشخاص مصلحة مشتركة يجوز لهم أن يقدموا معاً مطالبة واحدة .

(١) -٩ . البت في المطالبات من غير الأشخاص ذوي المنفعة .  
إذا طالب شخص من غير ذوي المنفعة باستحقاق في أرض تكون مسجلة باسم شخص آخر أو لمنفعة في أي أشجار أو حقوق أخرى تكون مدرجة في أي كشف ملكية رسمي باسم شخص آخر ، فعلى المفوض أن يطلب من ذلك الشخص اللجوء للطرق القانونية المطلوبة لتعديل السجل أو أن ينظر في تلك المطالبة بنفسه ويبت فيها بعد الاستماع للأطراف جميعاً والاطلاع على المستندات التي تعيينه في اتخاذ القرار .

(٢) إذا قدمت مطالبة من شخص باستحقاق في أرض غير مسجلة أو مبان على أرض غير مسجلة ، فعلى المفوض أن ينظر في هذه المطالبة ويبت فيها كما لو كان ضابط تسوية معيناً بموجب أحكام قانون تسوية الأراضي وتسجيلها لسنة ١٩٢٥ .



تمثيل الأشخاص ذوى ١٠- المنفعة أمام المفوض .  
إذا كانت الأرض مملوكة لورثة على الشيوخ ، فيجوز للمفوض أن يعين أي وارث بالغ منهم لكي يمثل ، لمقتضيات هذا القانون ، أياً من الورثة الآخرين الذين لم يحضروا بأشخاصهم أو بوساطة وصي أو وكيل معين على الوجه الصحيح .

قيام المفوض بتحليف ١١- اليمين ومباشرة اختصاصات أخرى .  
(١) يجوز للمفوض من أجل البت في المطالبات أو إجراء التقسيم أو تقدير التعويض أو إجراء أي تحقيق يتصل بشيء من ذلك أن يباشر تحليف اليمين أو يصدر التكليف بالحضور أو يوجه إعلانات أو أوامر تتطلب حضور الأشخاص اللازم حضورهم أو تقديم ما يلزم من المستندات وتعلن أوراق التكليف بالحضور أو الإعلانات أو الأوامر بقدر الإمكان بالطريقة المنصوص عليها في قانون الإجراءات المدنية لسنة ١٩٨٣ .

(٢) يجوز للمفوض أو أي شخص مرخص له في ذلك أن يدخل في أي منطقة من الأرض المغمورة وأن يعاينها أو يسحها ويفرزها ويعين حدودها .

تحديد مدة لمطالبات ١٢- التعويض .  
يجوز للمدير التنفيذي أن يقرر بإعلان ينشر في الجريدة الرسمية ووسائل الإعلام الأخرى تحديد فترة زمنية لا تقبل بعد انقضائها أية مطالبة جديدة بالتعويض بموجب أحكام هذا القانون، على ألا تزيد هذه الفترة الزمنية عن ستة أشهر من تاريخ نشر الإعلان المذكور .

إعلان التعويض . ١٣-  
إذا كانت فئات التعويض قد حددت وفقاً لأحكام المادة ٥(هـ) فيجب على المفوض أن يعلن كتابة وبالشكل الذي يقرره قيمة التعويض للمستحق خلال شهر من تاريخ استلام المطالبة .

١٤- حق طلب إعادة النظر .  
يجوز لكل شخص يضار من قرار أو أمر صادر من المفوض ، أو من قرار أو أمر صادر بتقدير التعويض بغير طريق التقسيم وتحديد الفئات أن يقدم طلباً للجهة التي أصدرت القرار لإعادة النظر في ذلك القرار وذلك خلال ثلاثة أشهر من تاريخ صدور القرار أو الأمر .

١٥- دفع التعويض .  
تدفع حكومة جمهورية السودان التعويض المعلن عنه بموجب أحكام المادة ٣ (٣) (ج) والمقدر بموجب أحكام المادة ٥(هـ) من هذا القانون للشخص أو الأشخاص ذوي المنفعة في الوقت المعقول الذي يحدده المدير التنفيذي ويعلنه .

### الفصل الرابع إجراءات إعادة التوطين

١٦- تحديد مواقع إعادة التوطين .  
(١) يحدد المفوض المواقع التي يتم فيها إعادة توطين المتضررين ويتولى تعميم تلك المناطق .

(٢) لأغراض تنفيذ أحكام هذا القانون يحدد المفوض الجوانب الفنية والبيئية المتعلقة بقيام المشروع و يبلغ الجهات المختصة بذلك لاتخاذ الإجراءات اللازمة لتحسين البيئة ،

١٧- تقسيم منطقة إعادة التوطين إلى قطع مفردة وفقاً لطبيعتها وتوطين إلى قطع وتخصيصها .  
(١) تقسم منطقة إعادة التوطين إلى قطع مفردة وفقاً لطبيعتها ومدى تعميمها وذلك بالطريقة أو على الوجه الذي تقرره اللجنة بتوصية من المدير التنفيذي ، بحيث تكون هذه القطع صالحة للتخصيص للأشخاص ذوي المنفعة أفراداً أو

لتخصيصها لجماعات في الأحوال التي يكون فيها الأشخاص على صلة ببعضهم البعض بحكم القرابة أو المصلحة المشتركة .

(٢) تحدد اللجنة بتوصية من المدير التنفيذي وقبل تخصيص القطع ، نوع الحيازة التي تخضع لها هذه القطع .

- ١٨ - (١) يقوم المفوض بإعلان تخصيص لكل قطعة في منطقة إعادة التوطين مع بيان نوع الحيازة وطريقة التخصيص .
- (٢) يكون للإعلان المنصوص عليه في البند (١) قوة الحكم الصادر بموجب أحكام قانون الإجراءات المدنية لسنة ١٩٨٣ ، ويعتبر نهائياً بعد انقضاء ثلاثة أشهر من تاريخ تسليم القطعة .

### الفصل الخامس أحكام ختامية

- ١٩ - (١) لجنة التحكيم . في حالة عدم موافقة مستحق التعويض على ما قرر له من تعويض يحال الأمر للجنة تحكيم ويكون قرار لجنة التحكيم نهائياً .
- (٢) تشكل هيئة التحكيم برئاسة قاضي وممثل الوحدة التنفيذية للمشروع وممثل لمستحق التعويض .
- (٣) يصدر قرار هيئة التحكيم بالأغلبية على أن يبين القرار مقدار التعويض الواجب دفعه والمصاريف التي نشأت من الإجراءات والأشخاص الذين ينبغي أن يدفعوها .
- (٤) تتبع لجنة التحكيم ذات الإجراءات التي ينص عليها قانون الإجراءات المدنية لسنة ١٩٨٣ فيما يتعلق باستجواب المطالبين والشهود وتدوين البيانات بالقدر اللازم للوصول للقرار السليم .<sup>(٣)</sup>

- ٢٠ - اللوائح والأوامر . يجوز للمدير التنفيذي بالتشاور مع اللجنة أن يصدر اللوائح والأوامر اللازمة لتنفيذ أحكام هذا القانون .

(٣) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٨٣ .

بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون بنك السودان المركزي لسنة ٢٠٠٢

ترتيب المواد

الفصل الأول

أحكام تمهيدية

المادة :

- ١- اسم القانون .
- ٢- إلغاء .
- ٣- استثناء .
- ٤- تفسير .

الفصل الثاني

البنك

- ٥- طبيعة النظام المصرفي والبنك وفروعه وشخصيته .
- ٦- مسؤوليات البنك الأساسية .

الفصل الثالث

الإدارة

- ٧- إنشاء المجلس وتشكيله والإشراف عليه .
- ٨- اختصاصات المجلس وسلطاته .
- ٩- تعيين المحافظ ونائبيه وشروط خدمتهم .
- ١٠- واجبات المحافظ ونائبيه .
- ١١- أعضاء مجلس الإدارة الآخرون .
- ١٢- عدم الأهلية لشغل المنصب .
- ١٣- خلو المنصب وملؤه .
- ١٤- اجتماعات المجلس .
- ١٥- تعيين العاملين ومحاسبتهم .

## الفصل الرابع رأس المال والاحتياطي والأرباح

- ١٦- رأس المال .
- ١٧- تحديد صافي الأرباح .
- ١٨- تخصيص الاحتياطي وتوزيع باقي الأرباح .

## الفصل الخامس العملة

- ١٩- وحدة العملة .
- ٢٠- سعر الصرف .
- ٢١- حق البنك دون سواه في إصدار العملة .
- ٢٢- أعمال البنك الخاصة بالعملة .
- ٢٣- فئات وأشكال أوراق النقد والنقود المعدنية .
- ٢٤- الوزن القياسي للنقود المعدنية .
- ٢٥- العملة القانونية .
- ٢٦- النقود التي تعرضت لاستعمال غير مشروع .
- ٢٧- استرداد العملة المفقودة أو المشوهة أو المعيبة .
- ٢٨- احتياطي الذهب والأصول الخارجية .

## الفصل السادس عمليات النقد الأجنبي

- ٢٩- إيداع الأرصدة .
- ٣٠- التعامل في الذهب والسيبائك الذهبية والنقد الأجنبي .
- ٣١- تحديد العمليات في النقد الأجنبي .
- ٣٢- سلطة منح وتلقي القروض الأجنبية .
- ٣٣- مهام البنك فيما يختص بمراقبة النقد .

## الفصل السابع العلاقات مع المصارف

- ٣٤- فتح الحسابات للمصارف .
- ٣٥- إدارة السيولة .
- ٢٦- تحديد نسب الأرباح .
- ٣٧- تحديد الاحتياطي القانوني للمصارف .
- ٣٨- الحد من التمويل المصرفي .
- ٣٩- طلب المعلومات من المصارف .
- ٤٠- معاملة جميع فروع أي مصرف كمصرف واحد .
- ٤١- تنظيم غرف المقاصة .
- ٤٢- تأسيس مصارف جديدة أو القيام بجزء من الأعمال المصرفية .
- ٤٣- سلطة إصدار التوجيهات والتعليمات للمصارف .

## الفصل الثامن العلاقة بالحكومة

- ٤٤- بنك الحكومة ووكيلها المالي .
- ٤٥- مسك حسابات الحكومة .
- ٤٦- إصدار صكوك التمويل الحكومية وإدارتها .
- ٤٧- قيام البنك بمهام أخرى نيابة عن الحكومة .
- ٤٨- منح تمويل للحكومة .
- ٤٩- التعامل في صكوك التمويل .
- ٥٠- تحديد إقراض الحكومة .

## الفصل التاسع عمليات البنك الأخرى

- ٥١- الأعمال المصرفية .
- ٥٢- إصدار كمبيالات الاطلاع .
- ٥٣- فتح حسابات الأشخاص الآخرين .
- ٥٤- امتلاك اسهم المؤسسات المالية .
- ٥٥- العمليات التي لا يجوز للبنك القيام بها .

## الفصل العاشر رقابة المجلس الوطني

- ٥٦- رقابة المجلس الوطني .

## الفصل الحادي عشر الحسابات

- ٥٧- السنة المالية .
- ٥٨- مراجعة حسابات البنك .
- ٥٩- البيانات السنوية للحسابات والتقارير السنوي .

## الفصل الثاني عشر أحكام متنوعة

- ٦٠- الإعفاء من الضرائب والرسوم .
- ٦١- السرية في شئون البنك .
- ٦٢- تصفية البنك .
- ٦٣- سلطة إصدار اللوائح والأوامر .

بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون بنك السودان المركزي لسنة ٢٠٠٢

(٢٠٠٢/١٢/١٧)

### الفصل الأول

#### أحكام تمهيدية

- ١- اسم القانون .  
يسمى هذا القانون " قانون بنك السودان المركزي لسنة ٢٠٠٢ ".<sup>(١)</sup>
- ٢- إلغاء .  
يلغى قانون بنك السودان لسنة ١٩٥٩ ومع ذلك تظل جميع اللوائح والأوامر والقواعد التي صدرت أو الإجراءات التي تمت بموجبه سارية المفعول إلى أن تلغى أو تعدل وفقاً لأحكام هذا القانون .
- ٣- استثناء .  
يستثنى بنك السودان المركزي والعاملون به من القوانين الآتية وأي قوانين أخرى تحل محلها وهي:<sup>(٢)</sup>
  - (أ) قانون محاسبة العاملين بالخدمة المدنية القومية لسنة ٢٠٠٧،
  - (ب) قانون الخدمة المدنية القومية لسنة ٢٠٠٧ .
  - (ج) قانون معاشات الخدمة العامة لسنة ١٩٩٢ .
  - (د) قانون الإجراءات المالية والمحاسبية لسنة ٢٠٠٧ .
  - (هـ) قانون ديوان العدالة القومي للعاملين بالخدمة العامة لسنة ١٩٩٩ .

(١) قانون رقم ٣١ لسنة ٢٠٠٥ .

(٢) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .



- في هذا القانون ما لم يقتض السياق معنى آخر: (٣)
- " الأعمال المصرفية " يقصد بها الخدمات المصرفية والاستثمار والتمويل التي يقدمها البنك وفق أحكام هذا القانون ،
- " البنك " يقصد به بنك السودان المركزي المنشأ بموجب قانون بنك السودان لسنة ١٩٥٩ ( الملغى ) ،
- " التزامات عند الطلب " يقصد بها مجموع التزامات البنك التي يجب سدادها عند الطلب ،
- " التزامات لأجل " يقصد بها أي التزامات غير الائتمانات عند الطلب ،
- " التمويل " يقصد به توظيف المال وفق الصيغ الإسلامية ،
- " الجهات غير المصرفية المعتمدة " يقصد بها الجهات غير المصرفية والتي صدق لها بقرار من المحافظ للتعامل بالنقد الأجنبي ،
- " الجنيه " يقصد به وحدة العملة في السودان وفق أحكام المادة ١٩ ،
- " صكوك التمويل " يقصد بها أدوات التمويل التي يصدرها البنك ويتم تداولها في السوق الأولية و/ أو الثانوية ،
- " العضو " يقصد به عضو المجلس ،

(٣) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤، قانون رقم ٣١ لسنة ٢٠٠٥، قانون رقم ١٠ لسنة ٢٠٠٦، قانون رقم ٢٣ لسنة

يقصد به تملك مال أو شيء لآخر على أن يرد مثله قدرًا ونوعاً وصفةً إلى المقرض عند نهاية مدة القرض ،	" القرض "
يقصد به مجلس إدارة البنك المنشأ بموجب أحكام المادة ٧ ،	" المجلس "
يقصد به محافظ البنك المعين بموجب أحكام المادة ٩(١) ،	" المحافظ "
يقصد به أي مصرف منشأ بقانون أو مسجل بموجب أحكام قانون الشركات لسنة ٢٠١٥ بعد استيفاء متطلبات قانون تنظيم العمل المصرفي لسنة ٢٠٠٤ ويمارس العمل المصرفي داخل السودان أو خارجه ،	" المصرف "
يقصد به العملة والأرصدة الأجنبية والأرصدة والشيكات والتحويلات والحوالات المصرفية المقومة بعملات أجنبية والقابلة للصرف وفق ما يحدده المحافظ ،	" النقد الأجنبي "
يقصد به وزير المالية والاقتصاد الوطني .	" الوزير "

## الفصل الثاني البنك

البنك وفروعه وشخصيته. (٤) -٥ (١) يكون المركز الرئيسي للبنك بالخرطوم ويجوز له أن ينشئ فروعاً أو وكالات داخل السودان وأن يعين مراسلين خارج السودان .

(٢) تكون للبنك شخصية اعتبارية قائمة بذاتها وصفة تعاقبية وخاتم عام وله حق التقاضي باسمه .

مسئوليات البنك -٦ تكون مسئوليات البنك الأساسية على الوجه الآتي :

(أ) تأمين استقرار الأسعار والمحافظة على استقرار سعر الصرف وكفاءة النظام المصرفي وإصدار العملة بأنواعها وتنظيمها ومراقبتها ،

(ب) وضع السياسة النقدية وتنفيذها اعتماداً في المقام الأول على آليات السوق بما يساعد على تحقيق الأهداف القومية للاقتصاد القومي الكلي بالتشاور مع الوزير ،

(ج) تنظيم العمل المصرفي ورقابته والإشراف عليه والعمل على تطويره وتنميته ورفع كفاءته بما يساعد على تحقيق التنمية الاقتصادية والاجتماعية المتوازنة ،

(د) العمل باعتباره بنكاً للحكومة ومستشاراً ووكيلاً لها في الشؤون النقدية والمالية ،

(هـ) الالتزام في أدائه لواجباته وتحقيق أغراضه وممارسة سلطاته وإشرافه ورقابته على النظام المصرفي بأحكام الشريعة الإسلامية والأعراف المصرفية ،

(و) تنظيم وتطوير نظم الدفع والإشراف عليها لضمان سلامتها واستقرارها وكفاءتها .

(٤) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ ، قانون رقم ٣١ لسنة ٢٠٠٥ ، قانون رقم ٢٣ لسنة ٢٠١٢ .

(٥) قانون رقم ٣١ لسنة ٢٠٠٥ ، قانون رقم ٢٣ لسنة ٢٠١٢ .

## الفصل الثالث الإدارة

(١) إنشاء المجلس وتشكيله ٧- والإشراف عليه. (٦)

- ينشأ مجلس لإدارة البنك من سبعة أشخاص على الوجه الآتي :
- ( أ ) المحافظ رئيساً  
( ب ) نائبين للمحافظ ، أعضاء  
( ج ) ثلاثة سودانيين من ذوى المؤهلات والكفاءة العالية والخبرة يعينهم أعضاء  
رئيس الجمهورية .  
(٢) يكون المجلس مسئولاً أمام رئيس الجمهورية .

(١) اختصاصات المجلس ٨- وسلطاته. (٧)

- تكون للمجلس الاختصاصات والسلطات الآتية :
- ( أ ) تنظيم سياسة البنك بما يحقق أغراضه ، وإدارة شئونه العامة وأعماله على أسس سليمة ،  
( ب ) إقرار السياسات النقدية وتحديد سياسات سعر الصرف للعملة الوطنية بتوصية من المحافظ  
( ج ) تحديد الاحتياطي الذي يحتفظ به البنك من وقت لآخر وفق أحكام هذا القانون ،  
( د ) إنشاء الوظائف بالبنك وإلغاؤها ،  
( هـ ) إقتراح شروط خدمة العاملين بالبنك للمحافظ ، لرفعها لرئيس الجمهورية لإجازتها بعد توصية وزير المالية والاقتصاد الوطني ووزير العمل والإصلاح الإداري والمجلس الأعلى للأجور وإصدار لوائح محاسبة العاملين ،

(٦) قانون رقم ٣١ لسنة ٢٠٠٥ ، قانون رقم ٢٣ لسنة ٢٠١٢ .

(٧) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ ، قانون رقم ٣١ لسنة ٢٠٠٥ ، قانون التعديلات المتنوعة رقم (١) لسنة ٢٠٠٦ ،

قانون رقم ٢٣ لسنة ٢٠١٢ .

- (و) إجازة الموازنة والحسابات الختامية للبنك ،  
 (ز) تشكيل لجنة أو لجان دائمة أو مؤقتة وتحديد اختصاصاتها وسلطاتها ،  
 (ح) إصدار لائحة داخلية لتنظيم أعماله ،  
 (ط) أي اختصاصات أو سلطات أخرى تكون لازمة لتحقيق أغراض البنك .
- (٢) يجوز للمجلس أن يفوض أيّاً من سلطاته أو اختصاصاته لرئيسه أو أي من نوابه أو لأي عضو من أعضائه أو أي لجنة وفقاً للشروط والضوابط التي يراها مناسبة .

- (١) تعيين المحافظ ونائبيه ٩ - يعين رئيس الجمهورية المحافظ ونائبيه من ذوي المؤهلات والكفاءة والخبرة ويحدد شروط خدمتهم بعد توصية وزير العمل والإصلاح الإداري والمجلس الأعلى للأجور.<sup>(٨)</sup>
- (٢) تكون مدة المحافظ خمس سنوات كما تكون مدة أي من نائبيه ثلاث سنوات ويجوز إعادة تعيينهم .

- (١) واجبات المحافظ ونائبيه ١٠ - يجب على المحافظ ونائبيه أن يخصصوا كل وقتهم المهني لخدمة البنك ولا يجوز لهم أثناء شغلهم المنصب أن يشغلوا أي منصب أو يقوموا بأي عمل آخر سواء بأجر أو بدون أجر ومع ذلك يجوز لكل منهم بتصديق من المجلس أن يعمل :

- (أ) عضواً في أي مجلس إدارة أو أي لجنة تشكلها الحكومة ،

(٨) قانون التعديلات المتنوعة رقم (١) لسنة ٢٠٠٦ ، قانون رقم ٢٣ لسنة ٢٠١٢ .

- (ب) محافظاً أو محافظاً مناوباً أو مديراً أو عضواً في أي مجلس أياً كان وصفه لأي بنك دولي أو أي هيئة مالية دولية مما ينشأ بموجب اتفاق أو معاهدة تكون الحكومة قد انضمت إليها أو وافقت عليها ،
- (ج) عضواً في مجلس إدارة أي مؤسسة مالية تسهم فيها الحكومة أو البنك بموجب أحكام المادة ٥٤ .
- (٢) يقوم المحافظ بإدارة شؤون البنك اليومية ، ويكون مسئولاً عنها أمام المجلس ويباشر سلطة التصرف والتوقيع على الوثائق نيابة عن البنك ، ويجوز له أن يفوض هذه السلطة لأي من نائبيه أو لغيرهما من العاملين بالبنك .
- (٣) في حالة غياب المحافظ يقوم بتكليف أحد نائبيه بإدارة شؤون البنك اليومية وتكون له ذات سلطات المحافظ ومسئولياته المنصوص عليها في البند (٢) .<sup>(٩)</sup>
- (٤) لا يجوز للمحافظ أو لأي من نائبيه بدون موافقة المجلس أن يشغل منصباً أو يقبل أن تكون له مصلحة وافرة في أي مصرف آخر أو في أي مؤسسة من المؤسسات المالية الأخرى إلا بعد انقضاء فترة سنة واحدة للمحافظ وستة أشهر لنائبيه من تاريخ التخلي عن المنصب في البنك على أن يظل كل منهم متمتعاً بكامل مخصصاته خلال الفترة المذكورة .

<sup>(٩)</sup> قانون رقم ٣١ لسنة ٢٠٠٥ .

- أعضاء مجلس الإدارة ١١ - (١) يجب على الأعضاء المعينين وفقاً لأحكام المادة ٧ (١) (ج) أن يكشفوا للمجلس عن كامل الوقائع المتعلقة بجميع مصالحهم التجارية أو المالية أو الزراعية أو الصناعية أو أي مصالح أخرى في أي عقد مبرم مع البنك .
- (٢) لا يجوز للأعضاء المعينين بموجب أحكام المادة ٧ (١) (ج) أن يعملوا بصفة مندوبين أو ممثلين لوزاراتهم أو مصالحهم أو مؤسساتهم وعليهم أن يراعوا مصلحة البنك .
- (٣) يشغل الأعضاء المعينون بموجب أحكام المادة ٧ (١) (ج) مناصبهم لمدة ثلاث سنوات قابلة للتجديد (١٠).

- ١٢ - لا يعين شخص عضواً في المجلس إذا كان :  
 (أ) عضواً في مجلس إدارة أي مصرف تجاري أو مديراً له أو عاملاً فيه ،  
 (ب) موظفاً يتقاضى راتباً من الحكومة . (١١)

- ١٣ - (١) يخلو منصب أي عضو في المجلس في أي من الحالات الآتية :
- (أ) العلة العقلية أو البدنية المقعدة ، أو  
 (ب) الإدانة في جريمة تتعلق بخيانة الأمانة أو التزوير أو السلوك المخل بالشرف ، أو  
 (ج) إشهار إفلاسه أو توقيفه عن الدفع لدائنيه أو إجراء تسوية معهم ، أو  
 (د) الغياب عن ثلاثة اجتماعات متتالية للمجلس دون عذر مقبول ، أو  
 (هـ) الاستقالة أو الإغفاء من منصبه ، أو  
 (و) الوفاة .

(١٠) قانون رقم ٣١ لسنة ٢٠٠٥ ، قانون رقم ٢٣ لسنة ٢٠١٢ .

(١١) قانون رقم ٣١ لسنة ٢٠٠٥ .

- (٢) يقرر رئيس الجمهورية بناءً على توصية المجلس قيام عدم الأهلية المنصوص عليها في المادة ١٢ أو حالة خلو المنصب المنصوص عليها في البند (١). (١٢)
- (٣) في حالة خلو منصب العضو يعين شخص آخر لملء المنصب الشاغر للمدة المتبقية وفقاً لإجراءات التعيين المطبقة على ذلك المنصب .

- (١) اجتماعات المجلس . ١٤ - (١) يعقد المجلس اجتماعاً دورياً مرة واحدة كل ثلاثة أشهر على الأقل وذلك بدعوة من رئيسه وفي حالة الضرورة يجوز للرئيس الدعوة لعقد اجتماع طارئ .
- (٢) يكتمل النصاب القانوني لاجتماع المجلس بحضور خمسة أعضاء .
- (٣) تتخذ قرارات المجلس بأغلبية الأعضاء الحاضرين وفي حالة تساوى الأصوات يكون للرئيس صوت مرجح .
- (٤) يرأس المحافظ ، أو أحد نائبيه في حالة غيابه ، اجتماعات المجلس . (١٣)
- (٥) لا يبطل أي قرار أو عمل اتخذ بموجب سلطة المجلس لمجرد أن شخصاً ممن جلسوا أو عملوا في الوقت الذي اتخذ فيه القرار أو أنجز فيه العمل أو أذن به كان غير أهل للتعيين بموجب أحكام المادة ١٢ أو كان قد خلا منصبه بموجب أحكام المادة ١٣ .
- (٦) يكون للمجلس سكرتير يعينه المحافظ ويحدد اختصاصاته ومخصصاته .

(١٢) قانون رقم ٣١ لسنة ٢٠٠٥ ، قانون رقم ٢٣ لسنة ٢٠١٢ .

(١٣) قانون رقم ٣١ لسنة ٢٠٠٥ .



- تعيين العاملين ومحاسبتهم.<sup>(١٤)</sup> -١٥ (١) يعين المحافظ بالتشاور مع مجلس الإدارة ونائبه شاغلي الوظائف العليا بالبنك .
- (٢) يعين المحافظ العاملين بالبنك ويحاسبهم وينهى خدمتهم وفق أحكام اللوائح مع مراعاة المهنية ومبادئ العدالة والمساواة بين جميع السودانين دون تمييز وفقاً للموجهات التي يحددها المحافظ بالتشاور مع نائبه، على أنه لا يجوز تعيينهم إلا للوظائف التي أنشئت بموجب قرار من المجلس .
- (٣) لا يجوز للبنك أن يربط بين أي راتب أو أتعاب أو أجر أو أي منفعة أو علاوة أخرى مما يكون مستحق الدفع للعاملين، وبين صافي ربحه .

#### الفصل الرابع

#### رأس المال والاحتياطي والأرباح

- رأس المال . -١٦ رأس المال المرخص به للبنك ثلاثمائة مليون ومائة وخمسين ألف جنيه وقد قامت الحكومة بدفعه بأكمله ويجوز لها زيادته متى اقتضت الحاجة ذلك .
- ١٧ تحديد صافي الأرباح . يحدد البنك صافي أرباحه لكل سنة مالية وذلك بعد استقطاع قيمة مصروفاته الجارية لتلك السنة ، بما في ذلك قيمة الديون الهالكة أو المشكوك فيها والإهلاك والإبدال للأصول أو التزاماته نحو مكافآت نهاية الخدمة أو أي نظم أخرى للتكافل الاجتماعي .

<sup>(١٤)</sup> قانون رقم ٣١ لسنة ٢٠٠٥ .

- (١) تخصيص الاحتياطي ١٨ - يخصص لصندوق الاحتياطي العام في نهاية كل سنة مالية وتوزيع باقي الأرباح .  
للبنك :
- (أ) ٢٥% من صافي الأرباح إلى أن يبلغ رصيد الصندوق ٥٠% من رأس المال ،
- (ب) ١٥% من صافي الأرباح متى جاوز الرصيد ٥٠% من رأس المال والى أن يبلغ ١٠٠% منه.
- (٢) أي مخصصات أو احتياطات أخرى يحددها المجلس .
- (٣) يدفع ما تبقى من صافي الأرباح للحكومة .

### الفصل الخامس العملة

- (١) وحدة العملة<sup>(١٥)</sup> ١٩ - وحدة العملة في السودان هي الجنيه السوداني .
- (٢) يقسم الجنيه السوداني إلى مائة وحدة متساوية تسمى كل منها قرشاً .
- (٣) يقوم البنك بالإعلان عن العملة الجديدة وبداية التعامل بها في الجريدة الرسمية .
- ٢٠ - سعر الصرف .  
يحدد المجلس بناءً على توصية المحافظ بالتشاور مع الوزير سياسات سعر صرف الجنيه .
- ٢١ - حق البنك دون سواه  
في إصدار العملة .  
يكون للبنك دون سواه الحق في إصدار العملة ولا يجوز لأي شخص أن يصدر أوراق عملة أو أوراق نقد أو نقود معدنية أو أي مستندات يرى البنك إمكان تداولها كعملة قانونية .

(١٥) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ ، قانون رقم ٣١ لسنة ٢٠٠٥ ، قانون رقم ١٠ لسنة ٢٠٠٦ ، قانون رقم ٢٣ لسنة ٢٠١٢ .

- أعمال البنك الخاصة ٢٢- (١) على البنك أن :
- (أ) يتخذ التدابير اللازمة لطبع أوراق النقد وضرب العملة .  
النقود المعدنية وتأمين حفظها وسلامتها ،
- (ب) يصدر أوراق النقد والنقود المعدنية في مكاتبه وفي الوكالات التي ينشئها أو يعينها من وقت لآخر ، كما يجوز له أن يعيد إصدارها واستبدالها في تلكم المواقع ،
- (ج) يتخذ التدابير لإلغاء وإعدام أوراق النقد أو نقص أو كسر أو إعدام النقود المعدنية مما يكون مسحوباً من التداول بموجب أحكام المادة ٢٥(٣) أو تلك التي يجدها البنك غير صالحة للاستعمال .
- (٢) تؤول للبنك أي عملة أجنبية يتم ضبطها داخل السودان ويصدر بشأنها حكم قضائي أو تصالح وفقاً للقوانين السارية .

٢٣- فئات وأشكال أوراق النقد والنقود المعدنية.<sup>(١٦)</sup> يقوم البنك بإصدار أوراق النقد والعملات المعدنية بالفئات والأشكال والتصميمات والشعارات التي تعكس التنوع الثقافي في السودان ويعتمدها رئيس الجمهورية بتوصية من المحافظ ، ويتم الإعلان عنها في الجريدة الرسمية .

٢٤- الوزن القياسي للنقود المعدنية . يكون الوزن القياسي للنقود المعدنية وتركيبها ومقدار العجز والتغيير فيها حسبما يوافق عليه رئيس الجمهورية بناءً على توصية المحافظ ويعلن عن ذلك في الجريدة الرسمية .<sup>(١٧)</sup>

<sup>(١٦)</sup> قانون رقم ٣١ لسنة ٢٠٠٥ ، قانون رقم ٢٣ لسنة ٢٠١٢ .

<sup>(١٧)</sup> القوانين نفسها .

العملة القانونية . ٢٥- (١) تكون أوراق النقد التي يصدرها البنك أو يعيد إصدارها عملة قانونية مبرئة للذمة في جمهورية السودان .

(٢) تكون النقود المعدنية التي يصدرها البنك عملة قانونية في جمهورية السودان بالقدر الذي يحدده المحافظ من وقت لآخر ما لم تكن قد تعرضت لاستعمال غير مشروع وفقاً لأحكام المادة ٢٦ (١) ، على أن يجوز للبنك بعد موافقة رئيس الجمهورية أن يصدر نقوداً معدنية و/ أو ورقية لأغراض خاصة وتكون تلك النقود عمله قانونية لأي مبلغ يحدده البنك . (١٨)

(٣) على الرغم من أحكام البندين (١) و(٢) تكون للبنك السلطة بعد الإعلان في الجريدة الرسمية أن يسحب من التداول أيّاً من الأوراق النقدية أو النقود المعدنية مقابل دفع قيمتها الاسمية وأي أوراق نقد أو نقود معدنية صدر بشأنها ذلك الإعلان يبطل اعتبارها عمله قانونية عند انقضاء مدة ذلك الإعلان .

(٤) لا يجوز تصدير الأوراق النقدية أو النقود المعدنية الا بالقدر الذي يحدده البنك . (١٩)

النقود التي تعرضت ٢٦- (١) تعتبر النقود المعدنية أنها تعرضت لاستعمال غير مشروع إذا لحقها التلف أو أصبحت أصغر حجماً أو أخف وزناً بسبب غير الاستهلاك العادي أو إذا شوهت . مشروع .

(٢) يجوز للبنك أن يسحب أي نقود معدنية تعرضت لاستعمال غير مشروع وأن يقصها أو يكسرها أو يعدمها .

(٣) تعتبر العملة الورقية قد تعرضت للاستعمال غير المشروع حسبما تحدده اللوائح . (٢٠)

(١٨) قانون رقم ٣١ لسنة ٢٠٠٥ ، قانون رقم ٢٣ لسنة ٢٠١٢ .

(١٩) قانون رقم ٢٣ لسنة ٢٠١٢ .

(٢٠) القانون نفسه .

استرداد العملة المفقودة ٢٧- لا يحق لأي شخص أن يسترد من البنك أي أوراق نقد مفقودة أو مسروقة أو مشوهة أو معيبة ، وللبنك الحق المطلق في أن يقرر الظروف التي يجوز بموجبها استرداد قيمة أوراق النقد المعيبة أو المشوهة وذلك حسب الشروط وفي الحدود المقررة في اللوائح .

احتياطي الذهب ٢٨- (١) يجوز للبنك أن يحتفظ باحتياطي من الذهب والأصول الخارجية المقومة بعملات يحددها المجلس من وقت لآخر وتشمل كلاً أو أيّاً من الأنواع الآتية :

(أ) النقد الأجنبي ،

(ب) الكمبيالات والصكوك المقومة بعملة أجنبية وقابلة

للصرف في أي مكان خارج جمهورية السودان ،

(ج) الصكوك المالية أو ودائع الاستثمار التي يحددها

المجلس من وقت لآخر الصادرة من حكومات

أجنبية .

(د) الصكوك التي يحددها المجلس من وقت لآخر

التي تصدرها أو تضمنها الحكومات الأجنبية أو

المؤسسات الدولية .

(٢) يحتفظ البنك باحتياطي يحدده المجلس من وقت لآخر ، وفق

أحكام البند (١) .

## الفصل السادس عمليات النقد الأجنبي

- ٢٩- (١) تودع بالبنك أرصدة جمهورية السودان الخارجية الرسمية .  
(٢) يجوز للبنك أن يسمح لأي جهة رسمية أخرى بالاحتفاظ بأرصدة أجنبية وإدارتها .

- ٣٠- التعامل في الذهب والسيبائك الذهبية والنقد الأجنبي .
- يجوز للبنك أن :
- (أ) يشتري أو يبيع أو يتعامل بالنقود الذهبية أو الفضية أو سبائك الذهب أو الفضة وفقاً للأسس الشرعية لعقد الصرف أو أي معادن نفيسة أخرى داخل البلاد أو خارجها ، كما يجوز له أن يحتفظ بالنقود الذهبية أو سبائك الذهب أو أي معادن نفيسة أخرى مما يودع لديه ،
- (ب) يشتري أو يبيع أو يتعامل بالنقد الأجنبي مستعملاً في هذه الأغراض أي وثيقة من الوثائق التي تستعملها المصارف ،
- (ج) يشتري ويبيع أدون الخزانة وغيرها من الصكوك التي تصدرها أو تضمنها حكومات أجنبية أو مؤسسات مالية دولية ،
- (د) يفتح ويحتفظ بحسابات ويعين وكلاء ومراسلين خارج البلاد ،
- (هـ) يفتح ويحتفظ بحسابات ويعمل بصفة وكيل أو مراسل لمصارف وحكومات ووكالات حكومية أجنبية ولمؤسسات دولية .

- ٣١- تحديد العمليات في النقد الأجنبي .
- بإستثناء قيام ظروف خاصة لا يجوز للبنك أن يمارس العمليات الواردة في المادة ٣٠ إلا مع المصارف والجهات غير المصرفية المعتمدة والأشخاص المصرح لهم والتي تعمل بالسودان ومع الحكومة ومؤسساتها والبنوك المركزية والتجارية والأجنبية والحكومات الأجنبية ومؤسساتها والمؤسسات الدولية .

سلطة منح وتلقى ٣٢- يكون للبنك الحق في أن يمنح أيّاً من المؤسسات المنصوص عليها في المادة ٣١ تمويلاً أو أن يحصل على تمويل منها على أن يكون هذا التمويل متمشياً مع طبيعة عمل البنك .

مهام البنك فيما يختص ٣٣- بمراقبة النقد . يقوم البنك بأداء المهام والواجبات المتعلقة بمراقبة عمليات النقد الأجنبي التي يخولها له القانون، ويكون البنك هو الجهة الوحيدة التي لها سلطة منح التراخيص في مجال التعامل في النقد الأجنبي .

### الفصل السابع العلاقات مع المصارف

فتح الحسابات ٣٤- للمصارف . يجوز للبنك أن يفتح حسابات للمصارف ومؤسسات التمويل الأخرى التي تعمل في جمهورية السودان كما له أن يقبل منها الودائع .

إدارة السيولة (٢١) . ٣٥- يجوز للبنك أن :  
(أ) يصدر ويشترى ويبيع الصكوك بأنواعها لغرض إدارة السيولة وتنظيمها ،  
(ب) يمول أو يضمن عند الحاجة المصارف بالصيغ الشرعية مقابل الضمانات والشروط التي يحددها في كل حالة .

تحديد نسب الأرباح . ٣٦- يجوز للبنك أن يحدد ويعلن للمصارف والجهات غير المصرفية المعتمدة منه من وقت لآخر نسبة الربح وقسمته في المعاملات والصيغ المختلفة ، ونسبة مساهمة الشريك في رأس مال المشاركات وكل ما يضبط ويخدم المصلحة العامة في هذا الشأن .

(٢١) قانون رقم ٢٣ لسنة ٢٠١٢ .

- تحديد الاحتياطي ٣٧- (١) يجوز للبنك أن يطلب من المصارف أن تحتفظ باحتياطي في صورة ودائع لدى البنك أو في أي صورة أخرى يحددها ، على أن يكون الاحتياطي بنسبة معينة إلى خصوم تلك المصارف سواء كانت التزامات عند الطلب أو التزامات لأجل .
- (٢) يجب أن تخطر المصارف في وقت مبكر قبل أن يوجه إليها أول طلب بموجب أحكام البند (١) أو أن تعطى فترة كافية لتوفيق أوضاعها مع الطلب .
- (٣) يجوز للبنك أن يعدل من وقت لآخر نسبة الاحتياطي اللازمة وأن يحدد نسباً مختلفة للالتزامات عند الطلب والالتزامات لأجل .
- (٤) إذا اغفل أي مصرف الاحتفاظ بالاحتياطي المطلوب يخضع للجزاءات المالية والإدارية حسبما تحدده القرارات التي يصدرها المحافظ من وقت لآخر وفقاً للوائح .

- الحد من التمويل ٣٨- (١) يجوز للمحافظ متى ما رأى ذلك ضرورياً أن :
- (أ) يطلب من المصارف أن تقدم للموافقة جميع الطلبات المقدمة لها للحصول على تمويل يزيد عن المقدار المحدد من وقت لآخر وذلك للموافقة على تلك الطلبات ،
- (ب) يقرر الحد الأقصى لتمويل العمليات الاستثمارية الممنوحة من كل مصرف وذلك لأوجه النشاط المختلفة التي تستعمل فيها ،
- (ج) يقرر الحد الأقصى للقيمة الإجمالية لتمويل العمليات الاستثمارية التي يمنحها أي من المصارف والمستحقة الدفع في أي وقت .



(٢) كل مصرف يجاوز أيضاً من الحدود التي يقررها المحافظ بموجب أحكام البند (١) ، يكون عرضة للجزاءات الإدارية والمالية التي تحددها اللوائح .

(١) طلب المعلومات من ٣٩- (١) يجوز للمحافظ أو من يفوضه أن يطلب من المصارف أن تقدم له :  
المصارف .

(أ) خلال أربعة أشهر من نهاية السنة المالية نسخة معتمدة من الموازنة التي قام بمراجعتها مراجعون قانونيون مصحوبة بنسخة معتمدة من تقارير المراجعين ،

(ب) خلال ثلاثين يوماً من نهاية كل شهر بياناً معتمداً بأصول المصرف المعنى وخصومه عند نهاية الشهر السابق وذلك بالشكل الذي يقرره المحافظ ،

(ج) أي معلومات أخرى يطلبها المحافظ أو من يفوضه .

(٢) يجوز للمحافظ أو من يفوضه أن يطلب من أي مصرف إعداد سجلاته الالكترونية أو الورقية للفحص وأن يقدم المستندات والأدلة التي تثبت أنه قد نفذ التوجيهات الصادرة له بموجب أحكام هذا القانون .<sup>(٢٢)</sup>

(٣) يجوز للمحافظ أن يطلب من المؤسسات المالية التي تمارس جزءاً من العمل المصرفي أي معلومات أو بيانات .<sup>(٢٣)</sup>

معاملة جميع فروع أي ٤٠- تعتبر جميع الفروع التابعة لأي مصرف في السودان كمصرف واحد مصرف كمصرف واحد .  
وذلك للأغراض المنصوص عليها في المواد ٣٧، ٣٨ و ٣٩ .

(٢٢) قانون رقم ٢٣ لسنة ٢٠١٢ .

(٢٣) القانون نفسه .

- ٤١ - نظم التقاص والتسويات. يجوز للبنك إنشاء نظم للتقاص والتسويات إلكترونياً أو يدوياً وينظمها وفقاً لما تقررهُ اللوائح أو الأوامر . (٢٤)
- ٤٢ - تأسيس مصارف جديدة أو القيام بجزء من الأعمال المصرفية . لا يجوز لأي شخص تأسيس أي مصرف أو القيام بأعمال مصرفية أو أي جزء منها في جمهورية السودان إلا بترخيص من البنك .
- ٤٣ - سلطة إصدار التوجيهات والتعليمات للمصارف . تكون للمحافظ أو من يفوضه سلطة إصدار التوجيهات والتعليمات لأي مصرف أو أي شخص يقوم بعمل مصرفي أو جزء منه ويجب على ذلك المصرف أو الشخص الالتزام بتلك التوجيهات وتنفيذها .

### الفصل الثامن العلاقة بالحكومة

- ٤٤ - بنك الحكومة ووكيلها المالي . يكون البنك بنكاً للحكومة ومستشاراً ووكيلاً مالياً لها .
- ٤٥ - مسك حسابات الحكومة . (١) تودع أموال الحكومة بالبنك . (٢) يقوم البنك باستلام أموال الحكومة ومسك حساباتها .
- ٤٦ - إصدار صكوك التمويل الحكومية وإدارتها . تسند إلى البنك مهمة إصدار صكوك التمويل الحكومية وإدارتها وفقاً للنصوص والشروط التي يتفق عليها بين الحكومة والبنك .
- ٤٧ - قيام البنك بمهام أخرى نيابة عن الحكومة . يجوز للبنك أن يعمل وكيلاً للحكومة وفقاً للنصوص والشروط التي يتفق عليها بين الحكومة والبنك على أن يكون ذلك وفق أحكام هذا القانون .

(٢٤) قانون رقم ٢٣ لسنة ٢٠١٢ .

منح تمويل للحكومة . ٤٨ - (١) يجوز للبنك أن يمنح تمويلاً مؤقتاً للحكومة بالشروط التي يقرها على ألا يجاوز التمويل في أي وقت ١٥% من تقديرات الإيرادات العامة للحكومة في السنة المالية التي يمنح فيها التمويل ، على أن يسدد كل التمويل خلال مدة لا تجاوز السنة أشهر التالية لنهاية السنة المالية التي منح فيها .

(٢) إذا لم يسدد التمويل كله أو بعضه خلال المدة المنصوص عليها في البند (١) تتم معالجته بالكيفية التي يتفق عليها بين البنك والحكومة .

التعامل في صكوك التمويل . ٤٩ - يجوز للبنك أن يشتري ويبيع صكوك التمويل التي تصدرها الحكومة وتطرحها للاكتتاب العام أو تكون جزءاً من إصدار مطروح .

تحديد إقراض الحكومة. (٢٥) ٥٠ - (١) باستثناء ما نص عليه في المواد ٤٦ ، ٤٧ و ٤٨ لا يجوز للبنك بطريق مباشر أو غير مباشر أن يقدم قروضاً أو تمويلاً للحكومة ، على أنه يجوز للبنك أن يظل محتفظاً بما تسلمه من لجنة العملة السودانية من أدوات الخزنة غير القابلة للتحويل .

(٢) يجوز للحكومات الولائية الاستدانة والاقتراض محلياً وخارجياً وفقاً للآتي :

(أ) المقدرة المالية على مقابلة التزامات الاستدانة والاقتراض ،

(ب) المعايير والضوابط التي يضعها مجلس إدارة البنك لتحكم الاستدانة أو الاقتراض وفقاً لمتطلبات السياسات النقدية والمصرفية وسياسات النقد الأجنبي والعملة ،

(٢٥) قانون رقم ٣١ لسنة ٢٠٠٥ ، قانون رقم ٢٣ لسنة ٢٠١٢ .

- ( ج ) ألا تؤثر الاستدانة أو الاقتراض سلباً على مجمل السياسات المتعلقة بالاقتصاد الكلي،
- ( د ) ألا تكون الاستدانة أو الاقتراض محلياً من البنك ،
- ( هـ ) ألا تقوم الحكومة المركزية ولا يقوم البنك بتقديم أى ضمانات مقابل الاستدانة أو الاقتراض ،
- ( و ) تقدم الحكومات المذكورة في هذا البند والتي تقوم بالاستدانة أو الاقتراض للجهات القومية المعنية الإحصائيات والبيانات المالية اللازمة لاستخدامها لأغراض الإحصاءات القومية ،

### الفصل التاسع عمليات البنك الأخرى

- الأعمال المصرفية . ٥١- مع مراعاة أحكام المادة ٥٥ يجوز للبنك القيام بأي نوع من الأعمال المصرفية التي لم ينص هذا القانون صراحة على تحريمها بشرط ألا تتعارض مع طبيعة عمل البنك .
- إصدار كمبيالات . ٥٢- يجوز للبنك أن يصدر كمبيالات إطلاع وأنواعاً أخرى من التحاويل القابلة للصرف في مكاتبه أو في مكاتب وكلائه أو مراسليه .
- فتح حسابات الأشخاص ٥٣- يجوز للبنك أن يفتح حسابات ويقبل ودائع من المؤسسات والهيئات العامة أو حكومات الولايات والمحليات ومن الجهات المذكورة في المواد ٣٠ ، ٣١ و ٤٥ .

امتلاك أسهم - ٥٤ - يجوز للبنك أن يكتتب في أسهم أي مؤسسة أو يشتري تلك الأسهم أو يحوزها أو يبيعها متى ما كانت المساهمة في تلك المؤسسة أو في إنشائها يحقق أهداف البنك أو كانت بصفة عامة في صالح الاقتصاد الوطني .

العمليات التي لا يجوز - ٥٥ - لا يجوز للبنك أن :  
البنك القيام بها . (أ) يسحب أو يقبل أي كمبيالات غير تلك التي تدفع عند الطلب ،

(ب) يعمل في التجارة أو يشترك بطريق مباشر في امتلاك عمل زراعي أو تجاري أو صناعي أو أي أعمال أخرى غير المنصوص عليها في المادة ٥٤ بغرض تحقيق الربح ،  
(ج) يشتري عقاراً أو يحتفظ بملكيته إلا بالقدر اللازم لتأدية عمله ،

(د) يقدم بغير ضمان قروضاً أو تمويلاً غير تلك التي يقدمها وفقاً لأحكام المادة ٤٨ (١) ،

(هـ) يقدم قروضاً أو تمويلاً بضمان مخالف لما نص عليه في هذا القانون ، على أنه إذا كانت للبنك أي ديون يخشى عدم سدادها فيجوز له أن يقبل ضماناً لها عقارات أو ممتلكات أخرى فإذا وضع هذا الضمان موضع التنفيذ جاز للبنك أن يستبقى لديه تلك العقارات والممتلكات بنية بيعها في أقرب فرصة ،

(و) يشتري أو يمتلك أسهماً أو يقبلها كضمان إضافي إلا وفقاً لأحكام المادة ٥٤ ،

(ز) يقدم ضماناً للحصول على تمويل إلا للحكومة والمصارف التجارية .

## الفصل العاشر رقابة المجلس الوطني

٥٦- يقدم المحافظ أمام المجلس الوطني في نهاية كل عام بياناً يتضمن السياسات العامة والخطط والبرامج المستقبلية للبنك المركزي ، وتقريراً عن أدائه العام للعام السابق وفقاً للإجراءات المتبعة في تقديم وإجازة بيانات الوزراء أمام المجلس الوطني مع مراعاة خصوصية معلومات البنك المركزي .

## الفصل الحادي عشر الحسابات

٥٧- السنة المالية . تكون السنة المالية للبنك هي السنة الميلادية والتي تبدأ في اليوم الأول من شهر يناير وتنتهي في اليوم الحادي والثلاثين من شهر ديسمبر من ذات السنة .

٥٨- مراجعة حسابات البنك . تتم مراجعة حسابات البنك وفقاً لقانون ديوان المراجعة القومي لسنة ٢٠٠٧ . (٢٦)

٥٩- (١) البيانات السنوية للحسابات والتقارير السنوي . يقدم البنك لرئيس الجمهورية في خلال ثلاثة أشهر بعد نهاية كل سنة مالية نسخة مراجعة من البيان السنوي للحسابات وينشر ذلك البيان في الجريدة الرسمية . (٢٧)

(٢) يرفق بالبيان المنصوص عليه في البند (١) تقرير من المجلس عن عمليات البنك خلال السنة المالية المنتهية .

(٢٦) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٢٧) قانون رقم ٣١ لسنة ٢٠٠٥ ، قانون رقم ٢٣ لسنة ٢٠١٢ .

## الفصل الثاني عشر أحكام متنوعة

- الإعفاء من الضرائب ٦٠- . والرسوم .  
تعفى أرباح البنك وعملياته ورأس ماله وممتلكاته ووثائقه من كافة الضرائب والرسوم .
- السرية في شؤون ٦١- البنك .  
على كل عضو بالمجلس والعاملين بالبنك مراعاة السرية فيما يتعلق بالأمور المتصلة بشؤون البنك وعماله ما عدا ما يقتضيه القيام بواجباته بموجب أحكام هذا القانون .
- تصفية البنك . ٦٢- لا يجوز تصفية البنك إلا بقانون .
- سلطة إصدار اللوائح ٦٣- والأوامر .  
(١) يجوز للمجلس إصدار اللوائح والأوامر اللازمة لتنفيذ أحكام هذا القانون .
- (٢) يجوز للمحافظ إصدار القرارات اللازمة لتنفيذ أحكام هذا القانون . (٢٨)

بسم الله الرحمن الرحيم  
قانون مجلس تنظيم مقاولي الأعمال  
الهندسية لسنة ٢٠٠٣

ترتيب المواد  
الفصل الأول  
أحكام تمهيدية

المادة :

- ١- اسم القانون .
- ٢- تفسير .

الفصل الثاني  
المجلس

- ٣- إنشاء المجلس ومقره والإشراف عليه .
- ٤- تشكيل المجلس .
- ٥- اختصاصات المجلس وسلطاته .
- ٦- مدة المجلس .
- ٧- اجتماعات المجلس والنصاب القانوني .
- ٨- المجالس الولائية .

الفصل الثالث  
المسجل

- ٩- تعيين المسجل ومسئوليته .
- ١٠- اختصاصات المسجل وسلطاته .



## الفصل الرابع التسجيل والتصنيف

- ١١- التسجيل .
- ١٢- درجات التصنيف .
- ١٣- نشر التسجيل والتصنيف .
- ١٤- تسجيل المقاول الأجنبي .
- ١٥- مجال عمل المقاول الأجنبي .
- ١٦- الاستفادة من المقاول الأجنبي .
- ١٧- التزامات المقاول الأجنبي القانونية .
- ١٨- شهادة التسجيل
- ١٩- إصدار السجل .

## الفصل الخامس الأحكام المالية

- ٢٠- الموارد المالية .
- ٢١- استخدام موارد المجلس .
- ٢٢- موازنة المجلس .
- ٢٣- إيداع الأموال .
- ٢٤- حفظ الحسابات .
- ٢٥- مراجعة الحسابات .
- ٢٦- الحساب الختامي وتقرير ديوان المراجعة القومي .

## الفصل السادس أحكام عامة

- ٢٧- واجبات المقاول .
- ٢٨- التعامل مع المقاول .
- ٢٩- سرية البيانات وحفظها .
- ٣٠- الجزاءات .
- ٣١- الشطب من السجل .
- ٣٢- استئناف القرار .
- ٣٣- لجنة التحكيم .
- ٣٤- سلطة إصدار اللوائح .

بسم الله الرحمن الرحيم  
قانون مجلس تنظيم مقاولي الأعمال  
الهندسية لسنة ٢٠٠٣ (١)  
(٢٠٠٣/٦/٣)

الفصل الأول

أحكام تمهيدية

١- اسم القانون .  
يسمى هذا القانون " قانون مجلس تنظيم مقاولي الأعمال الهندسية لسنة ٢٠٠٣ " .

٢- تفسير .  
في هذا القانون ، ما لم يقتض السياق معنى آخر : (٢)  
" أعمال المقاولات " يقصد بها كل الأعمال الهندسية سواء كانت مدنية أو ميكانيكية أو معمارية أو كهربائية أو كيميائية أو زراعية أو مساحة أو أي أعمال هندسية أخرى ،  
" المجلس " يقصد به مجلس تنظيم مقاولي الأعمال الهندسية المنشأ بموجب أحكام المادة ٣ (١) ،

" المجلس الولائي " يقصد به مجلس تنظيم مقاولي الأعمال الهندسية بالولاية المنشأ بموجب أحكام المادة ٨ (١) ،

" المسجل " يقصد به مسجل المجلس المعين بموجب أحكام المادة ٩ (١) ،

(١) قانون رقم ١١ لسنة ٢٠٠٣ .

(٢) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

"المقاول" يقصد به أي شخص يتم تسجيله

وتصنيفه وفق أحكام هذا القانون

واللوائح الصادرة بموجبه ،

"مقاولة" يقصد بها كل عقد يبرم بين المقاول

وطرف آخر لأي من أعمال المقاولات

الهندسية ،

"الوزير" يقصد به الوزير الولائي المختص ،

"الوزير المختص" يقصد به وزير البيئة والغابات والتنمية

العمرانية القومي .

## الفصل الثاني

### المجلس

(١) إنشاء المجلس ومقره ٣- إنشاء المجلس ومقره ٣-

والإشراف عليه . الهندسية " وتكون له شخصية اعتبارية وخاتم عام وحق

التقاضي باسمه .

(٢) يكون مقر المجلس بولاية الخرطوم .

(٣) يخضع المجلس لإشراف الوزير المختص .

(١) تشكيل المجلس . ٤- تشكيل المجلس .

يشكل المجلس بقرار من رئيس الجمهورية بناءً على  
توصية الوزير المختص على الوجه الآتي : (٣)

(أ) رئيس غير متفرغ من ذوي الكفاءة والخبرة

والأمانة بدرجة مهندس مستشار ،

(ب) المسجل بحكم منصبه عضواً ومقرراً ،

(ج) ثلاثة أعضاء يعينهم رئيس الجمهورية من ذوي

الكفاءة والخبرة بالتشاور مع رئيس المجلس

الهندسي .

- (د) عدد من الأعضاء يمثلون الجهات ذات الصلة والاختصاص بعمل المجلس على أن يكون من بينهم ممثل لكل من :
- (أولاً) وزارة البيئة والغابات والتنمية العمرانية ،
- (ثانياً) وزارة الزراعة والري ،
- (ثالثاً) وزارة النقل والطرق والجسور ،
- (رابعاً) وزارة النفط ،
- (خامساً) وزارة المالية والاقتصاد الوطني ،
- (سادساً) وزارة الصناعة ،
- (سابعاً) المجلس الأعلى للحكم اللامركزي،
- (ثامناً) وزارة الإعلام ،
- (تاسعاً) وزارة العدل ،
- (عاشرأ) المجلس الأعلى للاستثمار ،
- (حادى عشر) وزارة الموارد المائية والكهرباء،
- (ثاني عشر ) سلطة الطيران المدني ،
- ( ثالث عشر) وزارة المعادن ،
- (رابع عشر ) وزارة العلوم والاتصالات ،
- (خامس عشر) مجلس تنظيم بيوت الخبرة للخدمات الاستشارية ،
- (سادس عشر) المجلس الهندسي ،
- (سابع عشر) الاتحاد العام للمهندسين ،
- (ثامن عشر) جمعية المهندسين المعماريين السودانية ،
- (تاسع عشر ) الجمعية الهندسية السودانية ،
- ( عشرون ) الهيئة السودانية للمواصفات والمقاييس ،

(حادى وعشرين) اتحاد أصحاب العمل ،  
(ثانى وعشرين ) ثلاثة ممثلين لاتحاد مقاولي  
الأعمال الهندسية .  
(٢) يحدد القرار مكافآت رئيس وأعضاء المجلس .

اختصاصات المجلس ٥- (١) تكون للمجلس الاختصاصات والسلطات الآتية :  
(أ) تنظيم وتطوير عمل المقاولات الهندسية وترقيتها  
ومراقبة مزاولتها ،  
(ب) تسجيل وتصنيف المقاولين ووضع السياسات  
والأسس والضوابط المتعلقة بذلك ،  
(ج) استخدام الكوادر الفنية التي تمكنه من أداء أعماله،  
(د) تعيين العاملين بالمجلس وفق القوانين المنظمة  
لذلك ،  
(هـ) إجازة شروط خدمة العاملين بالمجلس ورفعها  
للجهات المختصة للموافقة عليها ،  
(و) تشكيل لجنة أو لجان من بين أعضائه أو غير ذلك  
ويحدد سلطاتها واختصاصاتها وكيفية أداء  
أعمالها ،  
(ز) وضع لائحة داخلية لتنظيم إجراءات أعمال  
اجتماعاته .

(٢) يجوز للمجلس تفويض أي من سلطاته لرئيسه أو لمن ينوب  
عنه أو أي لجنة يشكلها بالشروط والضوابط التي يراها  
مناسبة .

مدة المجلس . ٦- (١) تكون مدة المجلس أربع سنوات قابلة للتجديد .  
(٢) في حالة نشوء ظروف قاهرة تحول دون إعادة تشكيل  
المجلس يستمر المجلس القائم في مباشرة سلطاته وواجباته  
واختصاصاته لفترة لا تتجاوز ستة أشهر .

- اجتماعات المجلس -٧ (١) يجتمع المجلس أربع مرات على الأقل كل سنة .  
والنصاب القانوني . (٢) يكتمل النصاب القانوني لاجتماع المجلس بحضور نصف الأعضاء .  
(٣) يتخذ المجلس قراراته بالأغلبية المطلقة للأعضاء الحاضرين على أن يكون النصاب مكتملاً .

- المجالس الولائية . -٨ (١) يشكل المجلس الولائي بقرار من الوالي بناءً على توصية الوزير وبعد موافقة المجلس من عدد مناسب من الأشخاص من ذوى الخبرة والكفاءة والدراية والاختصاص .  
(٢) يختص المجلس الولائي بتطبيق أحكام هذا القانون في حدود الولاية .  
(٣) يخضع المجلس الولائي لإشراف الوزير إدارياً وللمجلس فنياً .

### الفصل الثالث

#### المسجل

- تعيين المسجل -٩ (١) يعين المسجل بقرار من رئيس الجمهورية بناءً على توصية الوزير المختص، على أن يكون بدرجة مهندس مستشار أو مهندس أخصائي من ذوى الخبرة والكفاءة ويحدد القرار شروط خدمته ومخصصاته .  
(٢) يكون المسجل مسئولاً أمام المجلس .

- اختصاصات المسجل -١٠ (أ) يختص المسجل تحت إشراف المجلس بإدارة الأعمال وتصريف شؤون المجلس الإدارية والفنية والمالية ، ومع عدم الإخلال بعموم ما تقدم تكون للمسجل الاختصاصات والسلطات الآتية :  
إعداد الموازنة واقتراح السياسات المالية للمجلس ،

- (ب) وضع الهيكل التنظيمي والوظيفي، واقتراح شروط خدمة العاملين بالمجلس للوزير المختص لرفعها لمجلس الوزراء لإجازتها بعد توصية وزير المالية والاقتصاد الوطني ووزير العمل والإصلاح الإداري والمجلس الأعلى للأجور. (٤)
- (ج) تصريف الشؤون الإدارية والمالية للمجلس ،
- (د) جمع المعلومات وأعداد الوثائق وإجراء الاتصالات اللازمة لتسيير أعمال المجلس ،
- (هـ) تنفيذ ومتابعة القرارات التي يصدرها المجلس ،
- (و) دعوة المجلس للانعقاد للاجتماع بالتشاور مع رئيس المجلس ،
- (ز) استلام طلبات التسجيل والتصنيف ومراجعتها والتأكد من صحة بيانات الشهادات والوثائق المقدمة مع الطلبات ورفعها للمجلس .
- (ح) طلب البيانات التي يراها ضرورية عند استلام الطلبات في أي وقت بغرض اتخاذ قرار أو إعادة التسجيل والتصنيف وعلى مقدم الطلب الالتزام بتقديم هذه البيانات موثقة من الجهات التي يراها المسجل ،
- (ط) تلقي الشكاوى التي تتعلق بإجراءات التصنيف والتسجيل ودراستها ورفعها للمجلس ،
- (ي) حفظ المعلومات والمستندات المتعلقة بالمقاولين المسجلين والمصنفين ودرجات التصنيف ،
- (ك) تحصيل الرسوم التي تفرض وفقاً لأحكام هذا القانون واللوائح الصادرة بموجبه ،
- (ل) توقيع العقود والاتفاقيات نيابة عن المجلس ،

(٤) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ ، قانون التعديلات المتنوعة رقم (١) لسنة ٢٠٠٦ .



- (م) الاحتفاظ بخاتم المجلس وختم الوثائق وفقاً لتوجيهات المجلس وقراراته ،
- (ن) أي اختصاصات أخرى يوكلها له المجلس .

### الفصل الرابع التسجيل والتصنيف

- التسجيل . - ١١ - (١) يجب على كل من يزاول أو يرغب في مزاوله أعمال المقاولات الهندسية في السودان أن يتقدم بطلب للتسجيل على أن يستوفي الشروط الآتية :
- (أ) يكون لديه اسم عمل أو شهادة تسجيل للشركة أو أمر تأسيس المؤسسة أو الهيئة العامة ،
- (ب) تكون لديه المقدرة المالية والفنية والإدارية ويمتلك المعدات والآليات التي تؤهله لمزاولة أعمال المقاولات وفقاً لما تحدده اللوائح ،
- (ج) يكون لديه الجهاز الإداري والفني المتفرغ وأن تتوفر في أي من العاملين في ذلك الجهاز المؤهلات المطلوبة وذلك وفقاً لما تحدده اللوائح ،
- (د) يكون لديه مقر دائم لمزاولة أعماله ،
- (هـ) يقدم الوثائق المؤيدة للمعلومات والبيانات المطلوبة في الأنموذج المعد لذلك وأي بيانات أخرى يطلبها المسجل ،
- (و) لا يكون قد أدين في جريمة تتعلق بالأمانة أو الشرف أو الغش أو الاحتيال ،
- (ز) يقوم بسداد الرسوم المقررة .
- (٢) تحدد اللوائح ضوابط وأسس التسجيل لدرجات التصنيف المختلفة .

درجات التصنيف . ١٢ - (١) يضع المجلس، المقاول في أي من درجات التصنيف وفقاً للأسس الآتية :

- (أ) توفر الخبرة العلمية ،
  - (ب) توفر الجهاز الفني المؤهل ،
  - (ج) امتلاك المعدات والآليات اللازمة لطبيعة العمل ،
  - (د) إثبات المقدرة المالية والإدارية ،
- (٢) يتم تصنيف المقاولين الذين يستوفون شروط التسجيل على الوجه الآتي :

- (أ) الدرجة العليا ،
- (ب) الدرجة الأولى ،
- (ج) الدرجة الثانية ،
- (د) الدرجة الثالثة ،
- (هـ) الدرجة الرابعة ،
- (و) الدرجة الخامسة ،

نشر التسجيل والتصنيف . ١٣ - يجب على المجلس أن ينشر التسجيل والتصنيف ومدة سريانها في الجريدة الرسمية أو بالوسائل الحديثة بعد دفع الرسوم المقررة .

تسجيل المقاول الأجنبي . ١٤ - (١) مع مراعاة أحكام المادة ١١ لا يجوز تسجيل أي مقاول أجنبي بصفة مستديمة إلا إذا كانت خبراته وإمكاناته المالية والإدارية والفنية ممتازة ونادرة وتؤهله للتسجيل في الدرجة العليا من درجات التصنيف .

(٢) يجوز تسجيل المقاول الأجنبي الذي يحصل على عقد بتنفيذ مشروع هندسي معين بموجب مناقصة عالمية وبتنفيذ أجنبي وبشروط وامتيازات وتسهيلات معينة بصفة مؤقتة وفقاً لما يقرره المجلس على أن يجدد تسجيله سنوياً لحين اكتمال إنجاز العمل الذي تعاقد عليه .

- مجال عمل المقاول ١٥- (١) لا يجوز للمقاول الأجنبي الذي تم تسجيله بصفة مستديمة أن ينافس إلا في الأعمال التي يقرر المجلس إسنادها للمقاولين المسجلين بالدرجة العليا من درجات التصنيف وفقاً لما تحدده اللوائح .
- (٢) لا يحق للمقاول الأجنبي أن يسند أي عمل من الباطن لمقاول أجنبي آخر إلا بموافقة المجلس .
- الاستفادة من المقاول ١٦- يجب على المقاول الأجنبي تعيين وتدريب الكوادر المهنية والفنية والوطنية وذلك لنقل الخبرة والتقنية منه للمقاول الوطني بالطريقة التي تقررهما اللوائح .
- التزامات المقاول ١٧- يجب على أي مقاول أجنبي الالتزام بالآتي :
- (أ) تنفيذ القوانين المنظمة للعمل وعلاقات العمل ،
- (ب) إحضار العمالة الأجنبية وفقاً للنظم والضوابط المقررة في القانون ،
- (ج) تسوية استحقاقات العمالة المحلية قبل تصفية أعماله ومغادرة البلاد ،
- (د) مراعاة أحكام الباب الثاني من قانون المعاملات المدنية لسنة ١٩٨٤ ،
- شهادة التسجيل . ١٨- (١) يمنح المجلس شهادة تسجيل لكل مقاول مسجل يوضح فيها الاسم والدرجة وتاريخ التسجيل وفقاً لما تحدده اللوائح .
- (٢) تكون شهادة التسجيل الممنوحة بموجب أحكام البند (١) معتمدة وملزمة في جميع ولايات السودان .
- (٣) تكون مدة التسجيل سنة قابلة للتجديد بعد التأكد من استيفاء الشروط اللازمة ودفع الرسوم المقررة .

- إصدار السجل . -١٩ (١) يصدر المسجل في كل عام سجلاً يوضح فيه أسماء  
المقاولين المسجلين في كل درجة ومجال تخصصهم وأرقام  
تسجيلهم وعناوين عملهم .
- (٢) يصدر المسجل بموافقة المجلس ملاحق دورية للسجل  
حسبما يقرره المجلس .

### الفصل الخامس الأحكام المالية

- الموارد المالية . -٢٠ تتكون موارد المجلس المالية من الآتي :
- (أ) ما تخصصه له الدولة من اعتمادات ،  
(ب) ما يتحصل عليه من رسوم التسجيل والتصنيف ،  
(ج) ريع الخدمات التي يقدمها ،  
(د) الإعانات والمنح والمساعدات من داخل السودان وخارجه  
التي يقبلها المجلس واللجان .  
(هـ) أي موارد مشروعة أخرى يوافق عليها المجلس .
- استخدام موارد المجلس . -٢١ تستخدم موارد المجلس في الآتي :
- (أ) إدارة المجلس وتنفيذ أعماله ،  
(ب) سداد التزامات المجلس ،  
(ج) دفع رواتب وأجور وعلاوات ومخصصات العاملين  
ومكافآت رئيس وأعضاء المجلس .
- موازنة المجلس . -٢٢ تكون للمجلس موازنة مستقلة تعد وفقاً للنظم المحاسبية السليمة  
المعمول بها في الدولة .

- إيداع الأموال . ٢٣- (١) يودع المجلس أمواله في حسابات جارية أو يودعها في بنك السودان المركزي أو أي مصرف آخر توافق عليه وزارة المالية والاقتصاد الوطني .
- (٢) يتم التعامل في الحسابات وفقاً لما تحدده اللوائح .
- ٢٤- حفظ الحسابات . يحتفظ المجلس بحسابات منتظمة ودقيقة عن إيراداته ومصروفاته وفقاً للنظم المحاسبية المتبعة .
- ٢٥- مراجعة الحسابات . تراجع حسابات المجلس بوساطة ديوان المراجعة القومي أو من يفوضه في ذلك بعد نهاية كل سنة مالية .<sup>(٥)</sup>
- ٢٦- الحساب الختامي وتقرير ديوان المراجعة القومي.<sup>(٦)</sup> يرفع المجلس للوزير المختص خلال سنة أشهر بعد انتهاء السنة المالية التقارير الآتية :
- (أ) بيان الحساب الختامي ،
- (ب) تقرير ديوان المراجعة القومي عن حسابات المجلس .

## الفصل السادس

### أحكام عامة

- ٢٧- واجبات المقاول . بالإضافة إلى أي واجبات أخرى يقرها المجلس بموجب اللوائح يجب على المقاول أن :
- (أ) لا يقوم بتحويل شهادة التسجيل أو التنازل عنها إلى شخص آخر سودانياً كان أو أجنبياً أو يتصرف فيها بأي كيفية أخرى ،
- (ب) يخطر المجلس كتابة إذا توقف عن مزاوله أعمال المقاولات أو إذا طرأ تغيير على البيانات الواردة بسجله وذلك خلال

(٥) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٦) القانون نفسه .

شهرين من تاريخ التوقف أو تغيير البيانات التي سبق أن تم التسجيل بموجبها ،

(ج) يكتب رقم السجل ودرجة التصنيف في كل مكاتباته وعقوداته التي يبرمها لأعمال المقاولات وأن يضع ختمه عليها ،

(د) يلتزم بقواعد حماية المهنة والسلوك المهني ويمتنع بوجه عام عن كل ما من شأنه الحط من كرامة المهنة حسبما تحدده اللوائح ،

(هـ) يلتزم بالموصفات الهندسية التي يحددها المجلس مع جهات الاختصاص .

التعامل مع المقاول . ٢٨- لا يجوز لأي جهة حكومية أو مؤسسة عامة أو خاصة إسناد أعمال المقاولات لأي مقاول ما لم يكن مسجلاً بموجب أحكام هذا القانون .

سرية البيانات وحفظها . ٢٩- (١) لا يسمح بتداول جميع البيانات التي ترد إلى المجلس من المقاول فيما عدا رقم التسجيل أو مدة سريانه والتصنيف .

(٢) ما لم يقرر المجلس خلاف ذلك ، تكون القرارات التي يتخذها المجلس علنية ويجوز الاطلاع عليها لدى المسجل بعد دفع الرسوم المقررة .

الجزاء . ٣٠- دون المساس بأي عقوبة في أي قانون آخر ، وبالإضافة إلى ذلك ، يجوز للمجلس أن يوقع على المقاول أياً من الجزاءات الآتية :

(أ) نقت النظر أو الإنذار إذا تبين له عدم مقدرته على الوفاء بالتزامه التعاقدية أو إذا تم سحب أي مشروع منه بسبب التقصير وذلك بعد تقديم تقرير من لجنة فنية يشكها المجلس لهذا الغرض ،

(ب) الحرمان من التقديم لأي عطاء لفترة لا تجاوز العام ،

(ج) الشطب من السجل بصفة مؤقتة لمدة لا تزيد عن سنة ،

- (د) الشطب من السجل بصفة مستديمة إذا :
- (أولاً) تكرر عدم وفائه بالتزاماته التعاقدية ثلاث مرات على الأقل أو سحب منه أكثر من ثلاثة مشاريع وذلك بعد توصية لجنة فنية يشكلها المجلس لهذا الغرض ،
- (ثانياً) اتضح في أي وقت أن تسجيله أو تصنيفه تم بناءً على معلومات ووقائع خاطئة أو تم بأي وسيلة غير مشروعة ،
- (ثالثاً) فقد أياً من الشروط المنصوص عليها في المادتين ١١ و١٢ ،
- (رابعاً) أدين أمام محكمة مختصة في أي جريمة تتعلق بالشرف أو الأمانة أو الغش أو الاحتيال ،
- (خامساً) تقدم بطلب بالطريقة المقررة لحذف اسمه من السجل .

الشطب من السجل . ٣١- إذا شطب اسم أي مقاول من السجل فيجب على المجلس إخطار ذلك المقاول بالقرار كتابة ، على أن يسري الشطب من التاريخ المبين في قرار المجلس .

استئناف القرار . ٣٢- يجوز للمقاول أن يستأنف قرار المجلس برفض التسجيل أو درجة التصنيف للوزير المختص أو الوزير بحسب الحال خلال شهرين من تاريخ إخطاره بالقرار .

لجنة التحكيم . ٣٣- (١) يجوز للمجلس تكوين لجنة تحكيم للنظر في أي خلاف ينشأ بموجب أحكام هذا القانون بناءً على طلب الأطراف المتنازعة .

- (٢) تشكل لجنة التحكيم من ممثل لكل طرف من أطراف النزاع برئاسة شخص محايد يختاره المجلس .
- (٣) تكون قرارات لجنة التحكيم نهائية وملزمة لكل الأطراف .

سلطة إصدار اللوائح . ٣٤- يصدر المجلس اللوائح اللازمة لتنفيذ أحكام هذا القانون .



بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون هيئات الشباب والرياضة لسنة ٢٠٠٣

### ترتيب المواد

### الفصل الأول

### أحكام تمهيدية

المادة :

- ١- اسم القانون .
- ٢- إلغاء واستثناء .
- ٣- تفسير .
- ٤- تطبيق .
- ٥- سيادة أحكام هذا القانون .
- ٦- أهداف هيئات الشباب والرياضة .

### الفصل الثاني

### اختصاصات الوزير والسلطة الولائية

- ٧- اختصاصات الوزير والسلطة الولائية .

### الفصل الثالث

### هيئات الشباب والرياضة

### الفرع الأول

### هيئات الشباب

- ٨- إنشاء اتحاد الهيئات الشبابية واختصاصاته .
- ٩- إنشاء الجمعيات السودانية لمناشط الشباب واختصاصاتها .
- ١٠- إنشاء المنتدى واختصاصاته .

## الفرع الثاني هيئات الرياضة

- ١١- اللجنة الأولمبية واختصاصاتها .
- ١٢- إنشاء الاتحادات الرياضية واختصاصاتها .
- ١٣- إنشاء الاتحادات الرياضية القطاعية واختصاصاتها .
- ١٤- إنشاء النادي واختصاصاته .

## الفصل الرابع مجالس إدارات هيئات الشباب والرياضة

- ١٥- انتخابات مجالس الإدارات .
- ١٦- دورة عمل مجالس إدارات هيئات الشباب والرياضة .
- ١٧- شروط عضوية مجالس الإدارات .
- ١٨- الإفضاء بالمصلحة .

## الفصل الخامس إنشاء مفوضية التسجيل واختصاصاتها وسلطاتها

- ١٩- المفوضية القومية .
- ٢٠- المفوضية الولائية واختصاصاتها وسلطاتها .
- ٢١- اختصاصات المفوضية القومية وسلطاتها .

## الفصل السادس لجان التحكيم

- ٢٢- لجنة التحكيم الشبابية والرياضية القومية .
- ٢٣- لجنة التحكيم الشبابية والرياضية الولائية .
- ٢٤- الاستئناف .
- ٢٥- حصانة القرارات .

## الفصل السابع الامتيازات والإعفاءات

- ٢٦- الامتيازات .
- ٢٧- الإعفاءات .

## الفصل الثامن الأحكام المالية

- ٢٨- الموارد المالية .
- ٢٩- الحسابات .
- ٣٠- الموازنة والخطة .
- ٣١- المراجعة .
- ٣٢- الحسابات الختامية وتقرير ديوان المراجعة القومي وتقارير الأداء .
- ٣٣- أموال هيئات الشباب والرياضة وأفرادها .
- ٣٤- أيلولة ممتلكات هيئات الشباب والرياضة .

## الفصل التاسع المخالفات والجزاءات

- ٣٥- الجزاءات التي توقع على هيئات الشباب والرياضة .
- ٣٦- التواطؤ .
- ٣٧- شغب الملاعب .
- ٣٨- المحكمة المختصة .

## الفصل العاشر أحكام عامة

- ٣٩- الأسماء والشعارات والمقار واستخداماتها .
- ٤٠- الاحتراف في الرياضة .
- ٤١- الرعاية الصحية .
- ٤٢- النشر عبر وسائل الاعلام .
- ٤٣- الجمع بين مناصبين .
- ٤٤- سلطة إصدار اللوائح والقواعد .

بسم الله الرحمن الرحيم

قانون هيئات الشباب والرياضة لسنة ٢٠٠٣ (١)

(٢٠٠٣/٦/١٤)

الفصل الأول

أحكام تمهيدية

- ١- اسم القانون .  
يسمى هذا القانون " قانون هيئات الشباب والرياضة لسنة ٢٠٠٣ " .
- ٢- إلغاء واستثناء .  
يلغي قانون هيئات الشباب والرياضة لسنة ١٩٩٠ ، ومع ذلك تظل جميع اللوائح ونظم التأسيس الصادرة بموجبه سارية ، كما لو صدرت بموجب أحكام هذا القانون ، إلى أن تلغى أو تعدل .
- ٣- تفسير .  
في هذا القانون ، ما لم يقتض السياق معنى آخر : (٢)  
" الاتحاد الرياضي " يقصد به الاتحاد الرياضي السوداني المنشأ بموجب أحكام المادة ١٢ (١) ،  
" اتحاد الهيئات الشبابية " يقصد به اتحاد الهيئات الشبابية السودانية المنشأ بموجب أحكام المادة ٨ (١) ،  
" الجمعية " يقصد بها الجمعية السودانية التي تنشأ لأي نشاط شبابي بموجب أحكام المادة ٩ (١) ،  
" السلطة الولائية " يقصد بها السلطة الولائية المختصة بالشباب والرياضة ،  
" الفئات الخاصة " يقصد بها المصابون بالشلل أو البتر أو المكفوفون أو المعاقون عقلياً أو الصم أو البكم ،

(١) قانون رقم ٨ لسنة ٢٠٠٣ .

(٢) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

يقصد به القرار المتعلق بمسابقات الأنشطة الشبابية أو مباريات ومنافسات الألعاب الرياضية ونتائجها وما يترتب عليهما من صعود وهبوط وانتساب وتسجيل اللاعبين وتقلاتهم وما يتعلق بالجوانب الفنية في التدريب والتحكيم ،

" القرار الفني "

يقصد بها الهيئات التي ينشئها الاتحاد الرياضي أو الجمعية من الأندية والمنتديات التابعة لهما بطريقة ديمقراطية بغرض مساعدتها في تنفيذ مهامها ،

" الكيانات الوسيطة "

يقصد بها اللجنة الأولمبية السودانية المنشأة وفقاً لأحكام المادة ١١ (١) ،

" اللجنة الأولمبية "

يقصد بها المفوضية القومية المنشأة بموجب أحكام المادة ١٩ لتسجيل هيئات الشباب والرياضة القومية ،

" المفوضية القومية "

يقصد بها المفوضية الولائية المنشأة بموجب أحكام المادة ٢٠ لتسجيل هيئات الشباب والرياضة بالولاية ،

" المفوضية الولائية "

يقصد به المنتدى المنشأ بموجب أحكام المادة ١٠ (١) ،

" المنتدى "

يقصد به النادي المنشأ وفقاً لأحكام المادة ١٤ (١) ،

" النادي "

يقصد به توجيه الطاقات الخلاقة العقلية والجسمانية في أنواع الرياضة التنافسية أو غير التنافسية ،

" النشاط الرياضي "

" النشاط الشبابي " يقصد به الجهود التربوية لرعاية الشباب

وتأهيلهم من خلال هيئات الشباب  
والمنظمات الشبابية ،

" هيئة الرياضة " يقصد بها أي هيئة الغرض منها رعاية

أو إدارة أو ممارسة لعبة رياضية وفقاً  
لأحكام هذا القانون واللوائح الصادرة  
بموجبه ،

" هيئة الشباب " يقصد بها أي هيئة الغرض منها إدارة

ورعاية الشباب وكل ما يتصل به من  
خدمات اجتماعية وثقافية ورياضية ،

" الوزارة " يقصد بها الوزارة القومية المعنية

بالشباب والرياضة ،

" الوزير " يقصد به الوزير القومي المختص

بالشباب والرياضة .

تطبيق . -٤ تطبيق أحكام هذا القانون على جميع هيئات الشباب والرياضة

وأعضائها ومؤسساتها وفروعها والعاملين والمتعاونين والمعارين  
والمنتدبين والمتعاقدين والمتطوعين فيها .

سيادة أحكام هذا -٥ تسود أحكام هذا القانون في حالة تعارضها مع أحكام أي قانون آخر

القانون .  
بالتقدير الذي يزيل ذلك التعارض .

أهداف هيئات الشباب -٦ تسعى هيئات الشباب والرياضة إلى تحقيق الأهداف الآتية :

والرياضة . (أ) تعميق مفهوم النشاط الشبابي والرياضي بأنه عبادة لله

سبحانه وتعالى ، وغرس وترقية القيم الفاضلة والأخلاق

الحميدة في ممارسته ،

- (ب) إعداد المواطن الصالح جسدياً وعقلياً وروحياً وثقافياً ورعاية المصالح القومية للبلاد في مجال الشباب والرياضة ،
- (ج) تعميق المفهوم الرسالي للنشاط الشبابي والرياضي ، وتيسير ممارسته بين المواطنين دون تفرقة أو تمييز ،
- (د) تحقيق رسالة الشباب والرياضة تخطيطاً وتنفيذاً في إطار السياسات العامة للدولة ومتطلبات المجتمع ،
- (هـ) توطيد العلاقات الخارجية مع الدول الشقيقة والصديقة ، وتوثيق الروابط وعرى التعاون مع المنظمات والهيئات الدولية بما يخدم مصالح الدولة ،
- (و) الارتقاء بممارسة النشاط الشبابي والرياضي بما يؤكد حضوراً إقليمياً وقارياً ودولياً للسودان بصورة مشرفة ، وذلك في إطار القوانين الدولية .

## الفصل الثاني اختصاصات الوزير والسلطة الولائية

- (١) -٧ اختصاصات الوزير والسلطة الولائية .
- (أ) بالإضافة لأي اختصاصات ممنوحة للوزير بموجب أحكام الدستور ، تكون للوزير الاختصاصات الآتية : (٣)
- (أ) الرعاية والإشراف العام على هيئات الشباب والرياضة باستثناء القرار الفني ،
- (ب) الموافقة على مشاركة هيئات الشباب والرياضة في أوجه نشاطها خارج البلاد بعد موافقة الهيئات المعنية ،
- (ج) الموافقة على إقامة أنشطة هيئات الشباب والرياضة الدولية بالبلاد ،

(٣) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

- (د) الموافقة على قبول الدعم المالي من أي جهة أجنبية داخل أو خارج البلاد لهيئات الشباب والرياضة ، وفقاً لما تفصله اللوائح ،
- (هـ) الموافقة على دعم هيئات الشباب والرياضة في موازنة الدولة أو أي مصادر مالية أخرى ،
- (و) تعيين لجنة تسيير أي هيئة للشباب أو الرياضة في حالة استقالة مجلس إدارتها أو فقدانه الثقة أو الأهلية أو فشل الهيئة في عقد جمعيتها العمومية ،
- (ز) تعيين مجلس إدارة أي نشاط لا جمعية له ، أو أي لعبة لا اتحاد لها ، أو أي لعبة شعبية بيئية يراد لها الانتشار ،
- (ح) تكوين مجلس استشاري لمساعدته في وضع سياسات الشباب والرياضة ،
- (ط) تكوين لجان متخصصة ، تحدد قرارات التكوين مهامها وسلطاتها ،
- (ى) إيجاد موارد مالية إضافية وتوفيرها لتمويل أنشطة الشباب والرياضة ،
- (ك) استثناء أي من هيئات الشباب والرياضة من بعض شروط التسجيل لأسباب موضوعية .
- (٢) على الرغم من أحكام المادة ١٦ (٢) يجوز للوزير أن يزيد في عدد دورات العمل في مجالس إدارات هيئات الشباب والرياضة إذا رأى أن المصلحة العامة تقتضي ذلك .
- (٣) يجوز للوزير تعيين أربعة أشخاص كحد أقصى من ذوي الكفاءة والخبرة أعضاء في مجلس إدارة أي هيئة قومية للشباب أو الرياضة .



- (٤) يجوز للوزير استخدام سلطاته لفرض القانون والنظام العام في أمور هيئات الشباب والرياضة التي يترتب عليها الإخلال بالأمن العام أو تضييع المصلحة العامة متى ما تبين له عجز الهيئة عن السيطرة على الموقف واحتوائه في حدود سلطاتها ويكون قراره نهائياً .
- (٥) يجوز للوزير ابتداء المشاركة الداخلية أو الخارجية لهيئات الشباب والرياضة .
- (٦) الموافقة لهيئات الشباب والرياضة على الاتصال بالجهات الحكومية والأجنبية داخل البلاد أو خارجها ويستثنى من ذلك هيئات الشباب والرياضة التي لها علاقات دولية نظيرة .
- (٧) تكون للسلطة الولائية في حدود الولاية ذات الاختصاصات الممنوحة للوزير في البند (١) ما عدا الفقرتين (ب)، (ج) .

### الفصل الثالث هيئات الشباب والرياضة الفرع الأول هيئات الشباب

- (١) -٨ إنشاء اتحاد الهيئات الشبابية واختصاصاته .  
ينشأ بموجب أحكام هذا القانون اتحاد يسمى " اتحاد الهيئات الشبابية السودانية " وتكون له شخصية اعتبارية وصفة تعاقبية مستديمة وخاتم عام .
- (٢) يتكون الاتحاد من ممثلي الجمعيات .
- (٣) تحدد اللوائح كيفية تشكيل الجمعية العمومية للاتحاد الشبابي وإجراءات اجتماعاته وأي موضوعات أخرى لتحقيق أغراضه .
- (٤) يختص الاتحاد الشبابي برعاية برامج الجمعيات الشبابية ، ومع عدم الإخلال بعموم ما تقدم تكون له الاختصاصات الآتية :

- (أ) تنظيم وتنسيق جهود أنشطة الشباب وتطويرها وفقاً لأحكام هذا القانون واللوائح الصادرة بموجبه ،
- (ب) التعاون والتنسيق مع الوزارات والهيئات والمؤسسات والأجهزة الرسمية للدولة من طريق الوزارة ،
- (ج) العمل على ترسيخ القيم الفاضلة بين الشباب ،
- (د) التنسيق مع الوزارة في الإشراف على إعداد وفود الشباب التي يتقرر اشتراكها خارج البلاد لتمثيل السودان في دورات ومنافسات أنشطة الشباب الإقليمية والقارية والدولية ولقاءات المنظمات والاتحادات الدولية ،
- (هـ) التنسيق مع الوزارة في تنظيم لقاءات وأنشطة الشباب الإقليمية والقارية والدولية التي تقام بالسودان .

- (١) تنشأ وفقاً لأحكام هذا القانون جمعية لكل نشاط شبابي تسمى "الجمعية السودانية لمنشط الشباب" وتكون لها شخصية اعتبارية وصفة تعاقبية مستديمة وخاتم عام .
- (٢) تتكون الجمعية من ممثلي المنتديات لكل نشاط شبابي .
- (٣) تحدد اللوائح كيفية تشكيل الجمعية العمومية للجمعية وإجراءات اجتماعاتها .
- (٤) لا يقل عدد المنتديات المنضوية تحت الجمعية عن ثلاثة منتديات لثلاث ولايات .
- (٥) تكون الجمعية أعلى سلطة لإدارة شؤون النشاط الشبابي المعنى على نطاق الدولة وفقاً لأحكام هذا القانون واللوائح الصادرة بموجبه ، وتكون قراراتها نافذة وملزمة لجميع

إشياء الجمعيات ٩-  
السودانية لمنشط  
الشباب واختصاصاتها .

الهيئات والمنتديات واللجان التابعة لها ومع عدم الإخلال  
بعموم ما تقدم تختص الجمعية بالآتي :

- (أ) إدارة وتطوير النشاط الشبابي الذي تختص به ،
- (ب) التوصية لدى الوزارة بمشاركة الأفراد والهيئات  
والمنتديات التابعة لها في أوجه النشاط الإقليمي  
والدولي خارج البلاد ،
- (ج) تمثيل السودان في المحافل الإقليمية والدولية  
بموافقة الوزير ،
- (د) الإشراف الفني على النشاط الشبابي في الهيئات  
التي تمارس نشاطاً شبابياً مماثلاً بموجب أحكام  
قوانين أخرى ،
- (هـ) إنشاء دوائر فنية للناشئين والفئات الخاصة وأي  
دوائر أخرى ،
- (و) إصدار قواعد داخلية تحدد الجوانب الفنية لإدارة  
النشاط الشبابي .

(٦) يجوز للجمعيات الشبابية إنشاء كيانات وسيطة تابعة لها  
بينها وبين المنتديات على مستوى الولاية أو دون ذلك ،  
لمساعدتها في تحقيق مهامها ، وتحدد اللوائح نظامها  
الأساسي وطرق تكوينها وسلطاتها واختصاصاتها .

- (١) -١٠ إنشاء المنتدى  
وإختصاصاته .  
ينشأ وفقاً لأحكام هذا القانون ، منتدى لكل نشاط شبابي ،  
وتكون له شخصية اعتبارية وصفة تعاقبية مستديمة وخاتم  
عام .
- (٢) يجوز للمنتدى ممارسة أكثر من نشاط وفقاً لما تفصله  
اللوائح .
- (٣) تحدد اللوائح عدد أعضاء المنتدى وشروط عضويته  
وتكوين جمعياته العمومية وإجراءات اجتماعاته .

(٤) يجوز للمنتدى الانتساب لأي جمعية على ألا يمارس حق التصويت والانتخاب إلا بعد مرور عام من تسجيله لديها وممارسة النشاط المختص ضمن برنامج الجمعية .

(٥) تكون للمنتدى الاختصاصات الآتية :

(أ) تنظيم وممارسة النشاط الشبابي الخاص به وتطويره ،

(ب) رعاية النشاط الشبابي الخاص به لأعضائه ،

(ج) إنشاء دوائر فنية للناشئين والنساء والفئات الخاصة وأي نشاط يزاوله خلاف أنشطة الشباب .

### الفرع الثاني هيئات الرياضة

(١) -١١ اللجنة الأولمبية واختصاصاتها .  
تكون اللجنة الأولمبية السودانية المنشأة بموجب أحكام الميثاق الأولمبي ، وبموجب نظامها الأساسي المعتمد من اللجنة الأولمبية الدولية والمفوضية القومية لتسجيل هيئات الشباب والرياضة ، هيئة رياضية قومية ذات صفة اعتبارية وخاتم عام .

(٢) تتكون اللجنة الأولمبية من الاتحادات السودانية الرياضية المستوفية للشروط التي يحددها نظامها الأساسي المعتمد من المفوضية القومية .

(٣) مع عدم الإخلال بعموم ما تقدم ، تكون للجنة الأولمبية الاختصاصات الآتية :

(أ) العمل على نشر الألعاب الأولمبية وتطويرها وفقاً لأحكام هذا القانون واللوائح الصادرة بموجبه ،

- (ب) التعاون والتنسيق مع الهيئات والمؤسسات والوزارات والأجهزة الرسمية للدولة بعلم الوزارة وترسيخ قيم الرياضة وتشجيع برامج الرياضة للجميع ،
- (ج) الإشراف على إعداد المؤهلين للمشاركة في الدورات الأولمبية القارية والدولية ،
- (د) تنظيم المنافسات والدورات الأولمبية القارية والدولية المقامة بالسودان بالتعاون مع الاتحادات،
- (هـ) تمثيل السودان في الدورات الأولمبية القارية والدولية والمنافسات والأنشطة التي ترعاها اللجنة الأولمبية الدولية .

- (١) -١٢ إنشاء الاتحادات الرياضية واختصاصاتها .
- ينشأ وفقاً لأحكام هذا القانون واللوائح ونظم التأسيس الصادرة بموجبه ، اتحاد رياضي واحد لكل نشاط رياضي لإدارته على نطاق القطر يسمى " الاتحاد الرياضي السوداني " ، وتكون له شخصية اعتبارية وصفة تعاقبية مستديمة وخاتم عام .
- (٢) يحدد النظام الأساسي طريقة تكوين كل من الجمعية العمومية للاتحاد الرياضي وطريقة حلها واختصاصاتها واجتماعاتها وأي إجراءات أخرى .
- (٣) يتكون الاتحاد من عدد لا يقل عن ثلاثة أندية لثلاث ولايات بطريقة مباشرة أو عبر الكيانات الوسيطة أو بالطريقتين معاً .
- (٤) يكون الاتحاد الرياضي أعلى سلطة فنية لإدارة شؤون اللعبة أو النشاط ، وتكون قراراته في حدود اختصاصاته نافذة وملزمة لجميع الكيانات الوسيطة والأندية المنتسبة له واللجان التابعة له .

- (٥) يجوز للاتحاد الرياضي أن ينشئ كيانات وسيطة تابعة له بينه وبين الأندية على مستوى الولاية أو دون ذلك لمساعدته في تحقيق مهامه وتحدد اللوائح ونظامه الأساسي طرق تكوينها وسلطاتها واختصاصاتها .
- (٦) مع عدم الإخلال بعموم ما تقدم ، تكون للاتحاد الرياضي الاختصاصات الآتية :

- (أ) إدارة وتطوير النشاط الرياضي الذي يختص به ،
- (ب) الموافقة والتوصية لدى الوزارة بمشاركة الأفراد والهيئات التابعة له في أوجه النشاط خارج البلاد ،
- (ج) تمثيل السودان في الألعاب الرياضية إقليمياً وقارياً ودولياً بموافقة الوزارة ،
- (د) إصدار لوائح داخلية وقواعد عامة لإدارة النشاط الرياضي فنياً وإدارياً ومالياً ،
- (هـ) الإشراف الفني على النشاط الرياضي للهيئات التي تمارس نشاطاً رياضياً مماثلاً بموجب أحكام قوانين أخرى ،
- (و) إنشاء دوائر فنية للناشئين والشباب والنساء والفئات الخاصة وأي دوائر أخرى .

- (١) -١٣ إنشاء الاتحادات الرياضية القطاعية واختصاصاتها .
- (٢) تنشأ بموجب اللوائح ونظم التأسيس ، وفقاً لأحكام هذا القانون ، هيئات رياضية قطاعية ونوعية لكل قطاعات العمل والمرأة والنساء والفئة الخاصة .
- تختص الهيئات الرياضية القطاعية والنوعية ، برعاية ونشر النشاط الرياضي للجميع ، والذي لا تسمح طبيعة وظروف الاتحادات الرياضية برعايته .

- (٣) مع عدم الإخلال بعموم أحكام البند (١) ، تكون كل من الاتحادات الآتية اتحادات قطاعية: (٤)
- (أ) الاتحاد الرياضي المدرسي ،
- (ب) الاتحاد الرياضي للجامعات والكليات والمعاهد العليا ،
- (ج) الاتحاد الرياضي لمواقع العمل ،
- (د) الاتحاد الرياضي للناشئين ،
- (هـ) الاتحاد الرياضي النسوي،
- (و) الاتحادات الرياضية للفئات الخاصة ،
- (ز) الاتحادات المنشأة بمقتضى أحكام قوانين خاصة .
- (٤) يجوز للوزير إجراء أي تعديل في الاتحادات القطاعية المنصوص عليها في البند (٣) .
- (٥) تحدد اللوائح كيفية التعاون والتنسيق بين الاتحادات الرياضية والهيئات القطاعية والنوعية ، على أن تكون الأسبقية لأوجه نشاط الاتحادات الرياضية .

- (١) -١٤ إنشاء النادي واختصاصاته .
- (١) ينشأ وفقاً لأحكام هذا القانون ، نادٍ لممارسة لعبة رياضية واحدة أو أكثر ، وتكون له شخصية اعتبارية وصفة تعاقبية مستديمة وخاتم عام .
- (٢) يتكون النادي من عدد من الأعضاء وفقاً لما تفصله اللوائح.
- (٣) تحدد اللوائح ونظم التأسيس شروط عضوية النادي وتكوين جمعياته العمومية .
- (٤) يجوز للنادي الانتساب لأي اتحاد رياضي، ولا يحق له ممارسة حق التصويت للاتحاد الرياضي إلا بعد مرور عام من انتسابه وممارسة نشاطه ضمن برنامج الاتحاد الرياضي .

(٤) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

- (٥) تكون للنادي الاختصاصات الآتية :
- (أ) ممارسة الألعاب الرياضية التي أنشئ من أجلها وتطويرها ،
- (ب) رعاية النشاط الرياضي الخاص به لأعضائه ،
- (ج) إنشاء دوائر فنية للناشئين والشباب والنساء والفئات الخاصة .

### الفصل الرابع مجالس إدارات هيئات الشباب والرياضة

- انتخابات مجالس ١٥- (١) مع مراعاة سلطات الوزير في المادة ٧(١) (و) و(ز) والبند (٢) تكون مجالس إدارات هيئات الشباب والرياضة منتخبة من جمعيات أعضاؤها منتخبون وتتكون من رئيس ونائب للرئيس وسكرتير وأمين للمال وأي عدد آخر من الأعضاء تنتخبهم الجمعية العمومية من داخل أو خارج أعضائها حسب ما ينص عليه نظامها الأساسي .
- (٢) لا يجوز أن يزيد عدد أعضاء مجلس الإدارة المنتخبين من بين أعضاء الجمعية العمومية على الثلث .
- (٣) على الرغم من أحكام البند (٢) يتكون مجلس إدارة النادي والمنتدى من عدد لا يقل عن سبعة ولا يزيد على تسعة .
- (٤) يجب على مجالس إدارات الأندية والمنتديات تكوين لجان مساعدة لتحقيق مهامها وتحدد اللوائح طرق تكوينها واختصاصاتها .
- (٥) في حالة تعذر قيام الانتخابات خلال المدة المحددة في المادة ١٦(١) و(٢) يقوم الوزير أو السلطة الولائية المختصة حسبما يكون الحال بتعيين لجنة تسيير لإجراء الانتخابات في مدة لا تجاوز ستين يوماً .



- دورة عمل مجالس إدارات هيئات الشباب والرياضة . ١٦ - (١) تكون دورة عمل مجالس إدارات اللجنة الأولمبية واتحاد الهيئات الشبابية ، أربع سنوات .
- الشباب والرياضة . (٢) تكون دورة عمل مجالس إدارات هيئات الشباب والرياضة الأخرى ، ثلاث سنوات .
- (٣) تكون دورة العمل لعضوية مجالس إدارات هيئات الشباب والرياضة ، دورتين متتاليتين كحد أقصى في الهيئة الواحدة والمنصب الواحد ، وأي عضو يحقق للسودان موقعاً قارباً أو دولياً تعتمد الوزارة بمنح الحق في الترشح لدورة أخرى .
- (٤) مع مراعاة أحكام البند (٣) ، يحق لمن أنهى دورة عمله ، أن يترشح لأي دورة أخرى ، شريطة ألا تكون دورات متصلة .
- شروط عضوية مجالس الإدارات . ١٧ - (١) يشترط لعضوية مجالس إدارات هيئات الشباب والرياضة ، أن يكون العضو :
- (أ) سودانياً ،
- (ب) لم تسبق إدانته بحكم نهائي منذ سبع سنوات في جريمة تمس الشرف أو الأمانة ،
- (ج) كامل الأهلية القانونية .
- (٢) تحدد اللوائح ونظم التأسيس ، شروط الحد الأدنى للتأهيل والخبرة والسن .
- الإفضاء بالمصلحة . ١٨ - إذا كان لرئيس أو أي من ضباط أو أعضاء مجالس إدارات هيئات الشباب والرياضة ، مصلحة شخصية له أو لأحد أفراد أسرته أو للهيئة التي يمثلها في أي موضوع مطروح أمام المجلس ، فيجب عليه أن يفضي بتلك المصلحة ومداهما قبل التداول حولها ، وألا يحضر التداول حول موضوع تلك المصلحة ، وألا يؤثر في اتخاذ القرار .

## الفصل الخامس

### إنشاء مفوضية التسجيل واختصاصاتها وسلطاتها

المفوضية القومية . ١٩- تنشأ مفوضية تسمى " المفوضية القومية لتسجيل هيئات الشباب والرياضة " ، وتحدد اللوائح كيفية تكوينها وتنظيم أعمالها ، ويكون على رأسها مفوض يعينه الوزير من ذوي الخبرة والدراسة في العمل الشبابي والرياضي والمعرفة القانونية .

المفوضية الولائية ٢٠- تنشأ في كل ولاية مفوضية تسمى " المفوضية الولائية لتسجيل هيئات الشباب والرياضة " ، ويكون على رأسها مفوض تعينه السلطة الولائية المعنية من ذوي الخبرة والدراسة في العمل الشبابي والرياضي والمعرفة القانونية ، ويكون لها في داخل حدود الولاية ذات الاختصاصات والسلطات الممنوحة للمفوضية القومية .

اختصاصات المفوضية ٢١- تكون للمفوضية القومية الاختصاصات والسلطات الآتية :

(أ) تسجيل وإعادة تسجيل هيئات الشباب والرياضة وفقاً لأحكام هذا القانون واللوائح الصادرة بموجبه ،

(ب) الإشراف على انتخابات هيئات الشباب والرياضة ،

(ج) مراقبة هيئات الشباب والرياضة للتأكد من التزامها بأحكام هذا القانون واللوائح الصادرة بموجبه في إدارة شؤونها ،

ومراجعة حساباتها وصرف أموالها ،

(د) تكوين لجان تحقيق إدارية متى كان ذلك مناسباً للمخالفات التي ترتكبها أي من هيئات الشباب والرياضة أو الأفراد التابعين لها بالمخالفة لأحكام هذا القانون واللوائح الصادرة بموجبه ،

(هـ) الفصل في المنازعات المالية والإدارية التي ترفع إليها من هيئات الشباب والرياضة أو من لجان التحقيق التي تكونها ،

- (و) طلب أي معلومات أو بيانات عن عمل هيئات الشباب والرياضة ، وفحص سجلاتها ، والتحقق من مطابقتها لأحكام هذا القانون ، وذلك فيما عدا القرارات الفنية ،
- (ز) تحديد رسوم تسجيل وإعادة تسجيل هيئات الشباب والرياضة ،
- (ح) اعتماد النظم الأساسية واللوائح الداخلية والقواعد العامة للهيئات الشبابية والرياضية ،
- (ط) إعلان الكشف النهائي لأعضاء الجمعيات العمومية لهيئات الشباب والرياضة الذين يحق لهم ممارسة حق الترشيح والانتخاب وإعلان قائمة العضوية واعتمادها ،
- (ى) تحديد زمان ومكان انتخابات مجالس إدارات هيئات الشباب والرياضة بالتشاور مع الهيئات وتحدد اللوائح كيفية إجرائها ،
- (ك) فتح باب الطعون في الترشيح لعضوية مجالس إدارات هيئات الشباب والرياضة ،
- (ل) أي اختصاصات أخرى يوكلها لها الوزير .

## الفصل السادس لجان التحكيم

- (١) - ٢٢ لجنة التحكيم الشبابية والرياضية القومية.<sup>(٥)</sup> يجوز لوزير العدل بطلب من الوزير تكوين لجنة تحكيم دائمة لفض النزاعات الشبابية والرياضية في غير القرارات الفنية وتكون قراراتها نهائية .
- (٢) تشكل لجنة تحكيم برئاسة مستشار قانوني ، يحدد درجته وزير العدل ، وعضوية اثنين من ذوي الخبرة والكفاءة في المجال الشبابي والرياضي وتكون لها السلطات الآتية :

(٥) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(أ) الفصل في الاستئنافات التي ترفع إليها من هيئات الشباب والرياضة ، أو الأفراد التابعين لها ، ضد قرارات المفوضية القومية ويكون قرارها نهائياً ،  
(ب) نظر أي مسائل يقرر هذا القانون أو اللوائح الصادرة بموجبه ، اختصاصها بها .

(١) - ٢٣ لجنة التحكيم الشبابية والرياضية الولائية .  
يجوز لوزير العدل ، أو من يفوضه ، بطلب من السلطة الولائية ، تكوين لجنة تحكيم دائمة لفض النزاعات الشبابية والرياضية في غير القرارات الفنية ، وتكون قراراتها نهائية .

(٢) تشكل لجنة التحكيم برئاسة مستشار قانوني ، يحدد درجته وزير العدل ، وعضوية اثنين من ذوي الخبرة والكفاءة في المجال الشبابي والرياضي ، ويكون لها في داخل حدود الولاية ذات السلطات الممنوحة للجنة التحكيم القومية .<sup>(١)</sup>

(١) - ٢٤ الاستئناف .  
تستأنف قرارات هيئات الشباب والرياضة أمام المفوضية القومية أو الولائية حسبما يكون الحال .  
(٢) تستأنف قرارات المفوضية القومية أو الولائية، حسبما يكون الحال ، أمام لجنة التحكيم ويكون قرارها نهائياً .  
(٣) يقدم طلب الاستئناف خلال خمسة عشر يوماً تسري من اليوم التالي لتاريخ استلام القرار .

- ٢٥ حصانة القرارات .  
تكون القرارات الفنية التي تصدرها هيئات الشباب والرياضة نهائية وغير قابلة للطعن أمام المحاكم .

(١) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

## الفصل السابع الامتيازات والإعفاءات

- الامتيازات . ٢٦- (١) تتمتع هيئات الشباب والرياضة بالامتيازات الآتية وهي :
- (أ) عدم تملك أموالها المنقولة أو العقارية بالتقادم ،
- (ب) عدم الحجز على ممتلكاتها لاستيفاء الضرائب والرسوم المستحقة للخزانة العامة قبل أن يتم إخطار الوزير أو السلطة الولائية المختصة حسبما يكون الحال قبل فترة كافية ،
- (ج) أن يمنح أعضاؤها تخفيضات في فئات السفر لتحقيق أي من أغراضها في حالة استخدام أي من وسائل النقل بالاتفاق مع وزارة المالية والاقتصاد الوطني والتنسيق مع الجهات المختصة ،
- (د) أن تمنح الفئة التفضيلية في مجال الاتصالات ،
- (هـ) أن يمنح الأشخاص والوفود الرسمية والفرق القومية المشاركة في بعثات رسمية جوازات خاصة ،
- (و) أن تخصص لها ساحات وملاعب في أي خطة إسكانية ،
- (ز) أي امتيازات أخرى تحددها السلطات المختصة .
- (٢) تحدد اللوائح الضوابط التي تكفل ضمان سلامة منح الامتيازات المنصوص عليها في البند (١) وحسن استغلالها.

- الإعفاءات . ٢٧- (١) تعفى هيئات الشباب والرياضة في إطار السياسات المالية العامة للدولة من الآتي :

(أ) رسوم العقارات المستحقة للخزانة العامة ،

- (ب) الرسوم الجمركية المستحقة على الأدوات والمعدات والأجهزة الشبابية والرياضية المستوردة ،
- (ج) الضرائب ،
- (د) قيمة استهلاك الكهرباء والمياه ورسوم التأشيرة والمغادرة ورسوم الخدمة الوطنية ، بالاتفاق مع وزارة المالية والاقتصاد الوطني والتنسيق مع الجهات المختصة ،
- (٢) بالإضافة إلى الإعفاءات المنصوص عليها في البند (١) يجوز لهيئات الشباب والرياضة أن تتمتع بأي إعفاءات أخرى حسبما تقرره السلطات المختصة .
- (٣) تحدد اللوائح الضوابط التي تكفل ضمان سلامة منح الإعفاءات المنصوص عليها في البندين (١) و(٢) وحسن استغلالها .

## الفصل الثامن الأحكام المالية

- (١) -٢٨ الموارد المالية .
- تتكون الموارد المالية لهيئات الشباب والرياضة من الآتي :
- (أ) الموازنة المخصصة وما تقدمه لها الدولة من اعتمادات ،
- (ب) التبرعات والمنح والهبات غير المشروطة التي يوافق عليها الوزير ،
- (ج) العائد المتحصل عليه من أي نشاط للشباب والرياضة ،
- (د) ما تحصل عليه من عائد الخدمات التي تؤديها ،
- (هـ) إيرادات وعائدات استثمار أموالها ،

- (و) ما تقترضه من أموال بعقد مكتوب وبموافقة مسبقة من مجلس الإدارة ،
- (ز) دعم الاتحادات الإقليمية والقارية والدولية التي تنتمي لها هيئات الشباب والرياضة ،
- (ح) عائدات البث التلفزيوني والتسويق والإعلان والدعاية ،
- (ط) أي مصادر مالية أخرى وفقاً لأحكام هذا القانون .
- (٢) تحدد اللوائح كيفية استخدام الموارد المالية لهيئات الشباب والرياضة ، على أنه يجوز لهيئات الشباب والرياضة أن تستخدم أي عائد مالي أو استثماري من أي نشاط شبابي أو رياضي لخدمة النشاط وتطويره .
- (٣) تحدد السلطة الولائية الموارد المالية لهيئات الولائية للشباب والرياضة .

- الحسابات . -٢٩ (١) تقوم أي من هيئات الشباب والرياضة بحفظ حسابات صحيحة ومستوفاة لمواردها ومصروفاتها وكذلك بحفظ الدفاتر والسجلات المتعلقة بتلك الموارد والمصروفات وذلك وفقاً للأسس المحاسبية السليمة وما تحدده اللوائح في هذا الشأن .
- (٢) تودع هيئات الشباب والرياضة أموالها في حسابات جارية أو كودائع استثمارية على أن يكون التعامل فيها والسحب منها وفقاً للكيفية التي تحددها اللوائح .
- (٣) تقوم هيئات الشباب والرياضة بفتح حسابات بالعملة الحرة وفق القوانين واللوائح المنظمة لذلك .

الموازنة والخطة . ٣٠- تقوم كل من هيئات الشباب والرياضة بإعداد خطة وموازنة سنوية خاصة بها ، تشمل الإيرادات والمصروفات ، على أن يتم إعدادها وإقرارها على الوجه الذي تحدده اللوائح الصادرة بموجب أحكام هذا القانون .

المراجعة . ٣١- يقوم ديوان المراجعة القومي أو من يفوضه بمراجعة حسابات هيئات الشباب والرياضة في نهاية كل سنة مالية . (٧)

الحسابات الختامية ٣٢- (١) يجب أن تقدم كل من هيئات الشباب والرياضة إلى المفوضية المختصة، حسابها الختامي سنوياً مصحوباً بتقرير ديوان المراجعة القومي في مدة أقصاها ثلاثة أشهر من بداية السنة المالية التالية . (٨)

(٢) يجب أن تقدم كل من هيئات الشباب والرياضة للوزارة ، تقارير للأداء وفقاً للخطة السنوية والموازنة المعتمدة وذلك وفقاً لما تحدده اللوائح .

أموال هيئات الشباب ٣٣- والرياضة وأفرادها . لأغراض تطبيق القانون الجنائي تعتبر أموال هيئات الشباب والرياضة أموالاً عامة ويعتبر أي من أفرادها موظفاً عاماً .

أيلولة ممتلكات هيئات ٣٤- الشباب والرياضة . تؤول للوزارة أو السلطة الولائية حسبما يكون الحال ، الساحات والميادين المخصصة للأنشطة الشبابية والرياضية ، وكافة الممتلكات العقارية والمنقولة لأي هيئة شبابية أو رياضية تم حلها أو إلغاؤها أو تصفيتها وذلك مع مراعاة حقوق الأفراد .

(٧) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٨) القانون نفسه .



## الفصل التاسع المخالفات والجزاءات

الجزاءات التي توقع -٣٥- (١) في حالة ارتكاب أي مخالفة لأحكام هذا القانون أو اللوائح الصادرة بموجبه ، توقع المفوضية القومية أو الولائية حسبما يكون الحال ، على أي من هيئات الشباب والرياضة أو الأفراد التابعين لها عند الإدانة، ومع مراعاة التفرقة بين الشخصية الطبيعية والاعتبارية أي من الجزاءات الآتية :

- (أ) لفت النظر ،
- (ب) الإنذار ،
- (ج) الغرامة ،
- (د) الإيقاف عن مزاولة النشاط لمدة لا تجاوز سنة ،
- (هـ) الحرمان من تولى المناصب القيادية في أي من هيئات الشباب والرياضة لمدة لا تزيد على ثلاث سنوات ،
- (و) الحرمان من كل أو بعض الامتيازات أو الإعفاءات المنصوص عليها في المادتين ٢٦ و ٢٧ ،
- (ز) تجميد نشاط الهيئة كلياً أو جزئياً لمدة لا تجاوز سنة ،
- (ح) الحرمان من العضوية في أي هيئة للشباب أو الرياضة لمدة لا تجاوز سبع سنوات ،
- (ط) حل مجلس إدارة الهيئة .

(٢) تحدد اللوائح نوع المخالفة التي يجوز توقيع أي من الجزاءات المنصوص عليها في البند (١) ، على من يرتكبها .<sup>(٩)</sup>

(٩) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(١) يعد مرتكباً جريمة التواطؤ، أي شخص يقوم عمداً بالتلاعب أو التأثير في نتائج مباريات أو منافسات أو مسابقات الأنشطة الشبابية والرياضية ، وذلك من طريق الإغراء أو التهديد لأي من الأفراد التابعين لأي هيئة شبابية أو رياضية ، يمكنه أن يؤثر في نتائج المباريات أو المنافسات أو المسابقات ، وذلك لتحقيق كسب له أو لأي شخص آخر أو لتسبب خسارة لأي هيئة شبابية أو رياضية .

(٢) على الرغم من أي جزاء إداري أو أي عقوبة يجوز توقيعها ، يعاقب من يرتكب جريمة التواطؤ أو يحرص عليها أو يشرع في ارتكابها بأي من العقوبات الآتية :

- (أ) الغرامة التي تحددها اللوائح الصادرة بموجب أحكام هذا القانون أو السجن مدة لا تتجاوز ستة أشهر أو العقوبتين معاً إذا كان شخصاً طبيعياً ،
- (ب) حظر الهيئة الشبابية أو الرياضية من ممارسة النشاط لمدة لا تتجاوز خمس سنوات والغرامة التي تحددها اللوائح الصادرة بموجب أحكام هذا القانون .

(١) يعد مرتكباً جريمة شغب الملاعب ، أي شخص يستعمل أو يحرص على استعمال القوة أو العنف أو الإرهاب ، بقصد الإتلاف أو التعدي على اللاعبين أو سب المتسابقين أو الحكام أو الإداريين ، أو تعطيل سير المباريات أو المنافسات أو المسابقات ، داخل أي قاعة أو ملعب للشباب والرياضة .

(٢) من يرتكب جريمة شغب الملاعب ، أو يحرص عليه ، يعاقب بجانب أي عقوبة أشد ينص عليها أي قانون آخر، بأي من العقوبتين الآتيتين :

- (أ) الحظر من دخول الملاعب لمدة لا تتجاوز العام ،  
 (ب) الغرامة التي تحددها اللوائح الصادرة بموجب  
 أحكام هذا القانون أو السجن لمدة لا تتجاوز ستة  
 أشهر أو بالعقوبتين معاً .

المحكمة المختصة . ٣٨- يحدد رئيس الجهاز القضائي في كل ولاية، المحكمة المختصة للنظر في الجرائم المنصوص عليها في المادتين ٣٦ و ٣٧ .

### الفصل العاشر أحكام عامة

(١) -٣٩ الأسماء والشعارات والمقار واستخداماتها .  
 يكون لأي من هيئات الشباب والرياضة ، اسماً وشعاراً ومقراً خاصاً بها .

(٢) لا يجوز لأي من هيئات الشباب والرياضة ، أن تستخدم اسمها أو شعارها أو مقرها ، إلا لتحقيق الأغراض والأهداف المحددة لها .

(٣) لا يجوز لأي جهة أن تستخدم اسم أو شعار أو مقر أي هيئة شبابية أو رياضية ، إلا بإذن من الهيئة المعنية .

٤٠- يجوز لهيئات الشباب والرياضة، التعاقد مع أي شخص كمحترف في الرياضة .  
 لتحقيق أهدافها وفقاً لما تفصله اللوائح .

٤١- الرعاية الصحية .  
 يجب على هيئات الشباب والرياضة أن تمنع تعاطي المنشطات المحظورة دولياً في النشاط الشبابي والرياضي ، وأن تراعي الحالة الصحية للاعبين ، وذلك بإجراء كشف دوري لهم وفقاً لما تفصله اللوائح .

النشر عبر وسائل الإعلام . ٤٢ - لا يجوز لأي من هيئات الشباب والرياضة أو الأفراد التابعين لها أن تذيع أو تبث أو تنشر أي مادة إعلامية بأي وسيلة تتضمن اتهاماً أو هجوماً أو تحريحاً لأي هيئة شبابية أو رياضية أو أي من الأفراد التابعين لها .

الجمع بين منصبيين . ٤٣ - لا يجوز لأي شخص الجمع بين مناصب الضباط في أي من هيئات الشباب والرياضة أو بين عضوية مجلس إدارة هيئتين قوميتين من هيئات الشباب والرياضة ، عدا اللجنة الأولمبية واتحاد الهيئات الشبابية . (١٠)

سلطة إصدار اللوائح والقواعد . ٤٤ - يجوز للوزير أن يصدر اللوائح والقواعد اللازمة لتنفيذ أحكام هذا القانون .

---

(١٠) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون الهيئات العامة لسنة ٢٠٠٣

### ترتيب المواد

### الفصل الأول

### أحكام تمهيدية

المادة :

١- اسم القانون .

٢- إلغاء واستثناء .

٣- تطبيق .

٤- تفسير .

### الفصل الثاني

### إنشاء الهيئة وأغراضها وسلطاتها

٥- إنشاء الهيئة .

٦- أغراض الهيئة .

٧- سلطات الهيئة .

٨- مسؤولية الهيئة .

### الفصل الثالث

### إدارة الهيئة

٩- إنشاء المجلس وتشكيله .

١٠- اجتماعات المجلس .

١١- اختصاصات المجلس وسلطاته .

١٢- الإفضاء بالمصلحة .

١٣- مكافآت أعضاء المجلس .

١٤- تعيين المدير العام وسلطاته .

## الفصل الرابع الأحكام المالية

- ١٥- رأسمال الهيئة ومواردها المالية .
- ١٦- المالية والحسابات .
- ١٧- استخدام الموارد المالية للهيئة .
- ١٨- المراجعة .
- ١٩- الحساب الختامي والتقارير .
- ٢٠- توزيع الفوائد وتحديد عائد الاستثمار .
- ٢١- القروض والتزامات النقد الأجنبي .
- ٢٢- سداد واستخدام الفوائد وعائدات الاستثمار والمبالغ المستحقة للحكومة .

## الفصل الخامس أحكام ختامية

- ٢٣- الحصول على المعلومات .
- ٢٤- الجزاءات المالية والإدارية .
- ٢٥- العقوبات .
- ٢٦- سلطة إصدار اللوائح .

بسم الله الرحمن الرحيم

قانون الهيئات العامة لسنة ٢٠٠٣<sup>(١)</sup>

(٢٠٠٣/٦/١١)

الفصل الأول

أحكام تمهيدية

- ١- اسم القانون .  
يسمى هذا القانون " قانون الهيئات العامة لسنة ٢٠٠٣ " .
- ٢- إلغاء واستثناء .  
(١) تلغى القوانين الآتية :  
( أ ) قانون المؤسسات العامة لسنة ١٩٩٦ ،  
( ب ) قانون تنظيم الهيئات العامة لسنة ١٩٩٦ ،  
( ج ) أي قانون بإنشاء مؤسسة أو هيئة عامة أو أي أوامر تأسيس بإنشاء مؤسسات عامة أو أحكام قانونية منشئة لهيئات أو مؤسسات عامة فى قوانين أخرى .  
(٢) على الرغم من أحكام البند (١) ، تظل تلك الهيئات والمؤسسات العامة قائمة إلى أن تصدر أوامر التأسيس الخاصة بها بموجب أحكام هذا القانون ما لم يقرر غير ذلك خلال مدة لا تجاوز ستة أشهر من تاريخ صدور هذا القانون .
- ٣- تطبيق .  
(١) يطبق هذا القانون واللوائح الصادرة بموجبه على جميع الهيئات المنشأة بعد صدور هذا القانون .  
(٢) يجب على جميع الهيئات المنشأة وفق أحكام هذا القانون أن توفق أوضاعها وفق أحكامه .

(١) قانون رقم ١٠ لسنة ٢٠٠٣ .

في هذا القانون ، ما لم يقتض السياق معنى آخر : (٢)

- " السنة المالية " يقصد بها الإثنا عشر شهراً التي تبدأ في اليوم الأول من شهر يناير من كل سنة وتنتهى فى اليوم الحادي والثلاثين من شهر ديسمبر من ذات السنة ،
- " المجلس " يقصد به مجلس إدارة كل هيئة عامة منشأة بموجب أحكام هذا القانون ،
- " المدير العام " يقصد به مدير عام الهيئة الذي يتم تعيينه بموجب أحكام هذا القانون ،
- " الهيئة " يقصد بها إحدى أجهزة الدولة التي تنشأ وفقاً لأحكام هذا القانون لتقديم الخدمات أو ممارسة النشاط التجاري والاقتصادي والدخول في المنافسة العامة نهوضاً بالتممية ،
- " الوزارة " يقصد بها وزارة المالية والاقتصاد الوطني ،
- " الوزير " يقصد به وزير المالية والاقتصاد الوطني ،
- " الوزير المختص " يقصد به الوزير القومي الذي يشرف على الهيئة ويتولى مسئوليتها وفقاً لأحكام هذا القانون .

(٢) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .



## الفصل الثاني

### إنشاء الهيئة وأغراضها وسلطاتها

- ٥- إنشاء الهيئة .
- (١) تتشأ كل هيئة بأمر تأسيس يصدره مجلس الوزراء بناءً على توصية من الوزير بعد التشاور مع الوزير المختص وتكون لها شخصية اعتبارية .
- (٢) يحدد أمر التأسيس المسائل الآتية :
- (أ) اسم الهيئة ومركزها الرئيسي ،
- (ب) الأغراض التي أنشئت من أجلها الهيئة وذلك مع مراعاة أحكام المادة ٦ ،
- (ج) السلطات المخولة للهيئة لتحقيق أغراضها ،
- (د) رأسال الهيئة والممتلكات والأموال التي تدخل في ذمتها وفق ما يحدده الوزير ،
- (هـ) الوزير المختص ،
- (و) الوحدات التي تتبع للهيئة .
- (٣) يجوز أن يتضمن أمر التأسيس أي مسائل أخرى للهيئات التي يقرر مجلس الوزراء أنها ذات طبيعة خاصة بسبب البعد الاستراتيجي الذي تخدمه .

- ٦- أغراض الهيئة .
- تكون لكل هيئة بالإضافة إلى أغراضها المنصوص عليها في أمر تأسيسها الأغراض الآتية :
- (أ) تأكيد الدور الأساسي للهيئة في الاقتصاد الوطني في إطار أنها جزء لا يتجزأ من النسيج الاقتصادي الوطني ،
- (ب) العمل على تقديم أحسن الخدمات وتطويرها وفقاً لمبدأ استرداد التكلفة وتحقيق فائض للخزينة العامة وذلك من طريق نشاطها التجاري والمنافسة في الأسواق الداخلية والخارجية ،
- (ج) أي أغراض أخرى تتطلبها طبيعة نشاط الهيئة .

سلطات الهيئة . ٧-

يكون لكل هيئة في سبيل تحقيق أغراضها إلى جانب أي سلطات

أخرى مخولة لها بموجب أمر تأسيسها السلطات الآتية وهي أن :

- (أ) تباشر جميع التصرفات والأعمال التي تحقق أغراضها وفق أحكام القانون ،
- (ب) تستخدم من ترى من العاملين ضرورة استخدامهم وفق أحكام القانون لتمكينها من الاضطلاع بمهامها ،
- (ج) إنشاء فروع لها أو مكاتب داخل السودان أو خارجه متى اقتضت طبيعة عملها ذلك ، بموافقة الوزير والوزير المختص ،
- (د) إعداد مشروعات التنمية والتأهيل لترقية أو توسيع الخدمات التي تقدمها وذلك في حدود الموازنة السنوية المجازة .

مسئولية الهيئة . ٨-

- (١) تكون كل هيئة مسؤولة مباشرة عن حسن أدائها وإدارتها لدى الوزير المختص ويجوز له بجانب السلطات المنصوص عليها في هذا القانون أن يصدر للمجلس توجيهات عامة في تلك المسائل التي يرى أنها تمس الصالح العام وعلى المجلس الالتزام بتلك التوجيهات .
- (٢) يقدم الوزير لمجلس الوزراء الدراسات والبيانات والمعلومات المتعلقة بالآتي :
  - (أ) مقترحات إنشاء أي هيئة أو إلغائها أو دمجها ،
  - (ب) الخطة الكلية لتنمية الهيئات والسياسات العامة المتصلة بها .

## الفصل الثالث إدارة الهيئة

(١) -٩ إنشاء المجلس وتشكيله.  
يكون لكل هيئة مجلس إدارة يتولى إدارة شؤونها ويباشر نيابة عنها كافة السلطات المنصوص عليها في هذا القانون أو في أمر تأسيسها .

(٢) يشكل المجلس بقرار من مجلس الوزراء بناءً على توصية الوزير المختص وذلك على الوجه الآتي :

(أ) رئيس من ذوى الخبرة والكفاءة اللازمين ،

(ب) عدد من الأعضاء لا يزيد على تسعة من ذوى الكفاءة والخبرة والدراية بأغراض الهيئة من بينهم ممثل لكل من الوزارة المختصة والوزارة .

(٣) لا يجوز تعيين رئيس منقرغ للمجلس كما لا يجوز الجمع بين منصب رئيس المجلس والمدير العام .

(١) -١٠ اجتماعات المجلس .  
يجب على كل مجلس أن يعقد ثلاثة اجتماعات دورية في كل سنة مالية على الأقل، ويجوز له عقد أي اجتماع طارئ متى ما دعت الضرورة ذلك .

(٢) يكتمل النصاب القانوني لاجتماعات المجلس بحضور أكثر من نصف الأعضاء .

(٣) تجاز قرارات المجلس بأغلبية أصوات الأعضاء الحاضرين على أن يكون النصاب مكتملاً عند إصدار القرار .

(١) -١١ اختصاصات المجلس وسلطاته .  
يتولى المجلس :

(أ) وضع السياسة العامة للهيئة واستراتيجية عملها والخطط والبرامج السنوية ورفعها للوزير المختص للموافقة عليها ،

- (ب) مراقبة أعمال الهيئة والسعي لتحقيق أغراضها ومباشرة سلطاتها على أسس معينة .
- (٢) دون المساس بعموم أحكام البند (١) تكون للمجلس الاختصاصات ويمارس السلطات الآتية: (٣)
- (أ) إجازة الخطط التي يراها ضرورية لتحسين وتطوير إدارة الهيئة وطرق وأساليب عملها وعرضها على الوزير المختص للموافقة عليها ،
- (ب) إعداد مشروع الموازنة وموازنة التنمية للهيئة واعتماد الحسابات الختامية ورفعها للوزير بتوصية من الوزير المختص لإجازتها ،
- (ج) إبرام العقود والاتفاقيات نيابة عن الهيئة بموافقة الوزير المختص وذلك في حدود السقوف المالية التي يصدرها الوزير سنوياً لكل نوع من أنواع الشراء والتعاقد والخدمات أو الأعمال ، وفي حالة الاتفاقيات والعقود الخارجية يجب أخذ موافقة الوزير على ذلك ،
- (د) رفع تقارير الحسابات الختامية والمركز المالي للهيئة خلال النصف الأول من العام التالي للوزير لرفعها لمجلس الوزراء بتوصية من الوزير المختص ،
- (هـ) ترشيح شاغلي الوظائف القيادية بالهيئة للوزير المختص ليقوم بدوره بالتوصية بشأنها لرئيس الجمهورية للتعيين ،

(٣) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ ، قانون رقم ١٠ لسنة ٢٠٠٣ ، قانون التعديلات المتنوعة رقم (١) لسنة ٢٠٠٦ .

- (و) إجازة الهياكل التنظيمية واقتراح شروط خدمة العاملين بالهيئة للوزير المختص لرفعها لمجلس الوزراء لإجازتها بعد توصية وزير المالية والاقتصاد الوطني ووزير العمل والإصلاح الإداري والمجلس الأعلى للأجور .
- (ز) وضع لائحة داخلية لتنظيم أعماله وإجراءات اجتماعاته .

(٣) لا يجوز للمجلس الدخول في مسائل مالية ذات طبيعة اقتصادية ترتب أعباءً أو آثاراً مالية على الدولة تجاوز حدود الموازنة السنوية المجازة أو إنشاء شركات أو المساهمة فيها ما لم يحصل على موافقة الوزير المختص والوزير .

(٤) يجوز للمجلس في حالة الضرورة تفويض أي من سلطاته لأي لجنة يشكلها من بين أعضائه على ألا يكون رئيس المجلس أو المدير العام عضواً في تلك اللجنة .

الإفشاء بالمصلحة . ١٢- يجب على كل عضو بالمجلس تكون له مصلحة مباشرة أو غير مباشرة في أي أمر أو اقتراح معروض على المجلس للنظر فيه أن يفضي إلى المجلس بطبيعة تلك المصلحة التي تربطه بذلك الأمر أو الاقتراح ، ولا يجوز له الاشتراك في أي مداولة أو قرار يصدره المجلس بالنسبة لذلك الأمر أو الاقتراح .

مكافآت أعضاء المجلس . ١٣- تحدد مكافآت رئيس وأعضاء المجلس بقرار من مجلس الوزراء بناءً على توصية الوزير المختص وموافقة الوزير .

- (١) - ١٤ تعيين المدير العام وسلطاته .  
يكون لكل هيئة مدير عام يعينه مجلس الوزراء بناءً على  
توصية الوزير المختص .<sup>(٤)</sup>
- (٢) يكون المدير العام المسئول التنفيذي الأول أمام المجلس  
ويتولى الاضطلاع بالنشاط المالي والإداري والفنى للهيئة  
وفق ما يحدده هذا القانون وأمر التأسيس وتوجيهات  
المجلس .
- (٣) يحدد مجلس الوزراء بناءً على توصية الوزير المختص  
ووزير العمل والإصلاح الإداري والمجلس الأعلى  
للأجور مخصصات المدير العام وامتيازاته .<sup>(٥)</sup>

### الفصل الرابع الأحكام المالية

- (١) - ١٥ رأسمال الهيئة ومواردها المالية .  
يتكون رأسمال الهيئة حسبما يتفق عليه الوزير المختص مع  
الوزير ويفصل في أمر تأسيسها .
- (٢) تتكون موارد الهيئة المالية من الرسوم التي تتقاضاها مقابل  
الخدمات التي تقدمها أو النشاط الاقتصادي الذي تمارسه .
- (٣) يجب على كل هيئة تقييم أصولها مرة كل خمس سنوات .
- (١) - ١٦ المالية والحسابات .  
يجوز للهيئة فتح الحسابات بالمصارف سواء كانت بالعملة  
الأجنبية أو المحلية داخل السودان أو خارجه بعد موافقة  
الوزير .
- (٢) يجب على كل هيئة مسك حساباتها والاحتفاظ بها صحيحة  
ومستوفاة للإيرادات والمصروفات وفق الأسس المحاسبية  
السليمة .
- (٣) يرفع المجلس بوساطة الوزير المختص مقترحات الموازنة  
السنوية وموازنة التنمية للوزارة لإجازتها .

<sup>(٤)</sup> إجازة المجلس الوطني فى جلسته رقم (٩) بتاريخ ١٩/١١/٢٠٠٧ .

<sup>(٥)</sup> قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ ، قانون التعديلات المتنوعة رقم (١) لسنة ٢٠٠٦ .

- (٤) يجب على كل هيئة التقيد بالموازنة المجازة وعدم التحويل من فصل لآخر إلا بموافقة الوزير كتابةً وعلى الوزير تقديم تقارير سنوية لمجلس الوزراء عن متابعة تنفيذ الموازنات السنوية المجازة وتحليل الأداء المالي للهيئات .
- (٥) يكون لكل هيئة وحدة حسابية برئاسة شخص مؤهل من ذوى الكفاءة والخبرة تعينه الهيئة بموافقة الوزارة .
- (٦) تقوم الهيئة بإعداد تقارير ربع سنوية عن الأداء المالي والحسابي وتقديمها للوزارة في موعد أقصاه الأسبوع الثاني من الشهر الثالث .
- (٧) يكون للوزارة الحق في طلب بيانات عن الأداء المالي للهيئة في أي وقت تقرره .
- (٨) تقوم كل هيئة بإنشاء وحدة للمراجعة الداخلية برئاسة شخص من ذوى الكفاءة والخبرة تعينه الهيئة بموافقة الوزارة على أن تقوم الهيئة بإعداد تقارير مراجعة داخلية شهرية تقدم للوزارة وفقاً لما تفصله لائحة المراجعة الداخلية بالوزارة .
- (٩) يجوز للهيئة بموافقة الوزير بعد التشاور مع الوزير المختص الاحتفاظ بمال للاحتياطي العام .
- (١٠) يجب على كل هيئة أن تحتفظ بسجل منظم للأصول الثابتة والمنقولة ويراجع سنوياً .
- (١١) يكون مدير الهيئة مسؤولاً عن قفل الحساب السنوي للهيئة خلال مدة لا تتجاوز ثلاثة أشهر من نهاية السنة المالية ورفعها لديوان المراجعة القومي والأجهزة المختصة بالوزارة .<sup>(١)</sup>

(١) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

- استخدام الموارد المالية للهيئة .
- ١٧ - (١) يجب أن تستخدم الموارد المالية للهيئة في تحقيق أغراضها .
- (٢) دون المساس بنص البند (١) تستخدم الموارد المالية للهيئة في الآتي :
- (أ) إدارة الهيئة وتنفيذ أعمالها ،
- (ب) سداد التزامات الهيئة المالية ،
- (ج) تمويل مشاريع إعادة التأهيل ومشاريع التنمية المجازة في الموازنة السنوية ،
- (د) مقابلة مصروفات تشغيل الهيئة بما في ذلك الإهلاك والإبدال ،
- (هـ) دفع رواتب وأجور وعلاوات ومخصصات العمال وفوائد ما بعد الخدمة ومكافآت رئيس وأعضاء المجلس .
- (٣) لا يجوز للهيئة استخدام مواردها المالية في أي من النشاطات الآتية إلا بموافقة الوزير :
- (أ) شراء الأراضي والعقارات وتشديد المباني ،
- (ب) تسجيل الأصول الثابتة والمنقولة ،
- (ج) التصرف في الفوائض وعائدات الاستثمار .
- (٤) يجب على الهيئة أن :
- (أ) تقوم بمسك حساب منفصل للإهلاك والإبدال ولا يجوز التصرف فيه إلا للأغراض التي خصصت من أجله ،
- (ب) تستثمر الأموال الواردة في حساب الإهلاك والإبدال بالطريقة التي تحقق أكبر عائد ممكن ،



(ج) تشطب الموجودات التالفة أو التي بطل استعمالها  
بالخصم على قيمتها الدفترية بعد موافقة  
الوزارة.

المراجعة . ١٨- تراجع حسابات الهيئة سنوياً بواسطة ديوان المراجعة القومي أو أي  
مراجع قانوني يوافق عليه المراجع العام وتحت إشرافه . (٧)

الحساب الختامي ١٩- يرفع المجلس للوزير المختص خلال النصف الأول من العام التالي  
والتقارير .  
التقارير الآتية :

- (أ) بيان الحساب الختامي وحساب الفوائض ،  
(ب) تقرير ديوان المراجعة القومي عن الهيئة ، (٨)  
(ج) تقارير دورية توضح برامج العمل وسير الأداء بالهيئة أثناء  
تلك السنة المالية وبرامجها وخططها للمستقبل فيما يتعلق  
بالاستثمار والتمويل والإنتاج والتسويق والعمالة .

(١) -٢٠ توزيع الفوائض وتحديد  
عائد الاستثمار .  
تتم مناقشة البيانات والتقارير المشار إليها في المادة ١٩ في  
اجتماع سنوى برئاسة الوزير يعقد خلال مدة لا تتجاوز  
شهر يونيو من العام التالي يضم الوزير المختص وممثل  
المراجع العام .

- (٢) يقوم الاجتماع المشار إليه في البند (١) بالآتي :  
(أ) وضع أسس استخدام الفوائض وتحديد عائد  
الاستثمار ،  
(ب) إجازة التقرير السنوي لكل هيئة ،  
(ج) إجازة الحسابات الختامية والمراجعة .  
(د) مناقشة أي مسائل أخرى تتعلق بمسار عمل الهيئة  
من النواحي المالية .

(٧) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٨) القانون نفسه .

القروض والتزامات - ٢١ - (١) لا يجوز للهيئة أن تقترض داخلياً بما يجاوز أصولها إلا بموافقة الوزير .  
النقد الأجنبي .

(٢) لا يجوز للهيئة أن تقترض من الخارج أو تدخل في أي التزامات تتعلق بالنقد الأجنبي إلا بعد الحصول على موافقة مسبقة من الوزير .

(٣) يجوز للهيئة أن تحصل على المنح والهبات والإعانات النقدية والعينية بتوصية من الوزير المختص وموافقة الوزير .

سداد واستخدام - ٢٢ - (١) يجب على كل هيئة أن تسدد إلى الوزارة الفوائض وعائدات الاستثمار المقررة في الاجتماع السنوي المشار إليه في المادة ٢٠ وفقاً للجدول الزمني الذي تحدده الوزارة .  
الفوائض وعائدات الاستثمار والمبالغ المستحقة للحكومة .

(٢) يكون للوزير الحق بعد التشاور مع الوزير المختص أن يوجه أي هيئة بدفع أي مبالغ مستحقة عليها للخزينة العامة في الموعد الذي يحدده .

## الفصل الخامس أحكام ختامية

- الحصول على المعلومات .  
٢٣ - (١) يكون للوزارة الحق في الحصول على أي معلومات أو بيانات تراها ضرورية .
- ٢٤ - (٢) يجب على الهيئات مد الوزارة بالبيانات والمعلومات التي تطلبها وفق أحكام البند (١) وفي الموعد الذي تحدده .
- الجزاء المالية والإدارية .  
٢٤ - (١) مع عدم الإخلال بأحكام المادة ٢٥ ، يجوز للوزارة أن تفرض الجزاءات الآتية على كل هيئة لا تقوم بتقديم حساباتها الختامية وفقاً لأحكام هذا القانون :
- (أ) الحرمان من الحافز السنوي ،  
(ب) تجميد أرصدة الهيئة في المصارف إلى أن يتم تقديم الحسابات ،  
(ج) التوصية لمجلس الوزراء بتصفية الهيئة وإلغاء أمر تأسيسها .
- (٢) يقوم الوزير المختص بطلب من الوزير بإيقاف المسئول الأول للهيئة أو أي من العاملين بصدد محاسبته إذا حجب عن الوزارة أي معلومات أو بيانات طلبتها أو لم يقم بإخطار الوزارة بأي إجراء تم في الهيئة مخالفاً للقوانين والإجراءات المالية .

مع عدم الإخلال بأي عقوبة أشد يكون عرضة لها وفقاً لأحكام أي قانون آخر ، يعاقب بالسجن مدة لا تتجاوز عشر سنوات أو الغرامة أو العقوبتين معاً ، كل من يقوم بتبديد أموال الهيئة بأي من الأوجه الآتية :

- (أ) الصرف :
- (أولاً) على غير الأوجه المحددة للصرف ،
- (ثانياً) غير المعقول على الأوجه المحددة للصرف ،
- (ب) الإهمال في الصرف ،
- (ج) عدم الالتزام بالموازنة المجازة أو تحويل الاعتمادات من فصل إلى آخر بغير الطرق المسموح بها قانوناً ،
- (د) التأخير غير المبرر في توريد المبالغ المستحقة للخزينة العامة وفق أحكام المادة ٢٢ ،
- (هـ) فقد النماذج المالية ذات القيمة والمستندات أو إتلافها بإهمال .

يجوز للمجلس بموافقة الوزير المختص والوزير إصدار اللوائح اللازمة لتنظيم عمل الهيئة .

بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون التأمين والتكافل لسنة ٢٠٠٣

### ترتيب المواد

### الفصل الأول

### أحكام تمهيدية

#### المادة :

- ١- اسم القانون .
- ٢- تفسير .

### الفصل الثاني

### التأمين والتكافل

- ٣- تعريف عقد التأمين .
- ٤- تعريف عقد التكافل .
- ٥- الأخطار التي يجوز التأمين ضدها أو التكافل فيها .
- ٦- الشروط الباطلة في وثيقتي التأمين والتكافل .
- ٧- حلول المؤمن محل المؤمن له في الرجوع بالتعويض .
- ٨- التزامات المؤمن له والتزامات المشترك .
- ٩- كتمان بعض البيانات أو تقديم بيانات كاذبة .
- ١٠- مسؤولية المؤمن .
- ١١- مدى التزام المؤمن بالتعويض عن الضرر .
- ١٢- زيادة المخاطر .
- ١٣- حلول الدائنين أصحاب الحقوق الخاصة محل المؤمن له أو المشترك .
- ١٤- انتقال ملكية الشئ المؤمن عليه .
- ١٥- التأمين من المسؤولية المدنية .
- ١٦- رجوع المضرور مباشرة على المؤمن .

الفصل الثالث  
أحكام خاصة ببعض أنواع التأمين  
الفرع الأول

١٧- التأمين من الحريق .

الفرع الثاني  
تأمين أخطار النقل

١٨- أخطار النقل .

١٩- بدء سريان تأمين النقل ونهايته .

الفرع الثالث  
أحكام خاصة بالتأمين على السيارات

٢٠- التأمين على السيارات .

٢١- التأمين الشامل على السيارات .

٢٢- التأمين من المسؤولية .

٢٣- المسؤولية تجاه الركاب .

٢٤- المسؤولية تجاه البضائع .

الفرع الرابع  
أحكام خاصة بالتكافل

٢٥- التزامات المؤمن في عقد التكافل .

٢٦- التكافل عن الغير .

٢٧- انتحار المشمول بالتغطية .

٢٨- تسبب المشترك أو المستفيد في وفاة المغطى .

٢٩- تحلل المشترك من عقد التكافل .

بسم الله الرحمن الرحيم

قانون التأمين والتكافل لسنة ٢٠٠٣ (١)

(٢٠٠٣/٧/١٣)

الفصل الأول

أحكام تمهيدية

- ١- اسم القانون .  
يسمى هذا القانون " قانون التأمين والتكافل لسنة ٢٠٠٣ " .
- ٢- تفسير .  
فى هذا القانون ما لم يقتض السياق معنى آخر :
- " التأمين " يقصد به التأمين التعاوني ضد الأضرار أو من المسؤولية المترتبة عن الأضرار ،
- " التكافل " يقصد به التأمين التعاوني لحماية الأشخاص ،
- " مزية التكافل " يقصد بها المبالغ المتفق عليها بين المؤمن والمشارك في نظام التكافل التي تدفع للمستفيد عند حدوث السبب الموجب للدفع ،
- " المستفيد " يقصد به الشخص الذي يستحق التعويض أو مزية التكافل ،
- " المشارك " يقصد به الشخص المشارك في نظام التكافل ،
- " المغطى " يقصد به الشخص الذي يطلب المشارك شموله بمزية التكافل ،
- " المؤمن " يقصد به أي شركة مرخص لها بمباشرة عمليات التأمين و/ أو إعادة التأمين و/ أو التكافل و / أو إعادة التكافل بموجب أحكام قانون الرقابة على التأمين لسنة ٢٠٠١ أو أي قانون آخر يحل محله ،
- " المؤمن له " يقصد به الشخص الذي صدرت وثيقة التأمين لصالحه .

(١) قانون رقم ١٣ لسنة ٢٠٠٣ .

## الفصل الثاني التأمين والتكافل

تعريف عقد التأمين -٣-  
التأمين .  
عقد التأمين عقد يلتزم فيه المؤمن نيابة عن المؤمن لهم بأن يؤدي إلى المؤمن له، أو إلى المستفيد ، مبلغاً من المال أو أي عوض في حالة وقوع الحادث المؤمن ضده ، أو تحقق الخطر المبين في العقد وذلك مقابل مبلغ محدد يؤديه المؤمن له للمؤمن على وجه التبرع لمقابلة التزامات المؤمن .

تعريف عقد التكافل -٤-  
التكافل .  
عقد التكافل عقد يلتزم فيه المؤمن نيابة عن المشتركين بأن يؤدي إلى المستفيد مبلغاً من المال أو إيراداً دورياً في حالة تحقق السبب الموجب لدفع مزية التكافل وذلك مقابل مبلغ محدد يؤديه المشترك إلى المؤمن على وجه التبرع لمقابلة التزامات المؤمن .

الأخطار التي يجوز التأمين ضدها أو التكافل فيها . -٥-  
(١) يجوز التأمين ضد الأضرار الناجمة عن الحريق ، السرقة، مخاطر النقل عموماً، حوادث السيارات، المسؤولية المدنية وضد كل خطر يحيق بمصلحة اقتصادية مشروعة .

(٢) يجوز التكافل لجبر الأضرار المادية التي تنتج عن الوفاة أو العجز أو فقدان الكسب أو الإصابة أو المرض أو لمقابلة أي نفقات يكون المشترك ملزماً بها .

الشروط الباطلة في وثيقتي التأمين والتكافل . -٦-  
يقع باطلاً كل ما يرد في وثيقة التأمين أو وثيقة التكافل من الشروط الآتية :  
(أ) كل شرط يقضي بسقوط الحق في التأمين أو التكافل بسبب

مخالفة القوانين إلا إذا انطوت المخالفة على جريمة ارتكبت عمداً ،



- (ب) كل شرط يقضى بسقوط حق المؤمن له أو المشترك بسبب تأخره في الإبلاغ عن الحادث المؤمن منه أو المتكافل فيه إلى الجهات المختصة ، أو في تقديم المستندات إذا تبين أن التأخير كان بسبب عذر مقبول ،
- (ج) كل شرط مطبوع لم يبرز بشكل واضح إذا كان متعلقاً بحالة من الحالات التي تؤدي إلى بطلان عقد التأمين أو التكافل أو سقوط حق المؤمن له أو المشترك ،
- (د) كل شرط تبين أنه لم يكن لمخالفته أثر في وقوع الحادث المؤمن منه أو المتكافل فيه .

٧- حلول المؤمن محل المؤمن له في الرجوع بالتعويض .  
 في جميع أنواع التأمين يحل المؤمن قانوناً بما أداه من تعويض محل المؤمن له في الدعاوى التي تكون للمؤمن له قبل من تسبب بفعله في الضرر الذي نجمت عنه مسئولية المؤمن، وذلك ما لم يكن من أحدث الضرر شخصاً يكون المؤمن له مسئولاً عن أعماله .

- ٨- التزامات المؤمن له والتزامات المشترك.  
 يلتزم كل من المؤمن له والمشارك بأن :
- (أ) يوضح وقت إبرام العقد كل ما عنده من معلومات تهم المؤمن معرفتها لتقدير المخاطر التي يتحملها المؤمن ،
- (ب) يدفع المبالغ المتفق عليها في الأجل المحدد ،
- (ج) يخطر المؤمن بما يطرأ في أثناء مدة العقد من أمور قد تؤدي إلى زيادة تلك المخاطر ،
- (د) يخطر المؤمن بكل حادثة من شأنها أن تجعل المؤمن مسئولاً فور علمه بها ،
- (هـ) يقدم جميع التسهيلات التي تمكن المؤمن من الحلول محل المؤمن له وفق ما نص عليه في المادة ٧ .

(١) كتمان بعض البيانات ٩- أو تقديم بيانات كاذبة .  
إذا كتم المؤمن له أو المشترك بسوء نية أمراً أو قدم بياناً غير صحيح بصورة تقلل من درجة الخطر المؤمن منه أو تؤدي إلى تغيير في موضوعه أو إذا أخل عمداً بالوفاء بما تعهد به كان للمؤمن أن يطلب إنهاء العقد مع الحكم له بالأقساط المستحقة قبل المؤمن له أو المشترك .

(٢) إذا كان المؤمن له أو المشترك حسن النية وانكشفت الحقيقة قبل تحقق الخطر جاز للمؤمن أن يطلب إنهاء العقد ، وللمؤمن له أو المشترك أن يتجنب هذا الإنهاء إذا قبل زيادة في القسط تتناسب مع الزيادة في الخطر ، ويترتب على إنهاء العقد في هذه الحالة أن يرد المؤمن القدر الذي لم يتحمل في مقابلة خطر ما وإذا انكشفت الحقيقة بعد تحقق الخطر وجب تخفيض التعويض بنسبة معدل الأقساط التي أدت فعلاً إلى معدل الأقساط التي كان يجب أن تؤدي لو كانت المخاطر قد أعلنت إلى المؤمن على الوجه الصحيح .

(١) مسؤولية المؤمن . ١٠-  
يكون المؤمن مسؤولاً عن الأضرار الناشئة عن خطأ المؤمن له وكذلك يكون مسؤولاً عن الأضرار الناجمة عن حادث مفاجئ لا دخل للمؤمن له فيه .

(٢) لا يكون المؤمن مسؤولاً عن الخسائر والأضرار التي يحدثها المؤمن له عمداً أو غشاً ولو اتفق على غير ذلك .

(٣) يعفى المؤمن من التعويض إذا أقر المؤمن له بمسئوليته أو دفع تعويضاً إلى المتضرر دون رضا المؤمن .

(٤) يكون المؤمن مسؤولاً عن الأضرار الناشئة عن فعل الأشخاص الذين يكون المؤمن له مسؤولاً عنهم وعن أعمالهم بالنسبة للممتلكات المؤمن عليها .

مدى التزام المؤمن ١١- بالتعويض عن الضرر .  
يلتزم المؤمن بتعويض المؤمن له عن الضرر الناتج من وقوع الخطر المؤمن منه شريطة ألا يتجاوز ذلك مبلغ التأمين .

زيادة المخاطر . ١٢ - (١) إذا أراد المؤمن له أو المشترك أن يقدم على فعل يمكن أن يتسبب في زيادة المخاطر المؤمن منها بحيث لو كانت هذه الحالة قائمة وقت إبرام العقد لامتنع المؤمن عن التعاقد أو لما تعاقد إلا نظير مقابل أكبر ، يجب على المؤمن له أو المشترك قبل أن يقدم على ذلك أن يخطر المؤمن بذلك كتابة .

(٢) إذا لم يكن للمؤمن له أو المشترك يد في زيادة المخاطر يجب عليه أن يخطر المؤمن كتابة خلال مدة لا تزيد عن عشرة أيام من تاريخ علمه بها .

(٣) يجوز للمؤمن له في الحالتين المنصوص عليهما في البندين (١) و (٢) إنهاء العقد ما لم يعرض المؤمن له أو المشترك زيادة في القسط تحسب على أساس تعريف الأقساط وقبلها المؤمن .

(٤) لا يجوز للمؤمن أن يتذرع بزيادة المخاطر إذا كان بعد أن علم بها بأى وجه قد أظهر رغبته في استمرار العقد وبوجه خاص إذا استمر في استيفاء الأقساط أو دفع التعويض بعد تحقق الخطر المؤمن منه .

حلول الدائنين أصحاب ١٣ - (١) إذا كان الشئ المؤمن عليه متقلاً برهن حيازي أو رهن تأميني أو غير ذلك من التأمينات انتقل هذا الحق في التعويض المستحق للدائن بمقتضى عقد التأمين أو التكافل . المؤمن له أو المشترك.

(٢) إذا سجلت الحقوق المنصوص عليها في البند (١) وأخطر بها الدائن المؤمن كتابة فلا يجوز للمؤمن أن يؤدي ما في ذمته للمؤمن له أو المشترك إلا برضاء الدائنين .

(٣) إذا حجز على الشئ موضوع التأمين أو وضع هذا الشئ تحت الحراسة ، فلا يجوز للمؤمن إذا أخطر بذلك كتابة أن يؤدي للمؤمن له شيئاً مما في ذمته .

- انتقال ملكية الشيء - ١٤ - (١) في حالة انتقال ملكية الشيء المؤمن عليه إلى جهة أخرى ينتهى سريان وثيقة التأمين ما لم يطلب المؤمن له تحويل وثيقة التأمين خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ انتقال الملكية ويوافق المؤمن على ذلك .
- (٢) على الرغم من أحكام البند (١) يجوز لكل من المؤمن ومن انتقلت إليه الملكية أو آلت إليه عن طريق الإرث أن يفسخ العقد وحده ، وللمؤمن أن يستعمل حقه في الفسخ في مدة ثلاثة أشهر من الوقت الذي يكون من انتقلت إليه ملكية الشيء أو من آل إليه هذا الشيء بسبب وفاة المؤمن له قد طلب نقل وثيقة التأمين إليه .
- (٣) إذا انتقلت ملكية الشيء المؤمن عليه بقى المؤمن له الذي انتقلت منه الملكية ملزماً قبل المؤمن بدفع ما حل من الأقساط وبرئت ذمته من الأقساط المستقبلية وذلك من وقت إخطاره المؤمن كتابة بحصول التصرف الناقل للملكية .
- التأمين من المسؤولية - ١٥ - لا ينتج التزام المؤمن أثره في التأمين من المسؤولية المدنية إلا إذا قام المضرور بمطالبة المؤمن له بعد وقوع الحادث الذي نتجت عنه المسؤولية .
- رجوع المضرور - ١٦ - للمضرور حق مباشر في مطالبة المؤمن بالتعويض عن الضرر الذى أصابه والذي يسأل عنه المؤمن له ، إذا لم يكن المضرور قد استوفى حقه من المؤمن له .

## الفصل الثالث أحكام خاصة ببعض أنواع التأمين الفرع الأول

- التأمين من الحريق .
- ١٧ - (١) يكون المؤمن مسؤولاً في حالة التأمين من الحريق عن جميع الأضرار الناشئة عن حريق أو عن صواعق أو عن بداية حريق يمكن أن يصبح حريقاً كاملاً ، أو عن خطر حريق أو صواعق يمكن أن يتحقق .
- (٢) تشمل مسؤولية المؤمن الأضرار الناشئة مباشرة عن الحريق والصواعق وما يلحق بالأشياء المؤمن عليها من ضرر بسبب الوسائل التي تتخذ للإنقاذ أو لمنع امتداد الحريق .
- (٣) يكون المؤمن مسؤولاً عن ضياع الأشياء المؤمن عليها أو اختفائها أثناء الحريق ما لم يثبت أن ذلك كان نتيجة سرقة .

## الفرع الثاني تأمين أخطار النقل

- أخطار النقل .
- ١٨ - أخطار النقل هي الأخطار التي يتعرض لها وعاء النقل أو الشحنة أو أجر الشحن منفردة أو مجتمعة ، أثناء النقل سواء كان برّاً ، بحراً أو جواً .
- بدء سريان تأمين النقل ونهايته.
- ١٩ - يبدأ سريان تأمين النقل على النحو الآتي : (٢)
- (أ) في حال التأمين من الميناء ، بعد شحن البضاعة ولا يكون المؤمن مسؤولاً عن التلف الذي حدث للبضاعة قبل شحنها ،
- (ب) في حالة التأمين من المخزن إلى المخزن ، من وقت خروج البضاعة من مخزن البائع إلى حين دخولها مخزن المشتري .

(٢) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

### الفرع الثالث

#### أحكام خاصة بالتأمين على السيارات

٢٠- يشمل التأمين على السيارات المركبات المرخص لها بالسير على الطرقات العامة وكل وسائل النقل البري والوسائل المتقلة التي تعمل بالطاقة ومزودة بمحرك عدا التي تسير على خطوط السكك الحديدية، وتعتبر في حكم السيارات المقطورات الملحقة بالسيارات ولا تشمل المركبات التي تجرها الحيوانات .

٢١- يلتزم المؤمن في التأمين الشامل على السيارات بالتعويض عن الأضرار الناشئة عن أخطار الحريق والسرقة والتلف الذي يصيب السيارات نتيجة حادث كما يلتزم بتغطية المسؤولية المدنية تجاه الغير في أنفسهم أو ممتلكاتهم .

٢٢- التأمين من المسؤولية . يلتزم المؤمن بالتعويض عن الأضرار والخسائر المادية والجسمانية التي تصيب الغير في أنفسهم أو ممتلكاتهم والتي يكون المؤمن له مسؤولاً عنها بسبب تملكه أو استعماله أو قيادته للسيارة .

٢٣- لا يلتزم المؤمن بتغطية الركاب إلا إذا كانت السيارة مرخصاً لها بنقل الركاب بأجر وفي حدود العدد المحدد في وثيقة التأمين .

٢٤- لا يلتزم المؤمن بالتعويض عن البضائع والحيوانات المنقولة على السيارات في حالتى التأمين الشامل والتأمين من المسؤولية المدنية .

### الفرع الرابع

#### أحكام خاصة بالتكافل

٢٥- يلتزم المؤمن في عقد التكافل بدفع مزية التكافل إلى المستفيد عند وقوع الحادث المشمول في التغطية أو حلول الأجل المنصوص عليه في عقد التكافل .

التكافل عن الغير . ٢٦- يقع باطلاً التكافل عن الغير ما لم يكن لمصلحة هذا الغير ويستثنى من ذلك الحالات التي تكون فيها لدافع اشتراك التكافل مصلحة مؤكدة في حياة المتكافل عنه .

انتحار المشمول ٢٧- (١) تبرأ ذمة المؤمن من التزامه بدفع مزية التكافل إذا انتحر بالمغطى . بالمغطى ومع ذلك يلتزم المؤمن أن يدفع لمن تؤول إليهم مزية التكافل أي استحقاق آخر .

(٢) إذا كان سبب الانتحار مرضاً أفقد المغطى إرادته ، بقي التزام المؤمن قائماً بأكمله وعلى المستفيد إثبات أن المغطى كان وقت انتحاره فاقداً للإرادة .

تسبب المشترك أو ٢٨- (١) إذا اشتمل عقد التكافل على تغطية شخص غير المشترك المستفيد في وفاة المغطى .

(٢) إذا كان عقد التكافل لصالح شخص غير مشترك كما في عقد التكافل العائلي أو التعليمي ونحوهما فلا يستفيد هذا الشخص من التكافل إذا تسبب عمداً في وفاة المشترك ، أو وقعت بناءً على تحريض منه ، أما إذا كان ما وقع من هذا الشخص مجرد شروع في إحداث الوفاة كان للمشارك الحق أن يستبدل بالمستفيد شخصاً آخر ، ولو كان المستفيد قد قبل ما اشترط لمصلحته من تغطية التكافل .

تحل المشترك من ٢٩- يجوز للمشارك الذي التزم بدفع أقساط دورية أن يتحلل في أي وقت من العقد بإخطار كتابي يرسله إلى المؤمن قبل انتهاء الفترة الجارية ، وفي هذه الحالة تبرأ ذمته من الأقساط اللاحقة ويدفع للمشارك المتحلل كل الفائض المستحق الذي لم يتسلمه حتى تاريخ تحلله .

بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون الصندوق القومي لدرء آثار المخاطر الزراعية

ودعم التأمين الزراعي لسنة ٢٠٠٤

ترتيب المواد

الفصل الأول

أحكام تمهيدية

المادة :

١- اسم القانون .

٢- تفسير .

الفصل الثاني

الصندوق

٣- إنشاء الصندوق .

٤- أجهزة الصندوق .

٥- أهداف الصندوق .

٦- اختصاصات الصندوق .

الفصل الثالث

المجلس

٧- عضوية المجلس .

٨- اختصاصات المجلس .

٩- اجتماعات المجلس .

١٠- مكافآت رئيس المجلس وأعضائه .

الفصل الرابع

الأمانة العامة والأمين العام

١١- الأمانة العامة واختصاصاتها .

١٢- الأمين العام واختصاصاته .



## الفصل الخامس الأحكام المالية

- ١٣- موازنة الصندوق .
- ١٤- موارد الصندوق .
- ١٥- مصارف الصندوق .

## الفصل السادس أحكام عامة

- ١٦- أموال الصندوق .
- ١٧- المراجعة .
- ١٨- سلطة إصدار اللوائح .

بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون الصندوق القومي لدرء آثار المخاطر الزراعية

ودعم التأمين الزراعي لسنة ٢٠٠٤ (١)

(٢٠٠٤/١/١٣)

### الفصل الأول

#### أحكام تمهيدية

١- اسم القانون . - يسمى هذا القانون ، " قانون الصندوق القومي لدرء آثار المخاطر الزراعية ودعم التأمين الزراعي لسنة ٢٠٠٤ " .

٢- تفسير . - في هذا القانون ، ما لم يقتض السياق معنى آخر : (٢)

" الأمانة العامة " يقصد بها الأمانة العامة للصندوق المكونة بموجب أحكام المادة ١١ (١) ،

" الأمين العام " يقصد به أمين عام الصندوق المعين بموجب أحكام المادة ١٢ (١) ،

" الصندوق " يقصد به الصندوق القومي لدرء آثار المخاطر الزراعية ودعم التأمين الزراعي المنشأ بموجب أحكام المادة ٣ ،

" المجلس " يقصد به مجلس أمناء الصندوق المكون بموجب أحكام المادة ٧ ،

" مجلس الوزراء " يقصد به مجلس الوزراء القومي ،

(١) صدر كقانون من تاريخ توقيع رئيس الجمهورية في ٢٠٠٤/١/١٣ .

(٢) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

" المخاطر الزراعية " يقصد بها مجموعة الأخطار التي تهدد الزراعة أو الإنتاج الزراعي سواء بمنع أو تعطيل الزراعة أو ضياع المحصول أو إتلافه أو إنقاص مقداره أو قيمته ، يقصد به وزير الزراعة والري .

## الفصل الثاني الصندوق

- ٣- إنشاء الصندوق. ينشأ صندوق يسمى " الصندوق القومي لدرء آثار المخاطر الزراعية ودعم التأمين الزراعي " وتكون له شخصية اعتبارية وصفة تعاقبية والحق في التقاضي باسمه .<sup>(٣)</sup>
- ٤- أجهزة الصندوق. يتكون الصندوق من :  
( أ ) المجلس ،  
( ب ) الأمانة العامة .
- ٥- أهداف الصندوق. يهدف الصندوق لتحقيق الأغراض الآتية :  
( أ ) درء آثار المخاطر الزراعية ويشمل ذلك مخاطر الجفاف والزحف الصحراوي والفيضانات والنزاعات والحرائق العشوائية وغيرها من المخاطر الزراعية ،  
( ب ) تشجيع الاهتمام بالزراعة والإنتاج الزراعي ،  
( ج ) تنمية المناطق المتأثرة بالمخاطر الزراعية ،  
( د ) تحقيق الإستقرار في المناطق والمجتمعات الزراعية بما يشجع على العمل في مجال الإنتاج الزراعي ،  
( هـ ) تشجيع ودعم شركات التأمين للعمل في مجال التأمين الزراعي ،

<sup>(٣)</sup> قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

- ( و ) تحقيق الاستقرار في القطاع الزراعي من خلال تعويض المزارعين والمنتجين عن خسائرهم ،
- ( ز ) تقوية مركز المزارعين والمنتجين لدى مصادر التمويل لضمان حصولهم على التمويل اللازم ،
- ( ح ) غرس روح التكافل بين المزارعين والمنتجين ،
- ( ط ) دفع القطاع الزراعي نحو التطور من خلال استخدام التقانة الحديثة والحزم التقنية .

اختصاصات الصندوق. ٦-

تكون للصندوق الاختصاصات الآتية :

- ( أ ) توفير الموارد اللازمة لتغطية أنشطته بما في ذلك الموارد المحلية وطلب وتلقى الدعم الدولي والاقليمي،
- ( ب ) تحديد الأسس والمعايير لاستقطاب الموارد والصرف منها وفقاً لخطته المجازة ،
- ( ج ) وضع الخطط والبرامج والسياسات لإنجاح وتطوير أعماله وفقاً لأهدافه المحددة ،
- ( د ) دعم شركات التأمين العاملة في القطاع الزراعي وتشجيع شركات التأمين لولوج التأمين الزراعي ،
- ( هـ ) إجراء الدراسات العلمية اللازمة لكيفية درء آثار المخاطر الزراعية وتطوير وتوسيع مظلة التأمين الزراعي .

## الفصل الثالث المجلس

عضوية المجلس. ٧- يكون للصندوق مجلس أمناء برئاسة الوزير وأعضاء يعينهم مجلس الوزراء بتوصية من الوزير يمثلون القطاع الزراعي والاقتصادي وتنظيمات المزارعين والمصارف وشركات التأمين التي تعمل في مجال التأمين الزراعي .

اختصاصات المجلس. ٨- يختص المجلس بمباشرة اختصاصات الصندوق والعمل على تحقيق أهدافه، ومع عدم الإخلال بعموم ما تقدم، يختص المجلس بالآتي: (٤)  
( أ ) إجازة السياسات الخاصة بزيادة الموارد واستخداماتها ،  
( ب ) التوصية لمجلس الوزراء بتعيين الأمين العام ،  
( ج ) رفع التقارير الدورية عن الأداء لمجلس الوزراء ،  
( د ) إجازة اللوائح التي تحكم أعمال الصندوق .

اجتماعات المجلس. ٩- يكتمل النصاب القانوني لاجتماعات المجلس بأكثر من نصف الأعضاء وتجاز قراراته بالأغلبية المطلقة من الأعضاء الحاضرين وتصدر قراراته بتوقيع رئيسه .

مكافآت رئيس المجلس وأعضائه. ١٠- يحدد مجلس الوزراء مكافآت رئيس المجلس وأعضائه .

(٤) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

## الفصل الرابع الأمانة العامة والأمين العام

الأمانة العامة واختصاصاتها. ١١ - (١) تكون للصندوق أمانة عامة تتولى الأعمال التنفيذية للصندوق بصفة عامة .

(٢) دون المساس بعموم ما تقدم تختص الأمانة العامة بالآتي:  
(أ) إعداد الخطط العملية اللازمة لتحصيل ودعم الموارد للصندوق ،

(ب) اقتراح خطط الصرف على برامج الصندوق ومشروعاته ،

(ج) إعداد الموازنة العامة للصندوق وعرضها على المجلس ،

(د) إدارة موارد الصندوق ومصرفاته وفقاً للأسس المالية والمحاسبية التي تحددها لوائح الصندوق بما لا يتعارض مع اللوائح المعمول بها في الدولة ،

(هـ) إعداد التقرير السنوي لأداء الصندوق ورفعته للمجلس لإجازته .

(٣) تنظم اللوائح هيكل الأمانة العامة التنظيمية وإدارتها واختصاصاتها .

الأمين العام واختصاصاته. ١٢ - (١) يعين الأمين العام بقرار من مجلس الوزراء بناء على توصية من الوزير ويحدد القرار مخصصاته وشروط خدمته .

(٢) يكون الأمين العام هو المسئول التنفيذي الأول عن أعمال الصندوق .

- (٣) دون المساس بعموم ما تقدم يختص الأمين العام بالآتي:<sup>(٥)</sup>
- ( أ ) الإشراف المالي والإداري بصفة عامة على الصندوق وحسن إدارته ،
- ( ب ) إعداد مقترح جدول أعمال المجلس ورفع له لرئيس المجلس ،
- ( ج ) الدعوة لاجتماعات المجلس بموافقة رئيسه ،
- ( د ) تولى أعمال السكرتارية المجلس ،
- ( هـ ) تعيين العاملين بالأمانة العامة والإشراف على شئونهم وفقاً للوائح الصندوق ،
- ( و ) الإشراف على إعداد الدراسات والتقارير والأعمال الأخرى للأمانة العامة والأعمال التي يكلفه بها المجلس ،
- ( ز ) التأكد من حسن سير الأداء بالأمانة العامة ،
- ( ح ) اقتراح خطط وبرامج التدريب في مجال أعمال الصندوق ،
- ( ط ) اقتراح اللوائح التي تنظم عمل الصندوق وعرضها على المجلس .
- (٤) يكون الأمين العام مسئولاً عن أعماله أمام المجلس .
- (٥) تنظم اللوائح أعمال الأمانة العامة وإدارتها واختصاصاتها .

---

(٥) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

## الفصل الخامس الأحكام المالية

موازنة الصندوق. ١٣- تكون للصندوق موازنة سنوية تعد وفقاً للإجراءات المالية والمحاسبية المعمول بها في الدولة .

١٤- تتكون موارد الصندوق من الآتي :

( أ ) مساهمات الدولة وتشمل مساهمات الحكومة القومية وحكومات الولايات ، <sup>(١)</sup>

(ب) مساهمات مؤسسات التمويل والمصارف والهيئات والمؤسسات والشركات الزراعية ،

( ج ) دعم المنظمات الدولية والإقليمية ،

( د ) مساهمات الصناديق الاجتماعية والمؤسسات الخيرية ،

(هـ) مساهمات المزارعين والمنتجين ،

( و ) المنح والقروض والتسهيلات الائتمانية ،

( ز ) عائدات استثمار أمواله ،

( ح ) أي موارد أخرى يوافق عليها المجلس .

مصارف الصندوق. ١٥- (١) تخصص موارد الصندوق للصرف على تحقيق أهدافه المحددة في هذا القانون .

(٢) دون المساس بعموم ما تقدم تصرف موارد الصندوق وفقاً للخطط المجازة على الآتي :

( أ ) درء آثار المخاطر التي تهدد الإنتاج الزراعي في البلاد ،

(ب) دعم أفساط المشاركين في برنامج التأمين الزراعي ،

(١) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .



- (ج) تغطية المخاطر والمحاصيل التي لا يغطيها التأمين في المراحل الأولى لحين تغطية التأمين الزراعي لكل المخاطر والمحاصيل ،
- (د) الصرف على الدراسات للمشاريع الجديدة وبرامج التدريب في مجالات عمل الصندوق ،
- (هـ) الصرف على تسيير الأمانة العامة ورواتب العاملين ومكافآت المجلس .<sup>(٧)</sup>
- (٣) لا يجوز الصرف من موارد الصندوق إلا على مصارفه المحددة في هذا القانون ووفقاً للخطة المجازة بوساطة المجلس .

## الفصل السادس أحكام عامة

- أموال الصندوق. ١٦- تعتبر أموال الصندوق لأغراض القانون الجنائي أموالاً عامة .
- المراجعة. ١٧- يتولى ديوان المراجعة القومي أو من يكلفه مراجعة حسابات الصندوق كل عام قبل عرضها على المجلس .<sup>(٨)</sup>
- سلطة إصدار اللوائح. ١٨- يصدر المجلس اللوائح اللازمة لتنظيم أعمال الصندوق كافة .

<sup>(٧)</sup> قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

<sup>(٨)</sup> القانون نفسه .

بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون الإحصاء لسنة ٢٠٠٤

ترتيب المواد

الفصل الأول

أحكام تمهيدية

المادة :

١- اسم القانون .

٢- إلغاء واستثناء .

٣- تفسير .

الفصل الثاني

الجهاز

٤- إنشاء الجهاز .

٥- اختصاصات الجهاز وسلطاته .

٦- إنشاء المجلس وتشكيله ومقره .

٧- اختصاصات المجلس وسلطاته .

٨- اجتماعات المجلس .

٩- المدير العام .

١٠- اختصاصات المدير العام وسلطاته .

١١- الإحصاء الولائي .

الفصل الثالث

الأحكام المالية

١٢- موارد الجهاز المالية .

١٣- استخدام موارد الجهاز المالية .

١٤- موازنة الجهاز .

١٥- الحسابات والمراجعة .

١٦- الحساب الختامي والتقارير .

## الفصل الرابع أحكام ختامية

- ١٧- كيفية الحصول على البيانات .
  - ١٨- سرية المعلومات .
  - ١٩- أداء القسم .
  - ٢٠- إبراز البطاقة .
  - ٢١- العقوبات .
  - ٢٢- سلطة إصدار اللوائح .
- الجدول

بسم الله الرحمن الرحيم

قانون الإحصاء لسنة ٢٠٠٤<sup>(١)</sup>

(٢٠٠٤/١/١٧)

## الفصل الأول

### أحكام تمهيدية

- ١- اسم القانون .  
يسمى هذا القانون " قانون الإحصاء لسنة ٢٠٠٤ " .<sup>(٢)</sup>
- ٢- إلغاء واستثناء.  
يلغى قانون الإحصاء لسنة ١٩٧٠ ، على أن تظل جميع اللوائح والأوامر والقرارات التي صدرت بموجبه سارية الى أن تلغى أو تعدل .
- ٣- تفسير .  
في هذا القانون ، ما لم يقتض السياق معنى آخر :  
" إحصاء " يقصد به أي تعداد سواء كان شاملاً أو بالعينة أو أي عملية أخرى ، لجمع وتبويب وتحليل بيانات عن مفردات أو مجموعة من الناس أو الأشياء وما يتبعها من عمليات التبويب والإعداد الإحصائي والنشر ،  
" إحصاء رسمي " يقصد به كل إحصاء تجيزه الأجهزة الرسمية وتعتمد نتائجه بصفة رسمية ،  
" الجهاز " يقصد به الجهاز المركزي للإحصاء المنشأ بموجب أحكام المادة ٤(١) ،  
" المجلس " يقصد به المجلس القومي للإحصاء المنشأ بموجب أحكام المادة ٦(١) ،

(١) صدر كقانون بتاريخ ٢٠٠٤/١/١٧ .

(٢) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

" المدير العام " يقصد به مدير عام الجهاز المعين بموجب أحكام المادة ٩ ،

" الوزير " يقصد به الوزير الذي يحدده رئيس الجمهورية .

## الفصل الثاني الجهاز

٤- (١) إنشاء الجهاز . ينشأ جهاز يسمى "الجهاز المركزي للإحصاء" وتكون له شخصية اعتبارية وصفة تعاقبية مستديمة وخاتم عام وله حق التقاضى باسمه .<sup>(٣)</sup>

(٢) يكون المقر الرئيسى للجهاز بولاية الخرطوم ، ويجوز له بموافقة الوزير إنشاء مكاتب في أي من الولايات .

٥- (١) اختصاصات الجهاز وسلطاته .

يكون الجهاز المرجعية الأساسية النهائية للدولة في مجال الإحصاء ويتولى إجراء الإحصاءات وإعداد البحوث الإحصائية المتعلقة بالأنشطة الاقتصادية والاجتماعية وتطوير النظم الإحصائية حسبما تتطلبه خطط وبرامج التنمية الاقتصادية والاجتماعية ، ومع عدم الإخلال بعموم ما تقدم تكون للجهاز الاختصاصات والسلطات الآتية :

(أ) إعداد البحوث الإحصائية المتعلقة بالإحصاء السكاني والأنشطة الاقتصادية بالتعاون مع الأجهزة المختصة ،

(ب) تشجيع الدراسات الإحصائية المتعلقة بالأنشطة الاقتصادية والاجتماعية حسبما تتطلبه خطة التنمية ،

(ج) نشر الوعى الإحصائي بأى وسيلة يراها مناسبة ،

<sup>(٣)</sup> قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

- ( د ) إنشاء نظام قومي للمعلومات الإحصائية ،  
وتطوير النظم وأساليب تقنية المعلومات  
الإحصائية وفق المعايير العلمية الحديثة ،
- ( هـ ) جمع وتنظيم وتوحيد وإعداد وتحليل وتلخيص  
نتائج المعلومات الإحصائية ،
- ( و ) إنشاء أرشيف مركزي لتوثيق الإصدارات  
الإحصائية ،
- ( ز ) إلزام أجهزة الدولة المختلفة بإيداع ما تصدره من  
نشرات إحصائية وما تجمعها من معلومات  
إحصائية لدى الجهاز ،
- ( ح ) تنظيم العمل الإحصائي بين الأجهزة والهيئات  
المختلفة وتحديد طريقة التعاون بينها بغرض  
توفير المعلومة الإحصائية في الاستخدامات  
الداخلية والخارجية ،
- ( ط ) تدريب وتأهيل العاملين بالجهاز والمساهمة في  
تدريب العاملين بأجهزة الإحصاء بالولايات  
وأجهزة الدولة والوزارات والوحدات الحكومية ،
- ( ي ) التنسيق في العمل الإحصائي بين الولايات  
وأجهزة الدولة والوزارات والوحدات الحكومية ،
- ( ك ) توحيد مناهج ومعايير ومصطلحات العمل  
الإحصائي .
- ( ٢ ) فيما عدا أعمال الإحصاء المتعلقة بالعمل التخصصي  
والعاملين والمسائل المالية والاقتصادية لأغراض العمل  
التخصصي، لا يجوز لأي شخص إجراء إحصاء دون  
موافقة الجهاز كتابة .

(١) إنشاء المجلس وتشكيله ٦- (١) ينشأ مجلس يسمى "المجلس القومي للإحصاء" ويشكل بقرار من رئيس الجمهورية ويكون برئاسة الوزير، وعدد من الأعضاء يمثلون الوزارات والجهات ذات الصلة والاختصاص على أن يكون المدير العام عضواً ومقررراً للمجلس .

(٢) يكون مقر المجلس بولاية الخرطوم .

(١) اختصاصات المجلس ٧- (١) يكون المجلس السلطة العليا التي تتولى الإشراف العام على الجهاز ووضع الخطط والسياسة العامة للإحصاء في الدولة ، ومع عدم الإخلال بعموم ما تقدم تكون للمجلس الاختصاصات والسلطات الآتية :

(أ) إجازة البرامج والإحصاءات الرسمية التي تحتاج

إليها الدولة في أعمالها مع تحديد الأسبقيات ،

(ب) تنسيق النشاط الإحصائي بين الجهات المختصة

على المستوى القومي ،

(ج) تشكيل لجان فنية بقرار منه لمساعدته في أعماله،

ويحدد القرار مهامها واختصاصاتها ومدتها

ومكافآت أعضائها ،

(د) فرض الرسوم على الخدمات التي يؤديها الجهاز

بموافقة وزير المالية والاقتصاد الوطني ،

(هـ) إجازة الموازنة السنوية للجهاز وتكاليف الإحصاء

العامة ،

(و) ترشيح شاغلي الوظائف القيادية بالجهاز للوزير

ليقوم بدوره بالتوصية بشأنها لرئيس الجمهورية

بالتعيين ،

(٤) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

( ز ) اقتراح الهيكل التنظيمي وشروط خدمة العاملين

بالجهاز للوزير ليقوم بعرضها على وزير العمل والإصلاح الإداري والمالية والاقتصاد الوطني

لرفعها لمجلس الوزراء لإجازتها ،

( ح ) إجازة التقارير الدورية التي يتم إعدادها عن

أعمال الجهاز ،

( ط ) إصدار لائحة لتنظيم أعماله ،

(ى) إى اختصاصات أو سلطات أخرى تكون

ضرورية لأداء أعماله .

(٢) يجوز للمجلس أن يفوض أياً من سلطاته واختصاصاته

لرئيسه أو لأي عضو بالمجلس أو أي لجنة يشكلها وذلك بالشروط والضوابط التي يراها مناسبة .

اجتماعات المجلس. -٨ (١) يعقد المجلس ثلاثة اجتماعات على الأقل في العام ويجوز

بدعوة من رئيسه أو بطلب من ثلثي الأعضاء عقد اجتماع طارئ كلما دعت الضرورة لذلك .

(٢) يكتمل النصاب القانوني لاجتماعات المجلس بحضور أغلبية

الأعضاء .

(٣) تتخذ القرارات بأغلبية أصوات الأعضاء الحاضرين وفى

حالة تساوى الأصوات يكون لرئيس المجلس صوت مرجح على أن يكون النصاب متوافراً .

المدير العام. -٩ يكون للجهاز مدير عام يعينه رئيس الجمهورية بناءً على توصية

الوزير ويحدد قرار تعيينه مخصصاته وامتيازاته .



يكون المدير العام المسئول التنفيذي الأول أمام الوزير ويتولى الاضطلاع بالانشاط المالي والإداري والفني للجهاز، ومع عدم الإخلال بعموم ما تقدم تكون له الاختصاصات والسلطات الآتية :

- ( أ ) تزويد الجهات الحكومية بالمعلومات الإحصائية التي تقع في دائرة اختصاصه ،
- ( ب ) تقديم المشورة الفنية فيما تعرضه عليه الجهات الحكومية في المسائل الإحصائية ،
- ( ج ) تنفيذ قرارات المجلس واختصاصاته ،
- ( د ) نشر نتائج العمليات الإحصائية التي يوصى بها المجلس في الجريدة الرسمية ،
- ( هـ ) إيداع صورة من تقارير نتائج العمليات الإحصائية التي يوصى بها المجلس بدار الوثائق القومية ،
- ( و ) إعداد مقترحات الموازنة السنوية بما في ذلك الموازنات الخاصة بتكاليف العمليات الإحصائية ذات الصبغة القومية ورفعها للمجلس لإجازتها،<sup>(٥)</sup>
- ( ز ) التنسيق بين الجهاز وأجهزة الدولة المختلفة في مجال الإحصاء ،
- ( ح ) تنظيم وتبادل وسائل الجهاز وإمكانيات توظيفها لتنفيذ أغراضه ،
- ( ط ) اقتراح السياسات والبرامج وخطط العمل الإحصائي ورفعها للمجلس لإجازتها ،
- ( ي ) إيداء الرأي حول الاتفاقيات المحلية والدولية المتعلقة بالإحصاء ،
- ( ك ) التوقيع على العقود والاتفاقيات ،

<sup>(٥)</sup> قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

- ( ل ) تمثيل الجهاز والتحدث باسمه أمام الجهات القانونية والجهات الأخرى ذات الصلة داخل السودان وخارجه ،
- ( م ) التصديق بصرف المبالغ المخصصة للمصروفات الواردة في الموازنة المجازة ،
- ( ن ) تشكيل لجنة أو لجان لمساعدته في أداء مهامه واختصاصاته وتحديد اختصاصاتها ومهامها ،
- ( س ) تعيين العاملين وترقيتهم وتدريبهم ومحاسبتهم وفقاً لقوانين الخدمة المدنية السارية ، (٦)
- ( ع ) أى أعمال أخرى تكون ضرورية لمباشرة اختصاصاته وسلطاته على أكمل وجه .
- ( ٢ ) لا يجوز للمدير العام أن يجرى أي تغييرات جوهرية في أجهزة الجهاز دون موافقة المجلس .
- ( ٣ ) يجوز للمدير العام أن يفوض اياً من سلطاته الى أي شخص أو لجنة بالشروط والضوابط التي يراها مناسبة .
- ( ١ ) - ١١ الإحصاء الولائي .
- ( ١ ) ينظم الإحصاء في حدود الولاية بقانون ولائي على نسق الأحكام الخاصة بالإحصاء الواردة في هذا القانون .
- ( ٢ ) يخضع الإحصاء بالولاية للسياسات العامة التي يضعها المجلس .
- ( ٣ ) مع مراعاة أحكام البند (١) ينظم القانون الولائي الإحصاء ويحدد الاختصاصات والإجراءات المتعلقة بذلك .

(٦) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

## الفصل الثالث الأحكام المالية

- موارد الجهاز المالية. ١٢- تتكون موارد الجهاز المالية من الآتي:
- (أ) ما تخصصه له الدولة من اعتمادات ،  
(ب) المساهمات والرسوم ،  
(ج) المنح والإعانات والتبرعات والوصايا التي يقبلها المجلس .
- استخدام موارد الجهاز المالية. ١٣- تستخدم موارد الجهاز المالية في تحقيق أغراضه .  
(١)  
مع مراعاة قانون الإجراءات المالية والمحاسبية لسنة ٢٠٠٧ واللوائح الصادرة بموجبه ودون المساس بأحكام البند (١) تستخدم موارد الجهاز المالية في الآتي : (٧)  
(أ) إدارة الجهاز وتنفيذ أعماله ،  
(ب) سداد التزاماته ،  
(ج) دفع رواتب وأجور وعلاوات ومخصصات العاملين ورئيس المجلس وأعضاؤه .
- موازنة الجهاز . ١٤- تكون للجهاز موازنة مستقلة تعد وفقاً للموجّهات العامة التي تحددها وزارة المالية والاقتصاد الوطني وترفع للجهات المختصة لإجازتها .
- الحسابات والمراجعة. ١٥- (١) يقوم الجهاز بحفظ حسابات صحيحة ومستوفاة وفقاً للأسس المحاسبية السليمة وحفظ الدفاتر والسجلات المتعلقة بذلك .  
(٢) يودع الجهاز أمواله في المصارف في حسابات جارية أو كودائع استثمار على أن يكون التعامل في تلك الحسابات والسحب منها وفقاً للكيفية التي يحددها المجلس مع مراعاة قانون الإجراءات المالية والمحاسبية لسنة ٢٠٠٧ واللوائح الصادرة بموجبه . (٨)

(٧) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٨) القانون نفسه .

- (٣) يجب على الجهاز أن يخطر وزير المالية والاقتصاد الوطني عند فتح الحسابات بالعملة الحرة .
- (٤) تراجع حسابات الجهاز سنوياً بواسطة ديوان المراجعة القومي أو أي مراجع قانوني يوافق عليه المراجع العام وتحت إشرافه . (٩)

الحساب الختامي ١٦- يرفع المجلس للوزير خلال خمسة أشهر بعد انتهاء السنة المالية والتقارير .  
التقارير الآتية :

- (أ) بيان الحساب الختامي ،
- (ب) تقرير ديوان المراجعة القومي عن الجهاز ، (١٠)
- (ج) تقرير يوضح الأداء المالي بالجهاز أثناء تلك السنة المالية وبرامجه وخططه المستقبلية .

### الفصل الرابع أحكام ختامية

- (١) ١٧- فيما عدا البيانات المنصوص عليها في المادة ١٨ (٢) يجوز الحصول على البيانات والمعلومات الإحصائية الأخرى التي لم ينشرها الجهاز في تقاريره أو إحصاءاته الرسمية بعد دفع الرسوم المقررة .
- (٢) يجب على أصحاب المنشآت والمؤسسات العامة والخاصة السماح للأشخاص المفوضين بإجراء الإحصاءات بالدخول للمنشآت والمؤسسات والحصول على المعلومات .

(٩) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(١٠) القانون نفسه .

سرية المعلومات. - ١٨ (١) (أ) لا يجوز لأي شخص يقوم بأي عمل تنفيذاً لأحكام هذا القانون ، أن ينشر أي معلومات يحصل عليها بحكم عمله ، أو يزود بها أي شخص آخر أو أي جهة بغير الوجه الذي يجيزه القانون ، ويسري هذا الحظر حتى بعد انتهاء ذلك العمل .

(ب) لا يجوز لأي شخص غير منوط به إنجاز أي واجب بموجب أحكام هذا القانون أن يطلع على أي بيانات أو معلومات إحصائية تتعلق بالأفراد أو تقرير دون موافقة سابقة ممن أعطى البيان أو المعلومة الإحصائية أو التقرير .

(٢) لأغراض هذه المادة تعتبر البيانات الإحصائية الآتية سرية لا يجوز نشرها وتشمل :

(أ) البيانات الإحصائية المتعلقة بالأفراد ،

(ب) البيانات الإحصائية المتعلقة بالقوات المسلحة والقوات النظامية الأخرى فيما عدا ما تسمح به تلك الجهات كتابة .

(٣) على الرغم من أحكام البند (١) يجوز نشر المعلومات أو البيانات الإحصائية التي يتطلبها السير في الإجراءات الجنائية التي قد تتخذ وفقاً لأحكام هذا القانون .

أداء القسم. - ١٩ يؤدي المدير العام والعاملين بالجهاز وغيرهم ممن يكلفون بأداء عمل بموجب أحكام هذا القانون القسم أمام كل من الوزير أو المدير حسب مقتضى الحال ، بالصيغة المبينة في الجدول الملحق بهذا القانون .

إيراز البطاقة. - ٢٠ على الأشخاص المكلفين بالقيام بأعمال الإحصاء إبراز بطاقات التكليف متى ما طلب منهم ذلك .

مع عدم الإخلال بأى عقوبة أشد ينص عليها في أي قانون آخر ، يعاقب بالسجن مدة لا تتجاوز سنة واحدة أو بالغرامة أو بالعقوبتين معاً كل من :

- ( أ ) يخل بسرية البيانات الإحصائية أو يفشى بيانات أو معلومات وصلت الى علمه أو اطلع عليها بوصفه عاملاً أو مكلفاً وفقاً لأحكام هذا القانون ،
- ( ب ) يحصل أو يشرع في الحصول عن طريق الغش أو التهديد أو أي وسيلة أخرى غير مشروعة على بيانات أو معلومات سرية بشأن الإحصاء ،
- ( ج ) يعطى أو يعلن أو ينشر بيانات غير صحيحة أو متحيزة عن نتائج الإحصاء الرسمية مع علمه بذلك ،
- ( د ) يعطل أو يعترض عمداً أي شخص مخول له القيام بأى عمل بموجب أحكام هذا القانون عند استعمال سلطاته سواء كان ذلك بمنع استعمال سلطاته أو القيام بأى عمل أو اتخاذ أي إجراءات تعوق عمله أو التعرض له عمداً في شئ من ذلك ،
- ( هـ ) يتلف أو يشوه أو يطمس أي لافتة أو علامة أو جدول أو أورنيك أو أنموذج أو وثيقة تحتوى على بيانات تم الحصول عليها وفق أحكام هذا القانون ،
- ( و ) يرفض أو يمتنع أو يقصر بدون عذر مقبول عن إعطاء بيانات أو معلومات أو تقارير أو يعطيها غير صحيحة في أي نقطة جوهرية مع علمه بذلك ،
- ( ز ) يقوم بأى عمل من أعمال الجهاز دون تصريح مكتوب من الجهة المختصة بالجهاز ،
- ( ح ) يرتكب أي مخالفة منصوص عليها في اللوائح الصادرة بموجب أحكام هذا القانون .

يجوز للمجلس بموافقة الوزير أن يصدر اللوائح اللازمة لتنفيذ أحكام هذا القانون ، ومع عدم الإخلال بعموم ما تقدم يجوز له إصدار لوائح لتنظيم المسائل الآتية :

- ( أ ) البيانات والمعلومات التي يجب تقديمها عند إجراء أي إحصاء أو تقرير ،
- ( ب ) الطريقة والكيفية التي تؤدي بها البيانات الإحصائية والمدة التي يجرى فيها الإحصاء والأشخاص المكلفين بإعطاء المعلومات وجمعها لأغراض الإحصاء والذين يجري الإحصاء بشأنهم ،
- ( ج ) البيانات والمعلومات التي يجوز طلبها من الجهاز ،
- ( د ) الرسوم التي تفرض في مقابل الخدمات التي يؤديها الجهاز بموافقة وزير المالية والاقتصاد الوطني .

الجدول  
القسم  
( أنظر المادة ١٩ )

" أنا ..... أقسم بالله العظيم أن أؤدي واجبي الذي يفرضه على قانون الإحصاء لسنة ٢٠٠٤ بصدق وأمانة وأن لا أذع أو أفضي أي موضوع أو معلومات تصل إلى علمي بسبب أو نتيجة قيامي بعملتي بموجب أحكام هذا القانون حتى ولو كان ذلك بعد انتهاء خدمتي أو انتدابي وذلك فيما عدا الأحوال التي ألتزم فيها قانوناً بالإدلاء أو بإفشاء المعلومات أو البيانات التي أئتمنت عليها " . (١١)

---

(١١) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .



بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون التدريب القومي لسنة ٢٠٠٤

### ترتيب المواد

### الفصل الأول

### أحكام تمهيدية

١- اسم القانون .

٢- إلغاء واستثناء .

٣- تطبيق واستثناء .

٤- تفسير .

### الفصل الثاني

### إلزامية التدريب

٥- إلزامية التدريب .

### الفصل الثالث

### إنشاء المجلس وتشكيله واختصاصاته وسلطاته

٦- إنشاء المجلس وتشكيله .

٧- اختصاصات المجلس وسلطاته .

### الفصل الرابع

### إنشاء الأمانة العامة واختصاصاتها

٨- إنشاء الأمانة العامة .

٩- اختصاصات الأمانة العامة .

### الفصل الخامس

### إدارة التدريب بالوحدات القومية واختصاصاتها

١٠- إنشاء إدارات التدريب .

١١- اختصاصات إدارة التدريب .

## الفصل السادس

### أمانات وإدارات التدريب بالولايات

- ١٢- التدريب بالولايات .
- ١٣- اختصاصات أمانة التدريب بالولاية .
- ١٤- إنشاء إدارات التدريب بالوحدات الولائية واختصاصاتها .

## الفصل السابع

### إنشاء مراكز التدريب القومية والإشراف عليها وإدارتها

- ١٥- إنشاء مراكز التدريب القومية والإشراف عليها وإدارتها .
- ١٦- إدارة المركز .

## الفصل الثامن

### تمويل التدريب

- ١٧- تمويل التدريب .

## الفصل التاسع

### انتهاء فترة الابتعاث وواجبات البعثات الدبلوماسية

- ١٨- انتهاء فترة الابتعاث .
- ١٩- واجبات البعثات الدبلوماسية في مجال التدريب الخارجي .
- ٢٠- إجراءات محاسبة العاملين .
- ٢١- سلطة إصدار اللوائح .

بسم الله الرحمن الرحيم

قانون التدريب القومي لسنة ٢٠٠٤ (١)

(٢٠٠٤/١/١٧)

## الفصل الأول

### أحكام تمهيدية

- ١- اسم القانون .  
يسمى هذا القانون ، " قانون التدريب القومي لسنة ٢٠٠٤ " .
- ٢- إلغاء واستثناء  
(١) يلغى من تاريخ العمل بهذا القانون :  
( أ ) قانون التدريب القومي لسنة ١٩٧٦ ،  
( ب ) قانون مراكز التدريب لسنة ١٩٨٢ ،  
( ج ) قانون صندوق التدريب لسنة ١٩٨٤ .  
(٢) على الرغم من الإلغاء الوارد في البند (١) تظل جميع اللوائح والأوامر التي صدرت بموجب أحكام أي من القوانين المذكورة سارية كما لو صدرت بموجب أحكام هذا القانون إلى أن تلغى أو تعدل .
- ٣- تطبيق واستثناء .  
(١) تطبق أحكام هذا القانون على جميع العمال بالوحدات المختلفة . (٢)  
(٢) على الرغم من أحكام البند (١) يستثنى من تطبيق أحكام هذا القانون :  
( أ ) أفراد القوات المسلحة وقوات الشرطة الموحدة والقوات النظامية الأخرى ،  
( ب ) العاملون بمؤسسات التعليم العالي والبحث العلمي .

(١) قانون رقم ٢١ لسنة ٢٠٠٤ .

(٢) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

- في هذا القانون ما لم يقتض السياق معنى آخر: (٣)
- " الأمانة العامة " يقصد بها الأمانة العامة للمجلس المنشأة بموجب أحكام المادة ٨ ،
- " الأمين العام " يقصد به الموظف التنفيذى الأول بالأمانة العامة المعين بموجب أحكام المادة ٨ ،
- " البعثة " يقصد بها الفترة التدريبية التي يقضيها العامل داخل السودان أو خارجه ،
- " التدريب " يقصد به إكتساب قدرات ومهارات ومعارف تؤدى إلى رفع كفاءة المتدرب المهنية والوظيفية ،
- " الخطة " يقصد بها الخطة القومية السنوية للتدريب التي يجيزها مجلس الوزراء ،
- " العمال " يقصد بهم الأشخاص الذين يشغلون وظائف في الهيكل الوظيفى لأي من الوحدات ،
- " المبتعث " يقصد به أي عامل يوفد في فترة تدريبية داخل البلاد أو خارجها ،
- " المجلس " يقصد به المجلس القومي للتدريب المنشأ بموجب أحكام المادة ٦ ،
- " مدة البعثة " يقصد بها الفترة الزمنية المصدق بها من قبل الأمانة العامة والتي يتضمنها التصديق الأساسي للبعثة وأي تعديلات لاحقة لها ،
- " المركز " يقصد به مركز التدريب المنشأ بموجب أحكام المادة ١٥(١) ،
- "مؤسسات التدريب" يقصد بها الجامعات والمعاهد العليا ومراكز التدريب المختصة في السودان أو خارجه ،
- " الوالى " يقصد به والى الولاية المعنية ،

(٣) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

" الوحدة " يقصد بها أي رئاسة وزارة أو ديوان أو وكالة أو مصلحة أو جهاز أو إدارة عامة ، تابعة للحكومة القومية أو حكومات الولايات أو أجهزة الحكم المحلى أو هيئة عامة أو شركة مملوكة للدولة ، " الوزير " يقصد به وزير العمل والإصلاح الإداري.

## الفصل الثاني إلزامية التدريب

- إلزامية التدريب . ٥- (١) التدريب واجب وظيفى على جميع العاملين بالوحدات .
- (٢) على رؤساء الوحدات السعى لتدريب العمال وفقاً لمتطلبات وخطط وبرامج التنمية وبمقتضى الأسس والقواعد المنصوص عليها في هذا القانون واللوائح الصادرة بموجبه .
- (٣) على العامل تنفيذ البرنامج التدريبي المحدد لمتطلبات كل درجة وظيفية وفى حالة عدم اجتيازه للفترة التدريبية بنجاح فإن ذلك يقلل من فرصته في المنافسة للترقي.

## الفصل الثالث

### إنشاء المجلس وتشكيله واختصاصاته وسلطاته

- ٦- (١) ينشأ مجلس يسمى ، " المجلس القومي للتدريب " ، وتكون له شخصية اعتبارية وخاتم عام والحق في التقاضى باسمه. وتشكيله.
- (٢) يشكل المجلس بقرار من مجلس الوزراء بناءً على توصية من الوزير من رئيس وعدد من الأعضاء من ذوى الخبرة والاختصاص في مجال التدريب بالوحدات المختلفة على أن يكون الأمين العام عضواً ومقرراً .

تكون للمجلس الاختصاصات والسلطات الآتية :

- ( أ ) وضع السياسة العامة للتدريب القومي على ضوء خطط التنمية ووضع الأسس والمبادئ التي تحكم برامج التدريب بهدف الاستفادة القصوى من برامج التدريب بمؤسسات التدريب الداخلي من برامج ورفع مستوى الأداء في الخدمة المدنية القومية ، (٤)
- ( ب ) تحديد أسبقيات التدريب وفق خطط التنمية القومية في البلاد والموجهات العامة للدولة ،
- ( ج ) إعداد دراسة مشروع الخطة القومية السنوية للتدريب للوزير ورفعها لمجلس الوزراء لإجازتها ،
- ( د ) تلقي تقارير دورية عن خطة التدريب القومي من الأمانة العامة ومتابعة تنفيذها ،
- ( هـ ) الإشراف العام على موازنة الخطة القومية للتدريب وتأمين أنسياب التمويل ،
- ( و ) التوصية لمجلس الوزراء بشأن إنشاء مراكز التدريب القومية ،
- ( ز ) وضع السياسة والموجهات العامة لمراكز التدريب القومية ،
- ( ح ) التوصية للوزير بمراجعة التشريعات التي تحكم التدريب في كافة الوحدات ،
- ( ط ) وضع الأسس العامة لاستقطاب العون في مجال التدريب والاستفادة منه ،
- ( ي ) التنسيق بين الوحدات والجهات المختصة بشأن الاتفاقيات والبروتوكولات ذات الصلة بالتدريب والعمل على حصر مواردها الخارجية مع الدول الأخرى في هذا الشأن ،
- ( ك ) معونة القطاع الخاص بما يمكنه من تعزيز قدرته في مجال التدريب ،
- ( ل ) إعداد ومراجعة هيكل الأمانة العامة للمجلس ،

(٤) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

- ( م ) اقتراح شروط خدمة العاملين بالأمانة العامة للوزير لرفعها لمجلس الوزراء لإجازتها بعد توصية وزير المالية والاقتصاد الوطني ووزير العمل والإصلاح الإداري والمجلس الأعلى للأجور ، (٥)
- ( ن ) وضع النظم واللوائح الإدارية والمالية التي تحكم التدريب القومي والتوصية للوزير لإجازتها .

### الفصل الرابع إنشاء الأمانة العامة واختصاصاتها

إنشاء الأمانة العامة . ٨- تنشأ أمانة عامة للمجلس برئاسة أمين عام يعينه ويحدد مخصصاته مجلس الوزراء بناءً على توصية الوزير ووزير المالية والاقتصاد الوطني . (٦)

- ٩- اختصاصات الأمانة العامة .
- تختص الأمانة العامة بالآتي :
- ( أ ) حصر حاجات التدريب بالوحدات ،
- ( ب ) دراسة الحاجات التدريبية واقتراح الأولويات وإعداد مشروع الخطة السنوية للتدريب وتقديمها للمجلس ،
- ( ج ) تنفيذ خطة التدريب السنوية بالتنسيق مع الوحدات ومؤسسات التدريب وذلك بعد إجازتها بوساطة مجلس الوزراء ،
- ( د ) رفع تقارير دورية للمجلس عن الخطة القومية للتدريب ،
- ( هـ ) التنسيق بين مؤسسات التدريب القومية والولائية ومؤسسات التدريب في القطاع الخاص ، وربط برامجها بالحاجات التدريبية للبلاد ، (٧)

(٥) قانون التعديلات المتنوعة رقم (١) لسنة ٢٠٠٦ ، قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٦) قانون التعديلات المتنوعة رقم (١) لسنة ٢٠٠٦ .

(٧) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

- ( و ) التوصية للمجلس بمنح الترخيص لإنشاء مراكز التدريب في القطاع الخاص ،
- ( ز ) الإشراف الفني على مراكز التدريب ،
- ( ح ) متابعة وتقويم التدريب بالتنسيق مع إدارات التدريب ومديرى مؤسسات التدريب لضمان الإستفادة من قدرات وتخصصات الكوادر المدربة ،
- ( ط ) الإشراف على شئون المبتعثين بالداخل والخارج بالتعاون مع مؤسسات التدريب بالداخل والخارج والبعثات الدبلوماسية والتنسيق مع الجهات المختصة وفق الأسس والضوابط التي يقررها المجلس ،
- ( ى ) تقديم المشورة الفنية للوحدات في مجال التدريب ،
- ( ك ) إعداد السجل المركزى للمدربين والمتدربين ،
- ( ل ) أى اختصاصات أخرى يوكلها لها المجلس .

## الفصل الخامس

### إدارة التدريب بالوحدات القومية واختصاصاتها<sup>(٨)</sup>

- إنشاء إدارات التدريب ١٠ - تنشأ بكل وحدة، إدارة للتدريب، بقرار من رئيس الوحدة، وتعمل تحت إشرافه المباشر لتمكينها من تنفيذ البرامج التدريبية .
- اختصاصات إدارة ١١ - تكون لإدارة التدريب الاختصاصات الآتية :
- ( أ ) إعداد سجل بالوصف الوظيفى لكل الوظائف والدرجات المراد تدريبها ،
- ( ب ) إعداد سجل بالمتطلبات التدريبية لكل درجة وظيفية ،
- ( ج ) تحديد الحاجات التدريبية ووضع مشروع الخطة السنوية للتدريب ورفعها للأمانة العامة عن طريق رئيس الوحدة ،
- ( د ) متابعة تنفيذ خطة التدريب بالوحدة بعد إجازتها ،

(٨) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .



- (هـ) تقويم التدريب للعاملين بالوحدة بالتعاون مع الأمانة العامة ومؤسسات التدريب المختلفة ،
- (و) إعداد دليل بالكوادر المدربة بالوحدة بهدف الاستفادة منها حسب حاجات العمل ،
- (ز) السعى لإيجاد فرص تدريبية بالداخل والخارج بالتنسيق مع الأمانة العامة ،
- (ح) أي اختصاصات أخرى تكلفها بها الأمانة العامة أو رئيس الوحدة .

### الفصل السادس

#### أمانات وإدارات التدريب بالولايات

التدريب بالولايات. ١٢- ينظم التدريب في الولايات بقانون ولائي على نسق أحكام هذا القانون .

- ١٣- تكون لأمانة التدريب بالولاية الاختصاصات الآتية :
- (أ) حصر الحاجات التدريبية بوحدة الولاية ،
- (ب) دراسة الحاجات التدريبية وتحديد الأسبقيات وإعداد مشروع الخطة السنوية للتدريب وتقديمها للأمانة العامة ،
- (ج) تنفيذ خطة التدريب السنوية بالتنسيق مع الأمانة العامة للمجلس وإدارات التدريب بالولاية ومؤسسات التدريب ،
- (د) متابعة وتقييم التدريب بالتنسيق مع إدارات التدريب بالولاية ،
- (هـ) تقديم العون الفنى اللازم لمؤسسات القطاع الخاص بالولاية،
- (و) التصديق بإنشاء مراكز التدريب الولائية وتحديد مستوياتها.

- ١٤- إنشاء إدارات التدريب بالولايات
- (١) تنشأ بكل وحدة ، من وحدات الولاية إدارة للتدريب تحت الإشراف المباشر لرئيس الوحدة .
- (٢) تكون لإدارة التدريب بالولاية الاختصاصات التي يحددها القانون الولائي .

## الفصل السابع إنشاء مراكز التدريب القومية والإشراف عليها وإدارتها

إنشاء مراكز التدريب ١٥ - (١) يجوز لمجلس الوزراء بناءً على توصية الوزير في إطار السياسة العامة للتدريب أن يصدر أمر تأسيس بإنشاء مراكز التدريب في أي مجال .  
عليها. (٩)

(٢) يكون لكل مركز تدريب شخصية إعتبارية وخاتم عام وله الحق في التقاضي باسمه .

(٣) يحدد أمر التأسيس الآتى :

- ( أ ) اسم المركز وموقعه الرئيسى ،
- ( ب ) الأغراض التي من أجلها أنشئ المركز ،
- ( ج ) السلطات المخولة للمركز لتحقيق أغراضه ،
- ( د ) نظام مالية وحسابات المركز وما يتصل بها ،
- ( هـ ) الوزير الذي يتولى الإشراف على المركز .

إدارة المركز . ١٦ - (١) يكون لكل مركز تدريب مجلس إدارة يتولى إدارة شئونه .

(٢) يكون مجلس الإدارة مسئولاً عن وضع السياسة العامة للمركز وفقاً للسياسات القومية ومراقبة نشاط المركز ويسعى لتحقيق أغراضه وبيادر نيابة عنه جميع السلطات المخولة له بموجب أحكام هذا القانون .

(٣) يكون لكل مركز مدير ويكون مسئولاً لدى مجلس الإدارة عن حسن إدارة المركز .

(٩) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

## الفصل الثامن تمويل التدريب

- (١) تمويل التدريب . ١٧- تخصص الدولة سنوياً حصة محددة في إطار الموازنة العامة للدولة لمقابلة تنفيذ الخطة القومية للتدريب التي يجيزها مجلس الوزراء .
- (٢) تخصص الولايات في إطار موازنتها السنوية حصة محددة لمقابلة تنفيذ التدريب الولائي الداخلي.

## الفصل التاسع انتهاء فترة الابتعاث وواجبات البعثات الدبلوماسية

- ١٨- انتهاء فترة الابتعاث. مع مراعاة أحكام هذا القانون واللوائح الصادرة بموجبه وبالتشاور مع الوحدة الموفدة، يكون الأمين العام هو الجهة المختصة بإنهاء فترة البعثة في حالة مخالفة المبتعث لأحكام هذا القانون واللوائح الصادرة بموجبه .
- ١٩- واجبات البعثات الدبلوماسية السودانية بالخارج بالإشراف على المبتعثين من الناحية الدراسية والاجتماعية والمالية وموافاة الأمانة العامة بتقارير دورية عن أدائهم والاضطلاع نحوهم بأية واجبات أخرى وفقاً لما تحدده اللوائح . (١٠)

(١٠) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

٢٠- إجراءات محاسبة العاملين (١١).  
تحدد اللوائح إجراءات محاسبة العاملين في حالة مخالفتهم لأي من أحكام هذا القانون .

٢١- سلطة إصدار اللوائح (١٢).  
يجوز للوزير بناء على توصية المجلس إصدار اللوائح اللازمة لتنفيذ أحكام هذا القانون .

---

(١١) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(١٢) القانون نفسه .

بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون حظر الأسلحة الكيميائية لسنة ٢٠٠٤

### ترتيب المواد

### الفصل الأول أحكام تمهيدية

#### المادة :

- ١- اسم القانون .
- ٢- تفسير .
- ٣- سيادة أحكام هذا القانون .

### الفصل الثاني الجهاز

- ٤- إنشاء الجهاز ومقره والإشراف عليه .
- ٥- أغراض الجهاز .
- ٦- سلطات الجهاز .
- ٧- مجلس إدارة الجهاز وتشكيله .
- ٨- اجتماعات المجلس .
- ٩- المدير العام .
- ١٠- الموارد المالية للجهاز .
- ١١- الحسابات .
- ١٢- المراجعة .
- ١٣- بيان الحساب الختامي وتقرير ديوان المراجعة القومي .

## الفصل الثالث الحظر

- ١٤- حظر تصنيع أو استحداث أو إنتاج أو حيازة أو نقل أو استعمال أو الترخيص باستخدام الأسلحة الكيميائية .
- ١٥- حظر استيراد أو تصدير المواد المشتملة على كيماويات محددة .
- ١٦- حظر استحداث أو إنتاج أو تخزين أو استعمال مواد كيميائية محددة .
- ١٧- حظر إقامة المنشآت الكيميائية .
- ١٨- تدمير الأسلحة الكيميائية .

## الفصل الرابع استثناءات على الحظر

- ١٩- حيازة الكيماويات للأغراض البحثية والسلمية .
- ٢٠- كيماويات الجدول الثاني والثالث .

## الفصل الخامس أحكام عامة وختامية

- ٢١- نطاق تطبيق هذا القانون .
- ٢٢- سرية المعلومات .
- ٢٣- العقوبات .
- ٢٤- سلطة إصدار اللوائح والأوامر .

الجدول .

بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون حظر الأسلحة الكيميائية لسنة ٢٠٠٤ (١)

(٢٠٠٤/١/٢٧)

### الفصل الأول

#### أحكام تمهيدية

- ١- اسم القانون . يسمى هذا القانون ، " قانون حظر الأسلحة الكيميائية لسنة ٢٠٠٤ " .
- ٢- تفسير . (٢) (١) في هذا القانون تكون للكلمات والعبارات الواردة فيه والمفسرة في اتفاقية حظر استحداث وإنتاج وتخزين واستعمال الأسلحة الكيميائية وتدمير تلك الأسلحة ذات المعاني الممنوحة لها فيها .
- (٢) في هذا القانون ما لم يقتض السياق معنى آخر :
- " الاتفاقية " يقصد بها اتفاقية "حظر استحداث وإنتاج وتخزين واستعمال الأسلحة الكيميائية وتدمير تلك الأسلحة" (ومرفقاتها) التي وقعت في سنة ١٩٩٣ ،
- "الأسلحة الكيميائية" يقصد بها الأسلحة الكيميائية وفقاً للتعريف الوارد في المادة ٢ من الاتفاقية،
- " المنظمة " يقصد بها المنظمة الدولية لحظر الأسلحة الكيميائية ،
- " الجهاز " يقصد به الجهاز الوطني لحظر الأسلحة الكيميائية المنشأ بموجب أحكام المادة
- ٤ (١) ،

(١) قانون رقم ١ لسنة ٢٠٠٤ .

(٢) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ ، قانون رقم ٢٣ لسنة ٢٠١٤ .

" المجلس " يقصد به مجلس إدارة الجهاز المنشأ  
بموجب أحكام المادة ٧ ،  
" الوزير " يقصد به وزير الدفاع .

سيادة أحكام هذا القانون. ٣- تسود أحكام هذا القانون في حالة تعارضها مع أحكام أي قانون آخر إلى المدى الذي يزيل ذلك التعارض .

## الفصل الثاني الجهاز

- (١) إنشاء الجهاز ومقره ٤- وإشراف عليه .  
ينشأ جهاز يسمى ، " الجهاز الوطني لحظر الأسلحة  
الكيميائية " وتكون له شخصية اعتبارية وصفة تعاقبية وخاتم  
عام ويكون له حق التقاضي باسمه .
- (٢) يكون المقر الرئيسي للجهاز بوزارة الدفاع. (٣)
- (٣) يخضع الجهاز لإشراف الوزير ويجوز له أن يصدر  
للمجلس موجّهات عامة في المسائل التي يرى أنها تمس  
الصالح العام .

- ٥- أغراض الجهاز .  
تكون للجهاز الأغراض الآتية :
- ( أ ) تنسيق جهود الدولة بحيث يكون هو حلقة الوصل بين  
السودان والمنظمة في مجال حظر الأسلحة الكيميائية وإعداد  
النقارير والإعلانات للمنظمة الدولية العاملة في هذا الشأن ،
- (ب) مراجعة التزامات السودان وفقاً للاتفاقية ،
- (ج) تيسير إجراءات البحوث العلمية فيما يتصل بالاستخدامات  
السلمية للمواد الكيميائية ،
- ( د ) متابعة النشاط الدولي فيما يتعلق بالأسلحة الكيميائية بما  
يحقق رعاية المصالح القومية ومسايرة التقدم العلمي ،

(٣) قانون رقم ٢٣ لسنة ٢٠١٤ .



- (هـ) القيام بإجراءات التفتيش الدوري على المنشآت والمرافق ذات الصلة الموجودة في السودان وإصدار التوجيهات اللازمة بشأنها ،
- (و) التعاون مع الدول الأطراف والمنظمات الدولية لتحقيق أغراض الاتفاقية ،
- (ز) تقديم المشورة لأجهزة الدولة في مجالات استخدام المواد الكيميائية متى طلب منه ذلك ،
- (ح) مراقبة وضمان سلامة الإنسان والبيئة من آثار الأنشطة المتعلقة بالتزامات السودان في إطار الاتفاقية ، وذلك من خلال بناء القدرات والتوعية .

سلطات الجهاز . -٦

- تكون للجهاز في سبيل تحقيق أغراضه السلطات الآتية :
- (أ) وضع السياسة العامة لعمله على هدى المصلحة القومية والسياسية العامة للدولة ،
- (ب) إصدار النشرات الملزمة للأجهزة المختلفة بتقديم المعلومات المتعلقة بالمواد الكيميائية الوارد ذكرها في الجداول الملحقة بهذا القانون ،
- (ج) إصدار تراخيص العمل للأجهزة المختلفة في المجالات المتعلقة بالمواد الكيميائية الوارد ذكرها في الفقرة (ب) ،
- (د) تحديد الضوابط اللازمة لاستحداث وإنتاج وتخزين واستيراد وتصدير المواد الكيميائية الوارد ذكرها في الفقرة (ب) للأغراض السلمية ،
- (هـ) إجراء التحقيقات مع الأشخاص أو الأجهزة المختلفة العاملة في مجال المواد الكيميائية الوارد ذكرها في الفقرة (ب) ،
- (و) إنشاء الأجهزة الفنية أو التعاقد مع الأجهزة القائمة لمعاونته في أداء مهامه ،
- (ز) تملك الأجهزة والمعدات والعقارات والمنقولات بالقدر الضروري واللازم لتحقيق أغراضه ،

- (ح) استخدام من يراه من العاملين والفنيين لتمكينه من الاضطلاع بمهامه ويخضع هؤلاء لقوانين الخدمة المدنية ، (٤)
- (ط) إنشاء فروع له أو مكاتب بولايات السودان المختلفة بموافقة الوزير ،
- (ى) إعداد مشروعات التنمية والتأهيل لترقية أو توسيع الخدمات التي يقدمها وذلك في حدود الموازنة السنوية المجازة .

- (١) مجلس إدارة الجهاز -٧  
يكون للجهاز مجلس إدارة يتولى إدارة شئونه ويباشر نيابة عنه كافة السلطات الواردة في هذا القانون .
- (٢) يشكل المجلس بموجب قرار يصدره مجلس الوزراء ، بناءً على توصية الوزير ، برئاسة ممثلى وزارة الدفاع ، وعضوية الوزارات والأجهزة ذات الصلة بأغراض الجهاز وسلطاته . (٥)
- (٣) يجوز للمجلس الاستعانة بمن يرى من أهل الاختصاص والخبرة .

- (١) اجتماعات المجلس . -٨  
يعقد المجلس اجتماعات دورية بدعوة من الرئيس ويجوز له أو نصف أعضاء المجلس الدعوة لاجتماع طارئ متى ما دعت الضرورة ذلك .
- (٢) يكتمل النصاب القانونى لاجتماعات المجلس بحضور أكثر من نصف الأعضاء .
- (٣) تجاز قرارات المجلس بأغلبية أصوات الأعضاء الحاضرين على أن يكون النصاب متوافراً .
- (٤) يجوز للمجلس إصدار لائحة داخلية لتنظيم اجتماعاته .

(٤) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٥) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ ، قانون رقم ٢٣ لسنة ٢٠١٤ .

المدير العام . ٩- يكون للجهاز مدير عام يعينه رئيس الجمهورية ، بتوصية من الوزير ويحدد قرار التعيين سلطاته والأجهزة التنفيذية التابعة له ومخصصاته وامتيازته .

الموارد المالية للجهاز . ١٠- تكون للجهاز الموارد المالية الآتية :  
( أ ) ما تخصصه له الدولة من اعتمادات ،  
( ب ) ما يتحصل عليه من أموال مقابل الأعمال والخدمات التي يؤديها كرسوم بموافقة الوزير ،  
( ج ) المنح والهبات والتبرعات ،  
( د ) العون الخارجى الذي تقدمه المؤسسات الدولية والإقليمية بموافقة الوزير ،  
( هـ ) أى موارد أخرى يوافق عليها الوزير .

الحسابات . ١١- (١) يقوم الجهاز بحفظ حسابات صحيحة ومستوفاة فيما يتعلق بأعماله وحصر أصوله والأموال الثابتة والمنقولة وفقاً للأسس المحاسبية السليمة .  
(٢) يودع الجهاز أمواله بأحد المصارف الحكومية في حسابات جارية أو حسابات ودائع على أن يكون التعامل في تلك الحسابات والسحب منها وفقاً لما يقرره الوزير أو من يفوضه في ذلك .

المراجعة . ١٢- يقوم ديوان المراجعة القومي أو من يكلفه في ذلك بمراجعة حسابات الجهاز بعد نهاية كل سنة مالية .<sup>(٦)</sup>

(٦) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

- (١) بيان الحساب الختامي ١٣- وتقرير ديوان المراجعة القومي (٧).
- يرفع الجهاز للوزير في مدة لا تتجاوز ثلاثة أشهر من نهاية السنة المالية بياناً بالحسابات الختامية لأعماله مصحوباً بأي تقرير من ديوان المراجعة القومي يرفق مع ذلك البيان .
- (٢) يرفع الوزير نسخة من البيان والتقرير المذكورين أعلاه للجهات المختصة .

## الفصل الثالث

### الحظر

- حظر تصنيع أو استحداث ٤-١ لا يجوز لأي شخص أن :
- (أ) يستحدث أو يصنع أو ينتج أو يحوز أو يخزن أو يحتفظ بأي طريقة أي أسلحة كيميائية ، أو إنتاج أو حيازة أو نقل أو استعمال أو الترخيص باستخدام الأسلحة الكيميائية .
- (ب) ينقل بطريق مباشر أو غير مباشر أي أسلحة كيميائية لشخص آخر ،
- (ج) يستعمل أي أسلحة كيميائية ،
- (د) يساعد أو يشجع أو يحرض بأي طريق أي شخص آخر للإشتراك في أي نشاط محظور بموجب الاتفاقية ،
- (هـ) يستخدم أراضي السودان معبراً لنقل أي أسلحة كيميائية لطرف ثالث .

- حظر استيراد أو تصدير ١٥- لا يجوز لأي شخص أن يصدر أو يستورد إلى السودان أي سلع أو المواد المشتملة على كيميائيات محددة .
- بضائع تشتمل على أي من المواد الكيميائية الواردة في الجداول الملحقة بهذا القانون إلا وفقاً لأحكام الاتفاقية وبإذن من الجهاز (٨).

(٧) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٨) القانون نفسه .

حظر استحداث أو إنتاج ١٦- لا يجوز لأي شخص أن يستحدث أو ينتج أو يخزن أو يستعمل أو يحوز أو يصدر أو يستورد أيًّا من المواد الكيميائية الواردة في الجداول الملحقة بهذا القانون إلا وفقاً لأحكام الاتفاقية وبإذن من الجهاز .

حظر إقامة المنشآت ١٧- لا يجوز لأي شخص إقامة أي منشأة أو مرفق أو نشاط لإنتاج أو استخدام أي من المواد الكيميائية الواردة في الجداول الملحقة بهذا القانون إلا بإذن من الجهاز .

تدمير الأسلحة ١٨- يقوم الجهاز بوضع الضوابط اللازمة لتدمير أي مواد أو أسلحة كيميائية محظورة إن وجدت وفقاً لما ورد في الاتفاقية واللوائح التي تصدر بموجب أحكام هذا القانون .

### الفصل الرابع استثناءات على الحظر

- ١٩- (١) لا يجوز لأي شخص إنتاج أو تملك أو حفظ أو تحويل أو استعمال أو حيازة أي من الكيماويات الواردة بالجدول الأول الملحق بهذا القانون إلا لأغراض البحث العلمي والأغراض الطبية والصيدلية أو استخدامها للوقاية في أغراض مقبولة وبكميات معقولة وفي معامل محددة وفق ما يقرره الجهاز .
- (٢) لا يجوز نقل المواد المذكورة في البند (١) لدول أو أطراف أخرى إلا للأغراض العلمية المحددة في البند (١) وبشرط ضمان عدم نقلها لطرف ثالث .

(٩) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

- كيميائيات الجدول ٢٠ - (١) لا يجوز نقل الكيمائيات الواردة في الجدول الثاني الملحق الثاني والثالث (١٠).
- (٢) على الجهاز أن يتأكد بأن نقل الكيمائيات الواردة بالجدول الثالث الملحق بهذا القانون والمنقولة إلى دولة ليست عضواً في المنظمة لن تستخدم إلا للأغراض غير المحظورة بموجب الاتفاقية وبشرط تقديم شهادة الاستخدام النهائي لها.

### الفصل الخامس أحكام عامة وختامية

- (١) -٢١ نطاق تطبيق هذا القانون .
- لأغراض أحكام هذا القانون يعتبر الشخص مرتكباً لجريمة في السودان ، إذا ارتكب تلك الجريمة في الأراضي السودانية أو المياه الإقليمية أو الطائرات أو السفن السودانية أينما وجدت .
- (٢) الشخص الخاضع لأحكام هذا القانون يشمل الشخص الطبيعي والمعنوي سواء كان مقيماً في السودان أو في أي مكان آخر .
- (١) -٢٢ سرية المعلومات .
- تعتبر المعلومات التي يتحصل عليها الجهاز أو يرفعها للجهات المختصة معلومات سرية .
- (٢) يعتبر مرتكباً لجريمة كل شخص يفشي دون إذن المعلومات السرية التي حصل عليها من الجهاز .

(١٠) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

العقوبات . ٢٣- كل من يخالف أحكام هذا القانون أو اللوائح الصادرة بموجبه يعاقب بالآتي :

- (أ) السجن بما لا يجاوز خمسة عشر عاماً أو الغرامة التي تحددها المحكمة أو بالعقوبتين معاً ،  
(ب) حجز أي مواد كيميائية محظورة لصالح الجهاز الذي يجوز له التصرف في تلك المواد الكيميائية وفقاً لما يراه وعلى نفقة مرتكب الجريمة .

سلطة إصدار اللوائح ٢٤- يجوز للوزير بتوصية من المجلس وبعد التشاور مع وزير العدل وإصدار اللوائح والأوامر .

الجدول  
(أنظر المادة ١٦)

الجدول : ١

- (أ) المواد الكيميائية السامة ،  
(ب) السلائف .

الجدول : ٢

- (أ) المواد الكيميائية السامة ،  
(ب) السلائف .

الجدول : ٣

- (أ) المواد الكيميائية السامة ،  
(ب) السلائف .



الجدول ١ (رقم التسجيل في دائرة المستخلصات الكيميائية)

ألف المواد الكيميائية السامة :

- (١) ألكيل (مثل ، أو إيثيل ، أو ع - بروبيل ، أو أيسوبروبيل)  
 فوسفونو فلوريدات ألكيل (حك ١٠، بما في ذلك الألكيل الحلقي)  
 أمثلة : السارين : مثيل فوسفونو فلوريدات أ - أيسوبروبيل (٨-٤٤-١٠٧)  
 الصومان : مثيل فوسفونو فلوريدات أ - بيناكوليل (٠-٦٤-٩٦)
- (٢) ن،ن - ثنائي ألكيل (مثل، أو إيثيل، أو ع - بروبيل، أو أيسوبروبيل) فوسفور  
 أميدوسيانيدات أ - ألكيل (حك ١٠ بما في ذلك الألكيل الحلقي)  
 مثال : التابون : ن،ن ثنائي مثيل (٦-٨١-٧٧)  
 فوسفور أميدو سيانيدات أ - إيثيل
- (٣) ألكيل (مثل ، أو إيثيل ، أو ع - بروبيل ، أو أيسوبروبيل)  
 فوسفوتو ثيولات أ - ألكيل يد أو حك ١٠، بما في ذلك الألكيل الحلقي ،  
 وكب -٢ - ثنائي ألكيل (مثل ، أو إيثيل ، أو ع - بروبيل ، أو أيسوبروبيل)  
 أمينو إيثيل والأملاح الألكيلية أو البروتونية المناظرة  
 مثال : VX مثيل فوسفونو ثيولات أ - إيثيل (٩-٦٩-٥٠٧٨٢)  
 وكب - ٢ ثنائي أيسوبروبيل أمينو إيثيل
- (٤) غازات الخردل الكبريتية :  
 كبريتيد ٢ - كلورو إيثيل وكلور مثيل (٥-٧٦-٢٦٢٥)  
 غاز الخردل : كبريتيد ثاني (٢ - كلورو إيثيل) (٢-٦٠-٥٠٥)  
 ثاني (٢ - كلورو إيثيل ثيو) ميثان (٦-١٣-٦٣٨٦٩)  
 الخردل الأحادي النصفى : ١،٢ - ثاني (كلورو إيثيل ثيو) إيثان (٨-٣٦-٣٥٦٣)  
 ٣ ، ١ ثاني (٢ - كلورو إيثيل ثيو) - ع بروبان (٢-١٠-٦٣٩٠٥)  
 ٤ ، ١ ثاني (٢ - كلورو إيثيل ثيو) - ع - بوتان (٧-٩٣-١٤٢٨٦٨)  
 ٥ ، ١ ثاني (٢ - لورو إيثيل ثيو) - ع - بنتان (٨-٩٤-١٤٢٨٦٨)  
 اثير ثاني (٢ - كلورو إيثيل ثيو مثيل) (١-٩٠-٦٣٩١٨)  
 الخردل - أ : اثير ثاني (٢ - كلورو إيثيل ثيو إيثيل) (٨-٨٩-٦٣٩١٨)

(٥) مركبات اللوزيت :

- لوزيت ١ : ٢ - كلورو فينيل ثنائي كلورو أرسين (٣-٢٥-٤١) (٥٤١-٢٥-٣)  
لوزيت ٢ : ثاني (٢- كلورو فينيل) كلورو أرسين (٨-٦٩-٤٠٣٣٤) (٤٠٣٣٤-٦٩-٨)  
لوزيت ٣ : ثالث (٢-كلورو إثيل) أرسين (١-٧٠-٤٠٣٣٤) (٤٠٣٣٤-٧٠-١)  
(٦) غازات الخردل الأزوتية :  
"HN١" ثاني (٢- كلوروايثيل) إثيل أمين (٨-٠٧-٥٣٨) (٥٣٨-٠٧-٨)  
"HN٢" ثاني (٢- كلورو إثيل) ميثيل أمين (٢-٧٥-٥١) (٥١-٧٥-٢)  
"HN٣" ثالث (٢- كلورو إثيل) أمين (١-٧٧-٥٥٥) (٥٥٥-٧٧-١)  
(٧) ساكسي توكسين (٨-٨٩-٣٥٥٢٣) (٣٥٥٢٣-٨٩-٨)  
(٨) ريسين (٣-٨٦-٩٠٠٩) (٩٠٠٩-٨٦-٣)

باء - السلانف :

- (٩) ثاني فلوريد ألكيل (مثيل ، أو إثيل أو ع بروبييل ، أو أيسوبروبييل) فوسفونيل  
مثال : "DF" = ثاني فلوريد ميثيل فوسفونيل (٣-٩٩-٦٧٦) (٦٧٦-٩٩-٣)  
(١٠) ألكيل (مثيل، أو إثيل، أو ع - بروبييل أو أيسوبروبييل) فوسفونين أ - ألكيل (يد أو حك ١٠  
بما في ذلك الألكيل الحلقى) و أ-٢ - ثنائي ألكيل (مثيل ، أو إثيل ، أو ع - بروبييل أو  
أيسوبروبييل) أمينوايثيل والأملاح الألكيلية أو البروتونية المناظرة  
مثال : "QL" = ميثيل فوسفونيت أ - أثيل و ١-٢ ثنائي أيسوبروبييل أمينوايثيل (٨-١١-٥٧٨٥٦) (٥٧٨٥٦-١١-٨)  
(١١) كلوروسارين : ميثيل فوسفونوكلوريدات أ - أيسوبروبييل (٧-٧٦-١٤٤٥) (١٤٤٥-٧٦-٧)  
(١٢) كلوروصومان : ميثيل فوسفونوكلوريدات أ - بيناكوليل (٥-٥٧-٧٠٤٠) (٧٠٤٠-٥٧-٥)

الجدول ٢

ألف - المواد الكيميائية السامة :

- (١) أميتون : فوسفورثيولات أ ، أ - ثنائي إثيل وكب - (٢- ثنائي إثيل أمينو إثيل)  
والأملاح الألكيلية أو البروتونية المناظرة (٥-٥٣-٧٨) (٧٨-٥٣-٥)  
(٢) PFIB : ١ ، ١ ، ٣ ، ٣ ، ٣ - خماسي فلورو - ٢ (ثلاثي فلور ميثيل)  
بروتين (٨-٢١-٣٨٢) (٣٨٢-٢١-٨)  
(٣) "BZ" بنزيلات ٣ - كينوكليدينيل (\*) (٣)

## باء السلائف :

(٤) المواد الكيميائية التي تحتوى ذرة فوسفور ترتبط بها مجموعة مثيل ، أو إيثيل ، أو بروبييل (ع) أو أيسو) ، ولكن بدون أي ذرات كربون أخرى ، بإستثناء المواد المدرجة في الجدول ١ .

أمثلة : ثاني كلوريد مثيل فوسفونيل مثيل فوسفونات ثنائي مثيل (١-٩٧-٦٧٦)

(٦-٧٩-٧٥٦)

(٩-٢٢-٨٤٤)

إستثناء : فونوفوس : إيثيل فوسفونو ثنائي ثيولات - أ- أثيل وكب - فينيل (٩-٢٢-٩٤٤)

(٥) أملاح ثاني هاليدن ، ن - ثنائي ألكيل (مثيل ، أو إيثيل ، أو ع - بروبييل ، أو أيسوبروبييل) فوسفور اميدية .

(٦) ن ، ن - ثنائي ألكيل (مثيل ، أو أثيل ، أو ع - بروبييل ، أو أيسوبروبييل)

فوسفور اميدات ثنائي ألكيل (مثيل ، أو إيثيل ، أو ع - بروبييل أو أيسوبروبييل)

(٧) ثالث كلوريد الزرنيخ (١-٣٤-٧٧٨٤)

(٨) حمض ٢،٢ - ثنائي فينيل - ٢-٢ هيدروكسي خليك (٧-٩٣-٧٦)

(٩) ٣ - كينو كلدينيول (٧-٣٤-١٦١٩)

(١٠) كلوريد ن ، ن - ٢ - ثنائي ألكيل (مثيل ، أو اثيل ، أو ع - بروبييل

أو أيسوبروبييل) أمينو إيثيل والأملاح البروتونية المناظرة

(١١) ن ، ن - ٢ - ثنائي ألكيل (مثيل ، أو إيثيل ، أو ع - بروبييل ، أو أيسوبروبييل)

أمينو إيثانول والأملاح البروتونية المناظرة :

إستثناءات : ن ، ن - ثنائي مثيل أمينو إيثانول والأملاح البروتونية المناظرة (٠-٠١-١٠٨)

ن ، ن ثنائي أثيل أمينو إيثانول والأملاح البروتونية المناظرة (٨-٣٧-١٠٠)

(١٢) ن ، ن - ٢ - ثنائي ألكيل (مثيل أو إيثيل أو ع - بروبييل ، أو أيسوبروبييل)

أمينو إيثان ثيول والأملاح البروتونية المناظرة

(١٣) ثيو ثنائي غليكول : كبريتيد ثنائي (٢- هيدروكسي إيثيل) (٨-٤٨-١١١)

(١٤) كحول البيناكوليل ٣،٣ - ثنائي مثيل ٢- بوتانول (٣-٠٧-٤٦٤)

### الجدول ٣

#### ألف - المواد الكيميائية السامة :

- |            |  |
|------------|--|
| (٧٥-٤٤-٥)  | (١) فوسجين : ثاني كلوريد كربونيل       |
| (٥٠٦-٧٧-٤) | (٢) كلوريد سيانوجين                    |
| (٧٤-٩٠-٨)  | (٣) سيانيد الهيدروجين                  |
| (٧٦-٠٦-٢)  | (٤) كلوروبكرين : ثلاثي كلورو نتروميثان |

#### باء - السلائف :

- |              |                               |
|--------------|-------------------------------|
| (١٠٠٢٥-٨٧-٣) | (٥) أكسى كلوريد الفوسفور      |
| (٧٧١٩-١٢-٢)  | (٦) ثالث كلوريد الفوسفور      |
| (١٠٠٢٦-١٣-٨) | (٧) خامس كلوريد الفوسفور      |
| (١٢١-٤٥-٩)   | (٨) فوسفيت ثلاثي مثيل         |
| (١٢٢-٥٢-١)   | (٩) فوسفيت ثلاثي إيثيل        |
| (٨٦٨-٨٥-٩)   | (١٠) فوسفيت ثنائي مثيل        |
| (٧٦٢-٠٤-٩)   | (١١) فوسفيت ثنائي إيثيل       |
| (١٠٠٢٥-٦٧-٩) | (١٢) أول كلوريد الكبريت       |
| (١٠٥٤٥-٩٩-٠) | (١٣) ثاني كلوريد الكبريت      |
| (٧٧١٩-٠٩-٧)  | (١٤) كلوريد ثيونيل            |
| (١٣٩-٨٧-٧)   | (١٥) إيثيل ثنائي إيثانول أمين |
| (١٠٥-٥٩-٩)   | (١٦) مثيل ثنائي إيثانول أمين  |
| (١٠٢-٧١-٦)   | (١٧) ثلاثي إيثانول أمين       |

بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون تنظيم العمل المصرفي لسنة ٢٠٠٤

### ترتيب المواد

### الفصل الأول أحكام تمهيدية

المادة :

- ١- اسم القانون .
- ٢- إلغاء واستثناء .
- ٣- سيادة أحكام هذا القانون .
- ٤- تفسير .

### الفصل الثاني ترخيص المصرف

- ٥- الترخيص بمزاولة العمل المصرفي .
- ٦- توفيق أوضاع المصارف .
- ٧- المصارف الجديدة .
- ٨- الإشراف والرقابة على المصارف .
- ٩- استعمال كلمة مصرف .
- ١٠- فروع المصارف الأجنبية .
- ١١- فتح مكاتب التمثيل .
- ١٢- افتتاح الفروع وتغيير مواقعها وإغلاقها .
- ١٣- ممارسة الأعمال المصرفية الأخرى .
- ١٤- الدمج .

## الفصل الثالث الهيئة العليا للرقابة الشرعية

- ١٥- إنشاء الهيئة .
- ١٦- مقر الهيئة .
- ١٧- مكافآت رئيس الهيئة وأعضائها .
- ١٨- أغراض الهيئة .
- ١٩- اختصاصات الهيئة .
- ٢٠- سلطات الهيئة .
- ٢١- الزامية فتوى الهيئة .

## الفصل الرابع أسس عمل المصارف

- ٢٢- رأس المال .
- ٢٣- الاحتياطات والمخصصات .
- ٢٤- نسبة التمويل لرأس المال .
- ٢٥- القيود على حيازة السهم .
- ٢٦- تملك وحيازة العقارات .
- ٢٧- تحديد الرسوم وهوامش الأرباح .
- ٢٨- الاحتفاظ بأصول سائلة .
- ٢٩- القيود على التمويل .
- ٣٠- تمويل المصارف .

## الفصل الخامس الحساب السنوي والمراجعة

- ٣١- الحسابات والموازنة .
- ٣٢- المراجعة .
- ٣٣- نشر الموازنة .
- ٣٤- عرض الموازنة .
- ٣٥- المراجعة الخاصة .
- ٣٦- البيانات الشهرية والبيانات الأخرى .

## الفصل السادس تفتيش المصارف

- ٣٧- التفتيش .
- ٣٨- الأوامر التالية للتفتيش .

## الفصل السابع الرقابة على إدارة المصارف وأعمالها

- ٣٩- المصارف المملوكة للدولة .
- ٤٠- المصارف غير المملوكة للدولة .
- ٤١- الرقابة على العمليات المصرفية .
- ٤٢- الهياكل الإدارية للمصارف .
- ٤٣- تعيين مشرف أو مراقب .

## الفصل الثامن أحكام متنوعة

- ٤٤- عطلات المصارف .
- ٤٥- إيقاف الأعمال المصرفية .
- ٤٦- حظر العمل مع أكثر من مصرف .
- ٤٧- فقدان الأهلية .
- ٤٨- إبادة المستندات .
- ٤٩- إلغاء الرخصة .
- ٥٠- تصفية المصارف .
- ٥١- أولوية السداد عند التصفية .
- ٥٢- المصفى الرسمي .
- ٥٣- حجز الموجودات .
- ٥٤- المحكمة المختصة .
- ٥٥- السرية .
- ٥٦- أموال المصارف وموظفوها .
- ٥٧- تدخل البنك في الدعاوي .
- ٥٨- العقوبات .
- ٥٩- اتحاد المصارف السوداني .
- ٦٠- سلطة إصدار اللوائح .



بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون تنظيم العمل المصرفي لسنة ٢٠٠٤<sup>(١)</sup>

(٢٧/١/٢٠٠٤)

### الفصل الأول

#### أحكام تمهيدية

- ١- اسم القانون .  
يسمى هذا القانون ، " قانون تنظيم العمل المصرفي لسنة ٢٠٠٤ " .
- ٢- إلغاء واستثناء .  
يلغى قانون تنظيم العمل المصرفي لسنة ١٩٩١ ، على أن تظل جميع اللوائح والقرارات والإجراءات التي تمت بموجب أحكامه سارية المفعول إلى أن تلغى أو تعدل بموجب أحكام هذا القانون .
- ٣- سيادة أحكام هذا القانون .  
في حالة وجود تعارض بين أحكام هذا القانون وأي قانون آخر تسود أحكام هذا القانون إلى المدى الذي يزيل التعارض بينهما .
- ٤- تفسير .  
في هذا القانون ما لم يقتض السياق معنى آخر<sup>(٢)</sup>:  
" التزامات عند الطلب " يقصد بها مجموع التزامات أي مصرف يكون واجباً سدادها عند الطلب ،  
" التزامات لأجل " يقصد بها أي التزامات غير الالتزامات عند الطلب ،  
" البنك " يقصد به بنك السودان المركزي المنشأ بموجب أحكام قانون بنك السودان المركزي لسنة ٢٠٠٢ ،

(١) صدر مرسوم مؤقت وأجيز وأصبح قانون من تاريخ توقيع رئيس الجمهورية عليه في ٢٧/١/٢٠٠٤ .

(٢) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ ، قانون رقم ٥ لسنة ٢٠١٠ ، قانون رقم ٢٤ لسنة ٢٠١٢ .

يقصد به توظيف المال وفق الصيغ  
الإسلامية ،

" التمويل "

يقصد به أي شخص طبيعي أو معنوي،  
يقصد به فتح الحسابات بأنواعها وقبول  
الودائع ، وإجراء التحويلات ، وفتح  
خطابات الاعتماد بأنواعها وما يتعلق بها  
من إجراءات ، وإصدار خطابات  
الضمان ، ودفع وتحصيل الصكوك  
والأوامر وأذونات الصرف وغيرها من  
الأوراق المالية ذات القيمة ، والتعامل  
في النقد الأجنبي والاستثمار وتوفير  
التمويل للعملاء وغير ذلك من أعمال  
المصارف حسبما يحدده البنك والتي لا  
تتعارض مع أحكام الشريعة الإسلامية ،  
يقصد بها أي عملة يمكن تداولها أو  
تحويلها دون قيد أو شرط في أسواق  
النقد الدولية وفق ما يحدده البنك ،  
يقصد به الفرع أو المكتب الفرعي لأي  
مصرف سواء سمي وكالة أو بأى اسم  
آخر يزاول العمل المصرفي ،  
يقصد به تملك مال أو شيء لآخر على  
أن يرد مثله قدرأً ونوعاً وصفاً إلى  
المقرض عند نهاية مدة القرض ،

" شخص "

" العمل المصرفي "

" عملة قابلة للتحويل "

" فرع أو مكتب فرعي "

" قرض "

يقصد به محافظ بنك السودان المركزي،  
يقصد به مدير عام أي مصرف أو من  
في حكمه ،

" المحافظ "

" المدير العام "

يقصد به الشخص المؤهل من هيئة  
مهنية معترف بها عالمياً ومسجل في  
سجل المراجعين القانونيين المصرح لهم  
بممارسة المهنة في السودان ،

" المراجع القانوني "

يقصد به الشخص الذي يكلفه المحافظ  
بتفرغ كامل أو غير كامل لمراقبة أداء  
أي مصرف وفقاً للشروط والمدة التي  
يحددها القرار ،

" المراقب "

يقصد به الشخص الذي يعينه المحافظ  
على رأس أي مصرف لتصريف أعماله  
التنفيذية وفقاً للشروط والصلاحيات  
والمدة التي يحددها القرار ،

" المشرف "

يقصد بها المصارف المملوكة للحكومة  
وبنك السودان المركزي معاً أو بالإنفراد ،  
يقصد به أي شركة مسجلة بموجب  
أحكام قانون الشركات لسنة ٢٠١٥ ، أو  
مؤسسة أو هيئة منشأة بقانون أو أي  
مصرف أجنبي مرخص له بمزاولة  
العمل المصرفي بموجب أحكام هذا  
القانون ،

" المصارف المملوكة

للدولة "

" مصرف "

يقصد به أي مصرف مسجل أو منشأ خارج السودان ويباشر العمل المصرفي في السودان وفق أحكام هذا القانون ،	" مصرف أجنبي "
يقصد بها إمتلاك الشخص أو زوجه أو ولده أو صهره أو شريكه أو من في حكمهم على حصة لا تقل عن عشرة بالمائة ١٠% من رأس مال أي شركة أو شراكة أو عمل ،	" مصلحة وافرة "
يقصد به مكتب تمثيل المصرف ،	" مكتب التمثيل "
يقصد بها أي شركة لتوظيف الأموال أو لأغراض الاستثمار أو هيئة أو مؤسسة تمارس أياً من الأعمال المصرفية ،	" مؤسسة مالية "
يقصد بها الهيئة العليا للرقابة الشرعية المنشأة وفقاً لأحكام المادة ١٥(١)،	" الهيئة "
يقصد به وزير المالية والاقتصاد الوطني.	" الوزير "

## الفصل الثاني ترخيص المصرف

- (١) -٥ الترخيص بمزاولة العمل المصرفي .
- لا يجوز لأي شخص مزاولة العمل المصرفي أو أي جزء منه في السودان ما لم يكن حائزاً على ترخيص نهائي كتابة صادر بموجب أحكام قانون بنك السودان المركزي لسنة ٢٠٠٢ وهذا القانون، ومستوفياً لجميع الشروط المنصوص عليها في الترخيص وهذا القانون واللوائح الصادرة بموجبه .<sup>(٣)</sup>
- (٢) تطبيق أحكام هذا القانون على جميع المصارف والمؤسسات المالية المرخص لها بمزاولة العمل المصرفي أو أي جزء منه دون استثناء لفرع مصرف أجنبي أو توكيل .
- (١) -٦ توفيق أوضاع المصارف .
- يجوز للمحافظ من وقت لآخر وبموجب منشورات يصدرها أن يلزم المصارف والمؤسسات المالية القائمة وقت صدور هذا القانون بتوفيق أوضاعها وفق أحكام هذا القانون وبالكيفية وللمدة التي يحددها .
- (٢) يجوز للبنك من وقت لآخر أن يلزم المصارف والمؤسسات المالية أو أي منها بتوفيق أوضاعها حسبما يراه مناسباً وبالكيفية وللمدة التي يحددها .<sup>(٤)</sup>
- (١) -٧<sup>(٥)</sup> المصارف الجديدة .
- لا يجوز لأي شخص القيام بالآتي إلا بترخيص مكتوب من المحافظ :
- (أ) ممارسة العمل المصرفي أو أي جزء منه ،
- (ب) تسجيل أي شركة لممارسة العمل المصرفي أو أي جزء منه .

<sup>(٣)</sup> قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

<sup>(٤)</sup> القانون نفسه .

<sup>(٥)</sup> القانون نفسه .

(٢) إذا اقتنع المحافظ من التحريات والدراسات التي يجريها  
بجدوى طلب الترخيص وأن الترخيص يحقق مصلحة عامة  
يجوز منح الرخصة بالشروط التي يراها، كما يجوز له في  
أي وقت أن يضيف أو يعدل في تلك الشروط وفق ما يراه  
مناسباً .

(٣) لا يجوز منح أي مصرف أجنبي رخصة للعمل في السودان  
إلا بتوصية من البنك وموافقة الوزير .

(٤) يجوز للمحافظ فرض رسوم على الترخيص بممارسة كل  
أو بعض الأعمال المصرفية أو جزء منها وفق ما يراه  
مناسباً كما يجوز فرض رسوم خدمات على جميع الجهات  
التي تمارس العمل المصرفي أو جزءاً منه .

(٥) لا يجوز لأي مصرف منشأ بالسودان تعديل نظامه  
الأساسي أو لائحته أو قانونه إلا بعد موافقة المحافظ  
الكتابية .

(٦) إذا لم يستوف أي مصرف شروط الترخيص تتم تصفيته  
على النحو الوارد في هذا القانون أو أي قانون آخر  
معمول به يكون ذا صلة .

(١) يتولى البنك الإشراف والرقابة على جميع المصارف  
والمؤسسات المالية بنظامها الإسلامي والتقليدي، وعلى أي  
شخص آخر يقوم بممارسة الأعمال المصرفية أو جزء منها  
وذلك في حدود ممارسته للعمل المصرفي وفق النظم  
واللوائح التي يضعها البنك .

(٢) على المصارف والمؤسسات المالية الالتزام بالضوابط  
التنظيمية والاحترازية المعترف بها دولياً في المعاملات  
التي يضعها البنك .

(٢) قانون رقم ٥ لسنة ٢٠١٠ ، وقانون رقم ٢٤ لسنة ٢٠١٢ .

(٣) تكون للمحافظ أو من يفوضه سلطة إصدار التعليمات والتوجيهات لأي شخص يقوم بممارسة العمل المصرفي كلياً أو جزئياً ، ويجب على ذلك الشخص الالتزام بتلك التعليمات والتوجيهات وتنفيذها .

استعمال كلمة مصرف . -٩ لا يجوز لأي شخص بدون موافقة المحافظ الكتابية أن :

- ( أ ) يستعمل أو يستمر في استعمال كلمة "مصرف" أو إحدى مشتقاتها بأية لغة أو بأية كلمة أخرى أو معنى يرمز للعمل المصرفي بالاسم أو الصفة أو العنوان الذي يعمل بمقتضاه ذلك الشخص في السودان ،
- (ب) يشير أو يستمر في الإشارة إلى الكلمة المذكورة في الفقرة ( أ ) في الكمبيالات أو الإخطارات والإعلانات أو بأية وسيلة أخرى .

فروع المصارف الأجنبية . -١٠ لا يجوز لأي مصرف أجنبي أن يفتح فرعاً بالسودان لممارسة أعمال مصرفية إلا بعد الحصول على رخصة من البنك ، وتحويل المبلغ الذي يحدده البنك لهذه الغاية ويجوز للمحافظ تعديل المبلغ المطلوب تحويله من وقت لآخر .

(٢) يشترط على فرع أي مصرف أجنبي أن يقدم تعهداً من رئاسته تلتزم بموجبه بمقابلة ووفاء كافة الالتزامات والتعهدات الخاصة بفرعهم أو فروعهم بالسودان .

(٣) يجوز للبنك بموافقة الوزير أن يلغى أية رخصة صادرة بموجب أحكام البند (١) إذا خالف المصرف المعنى الشروط الواردة في الرخصة أو خالف أحكام هذا القانون .

(٤) يجوز للبنك في حالة تصفية المصرف الأم أن يحجز على موجودات الفرع المرخص له في السودان بالقدر الذي يقابل التزامات الفرع بالسودان .

- فتح مكاتب التمثيل . ١١ - (١) لا يجوز لأي مصرف أجنبي أن يفتح فرعاً أو مكتباً للتمثيل بالسودان لممارسة العمل المصرفي إلا بعد الحصول على رخصة من البنك .<sup>(٧)</sup>
- (٢) يشترط على مكتب التمثيل أن يقدم تعهداً من رئاسته تلتزم بموجبه بمقابلة ووفاء كافة الالتزامات الخاصة بمكتبهم بالسودان .
- (٣) يجوز للبنك أن يلغى أية رخصة صادرة بموجب أحكام البند (١) إذا خالف مكتب التمثيل أحكام هذا القانون أو الشروط الواردة في الرخصة .

افتتاح الفروع وتغيير ١٢ - يجوز للمحافظ أن يخضع فتح الفروع داخل السودان وخارجه وتغيير مواقعها وإغلاقها . مواقعها وإغلاقها .

ممارسة الأعمال ١٣ - دون الإخلال بعموم الأعمال المصرفية وفق التفسير الممنوح لها في المادة ٤ ، يجوز لأي مصرف أن يمارس أيّاً من الأعمال المصرفية المصرفية الأخرى .  
الآتية :

- ( أ ) قبول الودائع ومنح التمويل والإقراض والاقتراض وتحرير وقبول وتظهير وتحصيل الأوراق المالية والتعامل فيها بأي صورة وفقاً لأحكام هذا القانون ،
- ( ب ) إصدار الشيكات السياحية وبطاقات الإقراض والشيكات المصرفية والشيكات المعتمدة وشراء وبيع النقد الأجنبي وشراء وبيع الأسهم وصكوك التمويل والاكنتاب فيها وإدارتها ، والتعامل في أسواق الأوراق المالية وإستلام شهادات الأسهم وصكوك التمويل والأشياء النفيسة وحفظها وتوفير الخزائن الآمنة لهذا العمل وغيره ،
- ( ج ) ممارسة أعمال الوكالة عن الغير ،

(٧) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .



(د) تملك العقار والمنقول وحيازته والتصرف فيه بالبيع والرهن والإجارة وحيازة سندات الرهن أو أي سند بمصلحة في عقار أو منقول وبيع المرهون أو محل المصلحة لاستيفاء حقوق المصرف المعنى بشرط الحصول على موافقة المحافظ الكتابية بذلك ،

(هـ) تطوير العمل المصرفي بكافة وسائل التقانة الممكنة ،

(و) العمل على دعم وتنسيق وتطوير التعاون الاقتصادي والتجاري بين السودان والدول الأخرى ،

(ز) أي عمل آخر يحدده أو يسمح به المحافظ .

١٤- على الرغم من أحكام قانون الشركات لسنة ٢٠١٥ لا يجوز دمج أي مصرف يعمل في السودان أو ضمه إلى أي مصرف أو مصارف أخرى إلا بعد موافقة البنك .<sup>(٨)</sup> الدمج .

### الفصل الثالث

#### الهيئة العليا للرقابة الشرعية

(١) -١٥ تنشأ هيئة مستقلة غير متفرغة تسمى ، " الهيئة العليا لإنشاء الهيئة .

للرقابة الشرعية على المصارف والمؤسسات المالية " يتم تعيينها بقرار من رئيس الجمهورية بالتشاور مع الوزير .

(٢) تتكون الهيئة من عدد لا يقل عن سبعة أشخاص ولا يزيد

على أحد عشر شخصاً من علماء الشريعة وخبراء الاقتصاد والصيرفة والقانون ، على أن تكون غالبيتهم من علماء الشريعة .

(٣) يحدد القرار رئيس الهيئة ونائبه والأمين العام .

(٤) تكون مدة العضوية في الهيئة خمس سنوات قابلة للتجديد .

١٦- يتولى المحافظ بالتشاور مع الوزير تجهيز المقرر الملائم للهيئة مقر الهيئة .  
وتوفير الميزانية اللازمة لأداء أعمالها .

(٨) قانون رقم رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

مكافآت رئيس الهيئة وأعضائها . ١٧- يحدد الوزير بالتشاور مع المحافظ مكافآت رئيس الهيئة وأعضائها وشروط خدمة أمينها العام .

أغراض الهيئة . ١٨- يكون للهيئة الأغراض الآتية :

( أ ) إصدار الفتاوى الشرعية والتوصيات والمشورة وذلك لتوحيد الأسس والأحكام الشرعية التي يبني عليها النشاط المصرفي والمالي،

( ب ) متابعة سياسات وأداء البنك ونشاط المصارف والمؤسسات المالية بغرض إخضاعها لأحكام وقيم الشريعة الإسلامية ،

( ج ) تنقية قوانين ولوائح ومرشد البنك والمصارف والمؤسسات المالية ونشاطها من المعاملات الربوية وحيلها الظاهرة والخفية ، وكل ما من شأنه أن يؤدي إلى أكل أموال الناس بالباطل ،

( د ) العمل مع جهات الاختصاص لوضع صيغ المعاملات الإسلامية موضع التنفيذ، واستنباط صيغ تلائم كل احتياجات وأدوات التمويل وتطويرها لتناسب السوق الأولية والثانوية للأوراق المالية .

اختصاصات الهيئة<sup>(٩)</sup> . ١٩- (١) تكون للهيئة الاختصاصات الآتية :

( أ ) النظر وإيداء الرأي في المسائل التي تعرض عليها من الوزير أو المحافظ أو مديري المصارف أو المتعاملين مع المصارف والمؤسسات المالية وإصدار الفتاوى والتوصيات والمشورة ،

( ب ) مساعدة أجهزة الرقابة الفنية في البنك والمصارف والمؤسسات المالية على أداء مهامها وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية ،

(٩) قانون رقم ٥ لسنة ٢٠١٠ ، قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ ، قانون رقم ٢٤ لسنة ٢٠١٢ .

- ( ج ) مساعدة البنك والمصارف والمؤسسات المالية في وضع وتنفيذ برامج التأهيل والتدريب بما يمكن هذه الجهات من الوصول بالعاملين فيها لمرتبة الصيرفي الفقيه ،
- ( د ) معاونة إدارات وأقسام البحوث على تطوير البحث العلمي وتشجيع النشر بما يخدم الأهداف والاختصاصات ،
- ( هـ ) النظر في الخلافات الشرعية التي تنشأ بين الجهات الخاضعة لأحكام هذا القانون والمتعاملين معها وإصدار الفتاوى والتوصيات بشأنها ،
- ( و ) أي اختصاصات أخرى تراها الهيئة لازمة لتحقيق أهدافها بشرط موافقة الوزير عليها .
- ( ٢ ) لا يجوز للهيئة النظر في المسائل المعروضة أمام القضاء أو التي صدر فيها حكم من محكمة ذات اختصاص .

سلطات الهيئة . ٢٠-

يكون للهيئة السلطات الآتية :

- ( أ ) استدعاء أيًا من العاملين بالمصارف والمؤسسات المالية أو المتعاملين معها متى ما رأت ذلك ،
- ( ب ) طلب المستندات والاطلاع عليها ، وتفطيش أعمال المصارف والمؤسسات المالية مباشرة أو بوساطة البنك .

إلزامية فتوى الهيئة . ٢١-

- ( ١ ) تكون الفتوى الشرعية التي تصدرها الهيئة في أي نزاع يتعلق بالنشاط المصرفي ملزمة للبنك والمصارف والمؤسسات المالية وواجبة التنفيذ ما لم يطعن فيها الغير أمام القضاء .
- ( ٢ ) تكون الفتوى التي تصدرها الهيئة في أي نزاع في المسائل الفقهية ملزمة للبنك والمصارف والمؤسسات المالية .

## الفصل الرابع أسس عمل المصارف

- رأس المال . ٢٢- (١) يجب على كل مصرف أن يكون له رأس مال حسبما يحدده البنك .
- (٢) يجوز لأي مصرف بعد موافقه البنك الكتابية تعديل رأس ماله بالزيادة أو التخفيض ، ومع ذلك لا يجوز التخفيض قبل الحصول على إذن المحكمة مسبقاً .
- (٣) يجوز للبنك أن يأمر أي مصرف أو مؤسسة مالية أن تزيد رأس مالها لضمان سلامة الأداء المصرفي .
- (٤) يجوز للبنك أن يحدد النسبة القصوى التي يمتلكها المساهم الواحد في رأس مال أي مصرف .
- (٥) تكون كل المصارف والمؤسسات المالية المسجلة بالسودان شركات مساهمة عامة ، ما عدا المصارف والمؤسسات المنشأة بقانون .
- الاحتياطات والمخصصات . ٢٣- (١) يجب على كل مصرف أن يحتفظ برصيد احتياطي وأن يحول لهذا الرصيد نسبة مئوية من الأرباح السنوية بالكيفية والنسبة التي يحددها البنك من وقت لآخر .
- (٢) يجوز للمحافظ أن يطلب من المصارف والمؤسسات المالية رصد مخصصات لمقابلة الديون الهالكة والمشكوك في تحصيلها بالكيفية التي يحددها .
- (٣) على الرغم من أحكام قوانين الضرائب ، تعفى من الضرائب المخصصات المرصودة بموجب أحكام البند (٢) بالتشاور بين البنك وديوان الضرائب وبموافقة الوزير .<sup>(١٠)</sup>
- (٤) يجوز للمصرف تكوين أي احتياطات أو مخصصات أخرى يراها ضرورية .

<sup>(١٠)</sup> قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

نسبة التمويل لرأس المال . ٢٤- لا يجوز لأي مصرف أن يمنح تمويلاً أو يقدم كفالة أو ضمانات أو أن يتحمل أي التزام مالي آخر لصالح أي شخص بمبالغ تجاوز في مجموعها النسبة التي يحددها البنك من رأس مال المصرف المدفوع واحتياطياته .

القيود على حيازة السهم. ٢٥- (١) لا يجوز لأي مصرف أن يحوز أو يمتلك أسهم أي شركة أو شراكة في السوق الأولية بما يزيد على النسبة التي يحددها البنك بالنسبة لرأس مال الشركة فيما عدا حيازة الأسهم ضماناً للمعاملات و/ أو سداداً للديون ، على أنه يجب التصرف في هذه الأسهم خلال الفترة التي يحددها البنك .

(٢) يخضع عدد أي أسهم يشتريها أي مصرف من السوق الثانوية للأوراق المالية والزمن اللازم للتصرف فيها وفقاً لما يحدده البنك من وقت لآخر .

(٣) لا يجوز لأي مصرف أن يساهم أو يشرع في إجراءات تسجيل أي شركة وفقاً لأحكام البند (١) قبل الحصول على موافقة البنك المسبقة .

(٤) لا تنطبق أحكام البند (١) على الأسهم التي يحوزها المصرف بموافقة البنك والخاصة بأى شركة أو مؤسسة أو هيئة عامة يكون مجال عملها الأساسي أياً من القطاعات الإنتاجية أو البنيات الأساسية .

(٥) لا يجوز لأي مصرف أن يساهم في أي شركة أو يمتلك حصة في أي مصرف أو مؤسسة مسجلة خارج السودان إلا بعد موافقة البنك المسبقة .

(٦) يجب على أي مصرف يمتلك أي أسهم أو حصص في رأسمال أي شركة أو شراكة أو مصرف أو مؤسسة داخل أو خارج السودان أن يخطر البنك بذلك التملك ونسبته .

- تملك وحياسة العقارات . (١) -٢٦ مع مراعاة أحكام المادة ١٣ (د) يجوز لأي مصرف أن يمتلك أو يحوز أي عقارات أياً كان مصدرها لأغراض التجارة والاستثمار في الحدود التي يحددها المحافظ .
- يجوز لأي مصرف أو مؤسسة مالية تملك أو حيازة أي عقار سداداً لدين بشرط التخلص منه خلال الفترة التي يحددها المحافظ . (٢)
- تحديد الرسوم وهوامش ٢٧- (١) يجوز للبنك تحديد هوامش الأرباح والعمولات والرسوم والأرباح (١١) . وكيفية حساب وتوزيع الأرباح .
- على الرغم من أحكام البند (١) يجوز للبنك إذا إقتنع أن هناك سبباً معقولاً أن يحدد لأي مصرف هامش ربح أو عمولة أو رسم خاص به . (٢)
- الاحتفاظ بأصول سائلة . (١) -٢٨ يجب على كل مصرف أن يحتفظ في شكل أصول سائلة حسبما هو مبين في البند (٢) بمبلغ لا يقل في نهاية أي يوم عن نسبة مئوية من الالتزامات حسبما يحدده المحافظ من وقت لآخر .
- لأغراض هذه المادة " الأصول السائلة " تشمل كل أو أيضاً مما يأتي : (٢)
- ( أ ) العملة الورقية أو المعدنية المبرئة للذمة في السودان ، وكذلك العملات الأجنبية ،
- ( ب ) صافي الأرصدة المودعة لدى البنك بما في ذلك الاحتياطي المطلوب الاحتفاظ به بموجب أحكام المادة ٢٨ (١) من قانون البنك . (١٢)
- ( ج ) صافي الأرصدة المودعة لدى مصارف أخرى بالسودان والقابلة للسحب عند الطلب ،

(١١) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(١٢) القانون نفسه .

( د ) صافى الأرصدة المودعة لدى مصارف بالخارج والقبالة للسحب عند الطلب في الخارج والشيكات المصرفية والشيكات السياحية ، على أن تكون تلك الأرصدة والمبالغ القابلة للدفع مقومة بعملات قابلة للتحويل ، ولا يجوز أن تكون تلك الأرصدة أو المبالغ أكثر من نسبة معينة من الأصول السائلة التي يجب الاحتفاظ بها طبقاً لأحكام هذه المادة وذلك بالقدر الذي يقرره المحافظ من وقت لآخر ،

( هـ ) صكوك وشهادات التمويل .

( ٣ ) على الرغم من أحكام البند (٢) يجوز للمحافظ من وقت لآخر أن يعدل أو يحذف أو يضيف في البنود التي تكون الأصول السائلة .

( ١ ) لا يجوز لأي مصرف أن :

( أ ) يمنح بدون موافقة المحافظ أي تمويل أو تقديم أية ضمانات أو يتحمل التزامات مالية أخرى نيابة عن أو لصالح أي شخص أشهر إفلاسه أو تمت تصفيته أو عليه التزامات لصالح ذلك المصرف أو لصالح أي مصرف آخر وفشل في سدادها أو تسويتها ،

( ب ) يمنح أي تمويل بضمان أسهم العميل بالمصرف ، (١٣)

( ج ) يمنح أو يدخل في أي اتفاق لمنح أي تمويل بدون إذن مسبق من المحافظ لأي :  
(أولاً) مدير من مديريه ،

(١٣) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(ثانياً) شركة أو شراكة أو شخص تكون لأي

من مديريه مصلحة وافرة معه عدا  
شركة المساهمة العامة ،

(ثالثاً) شركة أو شراكة يكون أي من مديريها

مديراً أو وكيلاً أو مستخدماً فيها أو  
ضامناً لها أو تكون له فيها مصلحة  
وافرة ،

(رابعاً) فرد يكون أي من مديري المصرف

شريكاً أو ضامناً له أو لديه معه مصلحة  
وافرة ،

(خامساً) شركة يمتلكها المصرف أو تكون له فيها

مصلحة وافرة ،

( د ) يقدم أي ضمانات أو يتحمل أية التزامات مالية

أخرى نيابة عن أو لصالح الأشخاص المذكورين  
في الفقرة (ج) بدون إذن مسبق من المحافظ .

(٢) في هذه المادة تشمل كلمة " مدير " رئيس وعضو مجلس

إدارة أي مصرف ومديره العام ونائبه ومساعديه ومستشاره  
القانوني ومراجع القانوني وأعضاء هيئة الرقابة الشرعية  
وأمينها العام ومديري الأفرع ومن في حكمهم .<sup>(١٤)</sup>

تمويل المصارف . ٣٠- يجوز للبنك منح تمويل للمصارف بالكيفية التي يراها ووفقاً للشروط

والأحوال التي يقررها .

(١٤) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .



## الفصل الخامس الحساب السنوي والمراجعة

- (١) الحسابات والموازنة. ٣١ - (١) يجب على كل مصرف أن يعد الموازنة وحساب الأرباح والخسائر في التاريخ المحدد ووفقاً للنظم المحاسبية السليمة والمعايير التي يحددها المحافظ . (١٥)
- (٢) يجوز للمحافظ بعد إعطاء مهلة كافية أن يوجه أي مصرف بتعديل طريقة إعداد وعرض الموازنة متى ما رأى ذلك ضرورياً .
- (٣) يجب أن يوقع الموازنة وحساب الأرباح والخسائر :  
(أ) المدير العام وأي إثنين من أعضاء مجلس الإدارة،  
(ب) مدير أو وكيل المركز الرئيسي في حالة فرع المصرف الأجنبي .
- (٤) على الرغم من أحكام أي تشريع آخر ، لا يجوز توزيع أي أرباح على المساهمين تزيد على ما وافق عليه البنك .

- المراجعة . ٣٢ - (١) يجب أن تتم مراجعة الموازنة وحساب الأرباح والخسائر الخاصة بالمصارف التي لا ينطبق عليها قانون ديوان المراجعة القومي لسنة ٢٠١٥ بوساطة مراجع قانوني يعينه المصرف بعد الحصول على موافقة البنك الكتابية على أنه لا يجوز للمراجع القانوني المعين بموجب أحكام هذا القانون أن يراجع موازنة وحساب أرباح وخسائر أكثر من مصرفين في وقت واحد إلا لظروف استثنائية يوافق عليها البنك . (١٦)
- (٢) يجب على المراجع القانوني لأي مصرف أن يلتزم بما يصدر عن البنك من معايير ونظم محاسبية فيما يتعلق بإعداد ومراجعة الموازنة وحساب الأرباح والخسائر .

(١٥) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(١٦) القانون نفسه .

- (٣) يجب على المراجع القانوني قبل بداية المراجعة الإطلاع على النظم والجداول والنماذج المعدة بشأن البيانات الدورية المطلوبة بوساطة المحافظ ، وعلى أي قوانين أو قرارات خاصة بذلك .
- (٤) يجوز للبنك أن يعين مراجعاً لأي مصرف وأن يحدد المكافأة التي يدفعها المصرف المعني، وذلك إذا لم يعين المصرف مراجعاً قانونياً خلال الفترة التي يحددها البنك .<sup>(١٧)</sup>
- (٥) لا يجوز لأي مصرف أن يعين أي مراجع قانوني لمدة تزيد على ثلاث سنوات متتالية إلا بموافقة البنك .<sup>(١٨)</sup>
- (٦) يجوز للمحافظ الدعوة لإجتماع مشترك يضم مسئولى أي مصرف ومراجعهم القانوني .
- (٧) يجب على المراجع القانوني الذي يتم تعيينه لمراجعة موازنة وحساب أرباح وخسائر أي مصرف أن يعد تقريراً عن الحسابات التي راجعها ، وأن يسلم صورة من هذا التقرير خلال فترة أقصاها أربعة أشهر من نهاية السنة المالية الخاصة بالتقرير للمحافظ وكذلك للمراجع القومي في حالة البنوك المملوكة للدولة أو التي تشارك فيها ، على أن يشمل التقرير بالإضافة إلى المواضيع المطلوبة بموجب أي قانون آخر، الآتي :<sup>(١٩)</sup>
- (أ) ما إذا كانت المعلومات والبيانات التي قدمها له المصرف كافية ،
- (ب) ما إذا كانت الموازنة تعطى صورة حقيقية عن الموقف المالي للمصرف ،

(١٧) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(١٨) القانون نفسه .

(١٩) القانون نفسه .

- ( ج ) ما إذا كان حساب الأرباح والخسائر يمثل ربحاً حقيقياً أو خسارة عن الفترة التي يغطيها الحساب،
- ( د ) ما إذا كانت العمليات التي قام بمراجعتها تخالف أي حكم من أحكام هذا القانون أو قانون البنك أو قوانين تنظيم التعامل بالنقد أو اللوائح والقرارات الصادرة بموجبها ،
- ( هـ ) مدى كفاية نظام الضبط الداخلي والنظام المحاسبي المعمول بهما ومدى تقييد المصرف بذلك ،
- ( و ) أوجه القصور والضعف في عمل المصرف ، وتوصياته للإدارة بشأنها ، ومدى التزام الإدارة بتطبيق توصيات وملاحظات المراجع القانوني للسنوات السابقة ،
- ( ز ) طريقة حفظ المستندات والسجلات والدفاتر وإنظامها وشمولها على عمليات المصرف واكتمال دورتها بما يمكن من إنجاز مهمة المراجعة والتفتيش الداخلي والخارجي،
- ( ح ) مدى صحة البيانات الدورية التي ترسل للبنك ومطابقتها لمحتويات السجلات والدفاتر والنظم والأعراف المعمول بها وتوجيهات البنك في هذا الشأن ،
- ( ط ) كفاءة أداء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية وأى مستخدم فيما يختص بحماية أموال المصرف والمودعين وفقاً للشروط والضوابط التي يحددها البنك ، (٢٠)

(ي) أي موضوعات أخرى يرى المحافظ أو المراجع

القانوني أنه من الضروري تضمينها في التقرير .

(٨) لا يكون على المراجع القانوني أي مسؤولية فيما يتعلق

بإفشاء أسرار العملاء وذلك بالنسبة للبيانات أو المعلومات

التي يتحصل عليها أثناء عمله ويخطر بها المحافظ وفقاً

لأحكام هذا القانون أو يوردها في تقريره .

نشر الموازنة. (٢١) ٣٣-

يجب على كل مصرف نشر الموازنة وحساب الأرباح والخسائر

المشار إليها في المادة ٣١ مع تقرير المراجع القانوني في صحيفتين

محليتين على الأقل ، كما يجب تقديم ثلاث نسخ من الموازنة وحساب

الأرباح والخسائر ونسخة من كلا الصحيفتين للمحافظ خلال أربعة

أشهر من نهاية السنة المالية ، على أنه يجوز للمحافظ لظروف

يقدرها أن يمد الفترة المحددة لتقديم تلك المستندات حسبما يراه

مناسباً .

عرض الموازنة. (٢٢) ٣٤-

يجب على كل مصرف أن يعرض في موضع ظاهر بجميع فروعه

صورة من آخر موازنة تمت مراجعتها وحساب الأرباح والخسائر

المعدة بوساطة المراجع القانوني وفقاً لأحكام المادة ٣١ إلى أن

تستبدل بصورة موازنة وحساب أرباح وخسائر السنة التالية .

المراجعة الخاصة . ٣٥-

(١) يجوز للمحافظ تقديراً للمصلحة العامة أو مصلحة المصرف

أو مصلحة المودعين أن يعين مراجعاً قانونياً يقوم بمراجعة

حسابات المصرف فيما يتعلق بأية عملية أو عمليات محددة

وعلى المراجع القانوني أن يعد تقريراً عن المراجعة

للمحافظ ويعطي صورة منه للمصرف .

(٢١) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٢٢) القانون نفسه .

(٢) يتحمل المصرف المعنى مصروفات المراجعة الواردة بالبند (١) .

(٣) تكون للمراجع القانوني المعين بموجب أحكام البند (١) كل السلطات الخاصة بطلب المستندات والدفاتر والاطلاع عليها ويخضع لكل الالتزامات كما هو الحال بالنسبة للمراجع القانوني للمصرف .

(١) -٣٦- البيانات الشهرية والبيانات الأخرى .  
يجب على كل مصرف خلال أسبوعين من نهاية كل شهر أن يقدم للمحافظ بالشكل والطريقة المقررين بياناً حسابياً يوضح الأصول والخصوم في آخر يوم عمل من كل شهر .

(٢) على الرغم من أحكام البند (١) يجوز للمحافظ في أي وقت أن يطلب خلال مدة يحددها البيانات والمعلومات المتعلقة بعمل أو شئون المصرف حسبما يراه مناسباً .

(٣) يجوز للمحافظ أن يطلب من أي مؤسسة مالية تمارس العمل المصرفي كلياً أو جزئياً أن تمدّه بأي معلومات أو بيانات أو مستندات بالكيفية وفي التاريخ الذي يحدده .

## الفصل السادس تفتيش المصارف

- التفتيش . ٣٧- (١) يقوم البنك بإجراء تفتيش على حسابات وسجلات أي مصرف أو مؤسسة مالية أو شركة أو شراكة أو مؤسسة مملوكة لأي مصرف بنسبة لا تقل عن خمسين بالمائة (٥٠٪) بعد إخطار المدير العام أو مدير الفرع أو من في حكمهما كتابة .
- (٢) على الموظف المفوض من البنك بالتفتيش إخطار المدير العام أو مدير الفرع أو من ينوب عنهما كتابة بالنية في التفتيش ، وبناء على ذلك الإخطار يكون واجباً على كل مدير أو مدير فرع أو موظف أو مستخدم أن يقدم للتفتيش جميع الدفاتر والحسابات والمستندات التي في عهده ، وأن يزود المفتش بما يطلبه من بيانات ومعلومات بشؤون المصرف خلال المدة التي يحددها .
- (٣) يجوز للموظف المفوض من البنك بإجراء التفتيش أن يطلب من أي مدير عام أو مدير فرع أو أي موظف آخر أو مستخدم إقراراً مكتوباً وموقعاً عن أي واقعة أو موقف مالي أو مستند يشمل التفتيش .
- (٤) يجوز للمحافظ أن يعطى أيّاً من الجهات المذكورة في البند (١) صورة من تقرير التفتيش الخاص بها .
- الأوامر التالية ٣٨- (١) يجوز للمحافظ بعد دراسة تقرير التفتيش أن يوجه المصرف أو المؤسسة المالية أو أي جهة أخرى معنية بالتقرير بإتخاذ الإجراءات التصحيحية التي يراها مناسبة .

(٢) على الرغم من أحكام أي قانون آخر يجوز للمحافظ بموجب لوائح وقرارات يصدرها أن يفرض حسبما يراه مناسباً جزاءات إدارية أو مالية على أي مصرف أو مؤسسة مالية أو شركة يملك فيها المصرف حصة لا تقل عن خمسين في المائة (٥٠٪) من رأس المال .

### الفصل السابع الرقابة على إدارة المصارف وأعمالها

(١) -٣٩ المصارف المملوكة للدولة .  
على الرغم من أي نص في أي قانون آخر يتم تعيين أو إعادة تعيين المدير العام ونوابه في المصارف المملوكة

للدولة بالتشاور مع المحافظ ويجوز للبنك بناء على المصلحة العامة أو مصلحة المودعين أن يصدر قراراً بوقف أو عزل أي رئيس أو عضو مجلس إدارة أو مدير عام أو نائبه عن أداء مهامه فوراً ، وأن يوصي للوزير لاتخاذ الإجراء اللازم .

(٢) يجوز للبنك بناءً على مصلحة عامة أو مصلحة المودعين أن يقرر إنهاء خدمة أي من العاملين أدنى من درجة نائب مدير عام . (٢٣)

٤٠ - المصارف غير المملوكة للدولة .  
على الرغم من أحكام قانون الشركات لسنة ٢٠١٥ ، تكون للمحافظ سلطة الرقابة الإدارية على المصارف غير المملوكة للدولة على الوجه الآتي: (٢٤)

(أ) لا يكون إنتخاب أو تعيين أو إعادة إنتخاب أو تعيين أي رئيس أو عضو مجلس إدارة أو مدير عام نافذاً ما لم يكن الانتخاب أو التعيين قد تم بموافقة المحافظ الكتابية ،

(٢٣) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٢٤) القانون نفسه .

- (ب) يجوز للبنك إذا رأى من الضروري للمصلحة العامة أو للحيلولة دون إدارة شئون المصرف على وجه ضار بمصلحة المودعين أو الاقتصاد الوطني أن يقرر عزل أي رئيس أو عضو مجلس إدارة أو إنهاء خدمة أي مدير عام أو نائب مدير عام أو أي من العاملين بالمصرف،<sup>(٢٥)</sup>
- (ج) يجوز للبنك أن يحدد فترة خدمة أي مدير عام بشرط ألا يتم تمديد الخدمة إلا بعد الحصول على موافقة البنك،<sup>(٢٦)</sup>
- (د) لا يجوز فصل أي مدير عام أو نائب مدير عام إلا بعد إخطار المحافظ وإيداء الأسباب الموجبة لذلك .

- (١) - ٤١ - الرقابة على العمليات المصرفية .
- (أ) يمنع أي شخص بصفة عامة أو أي مصرف على وجه الخصوص من الدخول في عملية أو عمليات مصرفية معينة ،
- (ب) يأمر بعدم التصديق بالتمويل أو القروض فوق مبلغ معين بدون إذن مسبق منه ،
- (ج) يقرر حداً أقصى أو أدنى لحجم التمويل الممنوح لأنواع التمويل المختلفة ،
- (د) يقرر حداً أقصى للقيمة الإجمالية للتمويل والقروض التي تمنح من وقت لآخر ،
- (هـ) يصدر توجيهاته للمصارف عامة فيما يتعلق بالآتي:<sup>(٢٧)</sup>
- (أولاً) الغرض الذي من أجله يمنح التمويل والأغراض التي لا يجوز منح التمويل لها ،

(٢٣) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٢٤) القانون نفسه .

(٢٥) القانون نفسه .



(ثانياً) الهامش الذي يجب الاحتفاظ به فيما

يتعلق بالضمانات المختلفة مقابل التمويل

الممنوح ،

(ثالثاً) الحد الأقصى لمبلغ التمويل الذي يمكن

منحه لأي شركة أو شراكة أو مجموعة

أشخاص أو فرد ،

(رابعاً) الحد الأقصى للضمانات والتعهدات التي

يمكن أن تعطى نيابة عن أية شركة أو

شراكة أو مجموعة أشخاص أو فرد ،

(خامساً) هامش الربح والشروط التي يجوز

بموجبها منح التمويل أو الضمانات أو

التعهدات ،

(سادساً) أي مسائل أخرى يرى أنها لازمة أو

مناسبة .

(٢) يجوز للمحافظ حظر التعامل المصرفي كلياً أو جزئياً مع

أي شخص أياً كانت صفته في أي أو كل المصارف

والمؤسسات المالية ولا يجوز للشخص المحظور إدارة

حسابات أو عمليات مصرفية نيابة عن الغير ، على أنه

يجوز للمحافظ أن يرفع الحظر متى ما زالت أسبابه

بالشروط التي يراها مناسبة .

- الهيكل الإداري للمصارف .
- ٤٢ - (١) على كل مصرف أو مؤسسة مالية قائمة أو تنشأ بعد صدور هذا القانون أن تعد هيكلًا إدارياً يراعى أهداف ووظائف المصرف أو المؤسسة المالية بموافقة البنك .
- (٢) يجوز للمحافظ أن يوجه أي مصرف أو مؤسسة مالية بتعديل هيكلها بما يحقق المصلحة العامة ومصلحة العملاء .
- (٣) تقوم المصارف بالتنسيق مع البنك بتوفير موازنة سنوية تخصص لتدريب العاملين ورفع مقدراتهم الفنية وذلك عبر دورات تدريبية منتظمة .
- ٤٣ - (١) تعيين مشرف أو مراقب .
- على الرغم من أحكام أي قانون آخر ، إذا تبين للمحافظ أن أى مصرف قد وقع في حالة إفسار أو تعرض موقفه المالي أو الإداري للخطر ، أو أن في استمرار نشاطه ضرر بحقوق المودعين ، أو إرتكب مخالفة أو مخالفات جسيمة ، فيجوز للمحافظ تعيين مشرف لتولي إدارة ذلك المصرف بالصلاحيات والشروط وللمدة التي يراها مناسبة .
- (٢) يجوز للمحافظ تعيين مراقب على أي مصرف بالشروط وللمدة التي يراها مناسبة .
- (٣) يجوز للمحافظ أن يوجه أي مصرف بتعيين شخص أو شخصين من ذوى الخبرة والكفاءة والسمعة الطيبة والدراية بالعمل المصرفي عضواً بمجلس إدارة ذلك المصرف .
- (٤) يجوز للمحافظ متى ما حدث فراغ في مجلس إدارة أي مصرف وتعذر قيام المجلس بدوره لأي سبب من الأسباب ، أن يشكل لجنة إدارية من ذوى الأهلية للقيام بأعباء مجلس الإدارة وفق ما يحدده قرار التشكيل ولحين دعوة الجمعية العمومية واختيار مجلس إدارة جديد .

## الفصل الثامن أحكام متنوعة

عطلات المصارف . ٤٤ - (١) يقوم البنك دون غيره بتحديد ساعات العمل المصرفي والعطلات المصرفية في بداية كل سنة ميلادية ولا يجوز لأي مصرف أن يفتح أو يقوم بأى عمل مع الجمهور في أي يوم يعلن عنه عطلة للمصارف إلا بموجب إذن خاص من المحافظ .

(٢) يجوز للمحافظ دون غيره أن يعلن في أي وقت اعتبار أي يوم عطلة للمصارف .

(٣) لا يجوز لأي مصرف أن يقفل أو يتوقف عن العمل خلال الأيام العادية إلا بموافقة المحافظ .

إيقاف الأعمال ٤٥ - (١) في حالة حدوث طارئ يستدعى إيقاف الأعمال المصرفية ، يجوز للمحافظ بالتشاور مع الوزير أن يصدر قراراً إلى المصارف بإغلاق أبوابها مؤقتاً ووقف أعمالها على أن تعود لمزاولة أعمالها وفق ما يحدده القرار .

(٢) في حالة حدوث أي طارئ في أي مصرف يجوز للمحافظ أن يقرر إيقاف العمل بذلك المصرف لمدة يحددها القرار ، على أن يعرض قرار الإيقاف على مجلس إدارة البنك فوراً للعلم . (٢٨)

حظر العمل مع أكثر ٤٦ - لا يجوز لأي شخص يكون رئيساً أو عضواً في مجلس إدارة أو مديراً عاماً أو مستشاراً قانونياً في أي مصرف أو له علاقة مباشرة أو غير مباشرة بإدارة أي مصرف أن يقوم أثناء عمله مع ذلك المصرف بأعباء أي منصب في أي مصرف آخر إلا بإذن من البنك . (٢٩)

(٢٨) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٢٩) القانون نفسه .

فقدان الأهلية . -٤٧ (١) لا يجوز لأي شخص أن يعمل أو يستمر في العمل رئيساً أو عضواً بمجلس إدارة أو مديراً عاماً أو نائباً أو مساعداً مدير عام بأى مصرف ، أو أن تكون له صلة مباشرة بإدارة أي مصرف إذا :

( أ ) أدين في جريمة تمس الشرف أو الأمانة ،  
(ب) أفلس أو توقف عن الدفع أو دخل في تسوية مع دائنيه ،

( ج ) كان رئيساً أو عضواً بمجلس إدارة أو مدير عاماً أو نائباً أو مساعداً مدير عام لأي مصرف أو مؤسسة مالية ، أو كان ذا صلة مباشرة بأى مصرف أو مؤسسة مالية تمت تصفيتها ، على أنه يجوز للمحافظ استثناء أي شخص بناء على أسباب موضوعية إذا اقتضت المصلحة ذلك .

(٢) يجب على كل شخص من المذكورين في البند (١) أن يبلغ إدارة المصرف والمحافظ فور حدوث أي من عوارض الأهلية الواردة بالبند (١) .

إعادة المستندات . -٤٨ لا يجوز لأي مصرف أو مؤسسة مالية إبادة المستندات الخاصة بأعمالها قبل انقضاء المدة التي يحددها البنك من وقت لآخر ، وعلى كل مصرف أو مؤسسة مالية القيام قبل إبادة تلك المستندات بتسجيلها وحفظها في أجهزة إلكترونية .

إلغاء الرخصة . -٤٩ (١) يجوز للبنك بالتشاور مع الوزير أن يلغى أية رخصة يحملها أي مصرف أو أي جهة مرخص لها بممارسة العمل المصرفي أو جزء منه إذا :

( أ ) توقف المصرف أو الجهة المرخص لها عن ممارسة العمل ،  
(ب) فشل في أي وقت في الالتزام بالشروط الواردة في الترخيص ،

- ( ج ) قام بمزاولة العمل المصرفي بطريقة تضر بمصالح المودعين أو المصلحة العامة ،
- ( د ) اتضح أن أصوله لا تكفي لتغطية التزاماته نحو المودعين أو الدائنين ،
- ( هـ ) خالف أحكام هذا القانون أو اللوائح أو القرارات والتوجيهات الصادرة بموجبه ،
- ( و ) فشل في توفيق أوضاعه وفقاً لأحكام المادة ٦ من هذا القانون .

(٢) يجوز للمحافظ إلغاء الموافقة المبدئية بمزاولة العمل المصرفي خلال الفترة التي يحددها إذا فشل المؤسسون في استيفاء شروط الموافقة وفي هذه الحالة يتحمل المؤسسون جميع الالتزامات والتبعات الناتجة عن إلغاء هذه الموافقة .

- (١) -٥٠ - تصفية المصارف .
- على الرغم من أحكام قانون الشركات لسنة ٢٠١٥ أو أي قانون آخر سارى المفعول يجب تصفية أي مصرف يلغى البنك رخصته ، ويجوز للبنك أن يقدم طلباً للمحكمة المختصة لقبول تصفية المصرف تحت إشرافها إذا : (٣٠)
- ( أ ) ألغيت الرخصة الممنوحة للمصرف بموجب أحكام هذا القانون ،
- ( ب ) منع المصرف من ممارسة العمل المصرفي نهائياً بموجب أحكام هذا القانون ،
- ( ج ) منع المصرف من ممارسة العمل المصرفي لأي أسباب وبموجب أي قانون آخر .
- (٢) يجوز لأي مصرف تصفية نفسه اختياريًا بشرط الحصول على موافقة البنك المسبقة وبالشروط التي يحددها .
- (٣) لا يصفى أي مصرف اختياريًا إلا تحت إشراف المحكمة .

(٢٢) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

أولوية السداد عند -٥١ (١) على الرغم من أي نص مخالف في أي قانون آخر ، يجب عند تصفية أي مصرف أو مؤسسة مالية تقبل الودائع أن

تدفع بطريقة الأولوية المبالغ التالية وفقاً للترتيب الآتي :

( أ ) ودائع المودعين في حساباتهم الجارية والالتزامات

تحت الطلب والحسابات الادخارية وهوامش خطابات

الضمان والاعتمادات ثم الحسابات الاستثمارية ،

(ب) حقوق العاملين ،

( ج ) حقوق وديون البنك ،

( د ) خطابات الضمان والتعهدات ،

(هـ) جميع الديون المستحقة للمؤجرين نظير العقارات

أو المنقولات ،

( و ) الديون غير التجارية المستحقة للحكومة أو أي من

وزاراتها أو وحداتها أو مؤسساتها أو الشركات ،

( ز ) جميع الديون والالتزامات الأخرى وتكون متساوية

في درجاتها ومرتبئتها .

(٢) تسدد الديون السابقة فوراً من الأصول بقدر ما يكفي للوفاء

بها بعد حجز المبالغ اللازمة لنفقات ومصروفات التصفية .

(٣) تتم تصفية حقوق المساهمين في المصرف المصفى على

إقتسام ما تبقى من أموال بنسبة الأسهم أو الحصص

المملوكة لكل منهم بعد استيفاء كافة الالتزامات الواردة في

البندين (١) و(٢) .

المصفي الرسمي . -٥٢ على الرغم من أي نص مخالف في أي قانون آخر، يعين المحافظ

المصفي الرسمي لأي مصرف تقرر تصفيته أو لأي إجراء من

إجراءات التصفية ، ويجوز للمحافظ أن يطلب من المحكمة إعتما

هذا المصفي الرسمي .

حجز الموجودات . ٥٣- (١) إذا أصبح أي مصرف عاجزاً عن مقابلة التزاماته أو توقف عن الدفع فلا يجوز له التصرف في تلك الموجودات وتحجز بوساطة البنك لمقابلة التزاماته .

(٢) كل رئيس أو عضو مجلس إدارة أو مدير عام أو نائب مدير عام يتصرف في موجودات المصرف مع علمه بعجز المصرف عن مقابلة التزاماته أو توقف عن الدفع يكون ملزماً برد القيمة الحقيقية للموجودات التي تصرف فيها .

المحكمة المختصة . ٥٤- لا يحاكم على الجرائم المنصوص عليها في هذا القانون أمام محكمة أدنى من المحكمة العامة .

السرية . ٥٥- (١) على الرغم من أي نص مخالف في أي قانون آخر يحظر على أي عضو مجلس إدارة أو مدير عام أو نائب مدير عام أو مستخدم في أي مصرف أو أي شخص آخر مكلف بأداء أعمال رسمية بموجب أحكام هذا القانون أن يقدم لأي شخص أية معلومات أو إحصاءات تتعلق بالمصرف أو بحسابات العملاء أو معاملاتهم التجارية أو المالية ، يكون قد حصل عليها أثناء قيامه بأعماله الرسمية بموجب أحكام هذا القانون أو أي قانون آخر .

(٢) يستثنى من أحكام البند (١) :

(أ) المعلومات والإحصاءات التي يطلبها البنك بغرض ممارسة صلاحياته الرقابية على المصارف ولا يجوز إفشاء هذه المعلومات والإحصاءات أو استخدامها لغير هذا الغرض ،

(ب) المعلومات والإحصاءات التي يطلبها وزير العدل أو تطلبها محكمة مختصة ،

(٣) لا يجوز تقديم المعلومات المنصوص عليها في هذه المادة

لأي جهة بخلاف المحكمة المختصة إلا بعد الحصول على موافقة المحافظ ويكون تقديم هذه المعلومات ومنح الموافقة في إطار السرية التامة للعمل المصرفي .

أموال المصارف ٥٦- (١) تعتبر أموال المصارف أموالاً عامة لأغراض القانون وموظفوها . الجنائي لسنة ١٩٩١ أو أي قانون آخر يحل محله .

(٢) يعتبر أي رئيس أو عضو مجلس إدارة أو مدير عام أو نائب مدير عام أو مراجع قانوني أو موظف أو مستخدم أو مصفى في أي مصرف موظفاً عاماً لأغراض المحاكمة الجنائية .

٥٧- يجوز للمحافظ أن يتدخل شاكياً أو مدعياً في أي دعوى خاصة بأى مصرف أمام أجهزة العدالة كما يجوز له رفع الدعاوى الجنائية والمدنية في مواجهة أي شخص من مستخدمي المصارف أو مجالس إدارتها أو المتعاملين معها إذا تبين له أن المصلحة العامة أو حقوق المودعين أو حقوق المصرف قد أضررت . تدخل البنك في الدعاوى .

٥٨- (١) دون المساس بأى عقوبة أخرى مقررة بموجب أي قانون آخر ، يعاقب كل شخص يخالف أحكام المادتين ٥ و ٩ عند إدانته بالسجن لمدة لا تتجاوز أربع سنوات أو بغرامة لا تقل عن خمسة ألف جنيه سوداني أو بالعقوبتين معاً . العقوبات .

(٢) كل من يخالف أحكام المادة ٥٥ يعاقب عند الإدانة بالسجن لمدة لا تتجاوز سنتين أو بالغرامة أو بالعقوبتين معاً. (٣١)

(٣) مع مراعاة أحكام البندين (١) و(٢) كل من يخالف أحكام هذا القانون أو اللوائح أو القرارات أو القواعد الصادرة

(٣١) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .



- بموجبه يعاقب بالسجن لمدة لا تجاوز عشر سنوات أو بالغرامة التي تحددها المحكمة أو بالعقوبتين معاً. (٣٢)
- (٤) تطبيق أحكام الفصل الثاني من الباب الثاني من القانون الجنائي لسنة ١٩٩١ أو أي قانون جنائي آخر يحل محله المتعلقة بالاشتراك أو الإتفاق الجنائي أو التحريض أو المعاونة بالإضافة إلى أحكام الباب العاشر من ذات القانون الخاصة بالجرائم المتعلقة بالموظف العام والمستخدم.
- (٥) تطبق العقوبة الأشد في حالة تعارض العقوبات المنصوص عليها في هذا القانون مع العقوبات الواردة في أي قانون عقابي آخر .
- (٦) بالإضافة إلى أي عقوبة منصوص عليها في هذا القانون أو أي قانون آخر يجوز للمحافظ أن يوقع جزاءً إدارياً أو مالياً أو الإثنين معاً على أي مصرف أو شخص يخالف أحكام هذا القانون أو التوجيهات والتعليمات واللوائح والقرارات الصادرة بموجبه ، على أن تكون الجزاءات الإدارية والمالية بموجب لائحة تصدر لهذا الغرض .
- (٧) إذا ثبت للمحافظ أن أي مصرف أصدر خطاباً للضمان أو تعهداً أو أخل بالأعراف المصرفية السليمة وتسبب في إضرار أي شخص دون مبرر ، يجوز له أن يخصص أي مبلغ من حساب المصرف وسداده للمستفيد أو المضرور مباشرة وذلك بالإضافة إلى أي جزاءات أخرى يقررها .

اتحاد المصارف السوداني. ٥٩- ينشأ في السودان اتحاد للمصارف يسمى "اتحاد المصارف السوداني" ويشمل في عضويته جميع المصارف بالسودان ويعمل البنك على إعداد نظامه الأساسي ولائحته العامة بالتشاور مع المصارف .

(٣٢) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

- سلطة إصدار  
اللوائح. (٣٣)
- ٦٠ - (١) يجوز للبنك أن يصدر اللوائح اللازمة لتنفيذ أحكام هذا القانون .
- (٢) يجوز للمحافظ أن يصدر الأوامر والتوجيهات والتعليمات والقواعد والقرارات اللازمة لتنفيذ أحكام هذا القانون .

---

(٣٣) قانون رقم ٥ لسنة ٢٠١٠ .

بسم الله الرحمن الرحيم

## قانون جامعة السودان المفتوحة لسنة ٢٠٠٤

### ترتيب المواد

### الفصل الأول

### أحكام تمهيدية

#### المادة :

- ١- اسم القانون .
- ٢- سريان قانون تنظيم التعليم العالي والبحث العلمي لسنة ١٩٩٠ .
- ٣- تفسير .

### الفصل الثاني

### الجامعة

- ٤- إنشاء الجامعة ومقرها وشعارها .
- ٥- أغراض الجامعة .
- ٦- حرية الفكر والبحث العلمي وعدم التمييز .
- ٧- راعي الجامعة .

### الفصل الثالث

### أجهزة الجامعة

- ٨- مجلس الجامعة .
- ٩- اختصاصات المجلس وسلطاته .
- ١٠- مسؤولية المجلس .
- ١١- اختصاصات رئيس المجلس .
- ١٢- اجتماعات المجلس .
- ١٣- لجنة الشؤون التنفيذية والمالية .
- ١٤- اختصاصات اللجنة وسلطاتها .
- ١٥- المدير .
- ١٦- اختصاصات المدير .

- ١٧- نائب المدير .
- ١٨- أمين الشؤون الإدارية والمالية .
- ١٩- أمين الشؤون العلمية .
- ٢٠- عميد الطلاب .
- ٢١- أمين المكتبة .
- ٢٢- منسق البرامج الأكاديمية ومديرو المعاهد والمراكز .
- ٢٣- رؤساء الأقسام أو وحدات التدريب .
- ٢٤- إنشاء مجلس الأساتذة وتشكيله .
- ٢٥- اختصاصات مجلس الأساتذة وسلطاته .
- ٢٦- اجتماعات مجلس الأساتذة .
- ٢٧- لجنة الشؤون الإدارية .
- ٢٨- اختصاصات لجنة الشؤون الإدارية .
- ٢٩- اجتماعات لجنة الشؤون الإدارية .
- ٣٠- مجلس منسقى البرامج الأكاديمية .
- ٣١- مجالس البرامج الأكاديمية والمعاهد والمراكز .
- ٣٢- مجالس الأقسام ووحدات التدريب .
- ٣٣- مجلس شؤون الطلاب .
- ٣٤- إدارة البرامج الأكاديمية .
- ٣٥- وحدات البرامج الأكاديمية .
- ٣٦- إدارة الإنتاج .
- ٣٧- إدارة البحوث والتخطيط والتنمية .
- ٣٨- إدارة تنظيم وتقنية المعلومات .
- ٣٩- مراكز التنسيق .
- ٤٠- المراكز الدراسية .
- ٤١- إدارة تنسيق المراكز والإسناد التعليمي والتقويم .
- ٤٢- المشرفون الأكاديميون .
- ٤٣- المرشدون .
- ٤٤- دار الطباعة والنشر الجامعي .

## الفصل الرابع

### الأحكام المالية

٤٥- الموارد المالية للجامعة .

٤٦- المراجعة .

٤٧- مال المعاش .

## الفصل الخامس

### أحكام ختامية

٤٨- تعيين العاملين

٤٩- شروط ومستويات القبول بالجامعة .

٥٠- حق الاستئناف .

٥١- أحكام انتقالية .

٥٢- إثبات صحة النظم الأساسية واللائحة .

بسم الله الرحمن الرحيم

قانون جامعة السودان المفتوحة لسنة ٢٠٠٤<sup>(١)</sup>

(٢٩/٤/٢٠٠٤)

## الفصل الأول

### أحكام تمهيدية

١- اسم القانون . يسمى هذا القانون، " قانون جامعة السودان المفتوحة لسنة ٢٠٠٤ " .

٢- سريان قانون تنظيم التعليم العالي والبحث العلمي لسنة ١٩٩٠ ، على جامعة السودان المفتوحة، وتسود أحكامه عند التعارض مع أحكام هذا القانون .  
سريان قانون تنظيم التعليم العالي والبحث العلمي لسنة ١٩٩٠ .

٣- تفسير . فى هذا القانون، ما لم يقتض السياق معنى آخر :<sup>(٢)</sup>

" اتحاد الطلاب " يقصد به اتحاد طلاب الجامعة ،  
" إدارة الإنتاج " يقصد بها الإدارة المسؤولة عن إنتاج الوسائط التعليمية كما هو مبين في المادة ٣٦ (١) ،

" إدارة البحوث والتخطيط " يقصد بها الإدارة المنشأة بموجب أحكام المادة ٣٧ (١) ،  
" التنمية "

" إدارة تنسيق المراكز " يقصد بها الإدارة المنشأة بموجب أحكام المادة ٤١ (١) ،  
والإسناد التعليمي والتقويم "

" إدارة نظم وتقنية المعلومات " يقصد بها الإدارة المنشأة بموجب أحكام المادة ٣٨ (١) ،

(١) قانون رقم ٢٣ لسنة ٢٠٠٤ .

(٢) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ ، قانون التعديلات المتنوعة لسنة ٢٠١٣ رقم ٢ لسنة ٢٠١٣ .

يقصد به أمين الشؤون الإدارية والمالية للجامعة المعين بموجب أحكام المادة ١٨(١) ،	" أمين الشؤون الإدارية والمالية "
يقصد به أمين الشؤون العلمية للجامعة المعين بموجب أحكام المادة ١٩(١) ،	" أمين الشؤون العلمية "
يقصد به مجموعة التخصصات المرتبطة ببعضها في أي مجال من مجالات المعرفة والعلوم التي ينشئها مجلس الجامعة بموجب أحكام هذا القانون ويفسح فيها المجال للطالب لاختيار تخصص مناسب له ، وقد يحوى البرنامج تخصص واحد أو أكثر يؤهل لمنح درجة علمية ،	" البرنامج الأكاديمي "
يقصد به مجموعة المقررات الدراسية التي تقع ضمن حقل تخصصي معين ،	" التخصص "
يقصد بها جامعة السودان المفتوحة المنشأة بموجب أحكام المادة ٤ ،	" الجامعة "
يقصد به أي شخص منحه مجلس الأساتذة إجازة علمية ،	" الخريج "
يقصد بها أي مؤهل علمي يمنحه مجلس الأساتذة ويشمل الدبلومات الوسيطة والدرجات الجامعية والدرجات العليا ،	" الدرجة العلمية "
يقصد به راعي الجامعة المنصوص عليه في المادة ٧ ،	" الراعي "
يقصد به رئيس مجلس الجامعة المعين بموجب أحكام المادة ٨(١) (أ) ،	" رئيس المجلس "

- " السنة المالية "
- يقصد بها السنة المالية التي تبدأ في أول يناير وتنتهى في آخر ديسمبر من كل عام ،
- " الطالب "
- يقصد به أي شخص سجل اسمه بالجامعة بقصد الحصول على درجة علمية يمنحها مجلس الأساتذة ،
- " العاملون "
- يقصد بهم جميع العاملين بالجامعة وتشمل أعضاء هيئة التدريس ،
- " عميد الطلاب "
- يقصد به عميد طلاب الجامعة المعين بموجب أحكام المادة ٢٠ (١) ،
- " القسم أو وحدة التدريب "
- يقصد به أي وحدة للتدريس أو البحث أو التدريب أو أي وحدة أخرى يعتمد عليها المجلس بناء على توصية بذلك من مجلس الأساتذة وفقاً للنظم الأساسية ، بإعتبارها كياناً قائماً بذاته ،
- " اللجنة "
- يقصد بها لجنة الشؤون التنفيذية والمالية المنشأة بموجب أحكام المادة ١٣ ،
- " لجنة الشؤون الإدارية "
- يقصد بها اللجنة المنشأة بموجب أحكام المادة ٢٧ ،
- " اللوائح "
- يقصد بها اللوائح التي يصدرها مجلس الجامعة أو مجلس الأساتذة أو أي جهاز آخر من أجهزة الجامعة بموجب أحكام هذا القانون ،
- " المجلس "
- يقصد به مجلس الجامعة المنشأ بموجب أحكام المادة ٨ (١) ،
- " مجلس الأساتذة "
- يقصد به المجلس العلمي للجامعة المشكل بموجب أحكام المادة ٢٤ ،



يقصد به المجلس القومي للتعليم العالي والبحث العلمي ،	" المجلس القومي "
يقصد به مدير الجامعة المعين بموجب أحكام المادة ١٥ ،	" المدير "
يقصد به الشخص الذى يقوم بمهمة الإرشاد والتوجيه التربوى لطلاب الجامعة في المركز الدراسى ،	" المرشد "
يقصد به أي وحدة علمية مستقلة أو تابعة لبرنامج ، ينشئها المجلس للتدريس أو البحث أو التدريب ، وفقاً لأحكام هذا القانون ،	" المركز أو المعهد "
يقصد به المركز المنشأ بموجب أحكام المادة ٣٩(١) ،	" مركز التنسيق "
يقصد به المكان الذى يتم فيه التفاعل المباشر فيما بين طلاب الجامعة أنفسهم وبينهم وبين المشرفين الأكاديميين والمرشدين ،	" المركز الدراسى "
يقصد بهم مساعدو هيئة التدريس والمعيدون ،	" مساعدو التدريس "
يقصد به الشخص الذى يقوم بمهمة الإشراف الأكاديمي على الطلاب ،	" المشرف الأكاديمي "
يقصد به منسق المنطقة التعليمية المعين بموجب أحكام المادة ٣٩(٢) ،	" المنسق "
يقصد به الشخص المسئول عن البرنامج الأكاديمي إدارةً وإشرافاً وتطويراً ،	" منسق البرنامج "
يقصد به نائب المدير المعين بموجب أحكام المادة ١٧(١) ،	" نائب المدير "

"النظم" يقصد بها النظم الأساسية التي يصدرها

مجلس الجامعة وفقاً لأحكام هذا القانون،  
"هيئة التدريس" يقصد بها أساتذة الجامعة والأساتذة

المشاركون والأساتذة المساعدون  
والمحاضرون وأمين المكتبة وعميد  
الطلاب وأمين الشؤون العلمية ومدير  
إدارة البرامج الأكاديمية ممن تنطبق  
عليهم شروط تعيين أعضاء هيئة  
التدريس ،

"وحدة البرنامج الأكاديمي" يقصد بها الجهة الإدارية القائمة على  
البرنامج المعنى وتتألف من منسق  
البرنامج وأعضاء هيئة التدريس  
ومساعدى التدريس بالبرنامج .

## الفصل الثاني الجامعة

- (١) تنشأ جامعة تسمى ، " جامعة السودان المفتوحة " ، وتكون  
هيئة علمية ذات شخصية اعتبارية وصفة تعاقبية مستديمة  
ولها خاتم عام .
- (٢) تتكون الجامعة من المجلس، العاملين، الطلاب  
والخريجين.
- (٣) يكون مقر الجامعة بولاية الخرطوم ويجوز لها إنشاء فروع  
ومراكز تنسيق ومراكز دراسية في أي مكان داخل السودان  
أو خارجه .
- (٤) يكون للجامعة شعار يعتمده المجلس .

تعمل الجامعة في إطار السياسة العامة للدولة والبرامج التي يضعها المجلس القومي على تحصيل العلم وتدريبه كمؤسسة تربوية تعليمية أكاديمية تعتمد نظام التعليم المفتوح وتهدف إلى تيسير التعليم العالي والبحث العلمي وتشجيعه وإشاعته في مختلف مجالات المعرفة النظرية والتطبيقية ، تكاملاً مع مؤسسات التعليم العالي والبحث العلمي القائمة محلية كانت أم عالمية الحكومية منها والأهلية ، خدمة لأهداف التنمية الاقتصادية والاجتماعية في البلاد ودفعاً لمسيرة النهضة التنموية فيها رقياً بالمجتمع ونهوضاً به نحو التنمية الشاملة المستدامة ، مع التركيز على التخصصات النادرة لسد الثغرات ومواكبة التطورات .

دون المساس بعموم ما تقدم تعمل الجامعة على تحقيق الأغراض الآتية :

- (أ) تأكيد هوية الأمة وتأصيلها من خلال المناهج التي تقرها وتطبقها ،
- (ب) إعداد وتأهيل الطلاب ومنحهم الدرجات العلمية،
- (ج) إشاعة التعليم المستمر والتعليم المجتمعي، بالتنسيق مع أجهزة الإعلام المختلفة ،
- (د) دعم التنمية البشرية بالبلاد من خلال نشر التعليم العالي والتوسع فيه ،
- (هـ) المساهمة في زيادة كفاءة إستغلال موارد التعليم العالي البشرية والمادية من خلال الإستفادة من إمكانات مؤسساته القائمة ،
- (و) السعي لتوفير فرص التعليم العالي للأعداد المتزايدة من الطلاب الناجحين من السودانيين وغير السودانيين الذين لا يجدون مواقع في الجامعات السودانية وغيرها من الجامعات ،

- ( ز ) العمل على دعم مؤسسات التعليم العالي والعام من خلال التقنيات التعليمية الحديثة ،
- ( ح ) إجراء البحوث العلمية والتطبيقية المرتبطة بحاجات المجتمع المختلفة ،
- ( ط ) القيام بالبحث العلمي بالتعاون مع الجامعات والمعاهد العليا ومراكز البحث داخل البلاد في مجال ابتكار الدراسات والتقنيات المناسبة لظروف السودان وولاياته المختلفة ،
- ( ي ) العمل على إنشاء مكتبة إلكترونية وشبكة ربط عريضة تربط جميع الجامعات الحكومية والأهلية وكافة مراكز البحث العلمي ،
- ( ك ) توثيق صلة الجامعة بالقطاعات والمؤسسات العامة منها والخاصة والإسهام في تلبية إحتياجاتها في تخطيط برامجها ومناهجها وفي توجيه نشاط البحث وتقديم الاستشارات العلمية والفنية للإرتقاء بوسائلها في الإنتاج وتحديث تقنياته ،
- ( ل ) توثيق صلة الجامعة بالعالم الخارجي ممثلاً في المنظمات الدولية والإقليمية والمؤسسات التعليمية والبحثية والثقافية بدول العالم .

- ( ١ ) يتمتع أعضاء هيئة التدريس ومساعدوهم والطلاب بالجامعة بحرية الفكر والبحث -٦ العلمي وعدم التمييز .
- ( ٢ ) لا يجوز حرمان أي سوداني من الانتماء للجامعة كطالب أو لشغل أية وظيفة بها بسبب العقيدة أو العرق أو الجنس أو الفكر .

- راعي الجامعة . -٧ (١) يكون رئيس الجمهورية راعياً للجامعة .
- (٢) لراعي الجامعة الحق في أن يطلب موافاته بالمعلومات المتعلقة بكل ما يتصل بالجامعة .
- (٣) يترأس راعي الجامعة احتفالاتها إن كان حاضراً .

### الفصل الثالث أجهزة الجامعة

- مجلس الجامعة -٨ (١) ينشأ مجلس يسمى ، "مجلس الجامعة" ، ويشكل على الوجه الآتي : (٣)
- ( أ ) رئيس المجلس يعينه الراعي بناءً على توصية رئيس المجلس القومي شريطة ألا يكون من الأعضاء بحكم مناصبهم ،
- (ب) أعضاء بحكم مناصبهم وهم :
- (أولاً) المدير ،
- (ثانياً) نائب المدير ،
- (ثالثاً) أمين الشؤون العلمية ،
- (رابعاً) عميد الطلاب ،
- (خامساً) أمين الشؤون الإدارية والمالية ،
- (سادساً) أمين المكتبة ،
- (سابعاً) مدير إدارة البرامج الأكاديمية ،
- (ثامناً) منسقو البرامج الأكاديمية ومديرو المراكز والمعاهد والمؤسسات الجامعية المستقلة ،
- (تاسعاً) مدير إدارة البحوث والتخطيط والتنمية ،
- (عاشراً) مدير إدارة تنسيق المراكز والإسناد التعليمي والتقويم ،
- (حادى عشر) مدير إدارة نظم وتقنية المعلومات ،

(٣) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(ثانى عشر) مدير إدارة الإنتاج ،

(ثالث عشر) المراقب المالي .

(ج) أعضاء مختارون وهم :

(أولاً) عضو من هيئة التدريس وعضو من

مساعدى التدريس تحدد اللوائح

إجراءات اختيارهما ،

(ثانياً) عضو من كل من الإداريين، الموظفين،

والفنيين ومن العمال تحدد اللوائح

إجراءات اختيارهم،<sup>(٤)</sup>

(ثالثاً) عضو من الطلاب يختاره اتحاد الطلاب

وفقاً للوائح ،

(رابعاً) ثلاثة أشخاص من الوزارات والهيئات

والمؤسسات ذات الصلة بمجال عمل

الجامعة وأهدافها بمعدل شخص واحد

عن كل جهة يتم اختيارهم بوساطة

الراعي بناء على توصية رئيس المجلس

القومي ،

(خامساً) ثلاثة من مديرى الجامعات يختارهم

الراعي بناءً على توصية رئيس المجلس

القومي ،

(د) عدد من الأشخاص من ذوى الكفاءة والاختصاص

المهنى والإهتمام بالتعليم العالى والقضايا الوطنية

يعينهم الراعي من أشخاص لا يعملون بالجامعة

بناءً على توصية رئيس المجلس القومي .

(٢) يكون أمين الشؤون الإدارية والمالية مقررًا للمجلس .

(٤) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

- (٣) تكون مدة المجلس أربع سنوات تبدأ من تاريخ تشكيله .
- (٤) تحدد اللوائح الحالات التي تخلو فيها مقاعد أعضاء المجلس وإجراءات ملء تلك المقاعد .

- (١) اختصاصات المجلس ٩ - يكون المجلس هو الجهة القيمة على الجامعة مالياً وإدارياً وعلمياً، ويجوز له أن يتخذ من التدابير والقرارات ما يراه مناسباً لتحقيق أغراض الجامعة ووظيفتها وذلك في إطار السياسات القومية للتعليم العالي والبحث العلمي .
- (٢) مع عدم الإخلال بعموم أحكام البند (١)، تكون للمجلس الاختصاصات الآتية: (٥)

- (أ) مراقبة أداء الجامعة لوظيفتها ،
- (ب) وضع السياسات والخطط الرامية إلى تطوير الجامعة وتجويد أداؤها ، علمياً وتربوياً وإدارياً ومالياً وتحديث طرق عملها وأساليبه ،
- (ج) إنشاء الوظائف التي يعين فيها العاملون أو إلغاء تلك الوظائف وتحديد الشروط التي يتم بمقتضاها التعيين والترقي والمحاسبة ، وذلك وفقاً للوائح التي يصدرها المجلس القومي ،
- (د) تحديد مستويات واختصاصات شاغلي المناصب العلمية والقيادية الإدارية ،
- (هـ) مناقشة مقترحات الموازنة السنوية للجامعة التي ترفعها له اللجنة وإجازتها ، ويقوم برفعها للمجلس القومي، ومتابعة تنفيذ الموازنة المصدق بها وإعداد الحساب الختامي ونشره ،

(٥) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

- ( و ) وضع خطة التنمية للجامعة ، وإجازة مقترحات موازنة التنمية ورفعها للمجلس القومي ،
- ( ز ) التوصية لدى المجلس القومي بشأن وضع الشروط والنظم للمؤهلات العلمية المطلوبة لقبول الطلاب في الدراسات بالجامعة ،
- ( ح ) تحديد أعداد الطلاب وتخصصاتهم الدراسية مع توفير الإمكانيات اللازمة لذلك ، في إطار السياسات التي يقررها المجلس القومي ،
- ( ط ) إنشاء البرامج الأكاديمية المختلفة والمعاهد والمراكز البحثية والتخصصات المختلفة والبرامج الدراسية وتحديد أماكنها ومسمياتها بما يتناسب وطبيعة التعليم المفتوح وغيرها من الوحدات العلمية أو البحثية، وله أن يعدل في أماكنها أو في مسمياتها أو في شروط إنشائها أو يلغيها ، أو رفع توصية للجهة المختصة لتحويلها لأي جامعة أخرى وقبول انتساب الكليات والمعاهد ، ومنح أعضائها حق التمتع بأى من مزايا الجامعة ، وكل ذلك بناء على توصية مجلس الأساتذة ،
- ( ي ) إنشاء مجالس البرامج الأكاديمية والأقسام العلمية لمختلف البرامج والتخصصات بناءً على توصية مجلس الأساتذة ،
- ( ك ) إصدار النظم الأساسية المنظمة للدراسات العليا بالجامعة بناءً على توصية مجلس الأساتذة ،
- ( ل ) إصدار النظم الأساسية المنظمة لكافة شؤون أعضاء هيئة التدريس ومساعدي التدريس بالجامعة ،



(م) إلغاء الإدارات والأمانات بالجامعة، والمنشأة بموجب أحكام هذا القانون، واستبدالها بإدارات وأمانات أخرى بمسميات جديدة كما يجوز له دمج بعضها في إدارة أو أمانة واحدة أو تقسيم أية إدارة أو أمانة قائمة منها إلى قسمين أو أكثر توزع بينهما أو بينهم اختصاصاتها المنصوص عليها في هذا القانون، كما يجوز له أن يضيف إليها أية اختصاصات أخرى يراها مناسبة، وذلك بناءً على توصية مجلس الأساتذة، والإدارات والأمانات هي :

(أولاً) إدارة البرامج الأكاديمية ،

(ثانياً) إدارة تنسيق المراكز والإسناد التعليمي

والتقويم ،

(ثالثاً) إدارة الإنتاج ،

(رابعاً) إدارة نظم وتقنية المعلومات ،

(خامساً) أمانة الشؤون العلمية،

(ن) إبرام الاتفاقيات والعقود اللازمة لتحقيق أغراض

الجامعة ، والتصديق على الإتفاقيات التي يبرمها

المدير مع الجهات المبينة في المادة ١٦ (هـ) ،

(س) إجازة توصيات المدير بشأن إنشاء الإدارات

والمرافق والوحدات غير العلمية الجديدة

بالجامعة ،

(ع) الامتلاك باسم الجامعة من المنقولات والعقارات لتحقيق أهداف الجامعة وله أن يضع التدابير اللازمة للحفاظ عليها، كما يجوز في سبيل تحقيق ذلك أن يبيع أو يرهن أو يؤجر أياً من ممتلكات الجامعة أو أن يتصرف فيها بأية وسيلة قانونية أخرى ،

(ف) استثمار أموال الجامعة وإنائها عن طريق المساهمة في الشركات أو الشراكات أو أي مشروعات أخرى يراها مناسبة وفقاً لأحكام القانون ،

(ص) إقتراض أي مبالغ متى ما دعت الحاجة لذلك ، وله أن يضمن القروض بممتلكات الجامعة المنقولة أو العقارية ،

(ق) قبول الهبات والتبرعات والأوقاف والوصايا وغيرها ، وتحديد أوجه استغلالها على ألا يتعارض ذلك مع أغراض الجامعة ووظيفتها ،

(ر) إصدار النظم واللوائح المالية لضمان سلامة النظام الحسابي في الجامعة وصحة التصرفات المالية فيها والتأكد من تنظيم حسابات الجامعة وصحة التصرفات المالية فيها ، وذلك بوجود دفاتر صحيحة لتلك الحسابات تقيدها فيها كل الأموال التي تتسلمها الجامعة والأموال التي تصرفها وأصولها وخصومها ، لكي تعطى هذه الدفاتر صورة صحيحة عن حالتها المالية وتوضح معاملاتها ، وفقاً لأحكام القانون والنظم واللوائح ،

- (ش) وضع سياسة تقدير المصروفات الدراسية والرسوم ، وفقاً للمعايير التي يقررها المجلس القومي ،
- (ت) تقديم التوصيات المناسبة للجهات المختصة التي تهدف لتنمية الجامعة والمساهمة في تفعيلها وتطويرها وتحقيق أهدافها بصورة أفضل ،
- (ث) تغيير أي من المصطلحات أو المسميات المنصوص عليها في هذا القانون أو تلك التي قد تنشأ مستقبلاً واستبدالها بما يراه مناسباً من مصطلحات ومسميات وذلك بناءً على توصية مجلس الأساتذة ،
- (خ) منح الجوائز غير العلمية للأشخاص الذين يعتبرون جديرين بها ، وفق اللوائح ،
- (ذ) إصدار قواعد النظام في الجامعة وقواعد سلوك الطلاب ،
- (ض) إجازة التقرير السنوي الذي يقدمه المدير عن الأداء العلمي والإداري والمالي للجامعة ونشره ،
- (غ) إصدار النظم الأساسية واللوائح اللازمة للقيام بأعماله وتنفيذ اختصاصاته وممارسة سلطاته وفقاً لأحكام هذا القانون ، ويعمل بتلك النظم واللوائح من تاريخ توقيع رئيس المجلس عليها ما لم ينص فيها على تاريخ آخر ،

(ظ) تكوين أية لجنة أو لجان يراها ضرورية لمساعدته في القيام باختصاصاته المنصوص عليها في هذا القانون ، وتفويض كل أو بعض سلطاته أو اختصاصاته لها متى ما رأى ذلك مناسباً عدا سلطات الإنشاء والإلغاء وسلطات إصدار النظم واللوائح الرئيسية .

(٣) يجوز للمجلس أن يفوض كل أو بعض سلطاته للمدير أو مجلس الأساتذة أو أي من لجانها ما عدا سلطات الإنشاء والإلغاء وإصدار النظم واللوائح .<sup>(٦)</sup>

١٠ - مسؤولية المجلس .  
يكون المجلس مسئولاً أمام الراعي، عن طريق رئيس المجلس القومي، عن أداء أعماله وذلك وفقاً للقانون والسياسات القومية للتعليم العالي والبحث العلمي .<sup>(٧)</sup>

١١ - اختصاصات رئيس المجلس .  
تكون لرئيس المجلس الاختصاصات الآتية :  
(أ) رئاسة المجلس وإتخاذ المبادرات الكفيلة بتحقيق أغراض الجامعة في حدود القانون ،  
(ب) المساعدة في كل ما من شأنه تقوية الصلة بين المجلس والجامعة والمؤسسات والمنظمات والهيئات الأخرى لتحقيق أغراض الجامعة ،  
(ج) رئاسة اللجنة .

(٦) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٧) القانون نفسه .

- اجتماعات المجلس . ١٢- (١) يجتمع المجلس لإنجاز أعماله مرتين على الأقل في السنة، وذلك في الزمان والمكان اللذين يحددهما الرئيس بعد التشاور مع المدير، وعليه أن يدعو لاجتماع فوق العادة متى ما وصله طلب مكتوب من أغلبية أعضاء المجلس أو من المدير .
- (٢) يكتمل النصاب القانوني لاجتماع المجلس بحضور أكثر من نصف أعضائه ، ويكون النصاب صحيحاً ولو لم يعين بعض الأعضاء ، وذلك لحين تعيينهم ، وتتخذ القرارات وفقاً لهذا النصاب .
- (٣) في حالة غياب رئيس المجلس عن أي اجتماع، ينتخب المجلس أحد أعضائه ، من خارج الجامعة ، لرئاسة ذلك الاجتماع .
- (٤) تصدر قرارات المجلس بأغلبية أصوات الأعضاء الحاضرين، وفي حالة تعادل الأصوات يكون للرئيس صوت مرجح .<sup>(٨)</sup>
- (٥) يجوز للمجلس أن يدعو أي شخص لحضور أية جلسة من جلساته أو جزء منها، أو جلسات أية لجنة من لجانها، دون أن يكون لذلك الشخص حق التصويت .
- (٦) يحتفظ المجلس بسجل أعضائه .
- (٧) يصدر المجلس لائحة داخلية لتنظيم اجتماعاته وأعماله .

لجنة الشؤون التنفيذية ١٣- تنشأ لجنة تسمى ، " لجنة الشؤون التنفيذية والمالية " ، وتشكل على الوجه الآتي :

- |       |             |               |
|-------|-------------|---------------|
| ( أ ) | رئيس المجلس | رئيساً        |
| ( ب ) | المدير      | نائباً للرئيس |
| ( ج ) | نائب المدير | عضواً         |

<sup>(٨)</sup> قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

- (د) أمين الشؤون الإدارية والمالية عضواً ومقرراً
- (هـ) مدير إدارة البرامج الأكاديمية عضواً<sup>(٩)</sup>
- (و) مدير إدارة الإنتاج عضواً
- (ز) المراقب المالي عضواً
- (ح) مدير إدارة تنسيق المراكز والإسناد
- التعليمي والتقويم عضواً
- (ط) ثلاثة أعضاء يختارهم المجلس من بين أعضائه من داخل الجامعة ، على أن يكون من بينهم منسق برنامج القانون ومنسق برنامج الاقتصاد ،
- (ي) ثلاثة أعضاء يختارهم المجلس من بين أعضائه من خارج الجامعة ، على أن يكون من بينهم ممثل لوزارة المالية والاقتصاد الوطني .

اختصاصات اللجنة ١٤ -  
وسلطاتها .

- تكون اللجنة إلى جانب السلطات المخولة لها بموجب النظم الأساسية الاختصاصات والسلطات الآتية :
- (أ) إعداد مقترحات موازنة الجامعة سنوياً على أن تكون مشتملة على تقديرات إيرادات الجامعة في السنة المالية المقبلة ، وتقديرات المصروفات ، وإعداد الحساب الختامي للسنة السابقة بما في ذلك المصروفات المخصصة على الإحتياطي ، وإعداد أي تقديرات إضافية وتقديمها للمجلس ،
- (ب) إعداد مقترحات موازنة التنمية وتقديمها للمجلس ،
- (ج) النظر في أي موضوع مالي يقدمه لها المجلس ،
- (د) دعوة أي شخص لأي من اجتماعاتها دون أن يكون لذلك الشخص حق التصويت ،
- (هـ) إصدار لائحة داخلية لتنظيم أعمالها .

(٩) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

المدير . ١٥- يكون للجامعة مدير يعينه الراعي من بين خمسة يرشحهم مجلس الأساتذة لمجلس الجامعة، ويختار مجلس الجامعة ثلاثة منهم من ذوى الأهلية العلمية من حملة الدكتوراة أو درجة الأستاذية، ليرفعهم إلى الراعي بناءً على توصية الوزير، لفترة أربع سنوات غير قابلة للتجديد، وفقاً لشروط الخدمة التي يحددها الراعي بناءً على توصية وزير المالية والاقتصاد الوطني ووزير العمل والإصلاح الإدارى والمجلس الأعلى للأجور. (١٠)

اختصاصات المدير . ١٦- (١) يكون المدير هو المسئول التنفيذي الأول لدى المجلس عن الأداء العلمي والإدارى والمالي للجامعة وتحقيق أغراضها وفقاً لأحكام هذا القانون والنظم واللوائح الصادرة بموجبه، ويكون مسؤولاً أمام الراعي عن طريق رئيس المجلس القومي عن أداء الجامعة. (١١)

(٢) مع عدم الإخلال بعموم أحكام البند (١)، تكون للمدير الاختصاصات الآتية: (١٢)

(أ) العمل على ترشيد الأداء العلمي والتربوي والإدارى والمالي بالجامعة وتجويد مفهوم إدارتها وأساليبها وابتداع الوسائل والطرق التي تكفل الإستغلال الأمثل لأماناتها ، وفقاً للسياسة التي يحددها المجلس ،

(ب) الحفاظ على النظام بالجامعة ،

(ج) تمثيل الجامعة والتحدث باسمها ،

(١٠) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ ، قانون التعديلات المتنوعة لسنة ٢٠١٣ رقم ٢ لسنة ٢٠١٣ .

(١١) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(١٢) القانون نفسه .

( د ) رئاسة مجلس الأساتذة واللجان المنبثقة عنه ولجان تعيين أعضاء هيئة التدريس وترقياتهم ولجان تعيين المشرفين الأكاديميين ولجان اختيار الأساتذة المتعاونين ،

( هـ ) الدخول في أية مفاوضات وإتفاقيات علمية أو أكاديمية أو بحثية أو غيرها من الموضوعات ذات الصلة بتحقيق أهداف الجامعة ورسالتها مع أية جهة داخلية أو خارجية حكومية أو غير حكومية،  
( و ) إنشاء أي لجنة أو لجان بصفة دائمة أو مؤقتة متى ما رأى ذلك مناسباً للقيام بأى عمل إدارى أو علمي يرى ضرورة له ، ويحدد أمر الإنشاء تشكيل تلك اللجان واختصاصاتها وذلك مع مراعاة أحكام هذا القانون والنظم واللوائح الصادرة بموجبه ،

( ز ) تقديم التوصية للمجلس بإنشاء أية إدارة أو وحدة غير علمية يرى ضرورة لها لتحقيق أغراض الجامعة ،

( ح ) التقدم للمجلس بطلب لإصدار النظم الأساسية واللوائح ، كما يجوز له أن يطلب من مجلس الأساتذة أو من أي جهاز آخر من أجهزة الجامعة إصدار أية لائحة في حدود اختصاصات المجلس أو الجهاز ، بحسب الحال، إذا استلزم الأمر ذلك ،

( ط ) تقديم تقرير سنوي شامل للمجلس عن الأداء العلمي والإداري والمالي للجامعة .



(٣) مع مراعاة أحكام المواد ١١، ١٢ و١٣ ، يجوز للمدير حضور أي اجتماع لأية لجنة أو قسم أو وحدة بالجامعة تكون منشأة بموجب أحكام هذا القانون أو النظم الأساسية أو اللوائح الصادرة بموجبه ، وفي حالة حضوره يكون له الحق في رئاسة ذلك الاجتماع. (١٣)

نائب المدير . ١٧ - (١)

يكون للجامعة نائب للمدير يعينه الراعي من بين خمسة يرشحهم مجلس الأساتذة لمجلس الجامعة، ويختار مجلس الجامعة ثلاثة منهم من ذوي الأهلية العلمية ليرفعهم إلى الراعي بناءً على توصية الوزير بعد التشاور مع المدير، لفترة أربع سنوات وفقاً لشروط الخدمة التي يحددها الراعي بناءً على توصية وزير المالية والاقتصاد الوطني ووزير العمل والإصلاح الإداري والمجلس الأعلى للأجور. (١٤)

(٢) يقوم نائب المدير بمساعدة المدير في أداء واجباته وتكون له الواجبات والاختصاصات التي تحددها النظم الأساسية واللوائح .

(٣) يقوم نائب المدير بأعباء المدير في حالة غيابه أو عدم تمكنه من القيام بعمله أو خلو منصبه ، وذلك وفقاً لأحكام اللوائح .

(١) أمين الشؤون الإدارية ١٨ - يعين رئيس المجلس بناءً على توصية المدير أحد أعضاء هيئة التدريس أو كبار الإداريين أميناً للشؤون الإدارية والمالية للجامعة ، وفقاً لأحكام اللوائح .

(٢) يشغل أمين الشؤون الإدارية والمالية منصبه لمدة أربع سنوات، وتجوز إعادة تعيينه لفترة ثانية فحسب .

(١٣) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(١٤) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ ، قانون التعديلات المتنوعة لسنة ٢٠١٣ رقم ٢ لسنة ٢٠١٣

- (٣) يكون الأمين مسؤولاً لدى المدير عن الأداء الإداري والمالي للجامعة وفقاً لأحكام النظم الأساسية واللوائح .
- (٤) تحدد النظم الأساسية واللوائح هيكل أمانة الشؤون الإدارية والمالية واختصاصاتها وآلية عملها .
- (٥) يحتفظ الأمين بخاتم الجامعة العام وبسجل خاص لجميع ممتلكات الجامعة العقارية والمنقولة .

- (١) أمين الشؤون العلمية . ١٩ - يعين رئيس المجلس أميناً للشؤون العلمية بناءً على توصية المدير ويراعي في ذلك الدرجة العملية وطول الخبرة .
- (٢) يكون أمين الشؤون العلمية المسئول الأول بأمانة الشؤون العلمية ومقرراً لمجلس الأساتذة .
- (٣) يكون أمين الشؤون العلمية مسؤولاً لدى المدير عن أداء مهامه .
- (٤) يشغل أمين الشؤون العلمية منصبه لفترة أربع سنوات ويجوز إعادة تعيينه لفترة ثانية فحسب .
- (٥) تحدد اللوائح هيكل واختصاصات أمانة الشؤون العلمية وآلية عملها .

- (١) عميد الطلاب . ٢٠ - يعين رئيس المجلس بناءً على توصية المدير ، أحد أعضاء هيئة التدريس بالجامعة ، عميداً للطلاب .
- (٢) يشغل عميد الطلاب منصبه لمدة أربع سنوات ويجوز إعادة تعيينه لفترة ثانية فحسب .
- (٣) تحدد النظم الأساسية واللوائح اختصاصات عميد الطلاب وواجباته كما تحدد هيكل عمادة الطلاب وآلية عملها .

(٤) يكون عميد الطلاب مسئولاً أمام المدير فيما يوكل إليه من مهام من المجلس أو مجلس الأساتذة أو مجلس شئون الطلاب أو المدير وذلك لمساعدة الطلاب للاستفادة القصوى علمياً وتربوياً وثقافياً واجتماعياً من إلتمائهم للجامعة ومراعاة النظم والسلوك القويم داخل وخارج كافة المنشآت التابعة للجامعة وأية منشآت أخرى تستغلها الجامعة لأغراضها .

(١) -٢١ أمين المكتبة . يعين رئيس المجلس ، بناءً على توصية بذلك من المدير أميناً للمكتبة .

(٢) يشغل أمين المكتبة منصبه لمدة أربع سنوات ويجوز إعادة تعيينه لفترة ثلاثة فحسب .

(٣) تحدد النظم الأساسية واللوائح اختصاصات أمين المكتبة وواجباته وشروط خدمته .

(١) -٢٢ منسق البرامج الأكاديمية ومديرو المعاهد والمراكز . يكون لكل برنامج أكاديمي منسق ولكل معهد أو مركز مدير يعنيه رئيس المجلس بناءً على توصية بذلك من المدير ويراعي في اختياره الكفاءة العلمية وطول الخبرة .

(٢) يشغل منسق البرنامج أو مدير المركز أو المعهد منصبه لمدة أربع سنوات ، ويجوز إعادة تعيينه لفترة ثانية فحسب .

(٣) يجوز للمدير تعيين وكيل للبرنامج أو المعهد أو المركز الذى يقتضى الأمر تعيين وكيل له وذلك بعد التشاور مع منسق البرنامج أو مدير المعهد أو المركز المختص .

(٤) يعين رئيس المجلس ، بناءً على توصية بذلك من المدير ، أحد أعضاء هيئة التدريس منسقاً لبرنامج الدراسات العليا بالجامعة ، ويراعي في اختياره علو الدرجة العلمية وطول الخبرة .

(٥) يعتبر منسق برنامج الدراسات العليا في حكم منسقى البرامج الأكاديمية ، ويسري عليه ما يسري عليهم من أحكام .

(٦) يكون منسقا البرامج الأكاديمية مسئولين لدى مدير إدارة البرامج الأكاديمية عن أداء مهامهم والقيام بواجباتهم المتعلقة بتنسيق عمل البرامج الأكاديمية وفقاً لما تفصله اللوائح ، ومسئولين لدى المدير فيما يعهد إليهم من واجبات بموجب أحكام هذا القانون والنظم واللوائح الصادرة بموجبه .(١٥)

(٧) تحدد النظم واللوائح مهام واختصاصات منسقى البرامج الأكاديمية ومديرى المراكز والمعاهد .

(١) رؤساء الأقسام أو وحدات التدريب. -٢٣  
يكون لكل قسم أو وحدة تدريب رئيس يعينه المدير بناءً على توصية بذلك من منسق البرنامج أو مدير المركز أو المعهد المختص ويراعي في اختياره الكفاءة العلمية وطول الخبرة .

(٢) يشغل رئيس القسم أو وحدة التدريب منصبه لمدة ثلاث سنوات ويجوز إعادة تعيينه لفترة ثانية فحسب .

(٣) يكون رئيس القسم أو وحدة التدريب مسئولاً لدى المدير ، عن طريق منسق البرنامج أو مدير المركز أو المعهد ، فيما يعهد إليه من واجبات بموجب أحكام النظم الأساسية واللوائح .

(١٥) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

ينشأ في الجامعة مجلس علمي يسمى " مجلس الأساتذة " ، ويشكل

وتشكيله .

على الوجه الآتي :

- ( أ ) المدير رئيساً
- ( ب ) نائب المدير عضواً ومقرراً
- ( ج ) أمين الشؤون العلمية عضواً
- ( د ) أمين الشؤون الإدارية والمالية عضواً
- ( هـ ) عميد الطلاب عضواً
- ( و ) أمين المكتبة عضواً
- ( ز ) مدير إدارة البرامج الأكاديمية عضواً
- ( ح ) مدير إدارة الإنتاج عضواً
- ( ط ) مدير إدارة البحوث والتخطيط والتنمية عضواً
- ( ي ) مدير إدارة تنسيق المراكز والإسناد
- التعليمي والتقويم عضواً
- ( ك ) منسقو البرامج الأكاديمية ومديرو المراكز والمعاهد أعضاء
- ( ل ) أعضاء هيئة التدريس ممن في مرتبة الأستاذية أعضاء
- ( م ) رؤساء الأقسام ووحدات التدريب أعضاء
- ( ن ) ستة أشخاص على الأقل من ذوى الكفاءة العلمية والأهلية يختارهم رئيس مجلس الأساتذة بعد التشاور مع منسقى البرامج الأكاديمية ومديري المعاهد والمراكز على أن يكونوا من المشرفين الأكاديميين أو الأساتذة المتعاونين مع الجامعة أعضاء
- ( س ) إثنان من طلاب الجامعة يختارهما اتحاد الطلاب عضوان

بالإضافة إلى أي اختصاصات أخرى واردة في هذا القانون ، تكون  
لمجلس الأساتذة الاختصاصات والسلطات الآتية :

- ( أ ) تحديد شروط وأسس :
- (أولاً) تعيين وترقيات أعضاء هيئة التدريس ومساعدى  
التدريس ورفعها للمجلس لإجازتها ،
- (ثانياً) القبول في البرامج الأكاديمية والمعاهد والمراكز  
ورفعها للمجلس لإجازتها ،
- (ب) التوصية للمجلس بإنشاء البرامج الأكاديمية والوحدات  
والمعاهد والمراكز البحثية والتخصصات والأقسام العلمية  
ووحدات التدريب والبرامج الدارسية وتحديد أماكنها  
ومسمياتها أو التعديل فيها أو في شروط إنشائها أو إلغائها ،
- (ج) وضع وإجازة خطط تنظيم البرامج الأكاديمية والوحدات  
والمعاهد والمراكز البحثية والتخصصات والأقسام العلمية  
ووحدات التدريب والبرامج الدراسية وتعديلها وإعادة النظر  
فيها ، وتحديد المواد التي تختص بتدريسها كل من  
الوحدات آنفة الذكر ،
- (د) التنظيم العام لبرامج الدراسة وتنظيم الامتحانات في الجامعة  
وإصدار اللوائح التي تتعلق بها ،
- (هـ) إنشاء الدرجات العلمية للطلاب وغيرها من الدرجات ،
- (و) منح :
- (أولاً) الدرجات العلمية للطلاب الذين اجتازوا  
الامتحانات المقررة بناءً على توصية مجالس  
البرامج الأكاديمية والمعاهد والمراكز ،
- (ثانياً) الدرجات الفخرية والجوائز العلمية وفقاً للوائح  
التي تصدرها لذلك ،
- (ثالثاً) لقب أستاذ امتياز .
- (ز) اختيار وتعيين الممتحنين الداخليين والخارجيين والنظر في  
التقارير التي تقدم في هذا الشأن ،

- ( ح ) إجازة نتائج الامتحانات النهائية ،
- ( ط ) تشجيع البحوث العلمية والتأليف والنشر وترقيتها ،
- ( ي ) إتخاذ إجراءات المحاسبة المناسبة بناءً على توصيات اللجان التي يشكلها ضد من يدانون في أمور مخلة بشرف العمل العلمي من أعضاء هيئة التدريس أو الطلاب بالجامعة أو ممن منحهم هو إجازات علمية أو فخرية ،
- ( ك ) تقديم التوصية للمجلس بشأن تنظيم الدراسات العليا بالجامعة وإنشاء مجالس البرامج الأكاديمية والأقسام العلمية ،
- ( ل ) تقديم التوصية للمجلس بشأن تغيير المصطلحات والمسميات الواردة في هذا القانون أو تلك التي قد تنشأ مستقبلاً وإستبدالها بمصطلحات ومسميات مناسبة ،
- ( م ) تقديم التوصية للمجلس بشأن إلغاء وإستبدال أو دمج أو تقسيم الإدارات أو الأمانات المبينة أدناه والتعديل في اختصاصاتها ، وهي:
- ( أولاً ) إدارة البرامج الأكاديمية ،
- ( ثانياً ) إدارة تنسيق المراكز والإسناد التعليمي والتقويم ،
- ( ثالثاً ) إدارة الإنتاج ،
- ( رابعاً ) إدارة نظم وتقنية المعلومات ،
- ( خامساً ) أمانة الشؤون العلمية .
- ( ن ) إنشاء وتكوين ما يراه مناسباً من مجالس علمية ولجان خاصة يفوض لأي منها أياً من السلطات التي يكون من حقه ممارستها باستثناء سلطة منح الدرجات العلمية ،
- ( س ) حرمان أي شخص يكون قد أدين في جريمة تتطوي على الإنحراف الخلقي، أو يكون في رأيه قد سلك سلوكاً فاضحاً أو مخلاً بالشرف ، من أي درجة علمية يكون قد منحها هو له وحرمانه كذلك من جميع الميزات ، التي يتمتع بها بمقتضى هذه الدرجة ،

(ع) اتخاذ قرار بضم أي مسئول بالجامعة إلى عضوية مجلس الأساتذة أو لجنة الشؤون الإدارية أو مجلس منسقي البرامج الأكاديمية ، وذلك بناءً على توصية المدير، متى ما رأى ذلك مناسباً ، على أنه لا يجوز إلغاء عضوية أي شخص تم ضمه إلى أي من تلك الأجهزة بمقتضى أحكام هذه المادة إلا بموافقة المجلس ،

(ف) وضع وإجازة اللوائح المنظمة للعمل الأكاديمي بالجامعة وما يتصل به ، ووضع اللوائح اللازمة للقيام بأعماله وتنفيذ اختصاصاته وممارسة سلطاته المنوحة له بموجب أحكام هذا القانون ، ويعمل بتلك اللوائح عند توقيع رئيس مجلس الأساتذة عليها ما لم ينص فيها على أي تاريخ لاحق ،  
(ص) أي اختصاصات علمية يوكلها له المجلس ورفع تقرير للمجلس بشأن أي أمر يحيله إليه .

- اجتماعات مجلس الأساتذة - ٢٦ - (١) يجتمع مجلس الأساتذة أربع مرات على الأقل في العام في الأوقات والأمكنة التي يحددها رئيسه ويكون له الحق في دعوته في أي وقت لأي اجتماع طارئ .
- (٢) يترأس المدير اجتماعات مجلس الأساتذة وفي حالة غيابه يترأسها نائبه وفي حالة غيابهما معاً يختار مجلس الأساتذة أحد أعضائه لرئاسة الاجتماع .
- (٣) يجوز لمجلس الأساتذة أن يدعو أي شخص لحضور أي اجتماع ، دون أن يكون لذلك الشخص حق التصويت .
- (٤) يكتمل النصاب القانوني بحضور نصف الأعضاء وتصدر القرارات بأغلبية الأعضاء الحاضرين وفي حالة تساوي الأصوات يكون للرئيس صوت مرجح.



لجنة الشؤون الإدارية . ٢٧-

تنشأ لجنة تسمى " لجنة الشؤون الإدارية " ، وتشكل على الوجه الآتى:

- ( أ ) المدير رئيساً  
(ب) نائب المدير نائباً للرئيس  
( ج ) أمين الشؤون العلمية عضواً  
( د ) أمين الشؤون الإدارية والمالية عضواً ومقرراً  
(هـ) أمين المكتبة عضواً  
( و ) عميد الطلاب عضواً  
( ز ) مديرو الإدارات ورؤساء الوحدات الرئيسية بالجامعة أعضاء  
( ح ) منسقا البرامج الأكاديمية ومديرو المراكز والمعاهد البحثية أعضاء  
( ط ) رئيس الإدارة القانونية عضواً  
( ى ) المستشارون بالجامعة أعضاء  
( ك ) خمسة أعضاء يعينهم رئيس لجنة الشؤون الإدارية من داخل وخارج الجامعة بناء على توصية مجلس الأساتذة أعضاء

اختصاصات لجنة ٢٨-

(١) تعتبر لجنة الشؤون الإدارية الهيئة الاستشارية العليا للمدير

وتختص بتقديم النصح والمشورة في كافة الشؤون الإدارية للجامعة .

(٢) دون المساس بعموم ما تقدم تكون للجنة الشؤون الإدارية

الاختصاصات الآتية :

( أ ) مناقشة ومراجعة وتقويم الأداء الإداري والمالي

لمختلف الإدارات والوحدات بالجامعة بصفة

دورية وتقديم التوصيات المناسبة لإدارة الجامعة

لتجويد الأداء وتطويره ،

(ب) تقديم الدراسات والتوصيات التي تتصل بالخطط طويلة المدى ، والبرامج قصيرة المدى التي تهدف إلى تطوير الجامعة وتجويد أداؤها إلى المجلس ،

(ج) مناقشة توصيات مجلس الأساتذة بشأن :  
(أولاً) إلغاء واستبدال أو دمج أو تقسيم الإدارات أو الأمانات المبينة في المادة ٢٥ (م) والتعديل في اختصاصاتها ورفع تقرير بشأنها إلى المجلس ،

(ثانياً) تغيير المصطلحات والمسميات الواردة في هذا القانون أو تلك التي قد تنشأ مستقبلاً واستبدالها بمصطلحات ومسميات مناسبة ورفع تقرير بشأنها إلى المجلس،

(د) مناقشة توصية المدير بشأن إنشاء الإدارات والمرافق والوحدات غير العلمية الجديدة بالجامعة ورفع تقرير بشأنها إلى المجلس ،

(هـ) الفصل في مسائل تنازع الاختصاص بين مختلف الأجهزة والإدارات والوحدات غير العلمية بالجامعة ،

(و) أية مسائل أخرى يحلها إليها المجلس لأخذ الرأي أو أية مسائل يرى المدير ضرورة عرضها عليها ،

(ز) إصدار اللوائح اللازمة للقيام باختصاصاتها .

- اجتماعات لجنة الشؤون الإدارية . ٢٩ - (١) تجتمع لجنة الشؤون الإدارية بصفة دورية في المكان والزمان اللذين يحددهما رئيسها على ألا يقل عدد الاجتماعات عن اجتماعين في السنة ، ولرئيس اللجنة أن يدعو لاجتماع فوق العادة متى ما رأى ضرورة ذلك .
- (٢) يكتمل النصاب القانوني لاجتماع لجنة الشؤون الإدارية بحضور أكثر من نصف أعضائها .
- (٣) تصدر قرارات لجنة الشؤون الإدارية بأغلبية أصوات الأعضاء الحاضرين وفي حالة تعادل الأصوات يكون للرئيس صوت مرجح .<sup>(١٦)</sup>
- (٤) تمارس لجنة الشؤون الإدارية اختصاصاتها بصفة إستشارية لإدارة الجامعة ولا تتمتع قراراتها وتوصياتها بصفة الإلزام إلا بعد موافقة المدير عليها ويجوز للمدير رفع أمر أو توصية فيما تكون هذه اللجنة مختصة به إلى المجلس مباشرة .

- مجلس منسقى البرامج ٣٠ - (١) ينشأ مجلس يسمى ، " مجلس منسقى البرامج الأكاديمية " ، ويتكون من :<sup>(١٧)</sup>
- ( أ ) المدير ،
- ( ب ) نائب المدير ،
- ( ج ) منسقى البرامج الأكاديمية ومديري المراكز والمعاهد المستقلة ،
- ( د ) مدير إدارة البرمج الأكاديمية ،
- ( هـ ) أمين الشؤون العلمية ،
- ( و ) عميد الطلاب ،
- ( ز ) أمين الشؤون الإدارية والمالية .

<sup>(١٦)</sup> قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

<sup>(١٧)</sup> القانون نفسه .

- (٢) يجوز للمدير دعوة أي مسئول بالجامعة أو أي شخص آخر  
لحضور اجتماعات مجلس منسقي البرامج الأكاديمية .  
(٣) يرأس المدير اجتماعات هذا المجلس .<sup>(١٨)</sup>  
(٤) تحدد اللوائح اختصاصات هذا المجلس وسلطاته .<sup>(١٩)</sup>  
(٥) تنظم اللوائح اجتماعات هذا المجلس .<sup>(٢٠)</sup>

- مجالس البرامج ٣١- (١) يكون لكل برنامج أكاديمي أو معهد أو مركز مجلس يتم تشكيله  
الأكاديمية والمعاهد وتنظم أعماله وفقاً لأحكام النظم الأساسية واللوائح .  
والمراكز . (٢) يختص مجلس البرنامج أو المعهد أو المركز إلى جانب  
الاختصاصات المنصوص عليها في النظم الأساسية  
واللوائح بالمسائل الآتية :

- ( أ ) إعداد الخطط والبرامج المتعلقة بتنفيذ مناهج  
الدراسة والإمتحانات وتنسيق ذلك بين الأقسام  
المختلفة ورفع التوصيات لمجلس الأساتذة ،  
(ب) تقديم التوصيات لمجلس الأساتذة حول اللوائح  
المتعلقة بمناهج الدراسة ، واللوائح المنظمة  
للحصول على الدرجات العلمية وغير ذلك من  
الأمر المتعلقة بالنشاط العلمي ،  
( ج ) رفع التوصيات لمجلس الأساتذة ، لمنح الدرجات  
العلمية غير الدرجات الفخرية وكذلك منح  
الجوائز ،  
( د ) ترشيح الأشخاص لمجلس الأساتذة لتعيينهم  
كمتحنين ، وتشجيع البحث العلمي وترقيته ،  
(هـ) النظر في أي أمر يتعلق بالمهام العلمية ، حسبما  
يحيله إليه مجلس الأساتذة ، ورفع تقرير بشأنه .

(١٨) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(١٩) القانون نفسه .

(٢٠) القانون نفسه .

(٣) يجوز لمجالس البرامج والمراكز إصدار قواعد تنظيمية بشرط ألا تتعارض مع أية قواعد تكون سارية المفعول ، وصادرة من مجلس شئون الطلاب لمراعاة النظم والسلوك القويم بين الطلاب داخل كافة المنشآت التابعة للجامعة أو تلك التي تستغلها الجامعة لأغراضها .

مجالس الأقسام ٣٢- (١) ينشأ في كل قسم أو وحدة تدريب مجلس برئاسة رئيس القسم أو وحدة التدريب وعضوية جميع أعضاء هيئة التدريس بالقسم أو الوحدة وثلاثة من المشرفين الأكاديميين وثلاثة من الأساتذة المتعاونين بالقسم أو الوحدة ، تحدد اللوائح إجراءات اختيارهم .

(٢) تكون مهمة مجلس القسم أو وحدة التدريب وضع المناهج وتنظيم النشاط العلمي والإداري بالقسم حسبما تفصله اللوائح .

مجلس شئون الطلاب. ٣٣- ينشأ مجلس لشئون الطلاب برئاسة المدير ، وتحدد النظم الأساسية اختصاصاته وواجباته وطريقة تكوينه وتنظيم أعماله .

إدارة البرامج ٣٤- (١) تنشأ إدارة متخصصة في المجال الأكاديمي تسمى " إدارة البرامج الأكاديمية " .

(٢) تكون إدارة البرامج الأكاديمية برئاسة مدير يتم تعيينه بواسطة رئيس المجلس بناءً على توصية المدير .<sup>(٢١)</sup>

(٣) يشغل مدير إدارة البرامج الأكاديمية منصبه لمدة أربع سنوات قابلة للتجديد لفترة ثانية فحسب .

(٤) يراعي في اختيار مدير إدارة البرامج الأكاديمية الدرجة العلمية وطول الخبرة .

(٢١) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٥) يقوم مدير إدارة البرامج الأكاديمية بدور التنسيق بين إدارته وإدارة الإنتاج .

(٦) يتكون الهيكل التنظيمي للإدارة من مدير إدارة البرامج الأكاديمية ومنسقى البرامج الأكاديمية ومديري المراكز والمعاهد والمصممين المعلمين وفقاً لما تفصله اللوائح .

(٧) يكون مدير إدارة البرامج الأكاديمية مسؤولاً لدى المدير عن أداء مهامه .

(٨) تحدد اللوائح مهام واختصاصات إدارة البرامج الأكاديمية .

وحدات البرامج الأكاديمية . ٣٥- (١) ينشأ عدد من الوحدات التخصصية في مختلف التخصصات الأكاديمية حسبما يجيزه المجلس بناءً على توصية مجلس الأساتذة .

(٢) تتألف كل وحدة تخصصية من منسق البرنامج وعدد من أعضاء هيئة التدريس ومساعدي التدريس .

(٣) تعتبر كافة المراكز والمعاهد المستقلة وحدات برامج أكاديمية ويسري عليها ما يسري على تلك الوحدات من أحكام .

(٤) تحدد اللوائح مهام واختصاصات وحدات البرامج الأكاديمية وتنظم آلية عمل الوحدة وعلاقتها بأجهزة الجامعة المختلفة.

إدارة الإنتاج . ٣٦- (١) تنشأ إدارة متخصصة في إنتاج الوسائط التعليمية تسمى "إدارة الإنتاج" وتكون مسؤولة لدى المدير عن أداء مهامها .

(٢) يترأس إدارة الإنتاج مدير تنفيذي يسمى "مدير إدارة الإنتاج" ويعاونه عدد من المختصين في المجالات العلمية والتخصصية التي تلي إدارته .

(٣) يتم تعيين مدير إدارة الإنتاج بوساطة المدير .

(٤) يشغل مدير إدارة الإنتاج منصبه للفترة التي تحددها اللوائح .

(٥) يكون مدير إدارة الإنتاج مسؤولاً لدى المدير عن أداء مهامه .

(٦) تنظم اللوائح الهيكل الإداري لإدارة الإنتاج وآلية عملها .

(٧) تكون إدارة الإنتاج مسؤولة عن إنتاج الوسائط التعليمية من مؤلفات وأشرطة وأقراص وخلافه لكافة التخصصات الأكاديمية حسبما يرد إليها من إدارة البرامج الأكاديمية بالكيفية التي تحددها تلك الإدارة ، وفقاً لما تفصله اللوائح .

(١) إدارة البحوث والتخطيط ٣٧- تنشأ إدارة للبحوث والتخطيط والتنمية تسمى "إدارة البحوث والتنمية" وتكون مسؤولة لدى المدير عن أداء مهامها .

(٢) يرأس إدارة البحوث والتخطيط والتنمية مدير يتم تعيينه بوساطة مدير الجامعة ويكون مسؤولاً لديه عن أداء مهامه والقيام بواجباته التي تحددها اللوائح (٢٢).

(٣) يراعي في اختيار مدير إدارة البحوث والتخطيط والتنمية الدرجة العلمية وطول الخبرة .

(٤) يشغل مدير إدارة البحوث والتخطيط والتنمية منصبه للفترة التي تحددها اللوائح .

(٥) تحدد اللوائح تنظيم إدارة البحوث والتخطيط والتنمية ومهامها وآلية عملها وعلاقتها بأجهزة الجامعة المختلفة .

(١) إدارة نظم وتقنية ٣٨- تنشأ إدارة متخصصة في مجال نظم وتقنية المعلومات تسمى "إدارة نظم وتقنية المعلومات" وتكون مسؤولة لدى المدير عن أداء مهامها .

(٢٢) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

- (٢) يرأس إدارة نظم وتقنية المعلومات مدير ، يتم تعيينه بواسطة مدير الجامعة ويكون مسؤولاً لديه عن أداء مهامه والقيام بواجباته التي تحددها اللوائح .<sup>(٢٣)</sup>
- (٣) يراعي في اختيار مدير إدارة نظم وتقنية المعلومات الكفاءة العلمية وطول الخبرة .
- (٤) يشغل مدير إدارة نظم وتقنية المعلومات منصبه للفترة التي تحددها اللوائح .
- (٥) تحدد اللوائح تنظيم إدارة وتقنية المعلومات ومهامها وآلية عملها وعلاقتها بأجهزة الجامعة المختلفة .

- (١) -٣٩ مراكز التنسيق . ينشأ عدد من مراكز التنسيق في مختلف ولايات السودان وخارجه بقرار من مجلس الأساتذة بناءً على توصية أمين الشؤون العلمية بعد التشاور مع مدير إدارة تنسيق المراكز والإسناد التعليمي والتقويم .
- (٢) يرأس كل مركز مسئول يسمى "منسق المنطقة التعليمية" يتم تعيينه بواسطة المدير بناءً على توصية مدير إدارة تنسيق المراكز والإسناد التعليمي والتقويم .
- (٣) يقوم منسق المنطقة التعليمية بالإشراف على المراكز الدراسية في حدود اختصاصه المكاني.
- (٤) يكون المنسقون مسئولين لدى مدير تنسيق المراكز والإسناد التعليمي والتقويم عن أداء مهامهم .
- (٥) تفصل اللوائح التي يجيزها مجلس الأساتذة مهام وواجبات المنسقين .

<sup>(٢٣)</sup> قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .



- المراكز الدراسية . ٤٠ - (١) ينشأ عدد من المراكز الدراسية في مختلف المناطق التعليمية بقرار من مجلس الأساتذة بناءً على توصية أمين الشؤون العلمية بعد التشاور مع مدير إدارة تنسيق المراكز والإسناد التعليمي والتقويم .
- (٢) يرأس كل مركز مسئول دراسي يسمى " مدير المركز الدراسي " .
- (٣) يكون مديرو المراكز الدراسية مسئولين لدى منسقي المناطق التعليمية عن أداء مهامهم .
- (٤) تفصل اللوائح التي يجيزها مجلس الأساتذة مهام وواجبات مديري المراكز الدراسية .

- إدارة تنسيق المراكز - ٤١ - (١) تنشأ إدارة لتنسيق المراكز والإسناد التعليمي لطلاب الجامعة تسمى " إدارة تنسيق المراكز والإسناد التعليمي والتقويم " .
- (٢) يترأس إدارة تنسيق المراكز والإسناد التعليمي والتقويم مدير يتم تعيينه بوساطة المدير .
- (٣) يشغل مدير إدارة تنسيق المراكز والإسناد التعليمي والتقويم منصبه للفترة التي تحددها اللوائح .
- (٤) يكون مدير إدارة تنسيق المراكز والإسناد التعليمي والتقويم مسئولاً لدى المدير عن أداء مهامه والقيام بواجباته .
- (٥) تحدد اللوائح هيكل إدارة تنسيق المراكز والإسناد التعليمي والتقويم ومهامها واختصاصاتها وآلية عملها .

المشرفون الأكاديميون. ٤٢ - (١) يقوم المشرفون الأكاديميون بعملية الإشراف الأكاديمي على الطلاب. (٢٤)

(٢) يتم تعيين المشرفين الأكاديميين بوساطة المدير بناءً على توصية منسق البرامج أو مدير المركز أو المعهد .

(٣) يتولى المشرفون الأكاديميون مهمة الإشراف الأكاديمي على الطلاب ، كل حسب تخصصه ، في المراكز الدراسية وفق ما تنظمه اللوائح .

(٤) يقوم المشرفون الأكاديميون بأية مهام أكاديمية أو غيرها توكل إليهم ، عن طريق مدير إدارة تنسيق المراكز والإسناد التعليمي والتقويم ، من المدير أو أمين الشؤون العلمية أو منسق البرنامج أو مدير المركز أو المعهد ، بحسب الحال ، وفقاً لما تفصله اللوائح .

المرشدون . ٤٣ - (١) يقوم المرشدون بمهمة الإسناد التعليمي والإرشاد والتوجيه التربوي لطلاب الجامعة في المراكز الدراسية. (٢٥)

(٢) يتم تعيين المرشدين بوساطة المدير بناءً على توصية مدير إدارة تنسيق المراكز والإسناد التعليمي والتقويم .

(٣) تحدد اللوائح التي يجيزها مجلس الأساتذة مهام واختصاصات المرشدين .

(٤) يكون المرشدون مسئولون لدى مدير إدارة تنسيق المراكز والإسناد التعليمي والتقويم عن أداء مهامهم والقيام بواجباتهم بالكيفية التي تحددها اللوائح .

دار الطباعة والنشر ٤٤ - تكون للجامعة دار للطباعة والنشر تحدد النظم الأساسية واللوائح الجامعي . أغراضها وهيكلها الإداري والتنظيمي وطريقة عملها .

(٢٤) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٢٥) القانون نفسه .

## الفصل الرابع الأحكام المالية<sup>(٢٦)</sup>

- ٤٥ - (١) تتكون موارد الجامعة المالية مما تخصصه لها الدولة من اعتمادات ومن استثمارات والرسوم الدراسية وبقية مواردها الذاتية ومن التبرعات ، الهبات والوصايا ، الأوقاف وأى موارد أخرى يقبلها المجلس .
- (٢) تودع أموال الجامعة في حسابات جارية أو حسابات إيداع في المصارف الموجودة بالسودان وخارجه التي يعتمدها المجلس .
- (٣) تصرف موارد الجامعة المالية لتحقيق أغراضها .

٤٦ - المراجعة .  
يراجع سنوياً بيان حسابات الموازنة ، وكذلك قائمة أصول الجامعة وخصومها في اليوم الأخير من أيام السنة المالية بوساطة ديوان المراجعة القومي ، ويقدم تقرير المراجع العام عنها إلى المجلس.<sup>(٢٧)</sup>

٤٧ - مال المعاش .  
يجوز أن ينص في النظم الأساسية على مساهمة الجامعة في أي مال للمعاش أو مشروع آخر لفائدة العاملين بالجامعة .

## الفصل الخامس أحكام ختامية

٤٨ - تعيين العاملين .  
تحدد النظم الأساسية التي يصدرها المجلس طريقة تعيين جميع العاملين بالجامعة .

٤٩ - شروط ومستويات القبول بالجامعة بوساطة لجنة خاصة يتم تشكيلها بقرار من رئيس المجلس القومي .<sup>(٢٨)</sup>

٥٠ - حق الاستئناف .  
يكفل لأي شخص أضرار من أي إجراء أتخذ بموجب أحكام هذا القانون حق الاستئناف أمام اللجنة التي تحددها النظم الأساسية .

(٢٦) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

(٢٧) القانون نفسه .

(٢٨) القانون نفسه .

أحكام انتقالية . ٥١- (١) يظل ساري المفعول كل عقد أو اتفاق أو التزام أبرمته الجامعة قبل بدء العمل بهذا القانون ويعتبر كما لو أبرمته الجامعة وفقاً لأحكام هذا القانون .

(٢) تصدر اللوائح التي تحدد إجراءات اختيار أعضاء أو مجلس للجامعة كما هو مبين في المادة ٨ (ج) من هذا القانون بواسطة لجنة مؤقتة يتم تكوينها بواسطة المدير، وتظل تلك اللوائح سارية إلى أن تلغى أو تعدل بموجب اللوائح التي تصدرها الأجهزة المختصة في الجامعة .

إثبات صحة النظم ٥٢- يجوز إثبات صحة أي نظام أساسي أو لائحة لدى أية محكمة بإبراز نسخة من أي منها موقع عليها بشهادة رئيس المجلس أو المدير أو أمين أمانة الشؤون الإدارية والمالية .



شركة مطابع السودان للعمارة والحروف